

36.23226
EPICTETI STOICI
PHILOSOPHI
ENCHEIRIDION

Item,
CEBETIS THEBANI
Tabula

De vita humana prudenter instituenda.

Accessere,
Simplicij in eundem Epicteti libellum doctissima Scholia.

*Arriani commentariorum de Epicteti disputationibus
libri quatuor.*

Item, nonnulla eiusdem argumenti, in studio-
forum gratiam.

Omnia

HIERONYMO WOLFIO INTERPRETE,
cum eiusdem Annotationibus.

*Cum locuplete rerum ac verborum in singulis me-
morabilium indice.*



COLONIAE, In officina Birckmannica, Sumtibus
Arnoldi Mylij. Anno M. D. XCVI.

Cum gratia & privilegio Sac. Caf. Maiest.





ILLVSTRI DOMINO
D. FERDINANDO XI-
MENIO, PORTVGALLO,
EQVITI AVRATO, ORDINIS
S. STEPHANI,

Dn. ROCHETARVM ET
~~ET~~ S. MESANI,

DOMINO AC COMPATRI SVO,
OB SINGVLAREM PHILOSO-
PHIÆ AMOREM,

HOS
EXCELLENTISSIMOS
PHILOSOPHOS, SVO
SVMTV ET CVRAIN
LVGBM EDITOS

ARNOLDVS MYLIVS L.
M. DEDICABAT.



EPICTETI VITA.



Epictetus, Stoica sectæ philosophus, Hierapolitanus patria fuit (est autem Hierapolis Phrygiæ urbs, non longe a Laodicea sita) conditione seruus, ut in noctibus Atticis etiam testatur Aulus Gellius, Seruiuit enim Romæ Epaphrodito cuidam Neronis familiari. Vir sanctissimæ & integerrimæ vitæ: alienissimus ab omni fastu & arrogantia: quibus tamen vitiis omnes fere laborarunt philosophi. Tantæ autem fuit apud omnes existimationis & famæ, ut lucerna eius fictilis tribus drachmarum millibus diuendita olim fuisse feratur. Meminit huius & Lucianus Græcus auctor, sed cum laude, cum istamen nulli philosophorum satis æquus fuerit, ut pote irrisor deorum & hominum, quo loco & lucernæ Epicteti mentionem facit: sic enim habet
in

*in Dialogo, πρὸς τὸν ἀπαίδευτον, καὶ πολλὰ βιβλία ὠνυμενον, id est, ad ineruditum, & multos coementem libros. Et nostra, inquit, etate fuit quis, & adhuc supererest opinor, qui Stoici Epicteti fictilem lucernam ter mille drachmis emit. Sperabat enim, opinor, & ille, si noctu ad eam lucernam legeret, continuo & Epicteti sapientiam in somnis se adepturum, & similem se fore admirandi illius senis. Haec tenus Luciani verba. Summam totius philosophiae duobus his verbis contineri dicebat, Ἀνέχθης καὶ ἀπέχθης, id est, Sustine & abstine. Domitiano autem imperante vel offensus eius tyrannide, vel coactus obse-
natus consultum de pellendis urbe Philosophis,
Roma Hierapolim commigrauit. Commo-
ratus autem dicitur Romae usque ad
tempora Marci An-
tonini.*



ΕΣ ΕΠΙΚΤΗΤΟΝ.

Λεανίδ' 8.

Δούλος Επικτήτος γενόμεν', ἤ σ' ἄν' ἀπῆρος,
Καὶ πενίῃ Ἰρος, καὶ φίλος ἀθανάτοις.

Ες τὸ Εὐχφρίδιον.

Μῆτιν Ε'πικτήτοιο πεῶν εἰσάττης θυμῶ.
Οφρα κέν εἰσαφίκοιο καὶ ὄφρα νίξ' κερεῶνας,
Ψυχὴν ὑψέλευθον ἐλαφρίζων διπὸ γαίης.

"Αλλο.

"Ὅς κε Επικτήτοιο σφ' ἐν πελέσσει μερομήνῳ,
Μειδίᾳ βίοτοιο γαληνιόων ἐνὶ πόντῳ.
Καὶ μετὰ ναυπλίῃ βιοτήσιν, εἰσαφκαίει.
Οὐρανίῃ ἀψίδα καὶ ἀστερίῃ περὶ πύλιν.



LEONIDAS DE
EPICTETO.

*Seruus Epictetus, mutilati corporis, Iruſ
Pauper: at hac inter carus eram ſuperis.*

In Epicteti Enchiridion.

*Mente tene memori praecepta ſalubria vita,
Qua dat Epictetus: terrenas deſpice curas,
Sublimes animos ſuper ardua ſidera tollens.*

Aliud.

*Quisquis Epicteti ſapientia dicta tuetur,
In feſti pelagi ſecura mente procellas
Ridet: & in portum ſubducta naue, peracto
Aetatis ſpatio, cæleſti ſede quieſcit.*

OPVSCVLI HVIVS IN TRES
Tomos diuifi Dispositio.

Primus ipsum Enchiridion, & tabulam Cebetis, Græce Latineque continet, cum breuibus annotationibus, & aliis nonnullis.

Alter habet scholia e Simplicio decerpta, vna cum Epicteti & Hadriani Aug. dialogo, & sententiis Epicteti, aliorumque Stoicorum, quæ hinc inde citantur.

Tertius & postremus ea complectitur, ex Arriano collecta, quæ loca Enchiridii ob breuitatem obscuriora vel declarant, vel copiosius tractant.





ΕΠΙΚΤΗΤΟΥ

ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟΝ.

ΕΠΙCTETI ENCHIRI-
DION, SIVE PVGIO: HIERO-
NYMO WOLFIO IN-
terprete.

Partitio rerum.

CAP. I.

ΚΕΦ.



Es quædam in
potestate nostra
sunt: quædam nô
sunt. In nostra
potestate est, opinio, appe-
titio, desiderium, auersatio:
& ut vno complectar ver-
bo, quælibet nostræ actio-
nes. Nostri arbitrij nô sunt,
corpus, pecunia, gloria, im-
peria: ad summam, ea quæ ipsi non agimus, omnia.



ὍΝ ὄντων τὰ μὲν
ἴσιν ἰφ' ἡμῖν, περὶ δὲ
σὺν ἰφ' ἡμῖν. ἰφ'
ἡμῖν μὲν, ὑπόλη-
ψις, ὁρμή, ὁρεῖς, ἐκκλισίς·
καὶ ἐν λόγῳ, ὅσα ἡμεῖς ποιεῖν ἔργα.
σὺν ἰφ' ἡμῖν δὲ, τὸ σῶμα, ἡ κτῆ-
σις, δίδυμι, ἀρχαὶ καὶ ἐν λόγῳ,
ὅσα ἡμεῖς ποιεῖν ἔργα.

Natura & conditio rerum.

CAP. II.

ΚΕΦ. β.

A C ea quidem quæ no-
bis parent, libera sunt

Καὶ τὰ μὲν ἰφ' ἡμῖν ἐσ-
φύσιν ἐκ φύσεως, ἀπὸ φύσεως



ἀπαρμυπόδιστα. τὰ δὲ ὅσα ἐφ'
ἡμῖν, αὐθιγῇ, δ' ἔλα, κωλυτὰ,
ἀλλότρια.

natura sua: nec prohiberi ab
vlllo, nec impediri possunt.
In quæ autem ipsi ius nul-
lum habemus, ea sunt infir-

ma, obnoxia seruituti, obnoxia impedimentis, aliena.

Veri prauique iudicii effectus.

ΚΕΦ. γ.

CAP. III.

Μεμνησε ἔν, ὅτι ἐὰν τὰ
φύσῃ δ' ἔλα ἐλσὺν θεο
οἰσθῇς, καὶ τὰ ἀλλότρια ἴδια, ἐμ-
ποδιώσῃς, πειθήσεις, παρεχθή-
σῃ, μέμψῃ καὶ θεὸς καὶ ἀνθρώ-
πους. ἐὰν δὲ τὸ σὸν μόνον οἰσθῇς
σὸν εἶναι, τὰ δὲ ἀλλότριοι ὥσπερ
ἐστὶν ἀλλότριοι, καὶ εἰς σε ἀσάγ-
ησάς ἐδίδωσι, καὶ εἰς σε κωλύσας,
καὶ μέμψῃ ἐδίδωσι, ὅτι ἐγκαλί-
σεις ἡνὶ, ἄκων παύσεις καὶ ἐν,
καὶ εἰς σε βλάψας, ἐχθρὸν καὶ ἐξεί-
ς καὶ βλαβερὸν πείσεις.

PROINDE memento, si
ea quæ natura seruiunt,
libera putaris, & aliena pro
tuis habueris: fore ut impe-
diaris, lugeas, perturberis,
deos hominesque accuses.
Sin id solum tuum existi-
maris, quod tuum est: aliena
vero, ut sunt, aliena: te ne-
mo coget vnquam, nemo
impediet, neminem accusa-
bis, neminem criminaberis,
nihil ages inuitus, nemo te
lædet, inimicum non habe-

bis. Neque enim vllam calamitatem accipies.

1 *Animaduersio excitanda, & præparatio diligens ad-
hibenda.*

2 *Idem virtuti & vanitati seruire non potest.*

ΚΕΦ. δ.

CAP. IIIL.

Τηλικούτε ἔν ἐφίεδος,
μέμνησε ὅτι καὶ ἐδίδωσι με-
τρίως κεκλιμένον ἀπὸ τοῦ αὐ-
τῶν. ἀλλὰ τὰ μὲν ἀφίεναι παν-
τελῶς, τὰ δὲ ὑπερπρίως ὥστε
τὸ παρὲν. ἐὰν δὲ καὶ ταῦτ' ἐγί-
λῃς, & ἄρξῃς καὶ παύσῃς, τυ-
χῇς μὲν οὐδ' αὐτῶν πύπτω τολ-
ξῇ, ἀλλὰ τὸ καὶ τῶν ὑπερτίων
ἐφίεδος. πάντως γὰρ μὲν εὐκεί-
ων ἀποτόξῃ, δι' ὅτι μέντοι εὐ-

1 **C**ŪM igitur tantas res
cappetas, sic eas susci-
piendas esse memento, ut
his non mediocriter incita-
tus, atque alia penitus relin-
quenda, alia in præsentia o-
mittenda censeas. Quod si
& illas desideraris, & magi-
stratus etiam atque opes
appetieris, & tuos florere
volueris: 2 fortasse ne hæc
quidem

quidem assequeris, propter earum, quas ante diximus, cupiditatem: iis certe omnino excides, per quas solas felicitas & libertas comparatur.

Assensus ante rem perspectam sustinendus.

CAP. V.

ΚΕΦ. ι.

ITA QV E visio cuius aspero, statim sic ut respondeas, operam dabis: visum id esse, nec plane id quod videatur. post in exquirendo eas adhibeto regulas, quas habes: eamque cum primis ac potissimum, Vtrum id visum in rebus versetur nostra potestati subiectis, an vero alienis? Quod si in alienis: in promptu sit, illud ad te nihil attinere.

Irrita in commodorum fuga calamitosum, frustratio cupiditatum infortunatum facit.

CAP. VI.

ΚΕΦ. ιι.

APPETITIONIS eam esse pollicitationem memento, fore ut consequatur id quod appetat: Aversationis, ne in id incidat quod auerfetur. Is porro quem appetitio frustratur, infortunatus est: qui in id incidit quod auerfatur, calamitosus. Itaque si ea solum auersere, quæ eorum naturæ quæ in tua potestate sunt, repugnant: in eorum quæ auerfaris, nihil incides. At si morbum auerferis, aut mortem, aut inopiam: calamitatem subibis.

Tiro doctrina virtutis, ne nimium sibi assumat.

Α 3

ΕΥΘΥς ἐν πάσῃ φαντασίᾳ τραχείᾳ μελίτε ἰπλίζῃ, ὅτι φαντασία [ἐστὶ] αἷ, καὶ ὁ πάντως τὸ φαινόμενον. ἔπειτα ἐξέταζε τοῖς κρινομένοις, οἷς ἔχεις. ἀρχὴν δὲ πάντων, καὶ μέλητα, πύργον αὐτῶν καὶ ἡμῶν ἐστὶν, ἡ αὐτὴ τὸ σὸν καὶ ἡμῶν. καὶ αὐτὴ πᾶν σὸν καὶ ἡμῶν ἢ, αὐτὴ ἄρῃ ἔσω τὸ, διότι αὐτὸν αὐτὸς σι.

ΜΕΜΗΣΟ ὅτι ὀρέξεις μὴ ἐπιτυχίᾳ, τὸ ἐπιτυχεῖν, ὁ ὀρέγει. ἐκκλίσιως δὲ ἐπιτυχίᾳ, τὸ μὴ ἐμπιστῆσαι ἐκείνῳ, ὁ ἐκκλίνειται. καὶ ὁ μὴ ὀρέξει δατυχαίων, αὐτυχίᾳ: ὁ δὲ ἐκκλίσιος [αὐτοῦ ἐπὶ πᾶσι] παρὰ πᾶσι, δυστυχίᾳ. αὐτὸ μὴ ἐν μένῳ ἐκκλίσιος καὶ παρὰ φύσιν τῶν ἐπὶ σοι, ἐδινῶν ἐκκλίσιος ἀπεισίῃ. τόσον δὲ αὐτὸ ἐκκλίσιος, ἡ γὰρ αὐτὴ, ἡ πένιαν, δυστυχίᾳ.

Αῖροι ἔν τιμὴν ἑκκλίσιν δὲ πᾶντων τῶν εἶναι ἐφ' ἡμῖν, καὶ μετὰ τὴν ἐπὶ τὰ παρὰ φύσιν τῶν ἐφ' ἡμῖν. τίμω ὀρέξιν δὲ παντελῶς ἐπὶ τῷ παρόντι αἰετῇ. αὐτὸ γὰρ ὀρέξῃ τῶν εἶναι ἐφ' ἡμῖν πνέουσα, ἀνταρξῇ αὐτῇ. τῶν δ' ἐφ' ἡμῖν, [ἔσων] ἔσονται ὀρέξας καλὸν αὐτῷ, ὅθεν πᾶσι παρίσιν. μέντοι τὸ παρὰ φύσιν καὶ ἀφορμαὶν χρῶν, καὶ φῶς μὴ τοῦ καὶ μετὰ τὴν αἰετῆς, καὶ αὐτῇ μὲν.

es affecutus. Sed eo tantum utitor motu animi, quo vel accedat ad eas res, vel ab iisdem recedas: verum leuiter, & cum imminutione, & remissione.

Ad amata rei natura consideranda.

Εφ' ἡμεῖς τῶν ψυχῶν ζωῶνται, ἡ χρῆσις [παρεχόντων] παρεχόντων, ἡ σπουδὴ μὲν, μέντοι ἐπὶ πλείονι, ὅποσον ἐστίν, δὲ τῶν σμικροτάτων δέχονται. αὐτὸ γὰρ ἐστὶν ἐργασίας, ὅτι γότταν ἐργασίας, ὅτι γότταν ἐργασίας. καὶ τῆς γὰρ αὐτῆς, ὅτι γότταν ἐργασίας. αὐτὸ [παρὰ φύσιν] παρὰ φύσιν σπουδῇ καὶ φιλοφιλῆς, ἡ γυναικῆς, ὅτι αὐτῇ παρὰ φύσιν καὶ φιλοφιλῆς. δὲ παρὰ φύσιν γὰρ αὐτῇ, ὅτι γότταν ἐργασίας.

Ad inuenta cuiusq; negotii consideranda.

Οταν ἀψαυθῇ πνέουσα ἡ σπουδὴ μείζους, ὅτι γότταν ἐργασίας, ὅτι γότταν ἐργασίας. αὐτὸ γὰρ ἐστὶν ἐργασίας, ὅτι γότταν ἐργασίας.

Οpvs aliquod aggressurus, ipse tibi subiicito, cuiusmodi sit illud opus. Si lauat

Aigitur ab iis rebus amoue bis omnibus, quæ in nobis sitæ non sunt: atque in eas transferes, quæ naturæ eorum, quæ nostri arbitrij sunt, repugnant. Appetitionem autem hoc tempore prorsus auferito. nam si ea quæ nostri arbitrij non sunt, desideraris, frustrari necesse erit. Ea vero quæ nobis parent, quatenus recte possint expeti, nondum

SINGVLIS in rebus, quæ vel delectant, vel vsui seruiunt, vel diliguntur: memento considerare cuiusmodi sint, exorsus a minutissimis. Si ollam * diligis, te ollam diligere. nam ea confRACTA, non perturbaberis. Si filiolum, aut vxorem: hominem a te diligere. nam eo mortuo, non perturbaberis.

lauatum abieris, ea tibi proponito, quæ fiunt in balneo: alios perfundi, alios loco pelli, alios conuitia facere, alios furari. Sic tutius rem aggredieris, si ipse tibi dixeris: Et statim lauabo, & meum institutum naturæ congruens conseruabo. Eodemque modo in vnoquoque negotio. Sic enim, si quid impedimento lauationi tuæ fuerit, in promptu erit. Equidem non solum volui: sed & institutum meum, naturæ consentaneum, tueri volui. Neque vero tuebor, si ea quæ fiunt, ægre tulero.

λουσὶ μὲν αὖτις, ἐπὶ αὖτις
συνεῖναι τὰ γενόμενα ἐν βαλ-
νείῳ· τὰς δὲ πόρρην, τὰς ἐν-
κρομύδας, τὰς λοιδορίας,
τὰς κλέψεις. καὶ ὕτως ἀ-
φαιέσθαι ἅψιν ἔργου, ἐὰν ἐ-
πιλήψῃς, ὅτε δὴν λυσταῖς ἡλω-
κὴ τὴν ἐμαυτῆς ἀσφάλειαν καὶ
φύσιν τηρεῖται. καὶ ὡσαύτως ἐφ'
ἐκείνου ἔργου. ὕτω γὰρ. αὐτὴ π
ἀπὸ τοῦ λυσταῖς ἐμποδῶν, συ-
χερὴν ἴσται, διότι [ἀλλ' ἐ] ὅτι
ἡ ἡλωση μόνον, ἀλλὰ καὶ τὴν
ἐμαυτῆς ἀσφάλειαν καὶ φύσιν
ἔχουσαν τηρεῖται. ὅτι τηρεῖται δὲ,
ἐὰν ἀγανακτῶ ἀπὸ τῶν γε-
νόμενα.

1 Opinionibus, non ipsis rebus perturbamur.

2 Sapiens sine querela.

CAP. X.

ΚΕΦ. 10.

HOMINES perturbantur non rebus: sed iis quas de rebus habent, opinionibus. Verbi causa: Mors non est malum. alioqui enim & Socrati ita visum esset. Sed opinio de morte, quæ malum eam facit. Cum igitur impedimur, aut distrahimur: non alios culpeamus, sed nosmetipsos, hoc est, nostras opiniones. Alios accusare in calamitate sua, hominis est ineruditi: 2 seipsum, eius qui crudiri cœpit: nec se, nec alium, cruditi.

TΑΙΣ ἀπὸ τῶν ἀνθρώπων, ὅτι τὰ πρὸς ἀμάρτια, ἀλλὰ τὰ πρὸς τῶν πρὸς ἀμάρτιαν δόγμα-
τα. οἷον θάνατος· ὅτι [δενδόν,
καὶ διότι,] δεινόν, ἐπεὶ καὶ συ-
κοφίτη αὐτὸ φαίνεται· ἀλλὰ τὸ δό-
γμα τὸ πρὸς θάνατον, [ὅτι ἐμ-
ποδισθῶμεν. ἢ ἀσφαλισθῶμεθα.]
ὅτι δεινόν. ὅτι ἐν ἐμποδισθῶμε-
θα, ἢ ἀσφαλισθῶμεθα, μηδὲ ποτε
ἄλλους αἰνέσωμεθα, ἀλλ' ἑαυτὰς,
ταῦτα τὰ ἐαυτῶν δόγματα. ἀ-
παρδύτῃ ἔργον, τὸ ἄλλοις, ἐν ἡ-
λῳῃ, ἐφ' οἷς αὐτὸς πρὸς ἀμάρ-
τια. ἢ γὰρ μὲν ἀπαρδύτῃ, τὸ
ἑαυτῶν. ἀπαρδύτῃ, τὸ μὴ
ἄλλω, μὴ δ' ἑαυτῶν.

1 *Animi bonis, non fortuna muneribus gloriandum.*

2 *Vsus visorum hominis proprius.*

ΚΕΦ. ια.

CAP. XI.

ΕΠὶ μηδενὶ ἐπαρθῆς ἀλλο-
τρίῳ ἀρετῇ μὲν. εἰ δὲ
ἴπῳ ὁ ἐπαρθῆναι ἔλπιον αὐτόν,
ὅτι καλὸς εἶμι, οἷόν ἐστι αὐτῷ. σὺ δὲ
ὅταν λέγῃς ἐπαρθῆναι, ὅτι ἴπ-
πον καλὸν ἔχω, ἴσθι ὅτι ἐπὶ ἴπῳ
ἀγαθῷ ἐπαρῇ. τί γὰρ ἐστὶ σὺν ἡ-
σὺς φαντασίαν. ὡς δὲ ὅταν ἐν ἡ-
σὺ φαντασίαν ᾖ, φύσιν ἡσὺς,
τίμι καὶ ἐπαρῇ. τότε γὰρ
ἐπὶ τῷ ἴπῳ ἀγαθῷ ἐπαρῇ.

tura postulat, tum effereris. Tum enim aliquo tuo bono
lætaberis.

Animo in Deum intento, rebus ceteris obiter utendum.

ΚΕΦ. ιβ.

CAP. XII.

ΚΑθ' ὅσον ἐν πολλῷ, ὅσον πολλοῖς
καταρτισμένοι ἐσμέν, αὐτὸ ἐξέλ-
θης ὑπερδύσασθαι, ὅδ' ἔστι μὴ παρέρ-
χων, καὶ καλὸν ἰδίον ἀναλίσκει, ἢ
βαλβάρειον [πατήριον] πεπαισθὲν δὲ
δὲ τίς τινὲς διάνοιαν ἐπὶ τὸ πολλοῖον,
καὶ σπουδῶς ἐπιτρέφει, μή τι
[σε] γὰρ ὁ κυβερνήτης καλίστη. καὶ
τότε πάντα ἐκείνα ἀφίσταται, ἵνα
μὴ διδῇ μὲν ἐκείνην ἀβελήνην, ὡς τὰ
κατὰ φύσιν ἔστι καὶ ἐν τῷ βίῳ,
ἵνα διδῇ αὐτὴν βαλβάρειον καὶ
καλὸν ἰδίον γυναικαίον καὶ πα-
θόν, ὅδ' ἐκ καλῶς. ἵνα γὰρ ὁ κυ-
βερνήτης καλίστη, τρέχει ἐπὶ τὸ
πολλοῖον, ἀφίεται ἐκείνα πάντα,
μηδὲν ἐπιτρέφει. ἵνα δὲ
lis omnibus: neque respicies.

QUAEADMODVM
in nauigatione, sub-
ducto nauigio, si aequatum
exieris, obiter fortassis et-
iam cochleolam colliges,
aut bulbum: animo autem
in nauigium intento esse o-
portet, ac continenter soli-
cito, ne gubernator vocet: ac
tum illa omnia relinquere,
ut ne victus tanquam oues
in nauim coniciaris. Ita et-
iam in vita, si tibi vice co-
chleæ aut bulbi, detur vxor-
cula & puer: nihil impediet.
At si gubernator vocarit,
cures ad nauim, relictis il-
lis omnibus: neque respicies.
Quod si senex es, caue vn-
quam

quam a naue recedas longius: ne quando vocatus, deficias.

ζέρον ἦς, μηδὲ ἀπαλλαγῆς πο-
τὶ ὧ πολλοῖς μετρεῖν, μή ποτε χα-
λῆνθες ἐκδίπης.

1 Non optandum frustra, quod fieri nequit.

2 Animus bene institutus, nulla re impeditur.

CAP. XIII.

ΚΕΦ. ιγ.

NE postules, ea quæ fi-
unt, arbitrato tuo fie-
ri. Sed, si sapias, ita fieri quæ-
que velis, ut fiunt. Morbus
est corporis impedimen-
tum, instituti non item, ni-
si ipse velis. Claudicatio,
pedis est impedimentum:
instituti non item. 2 Quod
si singulis in rebus, quæ in-
cidunt, consideraris: inue-
nies eas alterius cuiuspiam
rei, non tui, esse impedimentum.

MἩ ζήτη τὰ γινόμενα γί-
νεται ὡς θέλεις. ἀλλὰ θέ-
λει γίνασθαι τὰ γινόμενα ὡς γίνοι-
ται, καὶ οὐ ποιήσεις. νόσος σώματι-
τός ἐστιν ἐμπόδιον. παθαιρέσις
δὲ ὤ, ἐὰν μὴ αὐτὴ θέλη. χυλάν-
σις, σκέλεος ἐστὶν ἐμπόδιον,
παθαιρέσις δὲ ὤ. καὶ τὰ τ' ἐφ'
ἐκείνων τῶν ἐμπιπόντων ἐπίλει-
γας. δορήσεις γὰρ αὐτὸ ἀλλὰ ἡγὼς
ἐμπόδιον, [σὸν] σὸ δὲ ὤ.

*Animi vires aduersis rebus & prauis cupiditati-
bus opponenda.*

CAP. XIII.

ΚΕΦ. ιδ.

QUICQUID inciderit,
in comemento, ad te
conuersus, inquirere, qua
facultate sis ad vsum eius
instructus. Si quem formo-
sum formosamve videris:
ad eam rem temperantiæ
facultas in promptu erit. Si
labor obiectus fuerit, tole-
rantiam reperies. Si conui-
cium, patientiam inuenies.
Quod si te ita consuefeceris:
visis non obtemperabis.

Eφ' ἐκείνου τῶν παθητικῶν
τῶν, μέμνησο ἐπιστρέφων ἐ-
πὶ σαυτὸν ζητεῖν, πῶς δυνάμειν
ἔχεις πρὸς τὴν χρεῖσιν αὐτῆς.
ἐὰν χαλὸν ἴδῃς, ἢ χαλκὸν, δορή-
σεις δύναμιν πρὸς ταῦτα ἐγκρά-
τειαν. ἐὰν πόσις παροφείηται,
δορήσεις καρτερίαν. αὐτοῖς δὲ
εἰς, δορήσεις ἀντικακίαν. καὶ
ἔτις ἐπιζόμενοι σὶ, ὅτι σωαρχεί-
ουσι αἱ φαντασίαι.

Non amittimus nostra, sed Deo sua restituimus.

ΚΕΦ. 14.

CAP. XV.

ΜΗδέποτε ἐπὶ μηδενὸς ἔπης, ὅτε ἀπώλιστο αὐτὸ, ἀλλ' ὅτε ἀπώλησε. τὸ παῖδιον ἀπώλινεν; ἐπιδόθη. τὸ χειρίον ἀφῆρήθη; ἔκρουσεν καὶ τὸ αὐτὸ ἀπιδόθη; ἀλλὰ καὶ ὁ ἀφιλόμορος. πῶς οὖν μὴ, [ἀφ' ἧ] ἀφ' ἧς πῖνος σὺ δὲ ἀπῆλθες; μίχρη δ' αὖθις, ὡς ἀλλοτρίῳ αὐτῷ ἐπιμειλῆ, ὡς ὅτι παρὰ τοὺς οἰκίους.

NUNQUAM te quieto, sed reddidisse dicito, sed reddidisse. Filiolus obiit? redditus est. Prædium est ereptum? an non id quod est redditum? At improbus est qui eripuit? Quid id tua refert, per quem, is qui dederat, abs te repetierit? Sed quamdiu concesserit, tãquam alienum, id curato, ut cauponam viator.

Animi cultura cetera omnia posthabenda.

ΚΕΦ. 15.

CAP. XVI.

Εἰ ποτε ψαγὴ γέλεις, ἄφες τὰς τοιούτους ἀγλαοσμούς· ἐὰν ἀμείλιχον τῶν ἐμῶν, ἐχέτω ἀφ' ἑσέως. ἐὰν μὴ χαλάσω τὸ πᾶν, ποιηθὲς ἔσται. κρείσσον γὰρ λιμῶν δαπανεῖν, ἢ ἀλυποῖν καὶ ἀφοβοῖν θνητόμους, ἢ ζῆν ἐν ἀφθόνιαις ἀρετῶν. κρείττον γ', τὸν πᾶν καὶ ἐν εὐταίᾳ, ἢ σὺ καὶ ἀίμα.

SI quid proficere studes, sistis modi cogitationes missas facito: Si mea neglexero, non erit unde viam: Nisi puerum castigaro, malus erit. Præstat enim perire fame, timoris ac molestiæ expertem: quam copiis omnium rerum circumfluentem, animo vivere perturbato. Et puerum malum

esse præstat, quam te infelicem.

1 A contemptu vilium rerum ad maiora veniendum.

2 Exspectanda ingrata.

ΚΕΦ. 16.

CAP. XVII.

Αρξάτω ἱεραρεῖον δὲ τῶν μικρῶν. ἐλπίστω τὸ ἐλάττω; κλίπεται οἶνα ῥαῖον; ἐπίλινε, ὅτε ποτὲ πωλεῖται ἀπώθεται, ποτὲ ἀπαρξέτω. ὡς ἴσως δὲ εὐδὲν ἀφῆλινε, ὅταν δὲ κα-

1 **A** Paruis igitur auspicare. Oleum effunditur? villum surripitur? Subiice tibi: Tanti venit tranquillitas, tanti constantia: gratis autē nihil acquiritur.

2 Cum

1 Cum vero puerum vocas, fieri posse cogita, vt præsto non sit: &, vt sit, nihil agat ex animi tui sententia. Neq; vero ei tam bene sit, vt tuarum perturbationum habeat ille potestatem.

λῆς τὸν παῖδα, ἐνθυμῶ ἔλθῃ δυνάται μὴ ὑπακούσαι· καὶ ὑπακούσας, μὴδὲν ποιῆσαι [οἷς] ὧν θέλεις. καὶ ἔχ' ἕτως εἰς αὐτὸν καλῶς, ἵνα ἐπ' ἐκείνῳ ᾗ, τὸ σὺ [μὴ φραγῇ] φραγθῶν.

1 Equo animo ferenda, mala de nobis vulgi existimatio.

2 Plura simul curare, difficile.

CAP. XVIII.

ΚΕΦ. ιη.

1 SI quid proficere vis, ne recusa quo minus obres externas, amēs & fatuus habearis. Ne quid scire videri velis. Quod si quis aliis esse videaris: ipse tibi diffidito. 2 Scito enim facile non esse, institutum tuum in eo statu, qui sit naturæ consentaneus, conseruare, & res externas amplecti: sed aliter non posse fieri, quin is, alterum qui curet, alterum negligat.

Εἰ παρὰ φύσιν θέλεις, ὑπομένειν, ἐν ᾧ καὶ ἐκ τῶν αὐτῶν δόξαι, καὶ ἐλπίδες. μὴδὲν βέλων δοκεῖν ἐπίστανται καὶ δόξης [ἡτὸς εἶναι ἡ σὺν] ἡσὶ εἶναι τις, ἀπίστῃ σταντῇ. ἰδοὺ γὰρ, ὅτι ἐφ' ἑαυτὸν, καὶ τὴν ἐννοεῖται τὴν σταντῇ καὶ φύσιν ἔχοντων φυλάττειν, καὶ πρὸς ἐκείνους ἀλλὰ τινὲς τέρου ἐπιμιλοῦμενοι, ὅτι ἐπὶ αὐτῶν ἀμελήσας, πᾶσα ἀνάγκη.

Frustra cupimus inuiolata conseruare, quæ nonstriiuris non sunt.

CAP. XIX.

ΚΕΦ. ιθ.

STUI in id studes, vt liberi tui, vxor, amici, perpetuo viuant & floreat, stultus es. Nam quæ in tua potestate non sunt, ea in potestate tua esse vis, & aliena esse tua. Sic etiam si puerum peccare non vis, stultus es. Id enim postulas, vt vitium non sit vitium, sed quiddam aliud.

ΑΝ θέλῃς πρὸς τίνα σε, καὶ τὴν γυναικα, καὶ τὰς φίλους σε πάντες ζῆναι, ἐλπίδος εἶ. πρὸς μὴ ἐπὶ σοι, [εἰ θέλ.] θέλεις ἐπὶ σοι εἶναι, καὶ πρὸς ἀλλοτρίαν σὰ [εἶναι, μωρὸς εἶ] εἶναι. ἔπειτα καὶ τὸν παῖδα θέλῃς μὴ αἰμαρτάνειν, μωρὸς εἶ. θέλεις γὰρ τὴν κακίαν μὴ εἶναι κακίαν, ἀλλ' ἀλλό τι. αὐτὸ δὲ θέλῃς ὀρεγθῆναι

μη δ' αὖτε γράνειν, τῷ δυνά-
σῃ. τῷ ἔν αἰσκει, ὃ δυνάσῃ.

At si coquod appetis, fru-
strari non vis: hoc quidem
potes.

Dominus quis.

ΚΕΦ. κ.

CAP. XX.

ΚΥριος ἐκείνου ἐστίν, ὁ τῶν
ἐπ' αὐτὸν θελομένων, ἢ
μη θελομένων ἔχει τὴν ἐξουσί-
αν εἰς τὸ ἀφαιροῦν αὐτὸν ἢ ἀφαι-
λέσθαι. ὅστις ἔν ἐλεύθερος εἶναι
βέλεται, μήτε θελίτω ἢ, μήτε
φουγίτω ἢ τῶν ἐπ' αὐτοῖς, εἰ δὲ
μη, δ' ἐλεύθερον ἀνάγκη.

Cuiusque dominus is
est, quicquae ipse vult,
aut non vult, potestatem
habet vel conservandi, vel
eripiendi. Quisquis igitur
liber esse volet, neque cu-
piat quicquam, neque auer-
setur eorum quae penes alios
sunt. Sin minus, servire ne-
cesse erit.

Quae dantur, accipienda: quae negantur, non appetenda.

ΚΕΦ. κα.

CAP. XXI.

ΜΕμνησο, ὅτι ὡς ἐν συμπο-
σίῳ, δ' εἴσι ἀναστέφειν.
ἀφαιροῦν γὰρ ἐν πικρῇ σί-
κνῃ τὴν χεῖρα, καὶ σίμῳ
ματὶ λαβεῖ. παρέρχεται, μὴ κα-
ταχεῖ. ἔγωγε ἔκκει; μὴ ἐπίσταται
πορρωτέρω τὴν ὁρεξίν, ἀλλὰ παρ-
εἶμι, μέχρις αὐτὴν γνῶνται κατὰ σῶ-
σιν. ἔγωγε τέκνα. ἔγωγε γυ-
ναῖκα. ἔγωγε δούλους, ἔγωγε
παιδὸν, καὶ ἴσῃ ποτὲ ἀξίος
τῶν θεῶν συμποτῆς. αὐτὸς καὶ
παρέρχεται σοι μὴ λάβης,
ἀλλὰ παρέρχεται, τότε καὶ μένον
συμποτῆς τῶν θεῶν ἴσῃ, ἀλλὰ καὶ
συνάρεχον. ἔγωγε παιδὸν οἶο
χρῆς καὶ ἡράκλειος, & οἱ ὁ-
δεοῦν modo, sed & imperij consors eris. Sic enim cum
facere Diogenes, Heraclitus, & similes, merito diui-

Memento sic in vita es-
se versandum, tan-
quam in conuiuio. Si quid
circunferendo ad te perue-
nerit, porrecta manu par-
tem modeste capito. Praeter-
it? Ne detine. Nondum ad-
est? Ne longe appetitum ex-
tēdito: sed exspecta, dum ad
te perlatum fuerit. Sic erga
liberos, sic erga coniugem,
sic erga magistratus, sic erga
diuitias si affectus fueris:
aliquando dignus eris con-
uiuio deorum. At vero si
oblata etiam non acceperis,
sed despexeris, non conuiua

ni ve

ni ut erant, ita & dicebantur.

μῆτοι, ἀξίως θεοὶ πῆσαν, καὶ ἐλέγητο.

Humanitatis ita habenda ratio, ut animi tranquillitas retineatur.

CAP. XXII.

ΚΕΦ. κβ.

CUm eiulantem quempiam videris in luctu, siue peregre profecto filio, siue rebus amissis: caue ne te visum illud moueat, ut existimes versari eum in malis ob externa. sed statim ipse tecum distinguo, sitque in promptu ut dicas: luctum affligit non casus ille (alium enim non affligit) sed concepta de eo opinio. Ac oratione quidem tua eius perturbationi subseruire, ne dubita: atque adeo, si res ita tulerit, congemiscere. Cauebis autem, ne intrinsecus etiam congemiscas.

Οταν κλαίοντα ἴδῃς ἑνὸς ἐν πένθει· ἢ ἀποδημούντος τέκνου, ἢ ἀπολωλεκτός τε ἑαυτοῦ, πᾶσι μὴ σὲ ἡ φαντασία συναρπάσῃ, ὡς ἐν κακῷ ὄντα αὐτῷ, τοῖς ἐκτίς· ἀλλ' οὕτως διαίρει παρὰ σπουτὰ, καὶ λέγει· ἔγω πάρεστιν, ὅτι τῷτον θλίβεις, ἀλλὰ τὸ δόγμα τὸ πρὶν τῷτον. μίχρη μὲν τοι λόγος μὴ ἔκνε συμπεριφέρειν αὐτὰ καὶ ἄπο τύχης, σωματικῶς αἰσθάνῃ. πᾶσι μὲν ἴσως, καὶ ἐγὼ σωματικῶς αἰσθάνῃ.

Vita fabula Dei arbitratu peragenda.

CAP. XXIII.

ΚΕΦ. κγ.

Actorem esse fabulæ talis, qualis magistro probata fuerit, te memento: si brevis, brevis: si longa, longæ. Si mendicum agere te voluerit: fac eam quoque personam ingeniose repræsentes. Ita si claudum, si principem, si plebeium. Hoc enim tuum est, datam personam bene effingere: eam autem eligere, alterius.

Μεμνησο, ὅτι ὑποκριτὴς εἶ. δράμα τῷ οἴῳ αὐτοῦ γινώσκων· οὐδὲν ἀκαλῶς αὐτῷ βραχὺ. βραχὺ τῷ αὐτῷ μακρὸν. μακρὸν αὐτῷ πάλιν ὑποκρίναι αὐτῷ οὐ γινώσκων, ἢ καὶ τῷτον, σφύρας ὑποκρίνη· αὐτῷ χολὸν, αὐτῷ ἀρεσκύν. αὐτῷ ἰδιώτην. σὺ γὰρ τοῦτ' εἶ, τὸ δόξιν ὑποκρίναι αὐτῷ πᾶσι περὶ καλῶς· ἐκλεῖσθαι δὲ αὐτὸ, ἀλλοῦ.

Vir prudens ex omni cunctis si cunctis caritatem

ΚΕΦ. κδ.

Κορὰς ὄζον μὴ αἰσιν κε-
κράγη, μὴ συναρπαζέτω
σε ἡ φαντασία· ἀλλ' ὁ ζῶν διαί-
ρει παρὸς σαυτὴν, καὶ λέγει, ὅτι τή-
πων ἐμοὶ ἔδδεν ἐπισημάνεται,
ἀλλ' ἡ τῶν σωμάτων μου, ἡ τῶν
κτησιδίων μου, ἡ τῶν δοξαρίων, ἡ
τοῖς τέκτοις, ἡ τῇ γυναικί. ἐμοὶ
δὲ πᾶν τοῦ αἰσίου σημάνεται, ἐὰν
ἐγὼ θέλω. ὅ,τι γὰρ αὐτῶν λῆ-
βαινῃ, ἐπ' ἐμοὶ ἔστι, ὡφελη-
θῆναι ἀπ' αὐτῶν.

pences me est, fructum ut capiam.

Paria viribus suscipienda.

ΚΕΦ. κε.

Ανίκητ' εἶναι δυνάσασθαι,
ἐὰν εἰς μηδὲνα ἀγῶνα
καταβαίνης, ὃν οὐκ ἔστι
ἐπὶ σοὶ νικῆσαι.

1 *Qui omnia bona a seipso petit: is nec miratur
quonquam nec invidet ulli.*

2 *Vna ad libertatem via, rerum externarum de-
spicientia.*

ΚΕΦ. κς.

Ορα μὴ ποτε ἰδὼν ἕνα τοῦ-
το μᾶλλον, ἢ μισρολοδύ-
να μᾶλλον, ἢ ἄλλως ὀδυρμένην.
τοῦ μεταλείψης, ὑπὸ τῆς φαντα-
σίας συνιπαρθεῖς. ἐὰν γὰρ ἐν τοῖς
ἐφ' ἡμῖν ἡ ἐστία τοῦ ἀγαθοῦ ὁ-
πιθεῖς ᾖ, ἔστι ὁ φθόνος, ἔστι ζη-
λοτυπία, χύρσος ἐξεί. σὺ δὲ αὐ-
τὸς ἔσθρατηρὸς, ἔσθ' ὡφελὲς ἢ
ὕπαιτ' εἶναι θελήσης, ἀλλ' ἐ-

mulatio locum habebit: tuque ipse non imperator, non se-
nator,

CAP. XXIII.

Si coruus inauspicatum
crocitarit, ne te visum il-
lud moueat, sed ipse te-
cum diuide statim, & dic:
Nihil istorum mihi porten-
ditur, sed aut corpusculo
meo, aut reculae meae, aut
existimationi, aut liberis,
aut vxori. Mihi autem fau-
sta omnia portenduntur, si
ego voluero. Quicquid e-
nim istorum acciderit, ex eo

CAP. XXV.

Inuietus esse potes, si in
nullum certamē descen-
das: quod vincere, tui arbi-
trij non est.

CAP. XXVI.

Si quem eximiis honori-
bus affectum, aut am-
pla potestate praeditum, aut
alioqui florentem videris:
vide ne quando beatum il-
lum praedices, visorum im-
petum secutus. Nam si in
rebus nostrae potestati sub-
iectis vis tranquillitatis con-
stiterit, nec inuidia nec æ-

nator, non consul esse voles, sed liber. 2 Ad eam autem rem via vnica est: eorum quæ in potestate nostra non sunt, contemptio.

λαύτηρ Θ. μία δὲ ὁδὸς πρὸς [τὴν] ζωὴν καὶ ἀφραγίτητος πάντων ἐστὶν ἡμεῖν.

1 Nemo laeditur, nisi a se se.

2 Mora iudicium confirmat.

3 Differ: habent parua commoda magna mora.

CAP. XXVII.

ΚΕΦ. κζ.

1 Memento, non cum qui conuitietur aut verberet, autorem esse contumeliæ: sed opinionem de eis tanquam contumeliosis conceptam. Cum igitur te quispiam irritarit, opinione tua te irritatum esse scito. Quapropter in primis operam dato, ne visa tibi assensum extorqueant. Nam si semel tempus & moram

Μεμνησο, ὅτι ἐχ' ὁ λοιδορῶν ἢ τυπλὸν ὑβρίζων, ἀλλὰ τὸ δόγμα τὸ πρὸς τὰ πάντα, ὡς ὑβρίζοντων. ὅταν γὰρ ἐρεῖσθῃ σὶ τις ἰδίῳ ὅτι ἡ σὴ σὶ ἀπόλαυσις [ἐρεῖσθῃ] ἡρέσῃ. τοιγαροῦν ἐν πρῶτοις πειρᾶν, πρὸς τῆς φαιταισίας μὴ συναρπάζειν. αὐτὸ γὰρ ἀπαξ χροῖον καὶ ἀφραγίτης τύχης, βραχὺν κρατήσεως σταυρῶν.

impetraris: facilius ipse tibi imperabis.

Præmeditatione malorum gliscunt animi.

CAP. XXVIII.

ΚΕΦ. κη.

Mors & exilium, & omnia quæ in malis habentur, ob oculos tibi quotidie versentur: omniū vero maxime mors. Sic nihil vnquam humile cogitabis, nec impense cupies quicquam.

Θανατόν, καὶ φυγὴν, καὶ πάντα τὰ δεινὰ φαινόμμενα, πρὸς ὀφθαλμοῖν ἔσω σοι καθ' ἡμέραν μέλειται, ὅτι πάντων ὀδυνηατόν. καὶ ἔστιν ἔδιδεσθαι ταπεινὸν ἐν θυμῷ, ὅτι ἄρα ἐπιθυμήσεις τινός.

1 Philosopho ludibria vulgi non curanda.

2 Constantia victoriam parit.

Φιλοσοφίας ἐπιθυμεῖς; πα-
ρασκευάζου αὐτόν, ὡς
κατασκευάζουσιν οἱ πολεῖς, ὡς κατε-
σκευάζουσιν οἱ πλοῦτοι, ὡς
ἐργαζώμενοι, ὅτι ἄφρων φιλόσοφος
ἡμῖν ἐπανεληλύθει, καὶ πόθεν
ἡμῖν αὐτὴ ἡ ὀφρὺς; σὺ γὰρ ὀφρὺν
μὴ μὴ χῆς. τῶν δὲ βελπίστων
οἱ φαινομένων οὐτως ἔχου, ὡς
ὑπὸ τοῦ θεοῦ πεπραγμένους εἰς
ταύτην τὴν [ζώαν] πέξιν. μέ-
μνησθαι δὲ, ὅτι ἐὰν μὴ ἐμμείνης
τοῖς αὐτοῖς, οἱ καταγελαῶντες σε
ὡς πρὸς, ἔτι σε ὑπερὺν θαν-
μάσουσιν. ἐὰν δὲ ἡγήθῃς αὐ-
τῶν, διωλοῦν ὡς ἀσλήψῃ κατα-
γέλωτα.

Sapientiae studium sus-
cipere cupis? Statim te
para, quasi futurum sit
ut deridearis: ut multi te
subsannent: ut dicant, te su-
bito philosophum existisse:
ut rogent, unde super-
cilium istud? Tu autem su-
percilium ne habeto: ea ve-
ro quæ optima tibi videbū-
tur, sicut eneto, quasi a Deo
sis in ea statione collocatus.
2 Cæterum memento, te, si
in eodem statu permanse-
ris, iis tandem admirationi
fore, qui te prius deriserunt.
Sin eis succubueris, duplici-
ter fore deridendum.

In sua cuique virtutis conscientia acquiescendum.

Εὰν ποτὶ σοι γήνηται ἕκω
σραφιλῶναι, ὡς τὸ [ἡξίτι-
κε] βουλευθῶναι δρίσται πνί, ἴδι
ὅτι ἀπώλεσας τὴν ἕσπιν. δὲ κ' ἔ-
οικε πᾶσι, τῷ εἶναι φιλόσο-
φον. εἰ δὲ καὶ δακύν βούλη, τῷ
εἶναι σωτῆρα φάινε, καὶ ἰκανὸς
ἔσθαι,

Si quando acciderit ut fo-
ras promineas, & alicui
placere cupias: te de sta-
tione tua deiectum esse sci-
to. Quare in omnibus re-
bus illud tibi satis sit, te es-
se philosophum. Sin alicui
etiam videri philosophus
cupis: tibi videre, idque ti-
bi satis esto.

*Philosophum vel in tenui fortuna multum prodesse
reipubl. & virtute docenda, & exemplo morum
suorum.*

*Ab unoquoque, non nisi ea postulanda, qua prestare
& possit & debeant.*

I Sta cogitationes ne te crucient, fore ut sine honore viuas, & nullo sis loco. Nam si honore carere malum est: nihilo magis per alium in malo esse potes, quam in vitio. Nunquid igitur tui muneris est, imperio potiri? aut ad conuiuium adhiberi? Nequaquam. Qui igitur ea iam erit ignominia? Qui nullo usquam loco eris? quem in iis solis aliquem esse oportet, quæ penes te sunt, in quibus vel summo loco esse potes? At nihil opis amicis ferēs? quo pacto istud accipis? non argentum abs te habituri sunt? nec eos in Romanam ciuitatem ascribes? Et quis tibi dixit, ea penes nos esse, & non aliena munera? 2 Quis vero id alteri præstet, quo ipse careat? Parato ergo, aiunt, ut & nos habeamus. Si parare queo, conseruata verecundia, & fide, & animi magnitudine, vosque eius rei viam ostenderitis: parabo. Sin id postularis, ut bona ego mea perdam, quo vos ea quæ in bonis non sunt acquiratis: videte ipsi quam iniqui sitis, & temerarij? Vtrum vero præoptatis?

ΟΥτοί σι οἱ ἀλογοισμοὶ μὴ θλιβέτωσαν, ἀπὸ ἐξω βιώσασθαι, καὶ ἄδεις ἔδαμῃ. εἰ γὰρ ἀπὸ μίας ἐστὶ κακῆς, ἢ δυνάσται ἐν κακῷ εἶναι δι' ἄλλον, ἢ μάλλον ἢ ἐν ἀρχῇ. μή τι ἐν τῷ σὲ ἔργον ἐστὶν, τὸ [ἐξ ἀρχῆς] ἀρχῆς τυχεῖν; ἢ παρακληθῆναι ἐφ' ἐρίσιν; ἔδαμῃ. πῶς οὐκ ἔστι τοῦτ' ἐστὶν ἀπὸ μίας; πῶς δὲ ἄδεις ἔδαμῃ ἴση, ὅτι ἐν μέτοις εἶναι πᾶσι δὲ πῶς ἐπί σοι, ἐν οἷς ἐξίστοι εἶναι πλείονα ἀξίῳ; ἀλλὰ σοι οἱ φίλοι ἀβοήθητοι ἴσονται; τί λίγεις τὸ ἀβοήθητοι; οὐχ ἔξουσι παρὰ σοῦ δυνάμειον, οὐδὲ πλείους ῥαμμάτων αὐτοὺς ποιήσεις; τίς οὐκ σι εἶπεν, ὅτι ταῦτα τῶν ἐφ' ἡμῖν ἐστὶν, ἐλθὲ δὲ ἀλόγιστα ἔργα; τίς δὲ δύναται δυνάσται ἐπὶ σοῦ, ἢ μὴ ἔχῃ αὐτοὺς; κτήσται ἔν, φασὶν, ἵνα καὶ ἡμεῖς ἔχωμεν. εἰ δυνάμει κτήσεται, τηρῶν ἑμαυτὸν ἀδύνατον, καὶ πᾶν, καὶ μεγαλόφροντα, δεικνύει τιμὴν ὅδον, καὶ κτήσεται. εἰ δὲ ἐμὲ ἀξιοῦσι πᾶσα διὰ τὴν ἑμαυτοῦ ἀπολίσει, ἵν' ὑμεῖς τὴν μὴ ἀγαθὰ ποιήσῃ, ὅρα τι ὑμεῖς, πῶς αὐτοὶ ἐστὶ καὶ ἀγνώμων. τί δὲ καὶ βούλει δεμάλλον; δυνάμει, ἢ φίλοι πᾶν, καὶ ἀδύνατον; εἰς τοῦτο οὐκ ἔστι [μάλλον σὺλ.] συλλαμβάνει, καὶ μεθ' ὧν ἀπὸ αὐτῶν αὐτὸ, ταῦτα με

πρόσκειν αξιοῦται. ἀλλ' ἡ πε-
 τρεῖς, ὅσον ἐπ' ἐμοὶ φησὶν, ἀδοή-
 ρητος ἔσται· πάλιν, ποίαν [κῆ]
 ταῦτ' ἐν βοήθειαν; [ἡ γὰρ] σοὶ
 ἐχ' ἐξ ἐμοῦ, ὅτι βαλανεῖα; καὶ
 πέντη; ἐδὲ [κῆ] γὰρ ὑποδήματα
 ἔχ' ἐξ ἐμοῦ τὸν σκυτίαν; ἐδὲ ὅσων
 ἐξ ἐμοῦ τὸν χαλκίαν; ἰκανὸν δὲ, ἐὰν
 ἔσται ἐκ τῶν πρῶτων τὸ ἑαυτοῦ
 ἔργον. εἰ δὲ ἄλλον πινά αὐτῇ κα-
 τὰ δόξαν, πολὺ πῖναι καὶ
 αἰδήματα, ἐδὲν αὐτῶν ὡφει-
 λαι· γὰρ. ἐχ' ἐμὸν ἐδὲ σὺ αὐτὸς αἰ-
 σωφελὲς αὐτῇ εἶης αὐτῇ. πῖνα ἔν
 ἔξω, φησὶ, χύραον ἐν τῇ πόλει;
 ἢ αὐτῶν φυλάττειν ἅμα τὸν
 πῖναι καὶ αἰδήματα. εἰ δὲ ἐκεί-
 νων ὡφελὲς βουλομένης, δόπο-
 τε αὖτε ταῦτα, τί ὀφείλει αὐ-
 τῇ χύραον, ἀναδίδει καὶ ἄπιστος
 δόποτε λησθήσῃ;

Pecuniamne, an amicū
 verecundum & syncerum?
 Ad hoc igitur adiumento
 mihi este non autem postu-
 late ut ea faciam, per quæ
 illa sim amissurus. Atenim
 patriæ per me nihil affertur
 adiumentū? Cuiusmodi quæ-
 so adiumentum? Porticus
 per te non habitura est, non
 balnea. Istuc vero quid est?
 Neque enim calceos ha-
 bet per fabrum ferrarium,
 neque arma per sutorem.
 Satis autem fuerit, suo quæ-
 que fungi munere. At si
 quem alium ei ciuem in-
 strueres integrum & vere-
 cundum, nihilne eam iuua-
 res? Imo vero. Proinde ne tu
 quidem patriæ fueris inutilis.
 Quem ergo locum, in-

quis, habebo in vrbe? Quem poteris, integritate & vere-
 cundia conseruata. Sin illi profuturus, hæc abieceris: quis
 ei tui fuerit vsus, qui impudens & perfidus euaseris?

1 Inuidendum nemini, gratulandum omnibus.

2 Beneficium uulgo propter officium datur.

3 Qui fructu caret, etsiam sumtu & molestia caret.

ΚΕΦ. ΛΒ.

CAP. XXXII.

Προσημῆσθαι σου τίς ἐν ἐ-
 σπιάσει, ἡ ἐν παροργισμῷ
 ἢ ἐν τῷ παραληφθέντι εἰς
 συμβουλίαν; εἰ μὴ ἀγαθὰ ταῦ-
 τ' εἶναι, χαίρειν σε δεῖ, ὅτι ἔτυχε
 αὐτῶν ἐκείνων· εἰ δὲ κακὰ, μὴ
 ἄχρηστον, ὅτι σὺ αὐτῶν δοκῇ ἔτυ-
 χε. μέμνησθαι δὲ, ὅτι ἐδωκάσθαι,
 μὴ [ταῦτα] ταῦτα πινῶν, ὥστε

1 EST tibi prælatus ali-
 quis in conuiuio, aut
 salutatione, aut dandi con-
 silij officio? Siquidem ista
 bona sunt, gratulari debes
 illi, cui ea contigerunt. Sin
 mala, ne doleas te in ea non
 incidisse: sed memento,
 cum ea non agas quibus illa
 parantur

parantur quæ in nostra potestate non sunt, fieri non posse ut eadem tibi tribuantur. 2 Nam qui valebit tantum is qui fores non frequentat, atque is qui frequentat? qui non affectatur, atque is qui affectatur? qui non laudat, atque is qui laudat? Iniustus igitur eris, & inexplabilis, si non numerato co pretio quo illa vaneunt, gratis ea consequi te postules. Age quanti vaneunt lactucæ? Ponamus, obolo. 3 Si quis igitur obolo dato, lactucas acceperit: tu autem pretio non numerato, non acceperis: ne te deteriore conditione esse putes eo qui accepit. Ut enim lactucas habet ille, sic tu obolum nō dedisti. Ad eundem quoque modum & hic se res habet. Non inuitatus es ad cōuiuium alicuius? Nec dedisti quanti venit conuiuium. Vendit autem id conuiuator laudatione, vendit obsequio. Dato igitur pretium, quanti vānit, si e re tua est. Quod si nec illa vis præstare, & hæc accipere: auarus es, & vācors. Nihil igitur cœnæ vice habes? Imo habes: non laudasti, quem noluisti: non tolerasti eius insolentiam in ingressu.

τὸ τυγχάνει τῶν ὅσα ἐφ' ἡμῖν, τῶν ἴσων ἀξιοῦσθαι. πῶς γὰρ ἴσον [ἐχόντων δυνάμει.] δυνάσται, ὁ μὴ φοιτῶν ἐπὶ θύρας πιδες, τῷ φοιτῶντι; ὁ μὴ παρεπόμενος τῷ παρεπόμενῳ; ὁ μὴ ἐπαμῶνι, τῷ ἐπαμῶνι. ἀδικῶ οὐκ ἴση, καὶ ἀπληγῶ, εἰ μὴ θεωρεῖται ταῦτα, αὐτῶν ὧν ἐκείνα πιπράσκειται, θεωρεῖται αὐτὰ βουλήσῃ λαμβάνειν. ἀλλὰ πόσον πιπράσκειται θρίδακες; ὁβολοῦ, αὐτῶν τύχη. αὐτῶν πρὸς θεωρεῖσθαι τὸν ὁβολὸν λάβῃ θρίδακας, σὺ δὲ μὴ θεωρεῖσθαι μὴ λάβῃς, μὴ οἷον ἑλαττον ἔχειν τῷ λαβόντι. ὡς γὰρ ἐκείνος ἔχει θρίδακας, ἕτω σὺ ὁβολὸν ὅσα ἑδωκας. τὸν αὐτὸν δὲ τρέπον καὶ ἐνταῦθα. ἢ παρεκλήθης ἐφ' ἐίσασιν ἡνός; ἢ γὰρ ἑδωκας τῷ κελοῦντι, ὅσον πωλεῖται τὸ δέειπνον. ἐπαμῶνι αὐτὸ πωλεῖ, φερπετίαι πωλεῖ. ὁδὸς οὐκ τὸ ἀφείργειν, εἰ σοι λυσίτελες, ὅσον πωλεῖται. εἰ δὲ καὶ ἐκείνα θέλεις μὴ θεωρεῖσθαι, καὶ ταῦτα λαμβάνειν, ἀπληγῶς εἰ, καὶ ἀδείλτερος. ἔστιν ἢ ἔχεις αὐτὸ τῷ δέειπνι; ἔχεις μὲν ἔν, τὸ μὴ ἐπαμῶνι τῷ ἔν, ὃν ὅσα ἡτέλις· τὸ μὴ ἀναρχεῖσθαι αὐτῷ ἐπὶ τῆς εἰσόδου.

De nostris casibus non secus indicandum, ac de alienis.

ΚΕΦ. ΛΖ.

CAP. XXXIIL

ΤΟ βούλημα τῆς φύσεως
καταμεθεῖν ἐστίν, ἐξ ὧν ἔ-
στιν ἀφαιρέμεθα πρὸς ἀλλήλους.
οἷον, ὅταν ᾖ γείτονος ἄλλο πω-
δαῖον κατὰ δὴ τὸ πότηριον,
καταχθῆν ἐστὶν εὐθὺς λῆγειν, ὅπ-
πῳ γινόμενον ἐστίν. ἴδιον οὖν, ὅπ-
ᾠ ἔστι καὶ τὸ σὸν καταγῆ, ἡ δὲ ἔστι
εἰς αὐτὸν δὲ εἶ, ὅποσον ὅτι καὶ ἑ-
λκὸς καταγῆ. ἔτι μετακίβει καὶ
ἐπὶ τὰ μείζονα. τέκνον ἄλλο τί-
θηται, ἢ γυνή; ἔδ εἰς ἐστὶν ὅς σὺ
αὐτὸν εἶποι, ὅτι ἀνθρώπινον. ἀλλ'
ἔστι τὸ αὐτὸ ἡνίκά δὲ περὶ τῆς
εὐθὺς, οἷμαί, πάλας ἐγώ. ἡ-
γεῖται δὲ μεμνηθεὶς, ἡ πάρομοι,
καὶ ἄλλων αὐτὸ ἀκύνει.

Naturæ propositum ex
iis rebus, de quibus
nulla inter nos controuer-
sia est, cognosci potest. Ex-
empli gratia: Si vicini puer
poculum aut quid aliud cō-
frugerit, in promptu illud sta-
tim est. Ita fieri solere. Scito
igitur, si & tuum cōfractum
fuerit, eundem esse te oport-
tere, qui fueris, cum frange-
retur alienum. Sic transfer
ista ad maiora. Filius alteri-
us obiit, aut vxor? nemo est
quin dicat, humanum id es-
se. Sin ipsi alicui id accide-
rit: statim, Hei mihi, inquit,
ô me miserum. Meminisse

autem oportebat, vt affecti simus, cum tale quippiam de
aliis audiuerimus.

1 In nobis situm esse, ne opinione malorum perturbemur.

2 Præmeditatio & præparatio diligens ignominiam cauet,
& pœnitentiam.

ΚΕΦ. ΛΘ.

CAP. XXXIIII.

ΩΣΤΕ σκοπὸς πρὸς τὸ ἀ-
ποτυχεῖν ἢ ἡγέται, ἔτι
οὐδὲ κατὰ φύσιν ἐν κόσμῳ γί-
νεται. εἰ μὴ τὸ σῶμα σου ἡς ἐ-
πίσης ἐστὶ τῷ ἀπαντήσ. ἡ δὲ
τήσαντε, ἡ δὲ ἀκίεις αὐτὸν. ὅτι δὲ σὺ
τὴν γνώμην τὴν σιωπῆς ἐπι-
θεῖς ἐπὶ τὴν τυχόντε, ἵνα ἐὰν τοι
δεδῆσῃται σοι, καταχθῆ ὁ καίνε,
καὶ συγκαθῇ, σὺ καὶ αἰσχύνη; τοῦτον
ἐνίκησ, ἡ δὲ σὺ ἐργῶ σκόπη τὴν
καθηγουμένην, καὶ τὴν ἀνθρώπου
αὐτῆς, καὶ ἔτι ἐργῶ ἐπὶ αὐτό. εἰ

Quemadmodum aber-
randi causa meta non
ponitur: sic nec mali natura
in mundo existit. Quod si
corpus quidem tuum ali-
quis obuiο cuiquam permit-
teret, indignareris: Tu vero,
qui animum tuum cuilibet
permittas, vt si conuitia ti-
bi dixerit, perturbetur &
mœreat, nō erubescis. Quā-
obrem cuiusq; rei anteces-
sionibus & consecutionibus
consideratis,

consideratis, sic eam aggredere. 2 Alioqui primum alacriter eam suscipies: eorum nullo, quæ consequuntur, expenso. post autem, turpitudine aliqua exorta, verecundaberis.

Temeritas leuitatis & inconstantia mater.

CAP. XXXV.

ΚΕΦ. ΛΙ.

VIs Olympia vincere? Et ego mediusfidius. preclarū enim habetur. Sed considera, quid antecedere, quid sequi soleat: atq; ita rem gerendam suscipito. Oportebit te conseruare ordinē: edere ingratissimum: abstinere bellariis: exerceri necessario, & certo tempore: in æstu, in frigore: non frigidam bibere, non vinum nisi præfinito. Ad summam, tāquam medico, sic lanistæ te tradas oportet. Deinde in certamē descendere: aliquando manum lædere, talum distorquere, multum pulueris deglutire: interdum flagris cædi, & vinci post hæc omnia. His omnibus consideratis, pugilū certamē suscipe, si lubet adhuc. Sin minus, vt pueri resilies: qui nūc pugiles ludūt, nunc tibicines, nunc gladiatores: iam tuba canunt, iam tragœdias repræsentant. Tu quoque sic, nunc pugil, mox gladiator, postea orator, demum philosophus: toto autem animo nihil. sed

δὲ μὴ, τὴν μὲν περὶ τὴν περὶ τὴν
μῶς [ἀρετῆς, ἅ τε μὲν.] ἡξίεις,
μὴ δὲ τῶν ἐξ ἧς ἐν τε θυμῷ καὶ
ὕψος δὲ, ἀναφανέντων ἡνῶν
αἰσχυρῶν, αἰσχυρῶν.

ΘΕΛΕΙΣ ὀλύμπια νικῆσαι,
κρίναι, νῆ τὴς θεῶς κρη-
ψὸν γάρ ἐστιν. ἀλλὰ σκόπη καὶ πε-
κρηνη-ἡμῶν, ἐπὶ ἀκρόαται καὶ
ἕτως ἀπὸ [ἑρῆς] τῶν ἔργων.
δὲ σ' ἀντικρίναι, ἀνακρητσο-
φῆν, ἀπὸ καὶ πικρῶν, γυ-
μνάσει καὶ πρὸς ἀνταγωνιστῶν, ἐν ᾧ
πταρῶν, ἐν καὶ καὶ, ἐν ψύχῃ,
μὴ ψυχρὸν πίνειν, μὴ οἶνον, ὡς
ἐπὶ τῶν ἀντιπρῶν, ὡς ἐπὶ τῶν περὶ
δεξιῶν καὶ σελήνῃ ἐπιστάτῃ,
εἴτε [ἐν τῇ ἀγῶνι παρίχ.] εἴτε
τὸν ἀγῶνα παρέρχεται. εἴτε ὅτε
χάρις [λαβεῖν] βαλεῖν, σφυρὸν
ἐρίψαι, πολλὰ ἀφ' ἑαυτοῦ περὶ
ἑαυτοῦ ὅτε μεταγινώσκῃ, καὶ μετὰ
[τῶν πάντων] λαβεῖν πάντα νι-
κηθῶναι. λαβεῖν πάντα ἐπισκε-
ψάμενοι, ἐὰν ἐν θεῶν, ἔρχεται ἐπὶ
τῷ ἀθλῶν, εἴ ἢ μὴ, ὡς τὰ παιδία
ἀναστροφῆς, ἀντὶ τὸν πολλοῦ
ταῖς παιδείᾳ, νῦν ἢ αὐλῆος, νῦν ἢ
μυνομίχης, εἴτε σπαρτίχῃ, εἴτε
τραπὴν εἴτε ἕτω ἐπὶ σὺ, νῦν μὲν ἀθ-
λητῆς, νῦν δὲ μυνομίχης, εἴτε ῥή-
τωρ, εἴτε φιλόσοφος. ὅλη δὲ τῇ
ψυχῇ ἔδεν, ἀλλ' ὡς πύθνης,
πᾶσαν θείαν, [ἡν] ἐὰν ἰδῇς μιμῆν,
καὶ ἀλλοτρίαν ἀπὸ σοῦ δόξας, ἔργον
μετὰ σκέψης ἡλθῇς ἐπὶ π,

ἔδδ' [ἀπεινὸν δύσας] ἀπεινὸν δύ-
 σαι· ἀλλ' εἰ καὶ καὶ ψυχρὰν ἐ-
 πιθυμίαν. ἔγωγε τῆς αἰσθητικῆς π-
 ρος φιλόσοφον, καὶ ἀκρίβειαν
 ἔγωγε ἵνα λήθω, ὡς [κα-
 λῶς ἀφ' ὧν τῆς ἀσκήσεως λεί-
 γη· καὶ οἱ τίς ἔγωγε δυνάται εἰ-
 πεῖν, ὡς ἐκείνῳ, ἡλέουσι καὶ αὐ-
 τοὶ φιλοσοφεῖν.

cit Socrates? enimvero quis ita differere potest, ut ille? ipsi
 etiam philosophari volunt.

1 Et res & nostra natura consideranda, & inter se
 conferenda.

2 Servanda constantia.

ΚΕΦ. λγ.

ΑΝθρωπε, ἀφ' ὧν ἐπίσκε-
 ψαι, ὁποῖόν ἐστι τὸ πρῶ-
 γμα. εἴτω καὶ τὴν σῶν φύ-
 σιν κατέμαθε, εἰ δύνασαι βασιλεύ-
 σαι. πίνταθ' ὅτι εἶναι βέλαι, ἢ
 παλαστή· ἔδδ' σῶν τὴν βρο-
 χίονας, τῆς μηρὸς. τὴν ὀσφυῶ
 κατέμαθε. ἄλλο γὰρ πρὸς ἄλλο
 πίφυκε. δοκεῖς, ὅτι ταῦτα ποιεῖν,
 ὡσπύτως δύναισαι ἐοικέν, ὡ-
 σπύτως πίνειν, ὁμοίως δύνασαι
 εἶναι· ἀρτυρήσῃ δ' εἶ, ποτῆσαι,
 δὲ οἰκείων ἀπλῆν, ὑπὸ
 παιδαρίῳ καταφρονήσῃ, ἐν
 παντὶ ἥτιον ἔχειν, ἐν πρῶτῃ, ἐν
 δευτέρῃ, ἐν τρίτῃ, ἐν τετραγώνῳ
 παντί. ταῦτα ἐπίσκεψαι, εἰ ἡ-
 λεις ἀνὴρ καὶ ἀγαθὸς· τὰ τῶν
 ἀπίστων, ἐλὼς τῆς αἰσθητικῆς, ἀπα-
 ρεχθῆναι. εἰ δὲ μὴ, πρὸς τὴν αἰσθη-
 τικὴν παιδίαν, ὡς φιλόσοφῳ, ὅτι
 ἐν δὲ τῶν αἰσθητικῶν, εἴτω ῥήτωρ, εἴτω

ut simius, quicquid specta-
 ueris, imitabere, atque aliud
 ex alio adamabis. Nec enim
 suscepta cogitatione quic-
 quam es aggressus, aut ex-
 plorasti prius: sed temere,
 appetitus leuitatem secu-
 tus. Sic aliqui philosopho
 spectato, & audio aliquo
 ducente sic: Quam recte di-

CAP. XXXVI.

ΗOMO primum confi-
 dera, cuiusmodi sit
 res: deinde natura quoque
 tua, carne ferre queat ex-
 plora. Quinquercio esse vis,
 aut palæstrita? Brachia tua
 intueri, femora & lumbos
 considera. Nam aliud alio
 natura pertinet. Putasne te
 hæc aggressum, æque posse
 edere, æque bibere, æque fa-
 stidire? Vigilandum est, la-
 borandum, a tuis receden-
 dum: a puero contemni, in
 omnibus deteriore condi-
 tione esse, in honore, in ma-
 gistratu, in iudicio, in nego-
 tio quolibet, oportebit. Hæc
 considera, tecumque statue,
 an his rebus redimere velis
 animi tranquillitatem, li-
 bertatem, & constantiam?

Sin

Sin minus, vide ne vt pueri, nunc philosophus, mox publicanus, post orator, denique Cæsaris procurator fias. Ista non consentiunt: vnum te oportet hominem, cum que vel bonum vel malum esse: aut exercenda tibi ratio & mens est, aut res externæ excolendæ. Aut in internis elaborandum, aut in externis: hoc est, aut philosophi tuendus locus, aut hominis plebeij.

Nobis officio fungendum erga omnes, licet alii minus officii sui erga nos non exsequantur.

CAP. XXXVII.

ΚΕΦ. ΛΖ.

OMnia officia in vniuersum, mutuis affectionibus sunt metienda. Pater est? præcipitur, curam eius agendam, cedendum ei in omnibus: si conuicietur, si verberet, ferendum esse. At pater malus est? Nunquid igitur natura cum bono patre coniunctus es? Non, sed cum patre. Tu igitur munus tuum erga ipsum tuere: nec quid ille agat considera, sed quibus rebus agendis tuum institutum naturæ futurum sit consentaneum. Te enim alius non lædet, nisi ipse velis. Tum autem læsus eris, cum te lædi existimaris. Sic igitur vicini, sic ciuis, sic Imperatoris officium inuenies, si mutuas affectiones spectare consueueris.

ἐπίτροπος καὶ στερὸς γλῶσση. ταῦτα [ἐμὴ] ἐν συμφωνεῖ. ἔνα σὲ δ' εἰ, αὐτῶρον ἢ ἀγαθὸν ἢ κακὸν εἶται. ἢ τὸ ἡμεμενικὸν σὲ δ' εἰ ἐξερῶ. ἢ τὸ σαυτῆ, ἢ τὸ ἐκτός. ἢ ὡς τὸ ἐσω φιλοπικνεῖν, ἢ τὸ ἐξω. τουτέστιν, ἢ φιλοσόφῳ τῶν ἐπὶ χῆν, ἢ ἰδιώτῳ.

TΑ' κατῆχοντα, ὡς ἐπὶ πάντας χεῖρεσι παρεμειτρεῖται. πατὴρ ἐστίν; ὑπαγορεύεται, ἐπιμελεῖσθαι, παρεχωρεῖν ἀπάντων, ἀνέχουσιν τοῖς δόξαι, πάγοντος. ἀλλὰ πατὴρ κακὸς ἐστίν; μή τι οὐκ ὡς ἀγαθὸν πατέρω φύσιν ἀκείνης; οὐκ, ἀλλὰ ὡς πατέρω. ὁ ἀδελφὸς ἀδικεῖ; τήρει τοιγαροῦν τὴν πρᾶξιν τὴν σαυτῆ ὡς αὐτὸν; μηδὲ σκοπεῖ τί ἐκεῖνος ποιεῖ, ἀλλὰ τί σὺ ποιῇσάν τι, καὶ φύσιν, ἢ σὺ ἐξ ἐκείνης. σὲ γὰρ αἴτιος ἐβλάψῃ, ἀν' μὴ σὺ γέλης. τότε δὲ ἴση βλάβη, ὅταν ὑπολάβῃς βλάβην. ὅπως οὐκ ἀπὸ τῆ γένεσος, ἀπὸ τῆ πολιτείας, ἀπὸ τῆ στρατηγίας, τὸ κατῆχον διήρησας, ἰσὺς τῶν χεῖρας ἐδίδως θεωρεῖν.

- 1 Religionis caput, in gubernatione diuina rerum humanarum acquiescere.
 2 Religio eorum nulla, qui felicitatem in bonis animi non constituunt.
 3 Vbi utilitas, ibi pietas.
 4 Ritum patrium veritati antepone.

ΚΕΦ. λη.

CAP. XXXVIII.

ΤΗΣ αὐτῆς τῶν θεῶν δύσε-
 βείας, ἰοδί' οὐκ ἐκυβώτα-
 ζον ἐκείν' ὅτι, ὁρθὰς ὑπολήψεις
 αὐτῶν ἐχόντων, ὡς ὄντων, καὶ
 διοικουμένων τὰ ὅλα καλῶς καὶ
 δικαίως· καὶ σωτὴν εἰς τὴν
 κατεπαιχμένην, τὸ πείθεσθαι αὐ-
 τοῖς, καὶ εἰκέναι πᾶσι τοῖς γινομένοις,
 καὶ ἀναλαμβάνειν ἐκείν' ὡς [ἐπὶ]
 ὑπὸ τῆς διοίκησης γνώμης ἐπιτε-
 λεήμοις. ἔτω γὰρ ἔτε μέμψη
 ποτέ [τῶν θεῶν] τοῖς θεοῖς, ἔτε
 ἐγκαλίστης ὡς ἀμελεήματος. ἄλ-
 λως [δὲ] τε ἐχούσιν τι τῷ γί-
 νεσθαι, ἐὰν μὴ δόξης τῶν σὺν
 ἐφ' ἡμῖν, καὶ ἐν τοῖς ἐφ' ἡμῖν μέ-
 νοις. Διὸς τὸ ἀγαθὸν καὶ τὸ κακόν.
 ὡς αὖ γὰρ ἐκείνων ὑπολάβεις
 ἀγαθὸν ἢ κακόν, πᾶσα ἀνάγκη,
 ὅταν δόξω γινώσκον ὡς θεῶν, καὶ
 αὐτοῖς πείθεσθαι οἷς μὴ θεῶν, μέμ-
 ψασθαι σε, καὶ μισεῖν τὴν ἀν-
 τίστα. Πίφου γὰρ τοῦ ἐπὶ πᾶν
 ζῶντος, τὰ μὲν βλάπτειν φανό-
 μενα, καὶ τὰ αἰετα αὐτῶν, φύγειν
 καὶ ἐκτρέψαι. τὰ δὲ ἐφελίμια,
 καὶ τὰ αἰετα αὐτῶν, μετρίαν καὶ
 [παραμακρίαν] πηχέαν. ἀ-
 μέχανον οὖν, βλάπτειν αἰετα ἵνα
 εὐεργετοῖ, χαίρειν τῷ δόκοντι

1 Religionis erga deos
 immortales precipuū
 illud esse scito, rectas de eis
 habere opiniones: vt senti-
 as, & esse eos, & bene iusteq;
 administrare vniuersa: pa-
 rendum esse eis, & omnibus
 iis quæ fiant acquiescendū:
 & sequenda vltro, vt quæ a
 mente præstantissima regā-
 tur. Sic enim nec inculabis
 eos vnquam, nec ab eis ne-
 gligi te conquereris. Aliter
 2 autē id fieri nequit, quam
 si iis quæ in potestate nostra
 non sunt, relictis, tam bona
 quam mala, in iis quæ in no-
 bis sita sunt collocaris. Nam
 si quid illorum senseris esse
 bonū aut malum, aliter cer-
 te fieri non poterit quin cū
 iis frustratus fueris quæ vel-
 les, & in ea quæ nolles inci-
 deris, & culpes & oderis illa-
 rum rerū auctores. Illud e-
 nim natura est insitū omni
 animantium generi, vt ea
 quæ nocitura videantur co-
 rumq; causas, fugiant & a-
 uersentur: contra, vtilia, &
 tūc est,

tio est, vt is qui noceri sibi putat, colæretur, quod nocere videatur: vnde etiam ipso damno vt gaudeatur, fieri nequit. Hinc fit, vt & patri filius conuiriatur, cum ea quæ in bonis habentur, filio non impertierit: & illud est quod inter Eteoclem & Polynicem bellum concitarit, quod bonum existimabant imperium. Hac de causa deos execratur agricola, ob hoc nauta, ob hoc mercator, ob hoc ij, qui liberos & vxores amittunt: Nam 3 vbi vtilitas, ibi etiam est pietas. Quamobrem qui id dat operam, vt sic & appetat & auerferur, quemadmodum decet: is eadem opera & pietati dat operam. 4 Libandum autem, & sacrificandum, & offerendæ primitiæ sunt vnicuique, ritu patrio, caste, non luxuriose, nec indiligenter, nec sordide, nec supra facultates.

1 *Vates consulendi non de officio, sed de quarundam actio-*

2 *Quouis euentu sapiens recte utitur. (num euentu,*

3 *Officii ratio pericula & incommoda facit leniora.*

C A P. XXXIX.

Κ Ε Φ. λ θ.

1 **A**D vatem accessurus, memeto te negotij euentum ignorare: sed ea de causa adesse, vt eū e vate cognoscas. Quale autē id esset, utiq; cum venires, sciuiti, siquidem philosophus fueris. Nam si ex corū numero fuerit, quæ in nostra potestate nō sunt: nec bonū esse, neque

βλάπτειν. [ώσπερ] όθεν κτ' αυ-
τη τη βλάπτη χαίρειν, αὐδωάειν.
[έν]θεν [ό]θεν. καὶ πατήρ ὑπὸ ἡ
λοιδορεῖται, ὅταν τ' δοκωύτων
ἀγαθῶν εἶναι, τὰ παρ' οὐ μὴ με-
ταδοῖ. Εἰ πολυεὶκλυ καὶ ἔπο-
κλεια τῷ πελεμῖες ἀλλ' ἄλλοις
ἐποίησε, ὅ αἱ ἀγὼν οἰεῖται τὴν τυ-
ραννίδα. ἀλλ' ἐπὶ τῷ ὀργιστῆς λοι-
δορεῖ τὸς θεῶς, ἀλλ' ἐπὶ τῷ ὀργυ-
της, ἀλλ' ἐπὶ τῷ ἔμπορος, ἀλλ' ἐπὶ
τοῖς ἑταῖροις καὶ τὰ τέκνα
[ἀπελθόντες] ἀπλωύτες. ὅπως γὰρ
ὁ συμφέρον, ἐκεῖ καὶ τὸ εὐστέεις.
ὡς ὅστις ἐπιμελεῖται τὸ ὀργιστῆς
ὡς δ' εἰ, ἐκκαλίνει, ἐν τῷ αὐτῷ
καὶ εὐστέειας [ἐπιμελεῖται] ἐπι-
μελεῖται. ἀπὸ δ' οὐ δὲ καὶ θύνην, καὶ
ἀπαρχοῦ καὶ τὰ πάτρια, [ἐκεί-
νοτε] ἐκείνοις παροῖκα καὶ μαρῶς,
καὶ μὴ ἐπισυρεμδῶς, μηδὲ ἀμε-
λῶς, μηδὲ γλίχρως, μηδὲ ὑπὲρ
δυνάμειν.

Οταν μάταιη καὶ παροῖκα, με-
μνησοῦν μὲν, ὡς ἀποβῆσι-
ται, ἔκ οὐδ' αὖ. ἀλλ' αὖ ἡ καὶ ὡς ἀπὸ
τῷ μέντοις ἀποπύσσει μῦθος. ὅποῖ
ον δ' ἡ ἐστὶν, ἐκκαλίνεις εἰδῶς, ἐ-
πεὶ εἰ φιλοστέφος. εἰ γὰρ ἐστὶ ἡ καὶ
ἐφ' ἡμῖν, πᾶσαι ἀνάγκη μήτε
ἀπὸ ἀγὼν αὐτὸ εἶναι, μήτε κακῶς.

μη φέρι ἔν' αὐτὸς τὸν μόνον, ὁ-
ριξίν, ἢ ἐκκλίσιν. εἰ δὲ μὴ, τρέ-
μων αὐτὸν αὐτὸς ἀλλὰ διεγνω-
κὼς, ὅπ' αὖτ' τὸ ἀπεθυσμόν, ἀ-
λ' ἀφορῶν, καὶ ἔδ' ἐν αὐτῷ σι.
ὁποῖον δ' αὖ ἢ, (ἔσται γὰρ αὐτῷ
χρησάμενος καλῶς) καὶ τῷ ἑθελὺς
κωλύσει. καὶ ῥῶν ἔν, αἰς ἐπὶ συμ-
βέβηκεν ἔρχου τὰς θοῦς. καὶ λοι-
πὸν, ὅταν τί συμβέβηκεν, μέμ-
νησθ' ὅτινας συμβέβηκεν παρὲλα-
βεις, ἐπὶ τῶν παρεκβάσεως ἀπει-
θήσας. ἔρχου δὲ ἐπὶ τὸ μαν-
τεύειν, καὶ τῷ ἑθελὺς Σωκρά-
της, ἐφ' ὃν ἢ πῶς οὐκ ἔστι τῶν
ἀναφορὰν εἰς τῶν ἑθελὺς ἔχῃ,
καὶ ἔπ' ἐκ λόγου, ἔπ' ἐκ τέχνης
ἡνὸς ἀλλης ἀφορμῇ διδόνται
αὐτὸς τὸ συνιδεῖν τὸ αὐτοκείμε-
νον. ὅταν δὲ συγκινδυνώ-
σαι φίλῳ, ἢ πατρίδι, μὴ μαν-
τεύειν, εἰ συγκινδυνώσῃ. καὶ
γὰρ αὐτὸ αὐτοκείμενόν σοι ὁ μόνος,
φαῦλα γινέσθαι τὰ ἑθελὺς, δῆλον
ὅπ' ὁ θάνατος σημαίνεται, ἢ
πῆρσις μέγας σώματος, ἢ φυ-
γή. ἀλλ' [ἐν λόγῳ] ἐν λόγῳ,
καὶ σὺ τούτοις παρίσταται τῷ
φίλῳ καὶ πατρίδι συγκινδυνώ-
ειν. τοιγαροῦν τῷ μέζονι μόν-
τῳ αὐτοκείμενόν τῷ πυθίῳ, ὅς ἐξέβα-
λε τὸ ναοῦ, τὸν ἔβουλησάν τε
ἀναρρομήν τῷ φίλῳ.

Nam si tibi vates prædixerit, exsta infauſta eſſe: mortem ſi-
gnificari conſtat, aut alicuius membri truncationem, aut
exilium. Sed ratio tamen ſubeſt, & cum his illud etiã con-
iungitur: vna cum amico & patria periculũ eſſe ad-
eundum. Quamobiẽ ad maiorẽ venito vatem Pythiũ: qui templo e-
iecit eum, qui amico in vitæ periculo non ſuccurriſſet.

malum, omnino eſt neces-
ſe. Noli igitur ad vatem af-
ferre vel appetitionem, vel
auerſationem: alioqui tre-
mens cum accedes. 2 Sed il-
lud conſtitutum eſſe oportet,
nihil inter quemuis e-
uentum intereſſe: neque ad
te attinere eum, cuiuſcun-
que modi ſit. Licere enim
eo recte vti, neque in eo ti-
bi fore quenquam impedi-
mento. Magno igitur ani-
mo Deos, vt conſiliarios, ac-
cedito. Deinde, ſi quid con-
ſilij datum fuerit, memento
quos in conſilium adhibue-
ris: & quorum, niſi parue-
ris, auctoritatem ſis negle-
cturus. Sic autem ad ora-
culum accipiendum accedi-
to, quemadmodum Socrati
placebat, iis videlicet de re-
bus, quarum tota confi-
deratio refertur ad euentum:
& in quibus nec ex ratione,
nec ex arte alia ſuppetunt
occaſiones, ad id quod pro-
poſitum eſt, conſideran-
dum. Quum igitur vel ami-
cus, vel patria cum periculo
defendẽdo erit: noli conſu-
lere vatẽ, ſintne defendẽdi?

Constituendum, quos nos, & quales esse velimus.

CAP. XL.

ΚΕΦ. μ.

PRæscribe iam tibi formam quandam, & legem, quā custodias: quamque & ipse tecum, & in con-
gressibus hominū obserues.

Τὰς ὁρίωνται ἡδὴ χαρακτηρῶσαι
σωτῆρι, καὶ τύπον, ἐν φυ-
λάξει· ἐπὶ τε σωτῆρι ὧν, καὶ
ἀνθρώποις ἐν τη χάριτι.

Lingua moderandum.

CAP. XLI.

ΚΕΦ. μα.

AC maiori quidem ex parte silentium præstetur: aut necessaria dicantur, eaque paucis. Raro autem, cum se obtulerit occasio, ad dicendum veniemus, sed non quiduis dicemus: non de gladiatoribus, non de ludis Circensibus, non de pugilibus, non de cibis aut potionibus, quæ res passim inculcantur. In primis autem de hominibus cum verba fiunt, ne eos vel laudemus, vel cōparemus, caueatur.

Καὶ ἐπὶ τὸ πολὺ ἔστω, ἢ
λαλεῖν τε αὐτῶν, καὶ
δι' ὁρίωνται. ἀσπίς δὲ ποτε
καρῶν παρακληθῶνται· ἐ-
πὶ τὸ λέγειν ἢ ἔξομν· ἀλλὰ ὡς
ἐδίδως τῶν τυχόντων, μὴ ὡς
μοιμαίχων, μηδὲ ἰπποδρομί-
ων, μὴ ὡς ἀθλητῶν, μὴ ὡς
βρωμάτων ἢ πομάτων τῶν ἐ-
κταρῶν λεγόμενων. μάστιγι δὲ,
μὴ ὡς ἀνθρώπων λέγοντες, ἢ
ἰπποῦντες, ἢ συγχρίνοντες.

Castigandi futiles.

CAP. XLII.

ΚΕΦ. με.

QUod si potes, familiarium tuorum sermones, tuis sermonibus, eo quo decet traducito. Sin a peregrinis circūuentus fue-
ris, taceto.

Ανὰ μὲν ἑνὶ οἴῳ τι ἦς, μέ-
τα γε τοῖς τοῖς λόγους τῶν
τῶν συνόντων ἐπὶ ὡσπύχων· εἰ
δὲ ἐν ἀλλοφύλοις ἀπληθεῖς
τύχῃς, σιωπῶ.

Risus.

CAP. XLIII.

ΚΕΦ. μγ.

Risus ne sit multus, nec ob multa, nec effusus.

Γέλως μὴ πολὺς ἔστω, μηδὲ
ἐπὶ πολλοῖς, μηδὲ ἀνεμύστος.

Iusiurandum.

ΚΕΦ. μδ.

ΟΡκει παραιτησθαι, εἰ μὴ οἶόν τε, εἰς ἅπαν' εἰς μὴ, ἐκ τῶν ἐόντων.

CAP. XLIII.

Iusiurandum recusa, si fieri potest, omnino: sin minus, quantum potes.

Conuiuia.

ΚΕΦ. με.

Ἐστράστες τοῖς ἕξω καὶ ἰδιωκαῖς, ἀφ' αὐτοῦ. εἰ δὲ ποτε γήνηται καιρὸς, ἐν πείσῳ σοι ἢ (ἀποστολῇ) ἀποστολῇ, μή ποτε ἄρα ὑποβρύχως εἰς ἰδιωπισμόν. ἰδιῶδ', ὅτι εἰς ὃ ἐταῖρος ἢ μεμολυσμένος, καὶ τὸν σωματικὸν μόρον αὐτοῦ μεμολυσῶς ἀνάγκη, καὶ ὡς τὸς ἀν' αὐτοῦ καὶ τοῦ.

CAP. XLV.

Conuiuia externa & popularia deuota. Sed si quando tulerit occasio, animaduersio exciretur, ne forte in vulgarem consuetudinem prolaberis. Scito enim, si hodie pollutus fuerit, cum etiam quem is attigerit, necessario pollui, etiam purus ipse fuerit.

Vsui, non luxui seruiatur.

ΚΕΦ. με.

Τὰ εἰς τὸ σῶμα, μέχρι τῆς χρειᾶς ψυχῆς παραλαμβάνειν· οἷον τροφὰς, πόμα, ἀμπύχην, οἰκίαν, οἰκίαν. τὸ δὲ εἰς δόξαν, ἢ τρυφὴν, ἅπαν ἀειρεσθαι.

CAP. XLVI.

Quæ corpori seruiunt, eatenus adhibeantur, quatenus animo sunt vsui: veluti cibi, potus, amictus, ædes, seruitium. Quicquid autem ad ostentationem aut delicias attinet, repudiato.

Castitas sine ostentatione & acerbitate.

ΚΕΦ. με.

Περὶ ἀφροσύνας, εἰς δύναμιν, ὡς γάμος καὶ παρθεῖον. ἀπὸ μὲν δὲ, ὡς νόμιμόν ἐστι, μετὰ πλησίον. μὴ μὲν τοὶ ἐπαχθῆς γίνεσθαι τοῖς ἡγεμονίοις, μετὰ δὲ ἐλεγχτικῶς· μετὰ δὲ

CAP. XLVII.

Re venerea, quantum fieri potest, ante nuptias purus esto. Sin attigeris, ea legitime vtendum. Nec tamen iniquus sis iis qui illa vtuntur, neque

os arguas: neque passim iates, te ea non vti.

πολλὰ χῆ τὸ, ὅτι αὐτὰ ἔχῃ, πα-
ρίφρι.

Maledicta negligenda.

CAP. XLVIII.

ΚΕΦ. μη.

SI quis nuntiavit, quen-
dam tibi maledicere: ne
esuta quæ dicta sunt, sed
esponde, Eum nescisse cæ-
tera tua vitia. nam alioqui
non illa sola fuisse dictu-
rum.

Εὰν τις σοι ἀποχρίσῃ, ὅτι
ὁ δὲ εἰνὰ σε κακῶς λέγῃ, μὴ
ἀπολογεῖσθαι αὐτῷ τὰ λεχθέντα·
ἀλλ' ἀπακρίνου, ὅτι ἔγνωσεν τὰ
ἄλλα αὐτοῦ σέθεν κακὰ, ἐπεὶ
σοὶ αἰσθάνεται μόνον ἑλπίου.

Spectacula tranquillo animo videnda.

CAP. XLIX.

ΚΕΦ. μθ.

Theatra frequenter nō
est necesse: sed si quan-
do tempus tulerit, te nulli
nisi tibi ipsi studere appare-
at. hoc est, ea duntaxat fieri
velis, quæ fiunt: & cum so-
lum vincere, qui vincit. Sic
enim non impedieris. Cla-
more autem, aut arrisione,
aut longiore commotione
penitus abstineto. Ac post
discessum, ne multum de iis
quæ acciderūt disputa, cum
nihil ad tui correctionem
faciant. Alioqui ex eo appa-
rebit, te spectaculum esse
admiratum.

Εἰς τὰ θέατρα πλεὺς πα-
ρίειναι, σοὶ ἀναγκαῖον· εἰ
δέποτε καιρὸς εἴη, μηδὲν ἀπο-
λογεῖσθαι αὐτοῖς ἢ σταυροῦ. τῷ τέτι,
θέλει γίνεσθαι μόνον τὰ νικῶντα,
καὶ νικᾶν μόνον τὸν νικῶντα. ἔ-
τι γὰρ σοὶ ἐμποδισθήσεται. βού-
λει καὶ ἐπιμαλῶν ἔνι, ἢ ἐπιπο-
λὺ ἐπικινεῖσθαι, παντελῶς ἀπέ-
χου. καὶ μετὰ τὸ ἀπεκκλιῖναι,
μὴ πολλὰ εἰς τῶν θηρομαχίαν
ἀγλάισθαι, ὅσοι μὴ φέροι αὐτῷ
τίτλιν σὺν ἐπανόρθωσιν. ἐμφανέ-
ναι γὰρ ἐν τῷ ποίεσθαι, ὅτι ἰσχυ-
ροῦς τίτλιν θέαν.

Recitationes poematum & orationum ἐπιδεικτικά.

CAP. L.

ΚΕΦ. ν.

AD recitationes ne ve-
ni, neq; facile accede.

Εἰς ἀκροάσεις ποιῶν μὴ ἔ-
χε, μηδὲ ῥαδίως παύεσθαι

περιών δὲ, τὸ σεμνὸν, καὶ δύσα-
γες, καὶ ἄμειβαντες παχέες φύ-
λασσι.

Sin accesseris, grauitatem &
constantiam tuere: & id v-
na caue, ne cui sis molestus

Incongressibus grauium virorum exemplis innitendum.

ΚΕΦ. ια.

CAP. LI.

Ὅταν πρὶ μείζους συμβάλ-
λαιν, καὶ μέγιστα τῶν ἐν
ἐπιτροπῇ δοκούντων, καθόλα
σώτῃ, πᾶν ἐποίησεν ἐν τέτῳ
Σωκράτης ἢ Ζήνων, καὶ οὐκ ἀπο-
ρήσῃς, ὅτι χρησάμενος καθήκοντος
τῷ ἐμπιστύνῃ.

Cum aliquid negotii ti-
bi futurum est cum ali-
quo, ex proceribus praefer-
tim: ipse tibi proponito,
quid in ea re facturus fuis-
set Socrates, aut Zenon. Ita
fiet, vt te ratio non deficiat,
quid quod obiectum fue-
rit, rite administres.

Difficiles magnatum aditus ferendi.

ΚΕΦ. ιβ.

CAP. LII.

Ὅταν φοιτᾷς πρὸς Ἰντας
τῶν μέγα δυναμένων,
καθόλα, ὅπου οὐχ ἀρήσῃς αὐτὸν
ἔνδον, ὅτι ἀπεκλείσθῃ, ὅπου ἐκ-
παχθήσονται σοι αἱ θύραι, ὅτι ἢ
φρονεῖ σου, καὶ σὺ τέτοις ἐλ-
θεῖν καθήκη, φέρε τὰ γινώ-
μματα, καὶ μηδὲ ποτε εἶπῃς αὐτὸς
καθὼς σεαυτὸν, ὅτι οὐκ ἔστι τοσού-
του. ἰδιωτικὸν γὰρ, καὶ ἀφροδισι-
μίου καθὼς τὰς ἐντολὰς.

Cum ad magnatum ali-
quem iturus es, propo-
nito tibi, fore vt eum domi
non inuenias, vt inclusus
sit, vt occludantur tibi fo-
res, vt ille te negligat. Quod
si hoc rerum statu venire
decuerit, ea feras quæ fiunt:
neque ipse vnquam tecum
dicas, non fuisse tanti. Id e-
nim plebeiū est, & eius qui
res externas calumniatur.

Περὶ ἀπολογίας vitanda.

ΚΕΦ. ιγ.

CAP. LIII.

ΕΝ ταῖς ὁμιλίαις ἀπίσω, τὸ
πρὸς τῶν ἰαυτῶ ἔργων ἢ
κινδύνων ἐπὶ πολὺ καὶ ἀμέτρου
μυμνήσῃ. οὐ γὰρ ὡς σοὶ ἡδὺ ἐστὶ
τὸ τῶν σῶν κινδύνων μυμνήσῃ,

IN familiaribus congres-
sibus absit facinorum aut
periculorum tuorum proli-
xa & immodica commemo-
ratio. Nec enim, vt tibi iu-
cundum

cundum est tuorum certaminum meminisse: sic & aliis suaue est, ea quæ tibi acciderunt audire.

οὕτω καὶ τοῖς ἄλλοις ἡδὺ ἐστὶ τὸ τῶν σοι συμβεβηκότων ἀκούειν.

Risus non mouendus.

CAP. LIIII.

ABSIT illud etiam, nerisum moueas. Nam eiusmodi locus est, ex quo procliuius sit in plebeium morem lapsus: eamque vim habet, ut tui obseruantiam facile apud familiares diminuat.

Obscenitas fugienda.

CAP. LV.

PERICULOSUM est etiam, ad orationis obscenitatem progredi. Cum igitur tale quippiam inciderit: aut si feret opportunitas) oburgabis eum, qui sermonem illum iniecerit: aut taciturnitate saltem & rubore vulgus ostendes, eam orationem tibi displicuisse.

Voluptatem contemnere quam capere præstat.

CAP. LVI.

SI voluptatis alicuius imaginem animo conceperis, moderare tibi, ne ab ea mouearis: sed & rem exanina, & tibi ipse deliberanti præbe spatium. Deinde triusque temporis memoro, tum eius quo voluptate erfueris, tum eius quo ercepta iam voluptate do-

bis, teque ipse obiurgabis,

ΚΕΦ. 101.

AΠΕΙΤΩ δὲ καὶ τὸ γέλωτα κινεῖν· ὀλιγοῦ χρόνου γὰρ ὁ πόθος εἰς ἰδιωτισμὸν, καὶ ἀμακύνος τὴν αἰδῶ τὴν αὐτὸς οὐ τῶν ἀλλήλων ἀνίσταται.

ΚΕΦ. 102.

EΠΙΦΑΛΕΣ δὲ, καὶ τὸ εἰς αἰσχρολογίαν παρελθεῖν· ὅταν οὐδὲ συμφορὰ τοῦτο, ἀλλὰ μὴδὲ ὑπὸ καίρῳ ἢ, ἐπιποληθεὶς τῷ αὐτοῦ ἐλθόντι· εἰ δὲ μή, τῷ γε δόποσιων πῆσαι, καὶ ἐρυθρίασαι, καὶ σκυθρωπῆσαι, δηλὸς γίνεσθαι ὀυχαράων τῷ λόγῳ.

ΚΕΦ. 103.

EΑΝ ἡδονῆς ἕνεκα φασμασίαν λάβῃς, [καθ' ἡμέραν ἐπὶ τῶν ἄλλων φήλασας.] φύλασας σὺν τὸν, μὴ στωαρπηθεῖς ὑπὸ αὐτῆς. ἀλλ' ἐκδιξάμενος [τε σὲ τὸ πρᾶγμα, καὶ ἀμέσῳ ἔνθα παρὰ σεαυτὸν λάβῃ. ἔπειτα μνησθεὶς ἀμφοτέρων τῶν χρόνων, καθ' ὃν τε δόποσιος ἡδονῆς, καὶ καθ' ὃν δόποσιος ὕστερον μετανοήσῃς, καὶ αὐτὸς σι-

αὐτῷ λουδερῆσιν, καὶ τῷ τοῖς αὐτί-
 θης, ὅπως [ἀπὸ τοῦ μένους χαρῆσιν]
 ἀπὸ τοῦ μένους χαρῆσιν, καὶ ἐπα-
 νείσθης αὐτὸς ἑαυτὸν. ἰαν δὲ σοι
 καὶ τοῖς φανῇ ἄψαλθ' ἔργον,
 πρὸς τὴν μὴ [ἡττήσῃ τε] νικήσῃ
 σι τὸ πρὸς τὴν αὐτῷ, καὶ ἡδὺ, καὶ
 ἐπαγωγῶν. ἀλλ' αὐτὴ τίθῃ, πῶς
 ἔμεινον τὸ συνειδέναι [σιαντῶ
 ταῦ.] ταῦτ' αὖτε τὴν νίκην νενι-
 κηκῆ.

Officio, non vulgi sermonibus moueri debemus.

ΚΕΦ. 12.

CAP. LVII.

Οὐ τὴν δὲ ἀφ' ἑαυτοῦ, ὅτι ποιη-
 τὸν ἐστὶν, ποιῆς, μηδὲ ποτε
 φύζης ὁφθῆναι πρὸς αὐτὸν.
 καὶ [ἀλλοῖον ἔστι] ἀλλ' οἷόν τι οἱ
 πολλοὶ μέλονται πρὸς αὐτῷ ὑπο-
 λαμβάνειν. εἰ μὲν γὰρ σὺ ὁρῶς
 ποιεῖς, αὐτὸ ἔργον φύζῃ· εἰ δὲ
 ὁρῶς, ἔστι φοβῆταις ἐπιπληθύνει-
 ναι σὺν ὁρῶς,

Cum facis aliquid, quod
 faciendum esse statui-
 sti, nunquam recuses inte-
 lid agendum conspici: tam-
 etsi futurum est, ut vulgu-
 de eo secus iudicet. Nam si
 perperam facis, rem ipsam
 fuge. Sin recte, quid eos ve-
 reris qui non recte repre-
 hendunt?

1 Non priuata libidini, sed communitati seruiendum.

2 In conuiuio seruanda modestia.

ΚΕΦ. 17.

CAP. LVIII.

Ὡς τὸ, ἡμέρα ἐστὶν, καὶ νύξ
 ἐστὶν, πρὸς μὲν τὸ διεζού-
 γμυρόν, μετὰ τὴν ἑξέλιξιν,
 πρὸς λείπῃ [πρὸς δὲ τὸ συμ-
 πλωγμύρον (ἡ συνημύρον)
 ἀπαξίαν· ἔτι καὶ τῶν πρὸς κε-
 μένων τὰ μεζόνια ἐλεῖν, πρὸς
 μὲν τὸ πᾶσι μετὰ τὴν ἑξέ-
 λιξιν, πρὸς δὲ τὸ κρινόν.] δὲ τὸ κρι-
 νόν ἐν ἐστῇ, οἷον μὴ φυλάξει,
 guam habebit, nisi caueris, dedecus. 2 Cum igitur conui-

V Hoc pronuntiatum
 Dies est, & Nox est
 magnam habet in seiun-
 ctione vim, in coniunctio-
 ne vero prorsus nihil valet
 sic maxima quæque ex iis
 quæ appositæ sunt arripere
 ut respectu corporis magni
 est momenti, ita si commu-
 nitas cōuiuio spectetur, ma-
 ua est

ua es alicuius : memento, eorum quæ apposita sunt pretium, quod ad corpus at- rinet, considerandum esse: sed & eam quæ conuiuatori debetur, reuerentiam esse conseruandam.

οἱ παξίαν ἔχοντες οὐκ οὐνοῦσι-
ης ἐπὶ τῷ μέμνησο, ὅτι μόνον τὴν
πρὸς τὸ σῶμα αἰξίαν τῶν πα-
ρρηκτιμῶν ὁρᾷ, ἀλλὰ καὶ τὴν
πρὸς τὸ ἐσιάτρεα, οἷαν δὲ φυ-
λαχθῆναι.

Metiri se quemque suo modulo ac pede verum est.

CAP. LIX.

ΚΕΦ. ۱9.

SI quam personam, quæ vires tuas superat, indueris: tum eam indecore geres: tum eam quam sustinere posses, negliges.

ΑΝ ἴσῃ δὲ δυνάμει ἀναλ-
ῆς πὶ πρὸς σῶμα, καὶ ἐν
τούτῳ ἡγεμῶνται: καὶ
ὅ ἐδυνάσθῃ ἐκπληρῶσαι, πα-
ρίλιπτις.

Mentis integritati studendum.

CAP. LX.

ΚΕΦ. 20.

QUemadmodū in am- bulando caues, ne cla- uum calces, pedēve distor- queas: sic in degenda vita caue, ne gubernatricem a- ctionem, mentem tuam, le- das. Quod si in re vnaqua- que obseruabimus, omnia cautius aggrediemur.

ΕΝ τῇ ἀειπατεῖν καὶ αἰσ-
θησέχῃ, μὴ ἐπιβῇς ἡλῶ,
ἢ ἐρίψῃς τὸν πόδα· ὅταν πρὸς σ-
χε, μὴ τὸ ἡγεμῶν βλάβῃς τὸ
σῶμα. καὶ τῷ αὐτῷ ἐκείνου
ἔργου παραφυλάσσαι μὴ, ἀσφα-
λίστην ἀψώμεθα ἔργον.

Natura pauca sunt satis, cupiditati nec infinita.

CAP. LXI.

ΚΕΦ. 21.

Modus pecuniæ corpus est vnicuique, vt cal- ceipes. Si igitur in eo insti- teris, modum seruabis: sin præterieris, iam veluti per

ΜΕΤΡΟΝ κλήσεως τὸ σῶμα ἰ-
κρίσθαι, ὡς ὁ πῶς ὑπερβή-
ματ· αὐτὸ μὴ οὐκ ἐπὶ [τέττις]
τέττις τῆς, φυλάξῃς τὸ μέτρον.
ἰαὺ δὲ ὑπερβῇς, ὡς καὶ κρημνῷ

λοιπόν ἀνάγκη φέρεται· καὶ ἡ-
 σία καὶ ἡ [ἡσυχία] ἐπὶ τῷ ὑποδήμα-
 τῷ, ἐὰν ὑπὲρ τῷ πόδα ὑπερ-
 βῇ, γίνεται κατὰ χεῖρον ὑπο-
 δῆμα, εἴτε περὶ φεγγῶν, εἴτε κεν-
 τητόν. τῷ γὰρ ἀπαξ ὑπὲρ τὸ μέ-
 τρον ὅρῳ ὑβρίεις εἶναι.

præceps te ferri necesse erit,
 ut & in calceo: si ultra pedem
 progressus fueris, sit auratus
 calceus, deinde purpureus,
 deinde interpunctus. Eius
 enim, quod semel transie-
 ris modum, nullus est ter-
 minus.

Vxorum modestia pluris facienda, quam forma.

ΚΕΦ. ξδ.

CAP. LXII.

Αἱ γυναῖκες οὐχὺς δὲ πρὸ
 πωσαρισκαίδεσσιν ἐπὶ τῶν
 ὑποδήματων κυρία κα-
 λουῦνται. τοιγαροῦν ὁρώσκει, ὅτι
 ἄλλο μὴ ἔστιν αὐταῖς πρὸς σέβει,
 μόνον ὅτι συνημεῖται τοῖς ἀν-
 δράσι. ἀρχοῦνται καὶ ἀναπίζεσθαι,
 καὶ ἐν τούτῳ πάσας ἔχουσιν ἐλ-
 πίδας. ἀποσείχουσιν αἰξίον. ἵνα
 [αἰσθάνονται] ἰσθῶνται, διότι ἐπὶ
 οὐδενὶ ἄλλῳ ζυμῶνται, ἢ τῷ χέ-
 σματι φαίνεται, καὶ αἰδήμονες
 [συν] ἐν σωφροσύνῃ.

Mulieres statim ab an-
 no decimoquarto a
 viris dominæ vocantur. pro-
 inde cum vident, se nihil al-
 liud habere muneris, nisi ut
 cum viris concumbant: co-
 mere se incipiunt, atque in
 in ornatu ipem collocant
 omnem. Quare operæpre-
 tium est, dare operam ut
 sentiant, sibi non ob aliud
 honorem haberi, nisi quod
 & modestas se præbeant, &
 verecundas cum temperantia.

Corpori parum, animo multum temporis tribuendum.

ΚΕΦ. ξε.

CAP. LXIII.

Αφύσας σημεῖον τὸ ἐν δαί-
 τεισθαι τοῖς ἀνθρώποις τὸ σῶ-
 μα· οἷον ἐπὶ πολὺ γυμνά-
 ζεσθαι, ἐπὶ πολὺ ἐσθίειν, ἐπὶ πολὺ
 πίνειν, ἐπὶ πολὺ δάσπαλειν, ὁ-
 χεύειν. ἀλλὰ ταῦτα μὴ ἐν πα-
 ρέρῳ ποιητέον, ἀλλ' ἐν δὲ τῷ
 γνώμῃ ἢ πᾶσι τῶν ἐπιτροφῇ.

Hebetis ingenij signum
 est, in rebus corporis
 immorari: velut exerceri
 diu, edere diu, potare diu,
 cacare diu, coire diu. Nam
 hæc quidem facienda sunt
 obiter: cura autem omnis
 ad animum est transferen-
 da.

Quid

Quid alii de nobis sentiant aut loquantur, ipsi viderint.

CAP. LXIII.

ΚΕΦ. ξδ.

CVM tibi quispiam vel malefecerit, vel male dixerit, memento eum opinatum esse, id ex officio sibi fuisse faciendum, & dicendum. Neque vero fieri potest vt id sequatur ille quod tibi videtur, sed id quod sibi. Quod si male iudicat, is damnum facit qui decipitur. Nam connexum verum si quis falsum, inuolutam veritatem si quis mendacium iudicat: non ipsum connexum læditur, sed ille qui deceptus fuerit. Sic igitur instructus, æquo feres animo conuiciatorem. nam ad singula dices, ita visum esse illi.

Οταν τις κακῶς ἢ ποιῇ, ἢ κακῶς σε λέγῃ, μέμνησο ὅτι κατ'ἤκειν αὐτῷ οἰόμενος [ποιεῖν λέγει] ποιεῖ, ἢ λέγει, ἢ χεῖρ οἶόν τε οὐκ ἀγνοοῦν αὐτὸν τῷ σοι φαινομένῳ, ἀλλὰ τῷ ἰαυτῷ. ὥστε εἰ κακῶς αὐτῷ φαίνεται, ἐκεῖν βλάπτεται, ὅς τις κατ' ἐξηπάτηται. καὶ γὰρ ἀληθές, συμπεπληγμένοι [ἰὰν ψαυδὲς νομίζῃ τις] αὐτὸς ἡς ὑπολάβῃ ψαυδῶς, ἢ τὸ συμπεπληγμένον [βλάπτεται] βίβλαπται, ἀλλ' οὐκ ἐξαπατηθεῖς. ἀπὸ τούτων οὐκ ὀρμώμενος, πρῶτος ἐξείστω τῷ λοιδορῶντι. ἐπιφθίγῃς γὰρ ἑαυτῷ, [ὅτι ἰδοξ.] ἰδοξεν αὐτῷ.

Ansa humanitatis, non vero immanitatisprehendenda.

CAP. LXV.

ΚΕΦ. ξε.

VNaquæque res duas habet ansas: vnā tolerabilem, alterā intolerabilem. Si frater iniuriam fecerit, nō ea prehendere, qua facit iniuriam: ea enim eius ansa non est tolerabilis. Sed illinc potius: esse fratrem, esse vna educatum. Sic prehendes eum, qua est tolerabilis.

Παντα ἄνθρωπος ἔχει λαβὰς, τὴν μὲν φορητὴν, τὴν δὲ ἀφόρητον. ὁ ἀδελφὸς ἰὰν ἀδικῇ, ἐν τούτῳ [αὐτὸ] αὐτῷ μὴ λαμβάνει, ὅτι ἀδικεῖ· αὐτὸς γὰρ λαβὴ ἐστὶν αὐτῷ ὁ φορητὴς. ἀλλὰ ἐκείνῳ μὲλλον, ὅτι ἀδελφὸς, ὅτι συντρέφεται· καὶ λήψῃ αὐτὸ, καὶ γὰρ [καθ' ὃ] φορητὸν ἐστὶν.

Non fortuna muneribus, sed animi bonis gloriandum.

CAP. LXVI.

ΚΕΦ. ξς.

C

ΥἮτοι οἱ λόγοι ἀσυνάκτοι· ἐγὼ σου πλεονάζω πρὸς εἰ-
μι, ἐγὼ σου ἄρρα κρείστων· ἐγὼ
σου λογιώτερος, ἐγὼ σου ἄρρα
κρείστων. σκεῖνοι δὲ μάλλον
συνακτοί· ἐγὼ σου πλεονάζω πρὸς
εἰμι, ἢ ἐμὴ ἄρρα κτήσις τῆς σῆς
κρείστων. ἐγὼ σου λογιώτερος,
ἢ ἐμὴ ἄρρα λείξις τῆς κρείσ-
των. σὺ δὲ γε ἔτι κτήσις εἶ, ἔτι
λείξις.

Non ipsum modo factum, sed causa etiam facti spectanda.

ΚΕΦ. ξζ.

ΛΟύεται ἡς ἱερίως, μὴ εἰ-
πῆς, ὅτι κακῶς, ἀλλ' ὅτι
ἱερίως. πίνῃς πολὺν οἶνον, μὴ
εἰπῆς, ὅτι κακῶς, ἀλλ' ὅτι πο-
λῶς. πρὶν γὰρ ἀφ' ἡγῶναι τὸ δό-
γμα, πόθεν εἶδα εἰ κακῶς; οὐ-
τως ἐν συμβήσεταί σοι, ἄλλας
μὲν φαντασίας καὶ ἀληθινὰς
καὶ ἀλαμδαίνειν, ἄλλοις δὲ συγ-
καταλέγεσθαι.

Philosophia non verbis, sed factis declaranda.

ΚΕΦ. ξη.

ΜΗ δα μὲν σαυτὸν εἰποις
φιλόσοφος, μηδὲ λάλει
τὸ πολὺ ἐν ιδιώτῃς ἀπὸ τῶν
θιωρημάτων· οἷον ἐν συμποσίῳ
μὴ λέγε πῶς δὲ εἰδότες, ἀλλὰ
εἰδὼς ὡς δεῖ. μέμνησά γ' ὅτι ἔ-
τις ἀφ' ἡρήκει πανταρχὴν καὶ
Σωκράτην ὅτι ποδὲς ἐκίχεν. ἔρ-
χοντο πρὸς αὐτὸν, βελόμημοι· φι-
λοσόφοις ἰσὺς αὐτὸς συσπλήναι,
καὶ κείνος ἀπῆλθεν αὐτὸς· ἔτις
ὡς εἰχὼ πυρρὸς ἄνθρωπος.

bat cos. Ad eo leniter ferebat neglectum sui.

ΟRationes hæ non co-
hærent: Ego sum te lo-
cupletior, ergo sum te me-
lior. Ego sum te eloquētior,
ergo sum te melior. At illæ
magis cohærent: Ego sum te
ditior, mea ergo pecunia tuæ
præstat: Ego sum te eloquē-
tior, mea ergo dictio tuæ
præstat. Tu vero nec pecu-
nia es, nec dictio.

CAP. LXVII.

ΛAuat quispiam cito: ne
dicas lauisse male, sed
cito. Bibit quispiam mul-
tum vini: ne dicas bibisse
male, sed multum. Prius-
quam enim id decretum
diiudicaris, unde scis an ma-
le? Sic usu tibi veniet, ut alia
visa certo comprehensa ha-
beas, aliis assentiaris.

CAP. LXVIII.

ΝUſquam te philoso-
phum profitearis, nec
apud imperitos multum
disputes de præceptis: velut
in conuiuiis ne dic, quo pa-
cto sit edendum, sed ede ut
deceat: ac memento, etiā So-
cratem sic vndecunque su-
stulisse ostentationem. Con-
ueniebatur ab illis qui se ab
eo cōmendari vellent philo-
sophis, atque ipse abdute-

Nihil

1 Nihil temere effutiendum.

2 Oves lacte & iana ostendunt quantum comederunt.

CAP. LXIX.

ΚΕΦ. ξθ.

1 **I**Taque si apud imperi-
tos de præcepto aliquo
sermo inciderit: maxima ex
parte taceto. Magni enim
periculi est, statim euomere
quod non concoxeris. Quod
si quis dixerit, te nihil scire,
tuque commotus non fue-
ris: tum scito rem esse in-
coatam. Nam 2 & oves nō
fœnum afferunt opilioni-
bus, ac demonstrant quan-
tum comederint: sed pastu
intra se concocto, extra fe-
runt lanam & lac. Et tu igitur
ne verba celeriter ostendas imperitis, sed opera quæ
verborum concoctionem sequuntur.

Ostentatio fugienda.

CAP. LXX.

ΚΕΦ. α.

SI corpus frugaliter cura-
re didicisti, ne ob id tibi
placeas: nec, si aquam potas,
ad quamvis occasionem te
potare aquam dictita. Quod
si quando ad laborem te
vis exercere, in tuum, non
in exterorum vsum, ne sta-
tuas amplectere: sed si
quando vehementer sitie-
ris, frigidam haustam ex-
spuito, ac nemini dicito.

Ωστι καὶ παρὶ θεωρήμα-
τος ἡν ὁ ἐν ἰδιώταις ἐμ-
πίπῃ λόγῳ, σάπηται ὁ πολὺ.
μέγας γὰρ ὁ κίνδυνος, οὗτος ἐξε-
μίσει, ὁ δὲ ἐπιψας. καὶ ὅταν εἴ-
πῃ σοι τις, ὅτι ἔδεν οἶδα, καὶ σὺ
μὴ δηχθῇς. ἔτι ἴδου, ὅτι [ἡρξες]
ἀρχὴν τῆς ἐργασίας. ἵπαι καὶ τὰ παρὰ
βατα, ἔχουσιν φέροντα τοῖς ποι-
μίσιν ἐπιδοκινύει, πόσον ἔφαγαν·
ἀλλὰ τὸν νομὸν ἔσονται πίναντα,
ἔλαιον ἔξω φέρει, καὶ γάλα. καὶ σὺ
τοῖσι μὴ ταχέως ῥήματι τοῖς ἰ-
διώταις ἐπιδοκινύει, ἀλλὰ ἀπὸ
αὐτῶν πύμφοις τῶν τῶν ἐργασίας.

Οταν δὲ πλὴν ἡρμῶς μέ-
νῃς καὶ τὸ σῶμα, μὴ
καλῶς πίπτῃς ἐπὶ τὰς μεθ' αὐ-
τῶν πίνεις ὅτι πάσης ἀφορμῆς,
λέγε, ὅτι ὑδὼρ πίνεις. καὶ ἀσκη-
ταί ποτε πρὸς πόρον θέλεις, σε-
αυτῷ, καὶ μὴ τοῖς ἔξω, μὴ τὰς
ἀνδραγαθίας παλαιάμεναι· ἀλλὰ
διψῶν ποτε σφοδρῶς, ἐπίπασα-
σαι ψυχρὸν ὑδατοῦ, καὶ ἵνα
πίψαι, καὶ μηδὲν εἰπῇς.

Grammatici, non philosophi sunt, qui praecepta sapientum explicant, nec sequuntur.

CAP. LXXIII.

ΚΕΦ. 67.

SI quis intelligentia & explicandi facultate librorum Chrysippi gloriatur, ipse tibi dic: Nisi obscure scripsisset Chrysippus, nihil haberet ille quo gloriaretur. Ego vero quid cognoscere studeo? Naturam, & hanc sequi. Quæro igitur quis sit eius interpretes? Cum audiero, Chrysippum esse: cum conuenio. At scripta non intelligo. Quæro igitur enarratorem. Ac hactenus quidem nihil præclari. Cum autem enarratorem inuenero, reliquum est uti præceptis: id quod solum præclarum est. Sin ipsam enarrationem admiratus fuero: quid aliud nisi Grammaticus philosophi loco euasi? eoduntaxat excepto, quod pro Homero Chrysippum enarro? Magis igitur, cum quis a me petierit prælegi sibi Chrysippum, erubescō: cum facta nequeo similia verbis, & consentanea præstare.

Præceptis obtemperandum, non curandi sermones.

CAP. LXXIII.

ΚΕΦ. 68.

HÆc obserua tanquam leges, citra piaculum non violandas. Quicquid

Οὗτων τις ἐπὶ τῶν νοεῖν καὶ ἐξηγεῖσθαι διδάσκειται τὰ χρύσιππου βιβλία σμινυῖται, λέγει αὐτὸς πρὸς ἑαυτὸν, ὅτι εἰ μὴ χρύσιππος ὡσαύτως ἐγχεράει, εἴδεν αὐτὸν εἶχεν ἕως ἐφ' ᾧ σμινυῖται. ἐγὼ δὲ ἡ βέλους; καὶ λαμβανῶν τὴν φύσιν, καὶ ταύτην ἐπιδά. ζητῶ ἐν, ἵς ἐστιν ὁ ἐξηγητὴς μὲν; καὶ ἀκούσας ὅτι χρύσιππος, ἔρχομαι [ἐρχομαι ἐπ'] πρὸς αὐτὸν· ἢ ἂν εἴπω τὰ γεγραμμένα; ζητῶ οὖν τὸν ἐξηγητὴν. καὶ μέγιστον οὖν εἶπω σμινόν εἶδεν. ὅταν δὲ εὖρω τὸν ἐξηγητὴν, ἀπολείπτει χρῆσθαι τοῖς παραχρησμοῖς: τὸ αὐτὸ μόνον σμινόν ἐστιν. αὐτὸ δὲ αὐτὸ τὸ ἐξηγεῖσθαι γὰρ μέγιστον, ἢ ἄλλο ἢ γραμματικὸς ἀπιτελίσθαι αὐτὸν φιλοσόφου; πολλὴ γὰρ δὴ, ὅτι αὐτὸν ὁμήρου χρύσιππον ἐξηγέμενος. μέγιστον οὖν ὅταν τις εἴπῃ μοι, ἐπανάγων μοι χρύσιππον, ἐρρηγῶ, ὅταν μὴ διώμαται ὁμοῖα τὰ ἔργα καὶ σύμφωνά: πιδεικνύει τοῖς λόγοις.

Οὗσα πρὸς ἡμῶν, τῶν αἰσίων νόμων, καὶ αἰσίων ἀποδείξεων παραβησόμεθα ἡμῶν. ὅ, ἢ δὲ

αὐτὸ ἐρεῖς ὡς εἶπες, μὴ ἐπιτρέψῃς
τὸ τοιοῦτον ὅτι ἐστὶν ἐπὶ σὺν.

autem de te dictum fuerit,
id ne curato. Id enim non
iam tui est arbitrij.

1 Tolle moras semper nocuit differre paratis.

2 Qui non est hodie, cras minus aptus erit.

Κ Ε Φ. 11.

CA P. LXXV.

Εἰς ποῖον ἔτι χρόνον ἀναβά-
λῃ, ὅ τῶν βελήτων ἀξιο-
ῦν σταντὸν, καὶ ὃν μηδὲν πε-
ρφαίνει τὸν διασπῶντα λόγον;
παρείληφας τὰ θωρημάτω, οἷς
ἔδεισε συμφορὰν, καὶ [συμφο-
ρῆς] συμφορῆς; ποῖον ἔν
ἐπὶ διδασκαλὸν ἀσπασσάμενος, [ἐ-
πὶ] ἢ εἰς ἐκείνον ὑπερβῆς τὴν
ἐκπαίδευσιν ποιῆσαι τὴν σταν-
τῶν; ὅτι ἐπὶ εἰ μετὰ τοῦτον, ἀλλὰ αὐ-
τὴν ἢ δὴ τέλει. αὐτὸν γὰρ ἀ-
μείψῃς, καὶ ῥαθυμίας, καὶ [μετὰ
ὑπερβίσεως ποιῆς] αὐτὴν ὑπερβί-
σεως ἐξ ὑπερβίσεως ποιῆς, ἀσπασ-
σάμενος ἐκ ἀσπασσάμενος, καὶ ἡμέρας
ἀλλὰς ἐπὶ ἀλλὰς ἐπέλθῃς, μετὰ
αὐτὸν ἀσπασσάμενος σταντῶν, λήσας σ-
ταντὸν ἐσπασσάμενος, ἀλλὰ ἰδιώτης
ἀσπασσάμενος καὶ ζῶν καὶ ἀποθνή-
σκων. ἢ δὴ ἔν ἀξίῳ σταντὸν
βιωῦν ὡς τέλει, καὶ ἀσπασσάμενος
καὶ πᾶν ὅ βέλῃς φανερὸν
ἔστω σοι νόμος ἀπαράσπαστος. καὶ
ἐπίποιον ἢ ἢ ἢ δὲ, ἢ ἐνδοξον, ἢ ἢ
ἐνδοξον ἀσπασσάμενος, μέμνησο ὅτι
νῦν ὁ ἀγὼν, καὶ ἢ δὴ παύσει τὸ ὀ-
λύμπια, καὶ ὅτι ἐστὶν ἀναβά-
λῃ. [ἐκείν, καὶ ὅτι παύσει] καὶ
ὅτι παύσει μίαν ἢ πᾶσαν καὶ ἐνδοξον
ἢ ἀπόλυται ἀσπασσάμενος, ἢ σπῶ-
ται. Σακράτης ἔτιως ἀπαι-
τεῖται, καὶ

1 QVousq; tandem dif-
feres præstantissima
quæque tibi vendicare, &
nullatenus distinctionē ra-
tionis violare? Accepisti præ-
cepta quæ amplectenda tibi
fuerunt, ea; amplexus es.
Qualē igitur adhuc docto-
rem exspectas, cuius in ad-
uentum tui correctionē dif-
feras? nō iam adolescens es,
sed matura ætate vir. Itaque
si neglexeris & cessaris, ac
subinde moræ moram, pro-
posito propositum adiun-
xeris, & dies alios post alios
constitueris: non animad-
uerteres nihil te profecisse, sed
homīnē plebeium fore tam
viventem quam morientē?
Nunc igitur viri perfecti &
proficientis vitam tibi su-
me: ac quicquid tibi visum
fuerit optimum, ea lex sit
inviolabilis. Ac si quid la-
boriosum, aut suaue, aut
gloriosum, aut ignominio-
sum ingruerit: memento
tum adesse discrimen, tum
instare Olympia, nec licere
differre: ac profectum vna
clade ac remissione vel peri-
re, vel

re, vel retineri. Ita Socrates in cum euasit, qui fuit: cum in omnibus se ipse promoueret, cum nemini ausculta- ret nisi Rationi. Tu vero et si nondum es Socrates, fictamen, ut qui Socrates esse velis, debes viuere.

1 *Præcepta & causis præceptorum, & methodo demonstrationum potiora.*

2 *Disputare de virtute, quam ex virtute viuere, promittit.*

CAP. LXXVI.

ΚΕΦ. ο ς.

1 **P**rimus & maxime necessarius in philosophia locus est is, qui agit de de vsu decretorum: veluti, de non mentiendo. Alter, qui demonstrationes tradat: veluti, cur non sit mentien- dum? Tertius, is qui has ipsas cōfirmat & distinguit: veluti, Qui fiat ut ista sit demonstratio? quid sit demō- stratio? quid consequentia? quid pugna? quid verum? quid fallum? Quare tertius locus necessarius est propter secundum, secundus propter primum. Maxime autē 2 necessarius est, & in quo cōquiescendum sit, primus. Nos vero diuersum facimus. Nam in tertio loco immoramur, in eoq; omne studium nostrum consumimus: primum autem prorsus negligimus. Proinde mentimur quidem: quomodo autem demonstretur non esse mentiendum, in promtu habemus.

λίσθη, ἐπὶ πάντων ἀσάγειν ἑ-
αυτὸν, μηδενὶ ἄλλῳ ἀποδείξαι ἢ
τῷ λόγῳ. σὺ δὲ εἰ καὶ μήπω εἶ
Σακράτης, ὡς Σακράτης γενέ-
ται, βελόμην, ὡς εἴλες βιοῦν.

Ο Πρῶτος καὶ ἀναγκασιότατος
ὅπος ἐστὶν ἐν φιλοσοφίᾳ, ὁ
τῆς χρηστέως τῶν δοξασιῶν οἶον,
ὁ ὅτι μὴ ψεύδεσθαι. ὁ δὲ δεύτερος, ὁ
τῶν ἀποδείξεων οἶον, [πότεν ὅτι
ἐ.] πῶς ἔστι δὲ εἰ ψεύδεσθαι. τρίτος,
ὁ αὐτῶν τέτων βελόμην, καὶ
[ἀφελθμητέος.] ἀφελθμη-
τέος οἶον, πότεν ὅτι τὸ ἀποδεί-
ξις. ἢ γὰρ ἐστὶν ἀπὸδείξις, ἢ ἀλη-
θεία, ἢ μάχη, ἢ ἀληθὲς, ἢ
ψεύδος; ὅτι καὶ ὁ μὲν τρίτος τό-
πος ἀναγκαῖος ἀφ' ὅτι δὲ δεύ-
τερος, ὁ δὲ δεύτερος ἀφ' ὅτι τὸ ἀπο-
δείξαι; ὁ δὲ ἀναγκασιότατος, καὶ ὅπου
ἀναπαύεσθαι δεῖ, ὁ ἀπὸ τῆς ἡ-
μεῖς δὲ ἐμπαινεῖν ποιούμεν. ἐν γὰρ
τῷ τρίτῳ τόπῳ ἀφελθμητέος, καὶ
ἀφ' ὅτι [ἐκείνων] ἐκείνων ἐστὶν ἡμῖν
ἢ πᾶσαι ἀσάγει. ὅτι δὲ ἀπὸ τῆς
παντιπλῶς ἀμειψόμεν. ἱσλαροῦν;
ψεύδεται μὲν, [πῶς δὲ εἰ ἀ-
ποδείκνυται ὅτι ἐστὶ ψεύς.] πῶς ὅτι
ἀποδείκνυται, ὅτι ἔστι δὲ εἰ ψεύ-
δεσθαι, ἀσάγειν ἐκ μὲν.

cos arguas: neque passim iactes, te ea non uti.

πολλὰ χεῖ τὸ, ὅτι αὐτῶν ἔχῃ, παρέρηρι.

Maledicta negligenda.

CAP. XLVIII.

SI quis nuntiavit, quendam tibi maledicere: ne refuta quæ dicta sunt, sed responde, Eum nescisse cætera tua vitia. nam alioqui non illa sola fuisse dicturum.

ΚΕΦ. μη.

Εάν τις σοι ἀποχρίσῃ, ὅτι ὁ δ' εἶναι σε κακῶς λέγῃ, μὴ ἀπολογεῖσθαι πρὸς τὰ λεχθέντα· ἀλλ' ἀποκρίνου, ὅτι ἔγνω· γὰρ τὰ ἄλλα πρὸς σὺν ἡμῖν κακὰ, ἐπεὶ σὺν αὐτοῖσι μέγα ἔλεγχου.

Spectacula tranquillo animo videnda.

CAP. XLIX.

ΚΕΦ. μθ.

Theatra frequenter non est necesse: sed si quando tempus tulerit, te nulli nisi tibi ipsi studere appareat. hoc est, ea duntaxat fieri velis, quæ fiunt: & cum solum vincere, qui vincit. Sic enim non impedieris. Clamorem autem, aut arrisionem, aut longiore commotione penitus abstineto. Ac post discessum, ne multum de iis quæ acciderunt disputa, cum nihil ad tui correctionem faciant. Alioqui ex eo apparebit, te spectaculum esse admiratum.

Εἰς τὰ θέατρα πρὸς πᾶσι κρίναι, σὺν ἀναγκαῖον· εἰ δὲ ποτε καυχῆς εἴη, μηδὲν ἀποδάξων φαίνα ἢ σταντα. τῆ τέτι, θέλει γίνεσθαι μέγα τὰ γινόμενα, καὶ νικᾶν μέγιστον τὸν νικῶντα. ἔτι γὰρ σὺν ἐμποδιότητι. βοῆς δὲ καὶ ἑπιγλήξιν ἔχει, ἢ ἐπιπολὺ ἐπιπικνέσθαι, παντὶ ἁπλῶς ἀπίχου. καὶ μετὰ τὸ ἀπικαταλῶσαι, μὴ πολλὰ πρὸς τῶν γινόμενων ἀγλίσσου, ὅσα μὴ φέρει πρὸς τῶν σὺν ἐπανόρθωσιν. ἐμφαδὲν γὰρ ἐκ τῶν ποιεῖται, ὅτι ἰσχυροῦς τῶν θέων.

Recitationes poematum & orationum ἐπιδεικνέσθαι.

CAP. L.

ΚΕΦ. ν.

AD recitationes ne veni, neque facile accede.

Εἰς ἀκροάσεις πᾶν μὴ ἔχει, μηδὲ ῥαδίως πέρχεται.

περιώνδῃ, τὸ σιμὸν, καὶ δύσα-
γῆς, καὶ ἄμει ἀνιπαχθεὶς φύ-
λασσι.

Sin accesseris, grauitatem &
constantiam tuere: & id v-
na caue, ne cui sis molestus.

In congressibus grauium virorum exemplis innitendum.

ΚΕΦ. 11.

CAP. LI.

ΟΤαν πινὴ μίμης συμβάλλ-
λαιν, καὶ μάλιστ' αὐτῶν ἐν
ὑπερχῇ δοκῶντων, πρὸς ἀλλε-
σσωτῇ, τί αὐτῷ ποίησεν ἐν τέτῳ
Σωκράτης ἢ Ζήνων. καὶ οὐκ ἀπο-
ρήσῃς, ὅτι χρησάμενος ἀποσηκόντως
τῇ ἐμπροσθί.

CVM aliquid negotii ti-
bi futurum est cum ali-
quo, ex proceribus præfer-
tim: ipse tibi proponito,
quid in ea re facturus fuisset
Socrates, aut Zenon. Ita
fiet, vt te ratio non deficiat,
quid quod obiectum fue-
rit, rite administres.

Difficiles magnatum aditus ferendi.

ΚΕΦ. 16.

CAP. LII.

ΟΤαν φοιτᾷς πρὸς ἱνα-
τῶν μέγα δυναμῶν,
πρὸς ἀλλοῖς, ὅτι οὐχ ἀρήσῃς αὐτὸν
ἐνδόν, ὅτι ἀπεκλείσθῃ, ὅτι ἐκ-
παχθήσονται σοὶ αἱ θύραι, ὅτι ἡ
φρονησὶ σου καὶ σαυτῷ τέτοις ἐλ-
θεῖν καθήκη, φέρε τὰ γινώ-
μματα, καὶ μηδὲ ποτε εἴπῃς αὐτὸς
πρὸς σιαντὸν, ὅτι οὐκ ἔστι τοσού-
του. ἰδιωτικὸν γὰρ, καὶ ἀβελή-
μον πρὸς τὰς ἐκτελεστέους.

CVM ad magnatum ali-
quem iturus es, propo-
nito tibi, fore vt cum domi
non inuenias, vt inclusus
sit, vt occludantur tibi fo-
res, vt ille te negligat. Quod
si hoc rerum statu venire
decuerit, ea feras quæ fiunt:
neque ipse vnquam tecum
dicas, non fuisse tanti. Id e-
nim plebeiū est, & eius qui
res externas calumniatur.

Περὶ αὐθλογίας vitanda.

ΚΕΦ. 17.

CAP. LIII.

ΕΝ ταῖς ὁμιλίαις ἀπίσω, τὸ
πρὸς τῶν ἑαυτῷ ἔργων ἢ
κινδύνων ἐπὶ πολὺ καὶ ἀμέτρου
μεινῆσθαι. οὐ γὰρ ὡς σοὶ ἡδὺ ἐστὶ
τὸ τῶν σῶν κινδύνων μεινῆσθαι,

IN familiaribus congres-
sibus absit facinorum aut
periculorum tuorum proli-
xa & immodica commemo-
ratio. Nec enim, vt tibi iu-
cundum

tundum est tuorum certaminum meminisse: sic & aliis suaue est, ea quæ tibi acciderunt audire.

Risus non mouendus.

CAP. LIII.

ABsit illud etiam, nerisum moueas. Nam is eiusmodi locus est, e quo procliuius sit in plebecium morem lapsus: eamque vim habet, vt tui obseruantiam facile apud familiares diminuat.

Obscœnitas fugienda.

CAP. LV.

Periculosum est etiam, ad orationis obscœnitatem progredi. Cum igitur tale quippiam inciderit: aut (si feret opportunitas) obiurgabis cum, qui sermonē illum iniecerit: aut taciturnitate saltem & rubore vultuque ostendes, eam orationem tibi displicuisse.

Voluptatem contemnere quam capere præstat.

CAP. LVI.

SI voluptatis alicuius imaginem animo conceperis, moderare tibi, ne ab ea mouearis: sed & rem examina, & tibi ipse deliberandi præbe spatium. Deinde vtriusque temporis memēto, tum eius quo voluptate perfueris, tum eius quo percepta iam voluptate dolebis, teque ipse obiurgabis,

οὕτω καὶ ὅτις ἄλλοις ἡδὺ ἐστὶ τὸ πῶν σοι συμβεβηκότων ἀκούειν.

ΚΕΦ. ιδ.

Aπίστω δὲ καὶ τὸ γίλῳ περὶν ὀλιγοῦ χρόνου ὅτι πᾶσι εἰς ἰδιώτισμὸν, καὶ ἅμα ἰκχνὸς τῷ αἰδῶ τῷ ὥσθι σὶ πῶν πολλοῖον ἀνίσταται.

ΚΕΦ. ιε.

Eπιφαλὴς δὲ, καὶ τὸ εἰς ἀφρολογίαν ὡσεὶ εἶναι ὅτι οὐδ' ἔστι συμβεβηκότων, ἀλλ' ἢ μὴ εὐκαιρὸν ἢ, ἐπιπληροῦν τῷ ὥσθι. ἐλθόντι· εἰ δὲ μὴ, τῷ γε δόποσι πῶν, καὶ ἐρῶν πῶν, καὶ σκυρῶν πῶν, δηλὸς γίνεσθαι δυσχεραίνων τῷ λόγῳ.

ΚΕΦ. ις.

Eὰν ἡδονῆς ἡντιμὸς φαντασίαν λάβῃς, [καθ' ἡμέραν ἐπὶ τῶν ἄλλων φάλασσε.] φύλασσε σου τὸν, μὴ σιωαρπιαδῆς ἔσθαι αὐτῆς. ἀλλ' ἐκδιεξάδῳ [τε σὶ τὸ πρᾶγμα. καὶ αἰμολοῦν ἡντιμὸς παρὰ σὶ αὐτῆς λάβῃ. ἔπειτα μνησθῇ αἰμολοῦν τῶν χρόνων, καθ' ὅν τε δόποσι αὐτῆς ἡδονῆς, καὶ καθ' ὅν δόποσι αὐτῆς ὕστερον μετανοήσῃς, καὶ αὐτὸς σὶ

αὐτῷ λαιδωρήσῃ, καὶ τούτοις ἀντί-
 θες, ὅπως [ἀπαχόμενος χαρήσῃ]
 ἀποχόμενος χαρήσῃ, καὶ ἐπαυ-
 νίσθῃ αὐτὸς ἑαυτὸν· ἵαν δὲ σοι
 καὶ ὁ φανῇ ἀψαυθῆς ἔρῃ,·
 αὐτὸς γὰρ μὴ [ἡττήσῃ τε] νικήσῃ
 σὲ τὸ αὐτοῦ αὐτὸς, καὶ ἡδὺ καὶ
 ἐπαγωγόν. ἀλλ' αὐτίκα, πόσω
 ἔμεινον τὸ συνειδέναι [σταυτῶ
 ταύ.] ταύτῃ τῷ νίκῃ νενι-
 κησθῆ.

atque his illa confer. Si ab-
 stinueris, fore ut gaudeas,
 teque ipse collaudes. Quod
 si tibi suscipiendæ rei vide-
 bitur esse tempus, caue ne
 te vincant eius blanditiæ,
 & suauitates, & illecebræ:
 sed illud oppone, quanto
 præstantior sit talis victoriæ
 conscientia?

Officio, non vulgi sermonibus moueri debemus.

ΚΕΦ. 12.

CAP. LVII.

Οὐ τῷ ἡ ἀφ' ἑνὸς, ὅτι ποιη-
 τὸν ἐστὶν, ποιεῖ, μηδὲ ποτε
 φύγῃς ὀφθελῶν πείρασον αὐτὸν,
 καὶ [ἀλλοτρίῳ ἡ] ἀλλ' οἷόν ἡ οἱ
 πολλοὶ μέλλουσιν αὐτῷ ὑπο-
 λαμβάνειν. εἰ μὴ γὰρ οὕτως
 ποιεῖς, αὐτὸ ἔρῃ φεύγει· εἰ δὲ
 ὁρῶς, ἡ φεῖται τὴν ἐπιταλήξον-
 τος οὕτως ὁρῶς,

Cum facis aliquid, quod
 faciendum esse statui-
 sti, nunquam recuses inter
 id agendum conspici: tam-
 etsi futurum est, ut vulgus
 de eo secus iudicet. Nam si
 perperam facis, rem ipsam
 fuge. Sin recte, quid eos ve-
 reris qui non recte repre-
 hendunt?

1 Non priuata libidini, sed communitati seruiendum.

2 In conuiuio seruanda modestia.

ΚΕΦ. 17.

CAP. LVIII.

Ὡς τὸ, ἡμέρα ἐστὶν, καὶ νύξ
 ἐστὶν, αὐτὸς μὴ τὸ διεξού-
 γηρόν μεγαλύνῃ ἀξίαν,
 αὐτὸς λαίπρῃ [αὐτὸς δὲ τὸ συμ-
 πικνισμένον (ἡ σωτηριώδες)
 ἀπαξίαν· ἔτι καὶ τῶν σωθε-
 μένων τὰ μείζονα ἱλεῖν, αὐτὸς
 μὴ τὸ σῶμα μεγαλύνῃ ἀξί-
 αν, αὐτὸς δὲ τὸ κρινόν.] δὲ τὸ κρι-
 νόν ἐν ἐσχάτῃ, οἷον μὴ φυλάξῃς,
 quam habebit, nisi caueris, dedecus. 2 Cum igitur conui-

1 Vt hoc pronuntiatum,
 Dies est, &, Nox est,
 magnam habet in sciun-
 ctione vim, in coniunctio-
 ne vero prorsus nihil valet:
 sic maxima quæque ex iis
 quæ apposita sunt arripere,
 ut respectu corporis magni
 est momenti, ita si commu-
 nitas cōuiuij spectetur, ma-
 ues

a es alicuius : memento, eorum quæ apposita sunt tertium, quod ad corpus at-
tinet, considerandum esse : sed & eam quæ conuiuatori debetur, reuerentiam esse conseruandam.

ἀπαξίαν ἔχει· ὅταν αὐτὸ συνεῳ-
γῇς ἐτέρῳ, μέμνησο, ὅ μόνον τὴν
πρὸς τὸ σῶμα οἰξίαν τῶν πα-
ρακειμένων ὁρᾷν, ἡδὲ καὶ τὴν
πρὸς τὴν ἰσότητά, οἷαν δ' εἴ φυ-
λαχθῶναι.

Metiri se quemque suo modulo ac pede verum est.

CAP. LIX.

ΚΕΦ. νθ.

SIquam personam, quæ vires tuas superat, induc-
ris: tum eam indecore geres:
tum eam quam sustinere
posses, negliges.

ΑΝ ὑπὲρ δύναμιν ἀναλ-
έγῃς πὶ πρὸς ὁμοίαν, καὶ ἐν
τούτῳ ἡχρημένους· καὶ
ὁ ἐδύναστο ἐκπληρωσῶναι, πα-
ρέλπις.

Mentis integritati studendum.

CAP. LX.

ΚΕΦ. ξ.

QUemadmodū in am-
bulando caues, ne cla-
uum calces, pedēve distor-
queas: sic in degenda vita
caue, ne gubernatricem a-
ctiōnem, mentem tuam, le-
das. Quod si in re vnaqua-
que obseruabimus, omnia
cautius aggrediemur.

ΕΝ τῇ περὶ πατεῖν καὶ πεί-
ρασί, μὴ ἐπιβῇς ἥλας,
ἢ ἐρίψῃς τὸν πόδα· ἢ τὰ πρὸς σ-
χε, μὴ τὸ ἡχρημένον βλάβῃς τὸ
σῶμα. καὶ τὰ ἐν τῇ ἐκείνῃ
ἔργου παραφυλάσσων μὲν, ἀσφα-
λίστερον ἀψώμεθα τῷ ἔργῳ.

Natura pauca sunt satis, cupiditati nec infinita.

CAP. LXI.

ΚΕΦ. ξα.

Modus pecuniæ corpus
est unicuique, ut cal-
cei pes. Si igitur in eo insti-
teris, modum seruabis: sin
præterieris, iam veluti per

ΜΕΤΡΟΝ κτήσεως τὸ σῶμα ἰ-
σχύει, ὡς ὁ πᾶς ὑποδή-
ματι· αὐτὸ μὲν οὐκ ἐπὶ [τέτραις]
τέτραις, φυλάξῃς τὸ μέτρον.
ἐὰν δὲ ὑπερβῇς, ὡς καὶ κρημνῷ

λοιπόν ἀνάγκη θείῃα καὶ
 αὐτῇ καὶ [ὑπὸ] ἐπὶ τῇ ὑποδήμα-
 τῷ, εἰς ὑπὲρ τῇ πόδι ὑπὲρ-
 ῥῆς, γίνεται κατὰ χρυσὸν ὑπὸ-
 δημα, εἴτε πορφυρεῖν, εἴτε κεν-
 τητόν. τὸ γὰρ ἅπαν ὑπὲρ τὸ μέ-
 τρον ὅρα εἰς ἐστίν.

præceps te ferri necesse erit.
 ut & in calceo: si ultra pedem
 progressus fueris, fit auratus
 calceus, deinde purpureus,
 deinde interpunctus. Eius
 enim, quod semel transie-
 ris modum, nullus est ter-
 minus.

Vxorum modestia pluris facienda, quam forma.

ΚΕΦ. ξβ.

CAP. LXII.

Αἱ γυναῖκες οὐ γὰρ ἀπὸ
 ποταρῶν καὶ δεικνύουσιν ἐπὶ
 τῶν ἀνδρῶν κυρία κα-
 λουῦνται. τοιζομενὸν ὁρῶσιν, ὅτι
 ἄλλο μὴ εἶδεν αὐταῖς ὡς οἶσι,
 μόνον ὃ συγκοιμῶν τοῖς ἀν-
 δράσι. ἀρχοῦνται καὶ ἀπὸ τῆς
 καὶ ἐν τούτῳ πάσας ἐχθρὰς ἐλ-
 πίδας. ὡς οἶσιν οὐκ ἄξιον. ἵνα
 [αἰσθάνονται] εἰδόνται, διότι ἐκ
 οὐδενὶ ἄλλῳ ἡμῶνται, ἢ τῇ κα-
 τὰ φύσιν καὶ αἰδέμεναι
 [οὐκ] ἐν σωφροσύνῃ.

Mulieres statim ab an-
 no decimoquarto a
 viris domine vocantur. pro-
 inde cum vident, se nihil al-
 iud habere muneris, nisi ut
 cum viris concumbant: co-
 mere se incipiunt, atque in
 in ornatu spem collocant
 omnem. Quare operæpre-
 tium est, dare operam ut
 sentiant, sibi non ob aliud
 honorem haberi, nisi quod
 & modestas se præbeant, &
 verecundas cum temperantia.

Corpori parum, animo multum temporis tribuendum.

ΚΕΦ. ξγ.

CAP. LXIII.

Αφύλας σημεῖον τὸ ἐν ἀφύ-
 λῃ τῷ τοῖς αὐτῇ τὸ σῶ-
 ματι οἷον ἐπὶ πολὺ γυμνά-
 ζεσθαι, ἐπὶ πολὺ ἐσθίειν, ἐπὶ πολὺ
 πίνειν, ἐπὶ πολὺ ἀποπλεῖν, ὁ-
 χεύειν. ἀλλὰ ταῦτα μὴ ἐν πα-
 ρέρῳ ποιητέον, αὐτῇ δὲ τῷ
 γνώμῃ ἢ πᾶσι ἐστὶ ἐπιτροφή.

Hebetis ingenij signum
 est, in rebus corporis
 immorari: velut exerceri
 diu, edere diu, potare diu,
 cacare diu, coire diu. Nam
 hæc quidem facienda sunt
 obiter: cura autem omnis
 ad animum est transferen-
 da.

Quid

КЕФ. 29.

Ὅταν τις κακῶς ἢ ποιῇ, ἢ
κακῶς σι λέγῃ, μέμνησο
ὅτι κατήκεν αὐτῷ οἰόμην
[ποιῶν λέγει] ποιεῖ, ἢ λέγει, ἢ
οἷόν τε οὐκ ἀγνοουθεῖν αὐτὸν τῷ
σφαινομήνῳ, ἀλλὰ τῷ ἰαυτῷ.
ὥστε εἰ κακῶς αὐτῷ φαίνεται,
ἐκεῖν βλάπτεται, ὅς τις καὶ
ἐξηπάτηται. καὶ γὰρ ἡ ἀληθὴς,
συμπιπλωμένος [ἰὰν ψεύδῃς
νομίζῃ τις] αὐτὸς τις ὑπολάβῃ
ψεύδῃ, καὶ τὸ συμπιπλωμένος
[βλάπτεται] βίβλαται, ἀλλ'
ὁ ἐξαπατηθεὶς. διὰ τούτων οὐκ
ὀρμαίνω, πρῶτος ἐξείς τοῦ
τ' λαιδωρῶντο. ἐπιφθέσκει γὰρ ἡ
καὶ, [ὅτι ἰδοῖς], ἰδοῖς αὐτῷ.

ΚΕΦ. 2.

ΠΛι πρᾶγμα δύο ἔχον-
τας, πῶς μὲν φορητὸν.
πῶς δὲ ἀφορητὸν. ὁ ἀδελφὸς
ἐὰν ἀδικῇ, ἐν τούτῳ [αὐτὸ] αὐ-
τῷ μὴ λαμβάνει, ὅτι ἀδικεῖ· αὐ-
τῇ γὰρ λαβὴ ἐστὶν αὐτῷ ὃ φορητὴ.
ἐὰν δὲ ἐκείθην μὴ ἔχον, ὅτι ἀδελ-
φὸς, ὃν συνώτερον φθ· καὶ λήψῃ
αὐτὸ, καὶ γὰρ [καθ' ὃ] φορητόν ἐστι.

КЕФ. 25.

ΥἮτοι οἱ λόγοι ἀσυνάκτοι· ἐγὼ σου πλεονάζω πρὸς εἰ-
μι, ἐγὼ σου ἄρρα κρείσσω· ἐγὼ
σου λογιώτερος, ἐγὼ σου ἄρρα
κρείσσω. οἵτινες δὲ μάλλον
συνακτοί· ἐγὼ σου πλεονάζω πρὸς
εἰμι, ἢ ἐμὴ ἄρρα κτῆσις τῆς σῆς
κρείσσω. ἐγὼ σου λογιώτερος,
ἢ ἐμὴ ἄρρα λέξις τῇ σῇ κρείσ-
σω. σὺ δὲ γὰρ ἔτι κτήτις εἶ, ἔτι
λέξις.

Non ipsum modo factum, sed causa etiam facti spectanda.

ΚΕΦ. ξζ.

ΛΟύεται τις βραχέως, μὴ εἰ-
πῆς, ὅτι κακῶς, ἀλλ' ὅτι
βραχέως. πίνῃ τις πολὺ οἶνον, μὴ
εἰπῆς, ὅτι κακῶς, ἀλλ' ὅτι πο-
λὺ. περὶ γὰρ ἀφρονῶν τὸ δό-
γμα, πόθεν οἶδα εἰ κακῶς; οὐ-
τως ἐν συμβεβημένοι σοι, ἄλλας
μὲν φαντασίας καὶ βλαβερὰς
καὶ λαμβανάν, ἄλλοις δὲ συγ-
καταβιβάζει.

Philosophia non verbis, sed factis declaranda.

ΚΕΦ. ξη.

ΜΗ δα μὲν σωτὴν εἶποις
φιλόσοφον, μηδὲ λάλει
τὸ πολὺ ἐν ιδιώταις, ἀλλὰ τῶν
θωρημάτων· οἷον ἐν συμποσίῳ
μὴ λέγε πῶς δὲ εἰσδίδει, ἀλλὰ
ἔοδον ὡς δὲ εἰσέρχεται, ὅτι ἔ-
τις ἀφηρήκει πανταχόθεν καὶ
σωκράτης τὸ ἐπιδεικνύειν. ἢ
χρὺς ὡς αὐτὸν, βελόμηροι φι-
λοσόφοις ὑπὸ αὐτῷ συσπυρῶνται,
καὶ κείνος ἀπὸ τῆς αὐτῆς ἔτις
ῥῆμα πειρᾶται.

bat cos. Adco leniter ferebat neglectum tui.

ΟRationes hæ non co-
hærent: Ego sum te lo-
cupletior, ergo sum te me-
lior. Ego sum te eloquētior,
ergo sum te melior. At illæ
magis cohærent: Ego sum te
ditior, mea ergo pecunia tue
præstat: Ego sum te eloquē-
tior, mea ergo dictio tue
præstat. Tu vero nec pecu-
nia es, nec dictio.

CA P. LXVII.

ΛΑuat quispiam cito: ne
dicas lauisse male, sed
cito. Bibit quispiam mul-
tum vini: ne dicas bibisse
male, sed multum. Prius-
quam enim id decretum
diudicaris, unde scis an ma-
le? Sic vsu tibi veniet, vt alia
visa certo comprehensa ha-
beas, aliis assentiaris.

CA P. LXVIII.

ΝUsquam te philoso-
phum profitearis, nec
apud imperitos multum
disputes de præceptis: velut
in conuiuio ne dic, quo pa-
cto sit edendum, sed ede vt
debet: ac memento, etiā So-
cratem sic vndecunque su-
stulisse ostētionem. Con-
ueniebatur ab illis qui se ab
eo cōmendari vellent philo-
sophis, atque ipse abduce-

Nihil

1 Nihil temere effutiendum.

2 Oves lacte & lana ostendunt quantum comederunt.

CAP. LXIX.

ΚΕΦ. ξθ.

1 **I**Taque si apud imperitos de præcepto aliquo sermo inciderit: maxima ex parte taceo. Magni enim periculi est, statim euomere quod non concoxeris. Quod si quis dixerit, te nihil scire, tuque commotus non fueris: tum scito rem esse incoctam. Nam 2 & oves nō foenum afferunt opilioni- bus, ac demonstrant quantum comederint: sed pastu intra se concocto, extra ferunt lanam & lac. Et tu igitur ne verba celeriter ostendas imperitis, sed opera quæ verborum concoctionem sequuntur.

Ostentatio fugienda.

CAP. LXX.

ΚΕΦ. α.

SI corpus frugaliter curare didicisti, ne ob id tibi placeas: nec, si aquam potas, ad quamvis occasionem te potare aquam dictita. Quod si quando ad laborem te vis exercere, in tuum, non in exteriorum vsum, ne statuas amplectere: sed si quando vehementer sitieris, frigidam haustram exspuito, ac nemini dicito.

Ωστι καὶ ὧδε θεωρήματα ἔστιν ἐν τοῖς ἰδιώταις ἡμῶν. Πρῶτον λόγῳ, σιῶνται ὅτι πολὺ μέγας γὰρ ἐκείνου οὗτος ἐξουσίαν, ὃς οὐκ ἐπιψας, καὶ οὐκ ἐπιπνίς, ὅτι ἔστιν οἶδα, καὶ οὐ μὴ δὲ χυθῆς. Ἐπὶ ἰδίῳ, ὅτι [ἡρεῖς] ἀρχὴν ἔχει τοῦ. ἰπεί καὶ ὁ αὐτὸς βαλεῖ, ὃς ἔχει φέρεται ὅτις ποιεῖται ἐπὶ δεικνύει, πόσον ἔφαγαν. ἀλλὰ τὸν νομίζω ἴσως ἐπὶ ψαύει, ἴσως ἐξω φέρεται, καὶ γὰρ αὐτὸς οὐκ ἐκείνου ρήματα ὅτις ἐκείνου ἐπὶ δεικνύει, ἀλλὰ ἀπὸ αὐτῶν πρὸς φέρειται ὅτις ἔργα.

Οταν δὲ πλεῖς ἡμερομέ-
την ἡς καὶ ὁ σῶμα, καὶ
καλλωπίζῃ ἐπὶ τῷ σώματι, καὶ
ὕδωρ πίνῃς ἐκ πάσης ἀφορμῆς,
λίγα, ὅτι ὕδωρ πίνεις. καὶ ἀσκή-
σαι ποτε αὐτὸς πίνοντες, σι-
καυτῶν, καὶ μὴ ὅτις ἐξω, μὴ τὰς
ἀνδριάντας ἀπὸ ἀμέλειαν. ἀλλὰ
διψῶν ποτε σφοδρῶς, ἐπίπασ-
σαι ψυχρὸν ὕδατος, καὶ ἴσως
πίνῃς, καὶ μὴ δὲ ἐπὶ πίνῃς.

In seipso cuique posita omnia.

ΚΕΦ. 6α.

CAP. LXXI.

ΙΔιώτε τὰς καὶ χαυκτῆρ,
ἐδὲ ποτε ἐξ' αὐτῶ ἀποδοκῶ
ὠφείλειαι ἢ βλάβην, ἀλλ' ἀπὸ
τῶν ἐξω. φιλοσόφῃς τὰς καὶ χα-
υκτῆρ, πῶσαν ὠφείλειαι καὶ
βλάβην ἐξ' αὐτῶ ἀποδοκῶ.

PLebeij status & nota est,
nunquam a seipso vel
damnum expectare, vel v-
tilitatem, sed a rebus exter-
nis. Philosophi status & ex-
pressa imago est, omnem v-
tilitatem & damnum a semetipso expectare.

Signa eius qui proficiat.

ΚΕΦ. 6β.

CAP. LXXII.

ΣΗμεία ἀρετῆς πλοῖον τῶ
δένει ψιγῆ, ἐδένει ἀπαινεῖ,
ἐδένει μίμνεται, ἐδένει ἐγκυ-
λαί, ἐδένει ἀπὸ αὐτῶ λείψα, ὡς ὄν-
τος πνός, ἢ εἰδὸτος ἴ. ὅταν ἐμπο-
δοῦν ἢ καὶ κωλυθῇ, αὐτῶ ἐγκυ-
λαί· καὶ πρὸς αὐτὸν ἀπαινεῖ, καὶ
μὲν αὐτῶ ἐπαυνοῦντος αὐτὸς παρ
αὐτῶ· καὶ ψιγῇ, ὅτε ἀπολο-
γῆται. ἀδείσει δὲ καὶ ἀπὸ οἱ
ἄλλοι, ὁ δὲ αὐτοῦ μὲν ἴσιν ἡ-
ται τῶν [καθησμενίων] καὶ ἡσώ-
των, πρὶν πῆξιν λαβεῖν. ὅρεξιν
ἀπαιταν [ἡρυκεν ἐξ' αὐτῶ.] ἡρ-
χεν ἀπὸ αὐτῶ, τὴν δὲ ἐκκλινον
εἰς μὲν τὰ παρὰ φύσιν τῶν ἐφ'
ἡμῖν μετατέθεικεν. ὅρεξιν ἀπὸ
ἀπαιταν ἀναιμὴν χεῖται. αὐτῶ
λίθη· ἢ ἀμφοτέρωθεν, ἢ πε-
φρόνισκεν. ἐνί τε λογῶ, ὡς ἐχθρὸν
αὐτῶ παραφυλάσσει, καὶ ἐπὶ
βυλόν.

Signa proficientis sunt,
neminem reprehende-
re, neminem laudare, nemi-
nem culpāre, neminem ac-
cusare: nihil de seipso prædi-
care, quasi aliquis sit, aut ali-
quid sciat. Cum in aliqua re
impeditus fuerit, aut prohi-
bitus: seipsum accusat. Si ab
aliquo laudatur: seipsum ipse
deridet laudatorem. si re-
prehenditur, non defendit
se: sed ritu infirmorum cir-
cuit, metuens ne statum il-
lum conuallat, priusquam
is confirmetur. Omne desi-
derium a se dependens ha-
bet: a uersationem ad ea sola
quæ naturæ eorum repu-
gnant, quæ nobis parent,
transiit. Appetitione ad
omnia remissa utitur: siue
stolidus siue indoctus ha-

beat, non curat. Denique, ut inimicum & insidiatorem,
seipsum obseruat.

Grammatici,

*Grammatici, non philosophi sunt, qui praecepta sapientum
explicant, nec sequuntur.*

CAP. LXXIII.

ΚΕΦ. 87.

SI quis intelligentia & explicandi facultate libro-
rum Chrysippi gloriatur, ipse tibi dic: Nisi obscure scripsisset Chrysippus, nihil haberet ille quo gloriaretur. Ego vero quid cognoscere studeo? Naturam, & hanc sequi. Quæro igitur quis sit eius interpres? Cum audiero, Chrysippum esse: cum conuenio. At scripta non intelligo. Quæro igitur enarratorem. Ac hactenus quidem nihil præclari. Cum autem enarratorem inuenero, reliquum est uti præceptis: id quod solum præclarum est. Sin ipsam enarrationem admiratus fuero: quid aliud nisi Grammaticus philosophi loco euasi? eoduntaxat excepto, quod pro Homero Chrysippum enarro? Magis igitur, cum quis a me petierit prælegi sibi Chrysippum, crubescio: cum facta nequeo similia verbis, & consentanea præstare.

Præceptis obtemperandum, non curandi sermones.

CAP. LXXIII.

ΚΕΦ. 88.

HÆc obserua tanquam leges, citra piaculum non violandas. Quicquid

Οταν τις ἐπὶ τῷ νοεῖν καὶ ἐξηγεῖσθαι διδάσκειται, χρυσιππεύει βιβλία σμινύεται, λίγα αὐτὸς παρὰ ἑαυτοῦ, οἷον εἰ μὴ χρυσιππεύει ἀσαφῶς ἐκ χρυσιπποῦ, εἰδὲν αὐτὸν εἶναι ἕως ἐφ' ὃ σμινύεται. ἐγὼ δὲ ἢ βέλονται καὶ ἀμυθεῖν τῶν φύσει, καὶ ταύτη ἐπαθῆ. ζητῶ γὰρ, τίς ἐστιν ὁ ἐξηγητὴς μὲν καὶ ἀκρῶς οὐκ χρυσιππεύει, ἔργου [ἐργου ἐκ] παρὰ αὐτοῦ. ἀλλ' ἔτι καὶ τὰ γεγραμμένα; ζητῶ οὖν τὸν ἐξηγητὴν μὲν καὶ μὴ χρυσιππεύοντα σμινόντα εἶναι. οὗτοι δὲ οὐρα τὸν ἐξηγητὴν μὲν, ἀπλείπτει χρῆσθαι τοῖς παρηχημένοις: τὸ αὐτὸ μόνον σμινόντα εἶναι. αὐτὸ δὲ αὐτὸ τὸ ἐξηγεῖσθαι θαμνίσαι, ἢ ἄλλο ἢ γεγραμμένον ἀπὸ τῆς αὐτῆς φιλοσόφου; πολλὰ γὰρ δὴ, ἐπ' αὐτὴν ὁμήρου χρυσιπποῦ ἐξηγεῖσθαι. μάλιστα οὐκ ὅταν τις εἴη μοι, ἐκ ἀνάγκης μοι χρυσιπποῦ, ἐρρηγῶ, ὅταν μὴ διώωμαι ὁμοῖα τὰ ἔργα καὶ σύμφωνά: πρὸς αὐτὸν τοῖς λόγοις.

αὐτῇ ἡς ἀδείσῃ, μὴ ἐπιτρέψαι
τῷ τῷ δὲ σὺν ἑτ' ἐπιστά.

autem de te dictum fuerit,
id ne curato. Id enim non
iam tui est arbitrij.

1 Tolle moras semper nocuit differre paratis.

2 Qui non est hodie, cras minus aptus erit.

ΚΕΦ. 61.

CAP. LXXV.

Εἰς ποῖον ἔτι χρόνον ἀναβῶ-
λη, ὅ τῶν βίβληται ἀξιο-
ῦν σταντὸν, καὶ ὅν μηδὲν ἐπα-
ρεῖσθαι τὸν διατριβῶν λόγον;
παρεῖληφας τὴν φρονήμα, οἷς
ἔδεισι συμφορᾶν, καὶ [συμφο-
ρησας] συμφορῶν; ποῖον ἔν
ἐπιδόσκαλον προσδοκᾶς, [ἔ-
τα] ἢ εἰς ἐκείτον ὑπερβῆς τῶν
ἐπαρῶντων ποιῆσαι τῶν σταν-
τῶ; σὺν ἐπὶ εἰ μιν ἐκείτον, ἀλλὰ ἀ-
νὴρ ἡδὴ τέλει. αὐτῶν αὐ-
μιλίσσης, καὶ φρονήσεως, καὶ [μὴ
ὑπερβῆς ποιῆς] αὐτῶν ὑπερβῆ-
σης ἐξ ὑπερβῆσαι ποιῆς, ὑπερβῆ-
σης ἐκ ὑπερβῆσαι, καὶ ἐμείρας
ἀλλὰ ἐπὶ ἀλλὰ ἐκείτης, μὴ
αὐτῶν ἐκείτης σταντῶ, λήσας σ-
ταντὸν ἐκείτης, ἀλλὰ ἐκείτης
ἀπαπλῆς καὶ ζῶν καὶ ἀπονή-
σκων. ἡδὴ ἔν ἀξίωσιν σταντὸν
βιωῦν ὡς τέλειον, καὶ ἐκείτης
καὶ πᾶν ὅ βίβληται φανόμορον
ἔσθαι νόμον ἀπαράστατον. καὶ
ἐπίπουν ἢ ἡδὴ, ἢ ἐκείτης, ἢ ἀ-
δόξον ἀποσάγεται, μέμνηται ὅτι
νῦν ὁ ἀγὼν, καὶ ἡδὴ πᾶσι τὸ
λύμπια, καὶ σὺν ἑπὶ ἀναβῶ-
λη. [καὶ ἐπὶ, καὶ ὅτι πᾶσι] καὶ
ὅτι πᾶσι μίαν ἡπταν καὶ ἐκείτης
ἢ ἀπόκονται ἀποκονῇ, ἢ σὺν
τα. Σακράτης ἔως ἀπτε-

1 QVousq; tandem dif-
feres præstantissima
quæque tibi vindicare, &
nullatenus distinctionē ra-
tionis violare? Accepisti præ-
cepta quæ amplectenda tibi
fuerunt, ea; amplexus es.
Qualē igitur adhuc docto-
rem exspectas, cuius in ad-
uentum tui correctionē dif-
feras? nō iam adolescens es,
sed matura ætate vir. Itaque
si neglexeris & cessaris, ac
subinde moræ moram, pro-
posito propositum adiun-
xeris, & dies alios post alios
constitueris: non animad-
vertes nihil te profecisse, sed
hominē plebeium fore tam
viventem quam morientē?
Nunc igitur viri perfecti &
proficientis vitam tibi su-
me: ac quicquid tibi visum
fuerit optimum, ea lex sit
inviolabilis. Ac si quid la-
boriosum, aut suaue, aut
gloriosum, aut ignominio-
sum ingruerit: memento
tum adesse discrimen, tum
instare Olympia, nec licere
differre: ac profectum vna
clade ac remissione vel peri-
re, vel

re, vel retineri. Ita Socrates in eum euasit, qui fuit: cum in omnibus se ipse promoueret, cum nemini ausculta- ret nisi Rationi. Tu vero et si nondum es Socrates, sic tamen, ut qui Socrates esse ve- lis, debes viuere.

1 *Præcepta & causis præceptorum, & methodo demonstra- tionum potiora.*

2 *Disputare de virtute, quam ex virtute viuere, promittit.*

CAP. LXXVI.

ΚΕΦ. 65.

1 **P**rimus & maxime ne- cessarius in philoso- phia locus est is, qui agit de vfu decretorum: veluti, de non mentiendo. Alter, qui demonstraciones tradat: veluti, cur non sit mentien- dum? Tertius, is qui has ip- sas cōfirmat & distinguit: veluti, Qui fiat ut ista sit de- monstratio? quid sit demō- stratio? quid consequentia? quid pugna? quid verum? quid fallum? Quare tertius locus necessarius est propter secundum, secundus pro- pter primum. Maxime autē 2 necessarius est, & in quo cōquiescendum sit, primus. Nos vero diuersum faci- mus. Nam in tertio loco immoramur, in eoq; omne studium nostrum consumi- mus: primum autem pror- sus negligimus. Proinde mentimur quidem: quomodo autem demonstretur non esse mentiendum, in promtu habemus.

Ο Πρῶτος καὶ ἀναγκαῖος ὅλος ὁ τόπος ἐστὶν ἐν φιλοσοφίᾳ, ὁ τῆς χρηστῶς τῶν δοξαζέμενων οἰον, ὁ ὅτι μὴ ψεύδεται. ὁ δὲ δεύτερος, ὁ τῶν ἀποδείξεων οἰον, [πότεν ὅτι ἔστι] πῶς ἔστι ψεύδεται τελεῖται, ὁ αὐτῶν τέτων βεβαιωκὸς, καὶ [ἀπελευθερωκὸς.] ἀπελευθερωκὸς οἰον, πότεν ὅτι τὰ ἀποδείξε- ῖς. ἡ γὰρ ἐστὶν ἀπὸδείξις, ἡ ἀκρο- λαθία, ἡ μέγιστος, ἡ ἀληθὴς, ἡ ψεύδους; ὅτι καὶ ὁ μὲν τρεῖς τό- πους ἀναγκάζει. Ἀπὸ τοῦ δὲ δευ- τεροῦ, ὁ δὲ δεύτερος ἀπὸ τοῦ πρώτου, ὁ δὲ ἀναγκαῖος ὅλος, καὶ ὅπου ἀναπαύεται δὲ ἐν τῷ πρώτῳ. ἡ- μεῖς δὲ ἐμπαλιν ποιοῦμεν. ἐν γὰρ τοῦ τρίτου τόπου ἀπὸ τοῦ πρώτου, καὶ ἐν τῷ [ἐκείνῳ] ἐκείνῳ ἐστὶν ἡμῶν ἡ πᾶσα ἀσθένεια. ὅτι δὲ πρῶτος παντοῦ ἀμελεῖται. Ἐκ τούτου, ψεύδεται μὲν, [πῶς δὲ ἐν ἀ- ποδείξεσιν ὅτι ἔστι ψεύς.] πῶς ὅτι ἀποδείκνυται, ὅτι ἔστι ψεύ- δεται, ἀποδείκνυται ἐν τῷ πρώτῳ.

Toti a diuina voluntate pendere, ei parere, & res externas contemnere debemus.

ΚΕΦ. ๑ζ.

Ε'πὶ πάντας ὁρμήσας, ὁ-
κτίον ταῦτα· ἄγε δὴ με ὦ
ζῶ, καὶ σὺ ἡ περὶ ἡμῶν, ὅποι
ποθ' [ὑμῖν] ἡμῖν αἰεὶ ἀφ' ἑ-
παγμένη, ὥς [ἐψόμεθα] ἐψο-
μεθα γὰρ ἄοκνον. ὅν δὲ γὰρ μὴ θέ-
λω, [κακῶς γενόμεθα ἔσθ'] ἔ-
στιν ἡ τῶν ἐψόμεθα.

ΚΕΦ. ๑η.

Ὁ "Σὺς δ' [αὐ] ἀνάγκη συ-
γκαχέσθης καλῶς, σφόδρα
παρ' ἡμῖν, καὶ τὰ θεῖα ἐπίσταται.

ΚΕΦ. ๑θ.

Α'λλ' ὦ κρείτων] ἀλλὰ καὶ
τὸ πρῶτον ὦ κρείτων, εἰ
ταύτη τοῖς θεοῖς φίλον,
ταύτη γινώσκω. ἐμὲ δὲ αὐτὸς
καὶ μέλιτος ἀποκτείνουσι μὴ δύ-
ναιται, βλάψαι δὲ ἔ.

CAP. LXXVII.

IN quouis incepto hæc o-
ptanda sunt: Duc me ô Iu-
piter, & tu Fatum, eo quo
sum a vobis destinatus. Se-
quar enim alacriter. Quod
si nolucro: & improbus ero,
& sequar nihilominus.

CAP. LXXVIII.

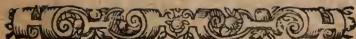
NEcessitati qui probe se
accommodat, sapit:
estque rerum diuinarum
consciens.

CAP. LXXIX.

SEd & tertium illum, ô
Crito, si diis ita visum
fuerit, ita fiat. Me autem
Anytus & Melitus occidere
sane possunt, lædere vero
non possunt.

Epicteti Enchiridii finis.

ΚΕΒΗ-



ΚΕΒΗΤΟΣ ΘΗΒΑΙΟΥ

ΠΙΝΑΞ.

CEBETIS THEBANI TA-

BVLA, QVA VITÆ HVMANÆ

PRVDENTER INSTITVEN-

dæ ratio continetur:

HIERONYMO WOLFIO

Oetingensi interprete.

I *Ædes Saturni.*

II *Pictura.*

III *Pythagorea & Parmenidea doctrina.*

IIII *Salutaris doctrina ignoratio & neglectio pernitiōsa est.*

V *Sphinx, ignorantia symbolum.*

VI *Amentia Sphinx.*

VII *Enarratio pictura: Primum septum: Turba: Senex: Genius: Impostura: Poculum erroris & ignorantia: Opiniones: Cupiditates: Voluptates: Fortuna: Saxum rotundum: frustrationes: Inconsiderati.*

VIII *Fortuna munera.*

IX *Primi septi domicilium: Incontinentia, Luxuria, Avaritia, Adulatio: Pœna, Mæstitia, Ærumna, Luctus, Desperatio, Infelicitas, Pœnitentia.*

X *Secundum septum: Falsi nominis eruditio: Non vere docti: Poeta, Oratores, Dialectici, Mathematici, Cyrenaici, Peripatetici, Grammatici, & reliqui.*

XI *Falsi nominis eruditio nullis erroribus, vitis aut malis liberat.*

XII *Tertium Septum: Via ad veram eruditionem: Locus*

editus, Ianua, Via, Tumulus, Aditus, Rupes, Continentia, Tolerantia, Robur, Fiducia, Beatorum domicilium, Virtus, Beatitudo, Eruditio, Veritas, Suadela, Saxum quadratum, Fiducia, Securitas, Tranquillitas.

XIII Vis purgatrix, Excrementa purgatorum, Scientia, Fortitudo, Iustitia, Integritas, Temperantia, Modestia, Liberalitas, Continentia, Clementia, Beatitudo, Corona.

XIV Victoria monstrorum.

XV Spectaculum infelicitum, Libertas, Tranquillitas.

XVI Coronati, Inornati.

XVII Comites ignavorum, & maledicta, peruersumque iudicium.

XVIII Opinionum discursatio.

XIX Genij precepta.

XX Fortuna non fidendum.

XXI Eruditionis munera expetenda.

XXII Incontinentia & luxuria fugienda.

XXIII Falsi nominis eruditionis muneribus utendum.

XXIV Artes liberales non quidem esse necessarias, sed tamen commodas studioso virtutis.

XXV Non vere eruditi, aque vitiosi ac ceteri mortales.

XXVI Stoica corporearum & fortuitarum rerum extenuationes.

XXVII Vita, Valetudo, Diuitia.

XXVIII Falsa de rebus expetendis & fugiendis opiniones, omnium & vitiorum & malorum causa.

ΕΤΟΥΧΑΙΟΜΕΝ ΠΕΙΡΑΘΩ-
ΤΕΣ ΕΝ Τῇ ΕΚΡΕΤΕΙ ΕΡΩ, ΕΝ
ᾧ ΠΟΛΛΑ ΡΗΡ ΚΑΙ ἈΛΛΑ ΑΝΑΓΗ-
ΜΕΘΑ ΕΓΓΕΡΘΩΜΕΝ. [ΑΝΕΚΕΙΘΙ] ΕΝΤΙ-
ΚΕΙΘ ΔΕ ΚΑΙ ΠΙΝΑΞ ΤΗΣ ΕΜΠΡΟΤΕ-
ΡΗΣ, ΕΝ ᾧ ΚΑΙ ΓΡΑΦΗ ΗΣ ΕΞΕΝ,
ΚΑΙ ΜΥΘΟΥΣ ΕΓΧΥΣΑΙ ΙΘΙΟΥΣ, ΟΥΣ
ΘΑΚ ΗΔΥΝΑΜΕΘΑ ΣΥΜΒΑΛΕΙΝ Η-
ΝΕΣ ΚΑΙ ΠΟΤΕ ΗΣΑΝ. ΟΥΤΕ ΓΔ ΠΟ-
ΛΙΣ ΕΔΩΚΕΙ ΗΜΙΝ ΕΙΝΑΙ ΤΟ ΓΡΑΜ-

INæde Saturni deambu-
lantes, cum alia complu-
ra donaria spectabamus: tū
tabulam quandam ante sa-
cellum dedicatam, quæ pe-
regrinas & peculiare fabu-
las depictas haberet. Quæ
cuiusmodi & vnde essent,
conicere non poteramus.
Pictura enim neque urbem
neque

neque castra prae se ferebat: sed erat septum quoddam alia duo septa continens, alterum maius, alterum minus. Erat & porta in primo septo, cui magna turba astra videbatur. Intra septum vero mulieres complures conspiciebantur. In aditu primi vestibuli & septi, senex quidam stabat, co gestu & habitu, ut ingredienti turbae praecipere aliquid videretur. Cum vero diu inter nos, quid commentum illud sibi veller, ambigere-
mus, senex quidam astans, Non mirum, inquit, est, hospites, vos de pictura hac dubitare. Nam & ex indigenis pauci norunt fabulae significationem. Neque enim civitatis nostrae donarium est: sed olim hospes quidam, vir cordatus & eruditione praestans, qui & dictis & factis Pythagorae & Parmenidae vitae studium prae se ferret, tam templum hoc, quam picturam Saturno dedicavit. An vero, inquam, ipsum hominem vidisti, & nosti? Atque etiam, (inquit) longo tempore fui eum admiratus. Nam iunior cum esset, multa praecclare discebat: & huius ipsius fabulae doctrinam saepe cum audiui exponentem. Obsecro igitur, inquam, nisi magna quæritata occupatio te

μῦθον, οὐ πὶ σφαιρίδιον, ἀλλὰ
περίβολον ἐν αὐτῷ, ἔχον ἰπ-
πους περιόλους δύο, τὸν μὲν
μείζονα, τὸν δὲ ἐλάττω. ὡς δὲ
καὶ πύλη ἰπὶ τοῦ περιότου περι-
όλου. αὐτὸς δὲ τῇ πύλῃ, ἐχ-
λον εἰδοκεῖ ἡμῖν πολὺς ἐφιστά-
ται. ἐνδὸν δὲ τῷ περιόλου,
πληθὺς καὶ γυναικῶν ἐκείνων.
ἐπὶ δὲ τῆς εἰσόδου τῷ περιότῳ πυ-
λῳ καὶ περιόλου γέρων καὶ
εἰσὼς, ἱμφασιν ἱποιεῖ, ὡς περ-
σάτων καὶ τῶν εἰσοικῶν ὄχλων. ἀ-
περγάζων δὲ ἡμῶν πρὸς τῆς
μυθολογίας αὐτὸς ἀλλήλους πο-
λυὺν χρόνον, περισπούδης ἦς πα-
ριστάς, οὐδὲν δεῖν δὲν πείθετε ὡ-
ς εἶναι, ἔφη, ἀπεργάζων πρὸς
τῆς γραφῆς ταύτης. οὐ γὰρ τῶν
ἐπιχωρίων πολλοὶ ἴσασιν, ὅτι ποτὶ
αὐτῇ ἡ μυθολογία δυνάμει. οὐ-
δὲ γάρ ἐστι πολὺν χρόνον ἀνέστημι,
ἀλλὰ ἔξινος τὸς πάλαι ποτὶ εἰσ-
κίβηθ' ὄρεθ, αὐτὸν ἱμφεων, καὶ δει-
νὸς πρὸς σφίαν, λέγοντες καὶ ἔρ-
γῳ Πυθαγόρειον Ἰννα καὶ Παρ-
μενίδειον ἐξηλωντὸς βίον, ὅς ἐστι,
περὶ τὸν τοῦτο, καὶ τὴν γραφὴν
ἀνέστηκε τῷ χρόνῳ. πότρερον
οὐκ, ἔφη, ἐγὼ, καὶ αὐτὸν
τὸν αἰδοῖα γινώσκεις ἰσχυ-
κὼς; καὶ ἱσταμένη γὰρ, ἔ-
φη, αὐτὸν πολὺν χρόνον.
νῶτερος γὰρ ὢν, πολλὰ καὶ
σπευδῶς διελίγειτο. καὶ πε-
ρὶ ταύτης δὲ τῆς μυθολογί-
ας, πολλὰ καὶ αὐτὸς ἠκηχέαι

διξιόντες. ὥς δὲ διὸς ἑίνων, ἱ-
φλὺ ἐγὼ, εἰ μὴ ἴς σοι μεζάλη ἀ-
χολία τυγχάνει ἔσσε, διήγησαι
ἡμῖν. πάντῃ γὰρ ἐπιθυμῶμεν ἀκῶ-
σαι, τί ποτὶ ἔστιν ὁ μῦθος. ἔδ' εἰς
φθίτος ὦ ξίνοι, ἔφη. ἀλλὰ τέπ
δεῖ ὑμᾶς ἀκῶσαι, ὅτε ἐπικλυ-
δωνόν τι ἐλθῇ ἐξήγησας. οἷόν τι
ἱφλὺ ἐγὼ. ὅτε εἰ μὲν ἀποσέξηται, ἔ-
φη, καὶ σωθήσεται παλεῖον μῦθος,
φρόνιμοι καὶ δὴ δαίμονες ἔσονται·
εἰ δὲ μὴ, ἀφθνήσκει, καὶ κακοῦ δαί-
μονες, καὶ [πονηροὶ] πικροὶ,
καὶ ἀμαρτῆς θύομενοι, κακῶς
βιώσονται. Ἐπειγὼν ἡ ἐξήγησις τοι-
κῆρ πῶς τ' σφίγγος αἰνίγματα,
ὅς ἐκείνη. πρὸς ὅσους δὲ ἑίνων ἀν-
θρώποις. εἰ μὲν ἔν' αὐτὸ σωθή-
ῃς, ἐσώζεσθαι εἰ δὲ μὴ σωθή, ἀ-
πόλλυσθαι ὑπὸ τ' σφίγγος. ὡσαύ-
τως δὲ καὶ ἐπὶ τῆς ἐξηγήσεως
ταύτης. ἡ γὰρ Ἀφροσύνη ἑίνων
ἀνθρώποις σφίγγ' ἐστίν. αἰνίττει
ταῖς δὲ καὶ τίς δὲ, τί ἀγαθόν, τί
κακόν, τί ἔπ' ἀγαθόν, ἔπειτα κα-
κόν ἔστιν ἐν ταῖς βίαις ταύταις ἢ ἰαὺ
μὴ ἴς σωθή. ἀπόλλυται ὑπὸ
αὐτῆς ὅσοι ἐστίπαζ, ὥσπερ ὁ
ὑπὸ τῆς σφίγγος καὶ ἀποβάς
ἐπέβησεν, ἀλλὰ καὶ μικρὸν ἐν
ὅλῳ τῶν βίων καὶ ἀφθνήσκει, κα-
κῶς οἱ ἐπὶ ἡμετέρας παρεδι-
δόμενοι. αὐτὸς δὲ ἴς γὰρ, ἀναπα-
λιν ἡ μὲν Ἀφροσύνη ἀπόλλυται,
αὐτὸς δὲ σωθή, καὶ μακίλειος
καὶ δὴ δαίμων γίνεται ἐν παν-
τὶ τῶν βίων. ὑμεῖς οὖν ἀποσέχετε,
καὶ μὴ παρεκκλίπτε. ὡς ἡρόκλητος,
tam malorum expers, beatus efficitur. Vos igitur attenti

impedit, fabulam nobis ex-
plica, cuius audiendæ audi-
diffimi sumus. Nihil, in-
quit, obstat hospites: sed il-
lud vobis tenendum est, e-
narrationem periculi non
expertem esse. Cuiusmodi,
inquam, id est? Quia si 4 au-
scultaueritis, atque intelle-
xeritis, ea quæ dicentur,
prudentes & beati euadetis.
Sin minus: facti væcordes,
infelices, acerbis atque in-
doctis, male viuetis. Est enim
5 expositio Spingis ambagibus
similis, quas illa hominibus
proponebat: quas
qui intellexerat, manebat
incolumis: qui non affec-
tuserat, a Sphinge occide-
batur. Eadem est & enarra-
tionis huius ratio. Nam
6 A M E N T I A Sphinx est
hominibus. Obscure autem
& hæc innuit, quid in vita
sit bonum, quid malum:
quid neque bonum, neque
malum. Quæ qui non intel-
ligit, ab ea non semel inter-
it, ut is qui a Sphinge occi-
sus deuorabatur: sed paula-
tim per omnem ætatem, ut
qui coniecti in carcerem,
manum carnificis exspe-
ctant, contabescit. Sin ea co-
gnorit aliquis, vice versa pe-
rit Amētia: ipse vero saluus
manet, perque omnem vi-
estote

estote, nec obiter audite. Dii boni, quantam nobis cupiditatem iniecasti, si ista ita sunt? Ita, inquit, res est. Quamprimum igitur nates velim. Nam nos quidem haud obiter audiemus, in tanti præsertim & præmij & supplicij expectatione. Sublato 7 igitur baculo, & ad picturam extento: Cernitis, inquit, septum hoc? Cernimus. Hoc primum vobis tenendum est, locum hunc appellari Vitam: & magnā multitudinem quæ portæ assistit, eos esse, qui in vitam venturi sunt. Senex vero is qui superne stat, chartam quandam vna manu tenens, altera vero quiddam veluti monstrans, GANIVS dicitur. Mandat autem ingredientibus, quid eis, ubi in vitam venerint, faciendum sit: & cui viæ se committere debeant, si salui esse in vita velint, ostendit. Quam igitur, inquam ego, viam ingredi eos iubet? aut quomodo? Viden, inquit, iuxta portam solum positum, quatuorba ingreditur, cui mulier insidet ficto vultu, argutaque specie, & manu poculum quoddam tenens? Video, inquam: sed quæ ea est? IMPOSTURA, inquit. Ecquid agit ea? Iis qui

οὐς εἰς μεγάλην ἡνὰ ἐπιθυμίαν
 ἐμετέβληκας ἡμέας, οἱ παῖδες ὅ-
 πως ἔχῃ. ἀλλ' ἐπὶ, ἔφη, ὅπως
 ἔχοντα. οὐκ αὖ ἐφ' ἡμῖν βένεον
 διηγέμενοι, ὡς ἡμῶν ἀρεσ-
 ξόντων ἔπαίρῃς, ἐπεισὶ καὶ
 τὸ ἐπιθυμοῖν βένετον ἐστὶν· αὐτὰ
 λαβὼν ἔν βένετον ἡνὰ καὶ ἐλπί-
 νας ἀρεῖς τὴν γραφίαν, ὁρῶν ἔ-
 φη τ' ἀνέδοκον τῷ περὶ, ὁρῶν.
 τῷ περὶ τὸν δὲ εἰδέναι ἡμέας,
 ὅτι καλεῖται τὸ ἔπος ὅτος βίος.
 καὶ ὅχλος ὁ πλὺς, ὁ παρὰ τὴν
 πύλιν ἐφίπτεται, οἱ μέλλοντες
 εἰσπορεύεσθαι εἰς τὸ βίον, ἔπει-
 σιν. ὁ δὲ χέρον, ὁ αὐτὸς ἰσχυρὸς, ἔ-
 χων χάριν ἡνὰ ἐν τῇ χειρὶ,
 καὶ τῇ ἐπίρῃ ὡς περὶ δεικνύει
 ἡ, ὅτος δαίμων καλεῖται. ἀρε-
 σάττει δὲ βίος εἰσπορεύομενοις.
 ἡ δὲ αὐτὰς ποιεῖν, ὡς αὐτὸς
 εἰλῶσιν εἰς τὸ βίον καὶ δεικνύει
 ποῖαν ὁδὸν αὐτὰς δὲ βαδίζον,
 εἰ πύξας μέλλουσιν ἐν τῇ βίῳ.
 ποῖαν ἔν ὁδὸν κελύει βαδίζον,
 ἡ πύξας; ἔφην ἡνὰ. ὁρῶν, ἡ περὶ
 τὴν πύλιν ἡροῖν ἡνὰ κεί-
 μενοι καὶ τὸ ἔπος τῷ περὶ, καὶ ὅς
 εἰσπορεύεται ὁ ὅχλος, ἐφ' ὃ κα-
 ῖνται γυνὴ πύξας ἡνὰ τῷ
 εἰδέναι καὶ πύξας φανερῶν, καὶ ἐν
 τῇ χειρὶ ἔχουσιν περὶ ἡνὰ ἡνὰ
 ὁρῶν, ἡνὰ ἡνὰ ἐστὶν αὐτῶν, ἐφίπν.
 Αὐτῶν καλεῖται, φέρον, ἡ πύξας
 τῶν αὐτῶν περὶ ἡνὰ ὡς. εἰπὼν,
 ἡ περὶ αὐτῶν τῶν εἰσπορεύο-
 μεν εἰς τὸ βίον περὶ τῇ ἡνὰ

δωάμεν. τῷτο ἥ ἔστι ποτόν;
 πωλήν, ἔφη, καὶ ἄγνοια εἶται ἡ;
 πόιντες τῷτο ποτόν; εἰς τὸ
 βίον; πότερον ἢ πάντες πίνουσιν
 τὸ πωλάνον, ἢ ὅς; πάντες πίνουσιν,
 ἔφη ἀλλ' οἱ μὲν πωλείουσιν, οἱ δὲ ἤτ-
 θυν. ἐν δὲ ἔχ' ὁρᾷς ἔνδον τὴν
 λῆν πωλήντος ἡ γυναικῶν ἰτα-
 ρῶν, παντοδαπὰς μορφὰς ἔχου-
 σῶν; ὁρῶ. αὐταὶ τοίνυν Δόξαι,
 καὶ Ἐπιθυμίαι, καὶ Ἡδοναὶ κα-
 λῶνται. ἔστιν ἢ εἰσπορεύεται ὁ
 ὄχλος, ἀναπηδῶσιν αὐταί, καὶ
 συμπέληγονται ὡς ἔχουσιν, εἰ-
 ζα ἀπείγους. ποῖ δὲ ἀπείγους
 αὐτὰς; αἱ μὲν εἰς τὸ σῶζειν, ἔ-
 φη, αἱ δὲ εἰς τὸ λυπεῖν. ἀφ' ὧν
 τινὲς ἀπείτλιν. ὧ δ' αὖ μόναι, ὡς
 χαλεπὸν τὸ πόμα λήξας; καὶ πα-
 σάμε, ἔφη, ἐπαγγέλλοντο ὡς ἐπὶ
 τὰ βίβλιντα ἔχουσιν, καὶ εἰς βίον
 οὐδ' αἰμίνα καὶ λυσιπέλῃ. οἱ δὲ
 ἀφ' ὧν τινὲς ἄγνοια, καὶ τὸ πωλάνον,
 οἱ πεπώμενοι παρὰ τῆς Ἀπάτης,
 ἔχ' ὁρᾷσκουσιν ποῖα ἔστιν ἡ ἀλη-
 θινή ὁδός, ἡ ἐν τῷ βίῳ, ἀλλὰ
 πωλῶνται εἰς τὴν ὥσπερ ὁρᾷς. καὶ
 τὰς ὡς ποτε εἰς πορεύμενας,
 ὡς [περιέρχονται] περιέρχονται,
 ἔφη αὖ αὐταὶ δεικνύουσιν. ὁρῶ
 τῷτο, ἔφη. ἡ δὲ γυνὴ ἐκείνη ἥ
 ἐστίν, ἡ ὡς ποτε τυφλὴ καὶ μνησ-
 τήν ἥς εἶναι δοκῶσα, καὶ ἐσηκῶσα
 ἐπὶ λίθῳ ἡνὸς στρογγύλης; καλεῖ-
 ται μὲν, ἔφη, Τυχὴ. τίς δὲ ἐμ-
 νοι τυφλὴ, ἀλλὰ καὶ μνηστική καὶ
 κωφὴ. αὐτὴ ἢ πῶς ἔρρεν ἔχθρῳ, πι-
 νο rotundo insitit? Vocatur, inquit, illa quidem FORTY-
 NA: neque cæca solum est, sed & insana & furda. Ea ergo

tatem suam propinat. Quæ
 vero est illa potio? Error, in-
 quit, & Ignorantia. Quid
 tum? Hac pota, veniunt in
 vitam. Num ergo omnes er-
 rorem bibunt? Omnes bi-
 bunt, inquit: sed alij plus, a-
 lij minus. Nonne præterea
 intra portam vides turbam
 quandam mulierum, meret-
 ricum, variis præditarum
 formis? Video. Hæ ergo O-
 PINIONES, CVPIDITATES,
 & VOLVPTATES appellantur:
 turbaque ingrediente
 exilientes, amplectuntur
 singulos, atque abducunt.
 Quo vero abducunt eos? A-
 liæ ad salutem, inquit, aliæ
 ad interitum ob impostu-
 ram. O vir optime, quam
 grauem potionem dicis. Et
 quidem omnes pollicentur
 se illos ad optima quæque
 perducaturas, & ad vitam
 beatam, in qua acquiescant.
 Illi vero propter ignorantiam
 & errorem, quem apud
 IMPOSTVRAM hauserunt,
 veram degendæ vitæ viam
 non inueniunt: sed temere
 oberrant, ut vides. Vides
 item prius ingressos cir-
 cumire, quo illæ monstra-
 rint? Video hæc, inquam.
 Sed quæ est illa mulier, quæ
 cæca & furensi similis, sa-
 xo

καὶ τυραννίδες, καὶ βασιλείαι, καὶ
 τὰλλα ὅσα τῆσι παρθενήσιν.
 ταῦτα ἔν πῶς ὅσα ἐστὶν ἀγαθὰ,
 ὧς μὴ τὰτα, ἔφη, καὶ αὐτὸς
 ἀφελόμενος. νῦν δὲ ὧς τὴν
 μυθολογίαν γενόμενος. ἔγωγε
 πῶς. ὁρᾷς ἔν, ὡς αὐτὸς παρέλθοις
 τὴν πύλιν ταύτην, ἀνώτερον
 ἄλλον ὡς ὅλον, καὶ γυναικας
 ἔξω τῷ ὡς ὅλος ἐσηκῆας, κεκο-
 σμημένης ὡς ἐπὶ ταύτης εἰσάγα-
 σι, καὶ μέλα. αὐτὰς τοῖσι, ἡ
 μὴ Ἀκροσία καλεῖται. ἡ δὲ Ἀστυ-
 λία, ἡ δὲ Ἀπολυσία, ἡ δὲ Κολα-
 κία. τί ἐν ὧς ἐσηκῆσι αὐτὰς;
 παρὰ τῶν, ἔφη, τὰς εἰληφό-
 ρας ἡ πύρις τῆς Τύχης. εἴτα ἡ
 ἀναπηδῶσι, καὶ συμπλέκονται
 αὐτῶν, καὶ κολακῶσι, καὶ ἀ-
 ξιῶσι παρ' [αὐτῶν] αὐτὰς
 μὴ μιν, λίσσονται ὅτι βίον ἔχουσιν
 ἡδυν, καὶ ἀπονοῦ, καὶ κοκοπα-
 θείαν ἔχοντα ἡδυν. εἰδὲ ἔν
 ἡς περὶ τῆς αὐτῶν εἰς τὴν
 ἡδυν παθείαν, μέγιστον μὲν ἡ
 ὅσα δοκεῖ εἶναι ἡ ἀφελόμενος,
 ὡς αὐτὸς παρὰ τῆς ἀνθρώπων,
 εἴτ' ὅσα ἐστὶν. ὅταν γὰρ ἀνὰ τῆς
 αὐτῶν εἴται ὅτι ὅσα ἔστιν. ἀλλ'
 ὡς αὐτῆς κατηγόρητος, καὶ ὡς ὅ-
 ρος διὰ καὶ ὅταν ἀναλώσῃ πέν-
 τα, ὅσα εἰλαῖ παρὰ τῆς Τύχης.
 ἀναγκάζεται ταύτας τῶν γυ-
 ναϊκῶν ὡς ὅλους, καὶ πάντ'
 ὡς μὲν, καὶ ἀζημιῶν, καὶ

Diuitiæ scilicet, gloria, no-
 bilitas, liberi, imperia, regna,
 & id genus alia pleraque.
 Eho: numnam ista bona nō
 sunt? De his quidem alias
 disputabimus: nunc autem
 explicationi fabulæ intenti
 sumus. Fiat ita. Vides ergo
 vbi portam istam præterieris,
 aliud septum altius, &
 mulieres extra septum stan-
 tes, meretricum instar or-
 natas? Omnino. Harum alia
 Incontinentia vocatur, alia
 Luxuria, alia Avaritia, alia
 Assentatio. Quid ergo hic
 astant istæ? Obseruant eos
 qui aliquid a Fortuna acce-
 perunt. Quid tum? Exsultāt,
 & eos amplectuntur, & ad-
 ulantur: vtque apud se ma-
 nere velint, postulant: ac vi-
 tam eis pollicentur suauem,
 otiosam, & omnis ex-
 ptem molestiæ. Quod si quis
 eis obsecutus, delicias am-
 plexus fuerit: ei iucunda vi-
 detur ad tempus illa vitæ
 ratio, dum hominem quasi
 titillarit, cum reuera talis
 non sit. Vbi enim resipuerit,
 se non comedisse, sed ab iis
 & comesum & contumelio-
 se tractatum esse sentit. Ita-
 que iam consumtis iis quæ

taque

raque his confimilia. Sed cū
eos hæc omnia defecerint:
traduntur Poenæ. Qualis ea
est? Vides a tergo eorum ali-
quid fenestellæ simile, & lo-
cum quendam angustum &
tenebrosum? Atque etiam
mulieres quædam foedæ &
sordidæ, & pannis obsitæ, i-
bi esse videntur. Omnino.
Ea igitur quæ flagellum te-
net, POENA dicitur. Quæ
caput ad genua demittit,
MOESTITIA. Quæ capillos
euellit, ÆRVMNA. Alius
vero quidam illis qui astat,
deformis, extenuatus & nu-
dus: ac post eum mulier
quædam ei similis, deformis
& tenuis, quinquam sunt? ille
quidem, inquit, LVCY S
vocat: eius vero soror, DE-
SPERATIO. His igitur tra-
ditur, & cum his in cruciati-
bus vitam agit. Deinde rur-
sus in aliam domum conii-
citur INFELICITATIS: vbi
quod reliquum est æui, in
omni miseria exigit, nisi ei
POENITENTIA forte for-
tuna occurrerit. Quid tum
fit? POENITENTIA obuiam
ei facta ex istis malis cum e-
ripit: eique OPINIONEMA-
liam, & CVPIDITATEM, ad
VERAMERVDITIONEM
perducturam inserit: vnaq;
cā, qua ad FALSI NOMINIS
ERVDITIONEM perueniat.

ὅσα τέτοις παρελήσια. ὅταν
ἔν πέντε [αὐτὺς ἐπιλίποι] αὐ-
τοῖς ἀπολείπη, παρεδίδονται
τῇ Τιμωρίᾳ. ποία δὲ ἐστὶν αὐτῆς;
ὁρᾷς ὀπίσω ἢ αὐτῶν, ἴφη, ὡς αἱ
θύραι μικρὸν, καὶ τέποι στενὸν ἴ-
στα, καὶ σκοτεινόν; ἐκὼν καὶ γυναι-
κὲς αἰσχυραὶ, καὶ ῥυπαραὶ, καὶ ῥάκη
ἡμφισμύραι δοκῶσι σπινθίναι;
καὶ μάλα. αὐταὶ τολύω, ἴφη, ἡ
μὲν τὴν μαστίζα ἔχουσα, καλεῖ-
ται Τιμωρία. ἡ δὲ τὴν κεφα-
λὴν ἐν τοῖς γόνασιν ἔχουσα, Δύ-
πη. ἡ δὲ τοῖς τρίχασι λικνυσαί τε-
ται, Οδυῖν. ὁ δὲ ἄλλος ὕψος ὁ
παρεσηκὼς αὐταῖς, δυσσέδης ἡ
καὶ λιπὴς, καὶ γυμνός, καὶ μετὰ
ταῦτά ἡς ὀμγία αὐτῶν αἰσχυρὰ
καὶ λιπὴ, ἡς ἐστὶν ὁ μὲν Οδυρμὸς
καλεῖται, ἴφη, ἡ ἀδελφὴ αὐτῆς
Ἀθυμία. τέτοις ἔν παρεδίδο-
ται, ἔ μετὰ τέτῳ συμβοῖ ἡ-
μωρὺ μὲν. εἶτα πάλιν ἐν-
ταῦθα εἰς ἔργον οἰκονομῶνται
εἰς τὴν Κακοδαμνίαν, καὶ ὥδε
τὸν λοιπὸν βίον καθεστρέφει ἐν
πίσῃ κακοδαμνίᾳ, αὐτὴ μὴ
Μιπάνοια αὐτῶν ἀπὸ τῆς Τύχης
σωσάντησιν. εἶτα ἢ γίγνεται; ἐ-
ὰν ἡ Μιπάνοια αὐτῶν σωσάντη-
σιν, ἐξ αἰρῶ αὐτὸν ἐν τῶν κακῶν,
καὶ σωίσῃσιν αὐτῶν ἐπὶ τῶν δό-
ξαν, καὶ Επισθυμίαν, τὴν εἰς
τὴν ἀληθινὴν Παιδείαν ἀγρυ-
πῶν. ἀμὰ δὲ καὶ τὴν εἰς τὴν
ὑπόδοκον εἶαν καλεῖται. εἰ-
τα ἢ γίγνεται; ἐὰν μὲν φησὶ τὴν
δόξαν ταύτην ἀποδείξῃται,
τὴν ἀγρυπῶν αὐτὸν εἰς τὴν ἀ-

ληθινῶ Παιδείᾳ, [καθαρθεῖς]
 καθαρθεῖς ὑπ' αὐτῆς σώζεται. καὶ
 μακάριον καὶ εὐδαίμων γί-
 γνεται ἐν παντί τῷ βίῳ. εἰ δὲ
 μή, πάλιν τολμᾷται ὑπὸ τῆς
 [Ψευδοπαιδείας] Ψευδοδοξίας.
 ὡς ἡρώδης, ὡς μέγας ὁ κίνδυ-
 νος αὐτῷ ἔτος. ἡ δὲ Ψευδοπαι-
 δεία, ποῖα ἐστίν, ἴφλω ἐγώ. καὶ
 ὁρᾷς τὸν ἑστῶτα ἐξέβουλον κατὰ
 νοῦν; καὶ μέλα, ἴφλω ἐγώ. σὺ κ' ἔν-
 ἔξω τῷ περὶ τοῦ πικροῦ τὴν εἰσο-
 δὸν γυνή τις ἐσηκέν, ἡ δοκεῖ πύ-
 νυ καθαρθεῖ καὶ εὐτυχίᾳ εἶναι;
 καὶ μέλα. ταύτῃ τῷ βίῳ οἱ
 πολλοὶ καὶ εἰκαῖοι τῶν ἀνθρώ-
 πων Παιδείᾳ καλεῖσιν. σὺ κ' ἔπ-
 δὲ, ἀλλὰ Ψευδοπαιδεία ἔφη. οἱ
 μὲν οὖν σοφιστὰς οἱ ποῦ βέλων-
 ται εἰς τὴν ἀληθινῶ Παιδείᾳ
 εἰσθῆναι, ὥστε πᾶσι πικροῦ
 γινώσκουσι. πέπεισθαι ἔν αὐτῇ οὐδὲς
 σὺ κ' ἔπ- ἐπὶ τὴν ἀληθινῶ Παι-
 δείᾳ ἄγ-οσαι; ἔστιν, ἔφη. ἔτι δὲ
 οἱ ἀνθρώποι οἱ ἔσω τῷ περὶ τοῦ
 αὐτοκαταπίνοντες, πίνεις εἰσίν; οἱ τ'
 Ψευδοπαιδείας, ἔφη, ἐρῶσαί, ἡ-
 πατημένοι, οἱ ὀφθαλμοὶ μετὰ τ' ἀ-
 ληθινῆς Παιδείας συνομιλεῖν.
 ὕνεις ἔν καλεῖνται ἔτι; οἱ μὲν
 Ποιηταί, ἔφη, οἱ δὲ Ῥήτορες, οἱ δὲ
 Διαλεκτικοί, οἱ δὲ μουσικοὶ οἱ
 δὲ Ἀριθμητικοί, οἱ δὲ Γεωμέ-
 τραι, οἱ δὲ Ἀστρολόγοι, οἱ δὲ Ἡδον-
 ικοί, οἱ δὲ Περιπατητικοί, οἱ δὲ

Quid cum sit? Siquidem, in-
 quit, eam opinionem com-
 prehenderit, quæ ipsum ad
 VERAM ERUDITIONEM
 perducatur, ab ea purgatus ser-
 uatur, & omnis calamitatis
 expers ac beatus, omne tē-
 pus ætatis degit. Sin minus,
 denuo Falsi nominis eru-
 ditione seducitur. Proh Iu-
 piter, ut ingens est & alte-
 rum hoc discrimē. 10 Qualis
 vero, inquam, est Falsi no-
 minis eruditio? Nonne vi-
 des, inquit, alterum illud
 septum? Utique inquam.
 Extra id septum, iuxta ve-
 stibulum stat mulier quæ-
 dam, quæ valde munda &
 composita esse videtur. Eam
 vulgus & vani homines E-
 ruditionem vocant: cum ea
 non sit, sed Falsi nominis
 eruditio. Ad hanc igitur ij
 qui seruandi sunt, & ad Ve-
 ram eruditionem peruenu-
 turi, primū diuertunt. Nun-
 quid ergo alia via nulla est,
 quæ ad Veram eruditionem
 ducat? Est, inquit. Isti vero
 homines qui intra septum
 obambulant, qui sunt? Falsi
 nominis eruditionis ama-
 tores, inquit, decepti, atque
 opinantes se Veræ eruditio-
 nis frui consuetudine. Quibus ergo nominibus appel-
 lantur isti? Alij Poetæ, inquit, alij Oratores, alij Diale-
 ctici, alij Musici, alij Arithmetici, alij Geometræ, alij
 Astrologi, alij Voluptarij, alij Peripatetici, alij
 Critici,

Critici, cæterique horum non dissimiles. Mulieres vero illæ, quæ circumcursare videntur, primis similes, inter quas esse dicebas Incontinentiam & reliquas illius socias, quænam sunt? Illæ ipsæ, inquit, sunt. Nunquid ergo & huc ingrediuntur? Et huc medius fidius, sed raro: nec ita frequenter, ut in primum septum. Nunquid ergo & Opiniones? Næ, inquit. nam & in his etiamnum potio ab Impositura propinata, & Ignorantia manet: atque etiam mehercule una cum ea, Amentia. Neque vero ab eis vel Opiniones vel cætera vitia recedent, donec repudiata 11 Falsi nominis eruditione, veram ingressi viam, Purgatricem illarum rerum vim biberint, & mala omnia quibus vrgentur, ut Opiniones & Ignorantiam, & reliquam omnem Vitiositatem eiecerint: tum demum enim servabuntur. Dum vero hic manserint apud Falsi nominis eruditionem, nunquam liberabuntur: nec ullum malum, istarum quidem disciplinarum subsidio, profligabunt. 12 Quæ ergo via est, quæ ad Veram eruditionem ferat? Videsne, inquit, editum illum locum, qui a nemine incolitur ac desertus esse videtur? Video. Ergo

Κελήκη, καὶ ὅσοι ἄλλοι τούτοις εἰσὶ παρὰ πλῆθος αἱ δὲ γυναικες ἐκείναι αἱ δοκῶσαι περὶ τρεῖς καὶ ὀμνῶσαι ταῖς παρὰ ταῖς, ἐν αἷς ἔφες εἶναι τὴν Απερσίαν, καὶ αἱ ἄλλαι αἱ μετ' αὐτῶν, λίγες εἰσιν, αὐταὶ ἐκείναι εἰσιν, ἔφη. πόττερον ἔν καὶ ὧδε εἰσπορεύονται, ἢ ὅδε καὶ ὧδε. ἀπαντὶς δὲ, καὶ ἔτι ὡς αὖτε ἐν τῇ παρὰ τὴν περὶ εὐδαιμονίας. πόττερον ἔν καὶ αἱ Δόξαι, καὶ αἱ ἔφη. ἔπ μὲν γὰρ καὶ ἐν ταῖς τοῖς πόττερον, ὁ ἐπὶ κεν παρὰ τῆς Απατίας, καὶ ἡ Αγνωσία μὲν ἢ ὅδε, καὶ μετ' αὐτῆς γὰρ ἡ Αφροσύνη. καὶ ἔμην ἀπέλθῃ ἀπ' αὐτῶν ἢ ὅδε ἡ Δόξα, ἢ ὅδε ἡ λοιπὴ Κακία, μέγιστος αὖτε ἀπερσίοντες τῆς Ψυδοπειθείας, εἰσέλθωσιν εἰς τὴν ἀληθινὴν ὁδόν, καὶ πίωσι τὴν τέττα καὶ χαρὰ κεν δυνάμειν καὶ ἐκβάλλωσι τὰ κακὰ πένθ' ὅσα ἔχουσιν, καὶ ἔτι Δόξας, καὶ τὴν Αγνωσίαν, καὶ τὴν λοιπὴν πᾶσαν Κακίαν. τότε αὖ ἔτι σωθήσονται. ὧδε δὲ μόνοντες παρὰ τῇ Ψυδοπειθείᾳ, ἔδῃ ποτε ἀπελυθήσονται, ἔδῃ εἰς λαίψας αὐτὰς καὶ ἔδῃ ἐν ἐκ τῶν τῶν μὲν καὶ μὲν. ποῖα ἔν αὐτῇ ὁδῷ εἰσιν, ἢ φέρουσι ἐπὶ τὴν ἀληθινὴν Παιθείαν; ὁρᾷς, ἔφη, αὖτε τί ποτε ἵνα ἐκείνους, ὅπως ἔδῃ ἐπὶ κακῶν, αἰὶν' ἐρημῶν δοκεῖ εἶναι; ἐρῶ. ἔχω μὲν

θύρην ἵνα μικράν, καὶ ὁδὸν ἵνα
 [πρὸς, vel πρὸς τὴν θύρην.]
 πρὸς τῆς θύρας, ἥτις ἐπὶ πολὺ ὀχ-
 λεῖται, ἀλλὰ πάνυ ὀλίγοι πο-
 ρεύονται, ὥστε ἐρυσσάντες ἑλ-
 κύνται, καὶ τσαχέας καὶ πιτρώδες εἴ-
 ναι δοκῶσι; καὶ μέλα, ἴφλω.
 ἐκέν καὶ βενός ἦς ὑψηλὸς δο-
 κεῖ εἶναι, καὶ ἀνάδοτος σενὴ πεί-
 νη, καὶ κρημνὸς ἔχου ἐν ἧτι καὶ
 κείθεν βαθεῖς; ὁρῶ. αὐτὴ τοί-
 νη ἐστὶν ἡ ὁδὸς, ἴφη, ἡ ἄγρου
 πρὸς τὴν ἀληθινὴν Παιδείαν,
 καὶ μέλα γε χαλεπὴ πρὸς εἶν.
 ἐκέν καὶ αὐτὸν γε πρὸς τὸν βα-
 ρὺν ὁρᾷς πέτρων μεγάλων, καὶ
 ὑψηλῶν, κύκλῳ ἀπὸ κρημνῶν;
 ὁρῶ, ἴφλω. ὁρᾷς ἔτι καὶ γυναικας
 δύο ἐσηκῆς ἐπὶ τῆς πέτρας, λι-
 παρῆς, καὶ δύικτῆσαι τῆς σώ-
 ματι, καὶ ὡς ἐκτετακται ἑλ-
 χέρας πρὸς ἑαυτὰς; ὁρῶ. ἀλλὰ τί-
 νες καλοῦνται ἴφλω, αὐται; ἡ
 μὲν Εὐκρατεία καλεῖται, ἴφη.
 ἡ δὲ, Καρτερία. εἰσὶ δὲ ἀδελ-
 φαί. τί ἐν ἑλ- χέρας ἐκτετα-
 κται ἕτω πρὸς ἑαυτὰς; παρακα-
 λῶσιν, ἴφη, τὰς παραγνομένους
 ἐπὶ τὸν ἔπον, θαρρεῖν, καὶ μὴ
 ἀποδελιᾶν, λέγουσιν, ὅτι βρα-
 χὺ ἐπὶ δὲ καρτερεῖσιν αὐτὰς, εἴ-
 τα ἥξουσιν εἰς ὁδὸν καλὴν. ὅπου
 ἐν παραρτήρῳ ἐπὶ τὴν πί-
 τρην, πῶς ἀναβαίνουσιν; ὁρῶ γὰρ
 ὁδὸν φέρουσαν ἐδὲ μέαν ἐπὶ αὐ-
 τῶν. αὐταὶ δὲ πρὸς κρημνὸν πρὸς
 καταβαίνουσι, καὶ ἔλκουσιν αὐ-
 τὰς εὐερεῖν, viam prospicio.

& ianuam paruum, & viam
 quandam ante ianuam, pa-
 rium frequentem, & a per-
 paucis tritam, ut quæ & præ-
 ceptis & aspera & prærupta
 esse videatur? Omnino, in-
 quam. Ibi & tumulus excel-
 sus cernitur, & angustus ad-
 itus, utrinque in profundum
 præceps? Video. Hæc igitur,
 inquit, via est, quæ ad Ve-
 ram eruditionem ducit. Et
 quidem aspectu, inquam,
 valde ardua. Ergo & super-
 ne iuxta tumulū magnam
 rupem vides, & altam, un-
 dique præruptam? Video,
 inquam. Vides ergo & duas
 mulieres succiplenas, & ro-
 busto corpore in rupe stan-
 tes, quæ manus alacriter ex-
 tendunt? Video, inquam.
 sed quæ eis nomina sunt?
 Una, inquit, Continentia
 vocatur: altera Tolerantia.
 Sunt autē sorores. Cur vero
 manus adeo alacriter exten-
 dunt? Hortantur, inquit,
 viatores ad eum locum pro-
 gressos, ut bonis sint ani-
 mis, nec per ignauiam des-
 sperent. Fore enim, ut post
 parui temporis difficulta-
 tes, in amœnam viam per-
 ueniant. Vbi autem ad ru-
 pem accesserint: quo pacto
 ascendunt? nullam enim,
 Ipse a præcipitio ad eos non
 iubent

iubent eos requiescere: & paulo post eis dant Robur & Fiduciam, ac pollicentur se eos ad Veram eruditionē perducturas: ac demonstrāt, quam ea via sit amœna & plana & expedita, & omnis expers mali, ut vides. Itacer- te quidem apparet. Videsne porro, inquit, ante lucum illum, locum quendam, qui & amœnus videtur, & prati instar, multaque luce illustris? Vtiq;. Videsne in prati medio etiam aliud septum, & aliam portam? Est ita. Sed quomodo vocatur locus ille? Beatorum domicilium, inquit. Hic enim degunt Virtutes omnes, & Beatitudo. Amœnus dubio proculis locus est. Vides ergo, inquit, iuxta portam stare matronam formosam, constanti vultu, ætate media, & iam ad senectutem declinante, veste simplici, & ascititij cultus experte. Insistit autem saxo non globoso, sed quadrato atque immobili. Ei adsunt aliæ quædā duæ, filiæ eius, ut videtur. Ita quidem videtur. Harum igitur media, Eruditio est, inquit: altera, Veritas: altera, Suadela. Cur autem quadrato saxo insistit? Indicio, inquit, est, & viatoribus viam ad eam esse

τὴν αὐτὴν ὁδὸν εἰς αὐτὴν. εἴπε κελεύουσιν αὐτὰς ἀφ' ἑαυτῶν σαοῦς, καὶ μετὰ μικρὸν διδύκασιν Ἰχθυὸν καὶ Θάλασσαν, καὶ ἐπαγγέλλονται αὐτὰς κατεστησάμενος τὴν ἀληθινὴν Παιδείαν, καὶ δεικνύουσιν αὐτοῖς τὴν ὁδόν, ὥς ἐστι καλὴ τε, καὶ ὁμαλὴ, καὶ ἀπόροτος, καὶ καθαυτὰ πάντῃς κακῆς, ὥσπερ ὁρᾷς. ἐμφαίνει γὰρ Δία. ὁρᾷς οὖν, εἴφη, καὶ ἐμπαροῦσι τὴν ἀλυσιν ἐκείνης τοῦ ποταμοῦ, ὅς ἂν καλὸς πεῖται, καὶ λειμωνοειδής, καὶ φωτὶ πολλῷ καὶ λαμπρῷ; καὶ μέγα κατανοεῖς οὖν καὶ ἐν μέσῳ τῆς λειμῶνος. ἀλλ' ὅσοι ἐπερὶ, καὶ πύλῳ ἐπέρχονται, ἔστιν ἕως. ἀλλὰ τίς καλεῖται ὁ ὕψος ἕως; Εὐδαιμόνων οἰκητήριον, εἴφη. ὥδε γὰρ ἀφ' ἑαυτῶν σιν αἱ Ἀρισταὶ πᾶσαι, καὶ ἡ Εὐδαιμονία. εἰν, εἴφη, ἰσχυρὰ, ὥς καλὸν τὸν τόπον εἶναι. ἐκ τῶν παρὰ τὴν πύλῳ ὁρᾷς, εἴφη, ὅτι γυνὴ τίς ἐστι καλὴ, καὶ κατ' ἐστὶν ἡ ἀρετὴ, μέση δὲ καὶ κεκαμμένη ἥδη τῇ ηλικίᾳ, πολλὰ δ' ἔχουσα ἀπολλύει καὶ [ἀκακώτατον]. καλλωπισμένη; εἴφη, δὲ σὺν ἐπὶ τρογυλῇ λίθῳ, ἀλλ' ἐπὶ τετραγώνῳ, ἀσφαλῶς κεκαμμένη. καὶ μετὰ ταύτης ἀπαιτῶν δὲ οἱ εἰσὶ θυγατέρες πνὲς δὲ καὶ εἰναι. ἐμφαίνει ἕτως ἔχον. τὴν τῶν τοῦ νῦν ἡ μὲν ἐν τῷ μέσῳ, Παιδεία ἐστίν. ἡ δὲ, Ἀλήθεια. ἡ δὲ, Πειθὴ. πᾶσι δὲ ἐστὶν ἐπὶ λίθῳ τετραγώνῳ αὐτῇ σημεῖον, εἴφη, ὅτι ἀσφαλῶς τε καὶ βεβαία ἡ ἀρετὴ αὐτῶν

ὁδὸς ἐστὶ τοῖς ἀφικνουμένοις, καὶ
 τῶν διδομένων ἀσφαλὲς ἡ δόσις
 τοῖς λαμβάνουσι. καὶ ἵνα εἴναι,
 ἀδιδῶσιν αὐτῇ; Ὁ ἄρστος, καὶ Ἀ-
 φοροῖα, ἐφ' ἧς ἐκείνῃ. ταῦτα δὲ
 πῶς εἴναι; ἐπιστήμη, ἐφ' ἧς, Ἐμη-
 δὲν αὐ ποτε δεινὸν παθεῖν ἐν τῷ
 βίῳ. ἡράκλειος ὡς καλὰ, ἐφ' ἧς,
 πῶς δῶρα. ἀλλὰ ἵν' ἐνεκὶν ἔ-
 ξω Ἐπεὶ δὲ οὐλὴ ἐστὶν ἕως; ὅ-
 πως τὰς παρεχνομήκας. ἐφ' ἧς,
 Ἡραποδῶν, καὶ ποτίζῃ τὴν Κα-
 θαρηνικὴν δυνάμιν, εἴδ' ὅταν
 κατεργῶσιν, ἕως αὐτὰς εἰσά-
 γῃ πρὸς τὴν Ἀρετὴν. πῶς τῷτο,
 ἐφ' ἧς ἐγὼ; ἔγ' οὐ σιωπῶ. ἀλλὰ
 σιωπῶ, ἐφ' ἧς. ὡς αὐ εἴ τις φιλο-
 ζήτως καί μιν ἐν τῷ γυναικί, πρὸς
 τὸν ἱατρὸν αὐτὸν δὴ πρὸς γυναικί, πρὸς
 πρὸς πρὸν κατεργῶν ἐξ ἐκείνης
 πάντες τὰ νοσοποιοῦντα. εἴτε ἕ-
 πως αὐ αὐτὸν ὁ ἱατρὸς εἰς ἀνά-
 ληψιν καὶ ὑγίαιαν [κατέστησιν]
 κατέστησιν, εἴ [δὲ] μὴ ἐπείγειτο
 οἷς ἐπέθετε, ὁλοῶς αὐτὸν δὴ πρὸς
 ἑκαστὸν εἰς ἐξάλειψιν τῆς νό-
 σου. ταῦτα σιωπῶ, ἐφ' ἧς ἐγὼ.
 τὸν αὐτὸν ἵδμεν τρέπον, ἐφ' ἧς, καὶ
 πρὸς τὴν Παιδείαν ὅταν ἵς
 παρεχνομένηται, Ἡραποδῶν αὐ-
 τὸν, καὶ ποτίζῃ τῇ ἱαντῇ δυνά-
 μει, ὅπως ἐκκαθάρσιν πρὸς τὸν, καὶ
 ἐκκαθάρσιν τὰ κακὰ πάντα, ὅσα
 ἔχον ἔλθῃ. ποῖα ταῦτα; τὴν
 Ἀγνοίαν, καὶ τὸν πλάνον, οἱ ἐ-
 πιπῶντες παρὰ τῆς Ἀπάτης, καὶ
 τὴν Ἀλαζονείαν, καὶ τὴν Ἐπι-
 θυμίαν, καὶ τὴν Ἀκροαίαν, καὶ
 Ἀρrogantiam, & Cupiditatem, &

tutam ac firmam: & accipiē-
 tibus, munerum eius fructū
 securum. Ecquæ sunt eius
 munera? Fiducia, Securitas,
 Vacuitas a perturbationi-
 bus, inquit ille. Quam nam
 ista vim habent? Eam, vt sci-
 ant, nihil vnquā in vita sibi
 mali euenturum. Dij boni,
 inquam, quā præclara mu-
 nera. Sed cur sic extra septū
 astat? Vt hospites, inquit, sa-
 net, eisq; Vim purgatricem
 propinet. Vbi vero purgati
 fuerint: tum demum eos ad
 Virtutes adducit. Quomo-
 do istud? inquā. neq; enim
 intelligo. Sed intelliges, in-
 quit. Fit enim hic perinde,
 vt si quis graui affectus mor-
 bo ad medicū perducatur: is
 vero purgationibus in pri-
 mis omnes morbi causas e-
 iicit, ac tum demū vires cō-
 firmat, sanitatēq; restituit.
 Sin æger medico non pa-
 ruisset: merito eiectus a
 morbo interiisset. Hæc in-
 quam, intelligo. Ad eum er-
 go, inquit, modum ad Eru-
 ditionem vbi quis peruene-
 rit, ea curat illum, suamque
 illi vim propinat, vt ante o-
 mnia expurget & eiiciat
 mala quæ secum attulerat
 omnia. Quænam ista? Igno-
 rantiam, & Errorem apud
 Imposturam haustum, &
 Iracundiam,

Iracundiam, & Avaritiam, cæteraque omnia quæ in primo Septo ingurgitarat. Postquam autem purgatus fuerit, quo cum mittit? Intro, inquit, ad Scientiam, & cæteras Virtutes. Quasnam istas? Non vides, inquit, intra portam cætum matronarum, quæ & formosæ & modestæ videntur, atque etiam ficti nihil habent, minimequæ comtæ sunt, vt cæteræ? Video. Sed quæ sunt earum nomina? Prima quidem, Scientia dicitur: reliquæ vero eius sorores, Fortitudo, Iustitia, Vitæ integritas, Temperantia, Modestia, Liberalitas, Continentia, Clementia. O pulcerrimas, inquam. Quanta in spe facti sumus? Si quidem intellexeritis, inquit, & usu vitæ confirmaveritis ea quæ auditis. Enimvero, inquam, summo studio elaborabimus. Itaque salui eritis, inquit. Hæ vero cum cum susceperint, quæ deducunt? Ad matrem suam, inquit. Ea vero quæ est? Beatitudo, inquit. Cuiusmodi vero est? Videsne viam illam, quæ ducit ad fastigium illud, quæ arx est septorum omnium? In vestibulo

τὸν Θυμὸν, καὶ τὴν Φιλάρη-
ρίαν, καὶ τὰ λοιπὰ πάντα ὅν
[ἐν ἐπιλήθῃ] ἀνέπληθῃ ἐν τῇ
πρώτῃ ἀειβόλῃ. ὅταν ἔν κρη-
στῇ, πᾶς αὐτὸν ἀποτρέψῃ; ἐν-
δοι, ἔφη, πρὸς τὴν Ἐπιστήμην,
καὶ πρὸς τὰς ἄλλας Ἀρετάς. ποί-
ας ταύτας; ἔχ' ὁρᾷς, ἔφη, ἔσω τῆς
πύλης ἡρώδην γυναικῶν, [αἱ] ὡς
δειδ' εἰς δὲ καὶ εἰς εἰς, καὶ ἐν πε-
κτοί, καὶ πολλὰ ἀνθρώπων καὶ ἀ-
πολλῶν ἔχουσιν, ἔκτε ὡς ἀπολασ-
εῖσι, καὶ ἔσθ' αὖτε κεν ἄλλοις πο-
ταί ὡς αὖτε αἱ ἄλλαι; ὁρᾷς, ἔφη.
ἀλλ' ἂν ἐν αὐταῖς καλῶνται; ἡ
μὲν πρώτη Ἐπιστήμη, ἔφη, κα-
λεῖται αἱ ἄλλαι ταύτης ἀδελ-
φαί, Ἀνδρεία, καὶ Δικαιοσύνη,
Καλοκαίρεια, Σοφροσύνη, Εὐ-
ταξία, Εὐδαιμονία, Ἐγκράτεια,
Πράοτης. ὡς καὶ λέγουσιν, ἔφη, ἔγω-
γε, ὡς ἐν μεγάλῃ ἐλπίδι ἐσμὲν.
ἐὰν σωῇτε, ἔφη, καὶ ἐξ ἡμῶν
ποιήσῃτε ὅν ἀκρίβει. ἀλλ' ἂν πρὸς
σέξῃμεν ὡς μέγιστα, ἔφη, ἔγω-
γε. ποιεῖτε, ἔφη, σωθήσεσθε.
ὅταν ἔν παρελθῶσι αὐτὸν
αὐταί, πᾶς ἀπάγῃσι, πρὸς
τὴν μητέρα, ἔφη. αὕτη δὲ τίς
ἐστίν; Εὐδαιμονία, ἔφη. ποία δὲ
ἐστὶν αὕτη; ὁρᾷς τὴν ὁδὸν ἐκεί-
νην, τὴν φέρονσαν ἐπὶ τὸ ὑψη-
λὸν ἐκεῖνο, ὅ ἐστιν ἀκρόπολις πάν-
των ἀειβόλων πάντων; ὁρᾷς, ἔκ-
τε ἐπὶ τῇ πύλῃ γυναικῶν

καθηστῆκεν αὖτις ὡς καθεστῆται
ἐπὶ θρόνῳ ὑψηλῷ, κακοσμημένη
ἐλούγερως, καὶ ἀπολείργως, καὶ
ἐσφανεμένη σφαύρα δύσασθαι
πάνυ καλῶς; ἐμφαίνει ὕτως ἔ-
χειν. αὐτὴ τοίνυν ἐστὶν ἡ Εὐ-
δαιμονία, ἔφη. ὅταν ἔν ᾧ δὲ ὡς
περὶ γῆνηται, τί ποιεῖ; σφαυροῖ
αὐτὴν, ἔφη, τῇ ἑαυτῆς δυνάμει
ἡ Εὐδαιμονία, καὶ αἱ ἄλλαι
πάνται Ἀρεταί, ὥσπερ τὰς νι-
κικὰς τὰς μεγίστας ἀγωνίας.
καὶ ποῖας ἀγωνίας νικήκειν αὐ-
τὴς, ἔφην ἰσὺς τὰς μεγίστας, ἔφη.
καὶ τὰς μεγίστας θηρίαι. ἀποσπεί-
ρει αὐτὴν κατὰ δύναμιν, καὶ ἐκλά-
ζει, καὶ ἐποίει δῆλον, ταῦτα
πάντα νικήκει, καὶ ἀπὲρρίψεν
ἀφ' ἑαυτῆς, καὶ κεκράτηκεν ἑαυτῆς,
ὥστε ἐκείνη νῦν τὴν δαλύνει,
καθάρσει ὅπως ἐκείνοις παρτε-
ρει. ποῖα λέγεις ταῦτα τὰ θη-
ρία; πάνυ γὰρ ἐπιθυμῶ ἀκῆσαι.
ποσῶτον μὲν, ἔφη, τὴν Ἀγροίαν,
καὶ τὴν Πλαύον. ἡ δὲ δοκεῖ σὺ θη-
ρία ταῦτα εἶναι, καὶ πόνητά γε,
ἔφην ἰσὺς. εἴτα τὴν Λύπην, καὶ
τὴν Οδυρμένην, καὶ τὴν Φιλαρ-
γυρίαν, καὶ τὴν Ἀκροσίαν, καὶ
τὴν λοιπὴν ἀπάσαν κακίαν.
πάντων τῶν κατὰ, καὶ ὅ
κρατεῖται, ὥσπερ τὸ παρτερεῖν.
ὡ καλῶν ἔργων, ἔφην ἰσὺς, καὶ
καλίστης νίκης. ἀλλ' ἐκείνο ἐπι-
μνηστέον, τίς ἡ δυνάμεις τῆς
σφαύρας, ἢ ἔφης σφαυρῶς αὐτῆς;
εὐδαιμονική, ὡ νειάσκει. ὅ γὰρ
σφαυρῶς ταῦτα τῇ δυνάμει,

igitur Matrona constanti æ-
tate & formosa, in alto folio
sedet, ornata liberaliter, &
citra luxum, corona florida
peregregie ornata. Ita sane
videtur. Ea igitur Beatitudo
est, inquit. Cum autem huc
aliquis peruenerit, quid illa
agit? Coronat eum, inquit,
sua vi, cæteræque virtutes
omnes, ut eos qui maximis
sint certaminibus defuncti.
Quibus autem certamini-
bus is est defunctus? inquā.
Tum ille: Maximis, inquit:
& maximas beluas, id quæ
prius ipsum deuorabant, &
cruciabant, & seruitute pre-
mebant, superauit omnes,
& a se profligauit, ipse sui Ma-
ris factus: adeo ut illæ iam
ei ita seruiant, quemadmo-
dum ipse dudum illis ser-
uiebat. Quasnam dicis be-
luas? per quam enim audire
cupio. Primum, inquit, I-
gnorantiam & Errorem. An
vero eas esse beluas non cē-
ses? Et quidem maleficas,
inquam. Deinde Dolorem,
Luctum, Auaritiam, Intem-
perantiam, & omnia gene-
ra vitiorum. His omnibus
imperat, non paret, ut prius.
O præclara, inquam, facino-
ra, victoriamque pulcerrimam.
Verum illud etiam
mihi dicito: quæ vis est il-
lius coronæ, qua eum ornari dicebas? Beatifica, ô adolescēs.

Nam

Nam qui ea vi coronatur, fit beatus, & malorum expers: nec in aliis spem felicitatis habet repositam, sed in semetipso. O præclaram victoriam. Vbi autem coronatus est, quid facit, quoue abiit? 15 Virtutes cū deducunt eo, vnde ante venerat: & ostendunt ei illos qui ibi agunt, vt male & miserie uiuant, & vt vitæ naufragium faciant, & errent: & quasi victi ab hostibus ducantur, alii ab Incontinentia, alii ab Arrogantia, alii ab Auaricia, alii Vanæ gloriæ studio, alii ab aliis malis. Quibus e difficultatibus, quibus restricti tenentur ipsi eluctari non possunt, vt seruentur, & huc perueniant: sed per omnem ætatem turbantur. Quod eo illis accidit, quod viam hanc inuenire nō possunt: quippe oblitum mandatum quod Genius dederat. Recte mihi dicere videris. Sed rursus illud dubito, cur Virtutes cum locum illi monstrent, vnde prius huc venerat? Non satis norat, neque intelligebat, inquit, quicquam eorum quæ ibi geruntur: sed dubitabat, & ob ignorantiam & Errorē, quem imbiberat, ea quæ bona non sunt, bona esse putabat: & mala, quæ mala non sunt. Quare male vivebat, vt

οὐδ' αἶμα ἔχει, καὶ μακάριος, καὶ οὐκ ἔχει ἐν ἐπίθρῳ ἡλπίδας τῆς οὐδαιμονίας. ἀλλ' ἐν ἑαυτῷ, ὡς καλὸν τὸ νικημαλὲος. ἔπειν ἡ σεφανοῦς, τί πρῶτῃ, ἢ πῶς βαδίζει; ἄρ' οὐκ αὐτὸν ὑπολαβόντων αἱ δρεῖται, ὥστε τὸν τίπον ἐκείνον ὅθεν ἤλθῃ περὶ πρῶτον, καὶ δεκτικῶς αὐτῷ τὰς ἐκείναις ἀφ' ἐξουσίας, ὡς κακῶς καὶ αἰλῶς ζῶσι, καὶ ὡς ταυταῖς ἐν τῷ βίῳ, καὶ τῷ αἰῶνι καὶ ἀγνοῦνται καὶ κεκορημένοι, ὡς περὶ τὸ πολέμῳ οἱ μὲν ὑπ' Ἀκρασίας, οἱ δ' ὑπ' Ἀλαζονείας, οἱ δ' ὑπὸ Φυλαργείας, ἐπεὶ δὲ ὑπὸ Κινδοξείας, οἱ δὲ ὑπ' ἐπίρων κακῶν, ἐξ ὧν ἡ διώκονται ἐκλυῶται ἑαυτὰς τῷ δεινῷ, οἷς δίδονται, ὥστε σωθῶναι, καὶ ἀφικέσθαι ἢ δὲ ἀλλὰ παρέρχονται ἀφ' παντὸς ὕβρις. τὸ δ' ἡ πᾶς, καὶ τὸ μὴ διώκονται τῷ ἐνθάδε ὁδὸν εὐρεῖν, ἐπιλαθόντων τὸ παρὰ τὸ δαιμονίου ὥστε γμα. ὁρῶντες μοιδοκαῖς λέγει. ἀλλὰ καὶ τὸ πάλιν ἀπορῶ, ἀφ' ἧ δεικνύσιν αὐτῷ τὸν τίπον ἐκείνον αἱ Ἀρεταί, ὅθεν ἤκει τὸ περὶ πρῶτον; οὐκ ἀρετῶς ἡδεῖ, ἢ δὲ ἡπίστατο, ἔφη, ἢ δὲ ἡ ἐκείναι, ἀλλ' ἐνιδόιαζε, καὶ ἀφ' οὗ τῷ Ἀγνοῖαν καὶ τὸν Πλαῖον, ὅς δὲ ἐπιπῶντες, καὶ μὴ ὄντα ἀγαθὰ ἐννοεῖν ἀγαθὰ εἶναι, καὶ καὶ μὴ ὄντα κακὰ κακὰ. διὸ καὶ ἐξ ἧς κακῶς, ὡς περὶ οἱ ἄλλοι οἱ ἐκείναις ἀφ' ἐξουσίας.

πες. νυν δὲ ἀπειληφὼς τινὲς ἐ-
 κστήμεν τῶν συμφερόντων, αὐ-
 τὸς τε καλῶς ζῇ, καὶ τέτρες θεω-
 ρεῖ ὡς κακῶς πρῶτος οὖσι. ἐπει-
 δὲ οὐκ ἠεωρήσῃ πάντας ἡ πι-
 εῖ, καὶ ποῖ βαδίζει; ὅπως αὐτὸς βέλη-
 ται, ἔφη. πανταχὲ γὰρ ἐστὶν αὐ-
 τῷ ἀσφάλεια, ὡς περὶ τὸ κωρύ-
 κιοι αὐτοῦ ἐχρῆν. καὶ πανταχοῦ
 ἔσται ἀφικηται, πάντας καλῶς
 βιώσεται μετὰ πίστεως ἀσφαλείας.
 ὑποδείξον γὰρ αὐτὸν ἀσφαλῶς
 πάντες, καὶ ἰατρὸν τὸν ἰατρὸν οἱ
 πάροισι. πότερον ἔνθα καὶ ἐ-
 κας ὡς γυναικας, ὡς ἔφησιν ἡ-
 ρεία εἶναι ὅσα ἐπὶ φοβέται, καὶ
 ἡ πάθη τὰ αὐτῶν; ἔδεν, ἔμην
 εὐλογηθήσεται ἔπειτα ὑπὸ Ὀδύ-
 νης, ἔπειτα ὑπὸ Λύπης, ἔπειτα ὑπὸ
 Ακροσίας, ἔπειτα ὑπὸ Φιλαρμονί-
 ας, ἔπειτα ὑπὸ Πενίας, ἔπειτα ὑπὸ ἄλ-
 λας κακῶν ἔδενος. ἀπάντων γὰρ
 κυρτοῦ, καὶ πάντων πάντων ἐπὶ
 τῶν πρὸς τὸν αὐτὸν λυπέντων
 καὶ ἰατρὸν οἱ ἐχθροὶ καὶ. τὰ γὰρ
 ἡρεία δὴ πᾶσι πάντας τὰς ἄλλας
 κακὰ ποιῶν μέγιστον θανάτου, ἐ-
 κείνας ἔλυνται, διὰ τὸ ἐχθρὸν αὐ-
 τῷ φάρμακον αὐτὸς τῆτο. καὶ
 τῆτον ἔδεν λυπεῖ, διὰ τὸ ἐχθρὸν
 αὐτῷ φάρμακον. καλῶς ἐμὲ ἰδο-
 κῆς λίσσιν. ἀλλ' ἐπὶ τῷ τῷ μοι
 εἰπὲ, τίνας εἰσὶν ἔτι οἱ δοκῶντες
 εἶναι; διὰ τὸ βανὲ παρὰ γί-
 γνηται; καὶ οἱ μὲν αὐτῶν ἐστ-
 φανωμένοι, ἔμφρασι πρὸς
 quod remedium habet. Recte mihi dicere videris. Sed
 illud etiam mihi explica, quinam ij sint, qui inde
 a tumultu aduentant; quorum alij coronati, speciem

cæteri qui ibi degunt. Nunc
 vero conducibilium rerum
 scientiam consecutus, cum
 ipse bene viuit, tum illorum
 miserias perspicit. Hæc au-
 tem contemplatus quid a-
 git, aut quo vadit? Quo-
 cunque voluerit, inquit. V-
 bique enim in tuto est, non
 secus ac si Corycium an-
 trum teneret. Et quocun-
 que peruenerit, omnino ho-
 neste viuet, ab omni pericu-
 lo remotissimus. Omnes e-
 nim cum libenter suscipi-
 ent, ut ægroti medicum.
 Nunquid ergo illas quoque
 mulieres, quas dicebas esse
 beluas, timere desit, nihil
 ab eis exspectans mali? Ni-
 hil. Neque enim vel affli-
 ctionem, vel Molestiam
 sentiet: neque vel ab Incon-
 tinentia, vel Auaritia, vel a
 Paupertate, vel ab ullo alio
 malo vexabitur. Omnibus
 enim dominatur, omnibus
 est superior iis a quibus an-
 te exagitabatur, quemad-
 modum morsus a vipera.
 nam serpentes qui omnes
 alios ad necem usque per-
 sequuntur, illos non læ-
 dunt, eo quod hoc vene-
 ni remedium habent, Ita
 & hunc nihil lædit, eo
 hilaritatis

hilaritatis præ se ferunt: qui vero coronis carent, desperabundi, cum cruribus & capitibus attritis esse, tum a mulieribus quibusdam detineri videntur? Qui coronas gestant, inquit, incolumes ad Eruditionem perueniunt, eaque se potitos esse lætantur. Qui autem coronis carent, partim ab Eruditione repudiati recedunt, male ac misere affecti: partim ignavia debilitati, cum ad Tolerantiam ascendissent, retro redeuntes, nullo certo itinere oberrant. Mulieres vero eos affectantes, quæ sunt? Ærumnæ, inquit, & Molestiæ, & Desperationes, & Ignominia, & Ignorantiones. Si ita est, ut dicis, mala omnia eos affectantur. Vtique profecto mala omnia. Cum vero isti in primum septum ad Luxuriam & Incontinentiam redierunt, non semetipsos accusant: sed statim & Eruditioni, & id iter ingressis maledicunt, ut ærumnosis & miseris atque infelicibus, qui ea vita, quā ipsi agant, relictā, male viuāt, nec perfruatur ipsorū bonis. Quæ vero bona esse dicunt? Luxum & Incontinentiā, ut summam dicā. Nam pecudū more gulle seruire, maximorū bonorum esse fructum opinatur,

ὁ φροσυνῆς ἄνθρωπος. οἱ δὲ ἀσφαιώσθαι, οἱ μὲν ἀπειρογνώστοι, καὶ ὡς κνέμας καὶ ὡς κεφαλαὶ δοκῶσι πετρίσθαι, κατὰ τὴν ἡλικίαν τὸν γυναικῶν ἡλικίαν, οἱ μὲν ἐστεινωμένοι, σισυρμένοι εἰς τὸ σπῆναι τὴν Παιδείαν, καὶ ὁφθαλμοὶν πετρίσθαι αὐτῶν. οἱ δὲ ἀσφαιώσθαι, οἱ μὲν ἀπειρογνώστοι τὸν Παιδείας ἀναγκάμπισσι, κακῶς καὶ ἀβελῶς ἀφαιρέσθαι. οἱ δὲ ἀπὸ τοῦ ἐκείνου κακῶς, καὶ ἀναγκάμπισσι κακῶς σπῆναι τὴν κατὰ τὴν ἡλικίαν, πάλιν ἀναγκάμπισσι, καὶ πλανῶσθαι αὐτοὺς. αἱ δὲ γυναικες αἱ μετ' αὐτῶν ἀκροαθῶσιν, ἡλικίαν εἰσὶν αὐταῖς: Λύπη, ἔφη, καὶ Οδυρία, καὶ Ἀθυμία, καὶ Ἀδοξία, καὶ Ἀγνοία. πάντες καὶ λέγεις αὐτοῖς ἀκροαθῆναι. ἢ δὲ πάντες, ἔφη, ἀκροαθῶσιν. ὅταν δὲ ἔτοιμα ῥηθῶσιν εἰς τὸν σπῆναι περὶ τοὺς αὐτοὺς τὴν ἡλικίαν, καὶ τὴν Ἀκροατίαν, [ὅχι αὐτῶν.] ἔτι αὐτὰς αἰπῶσθαι, ἀλλ' ὅπως κακῶς λέγεις καὶ τὴν Παιδείαν, καὶ τὴν ἐκείνην βαδίζοντες, ὡς πελάγους καὶ ἀβυσσοὺς εἰς καὶ κακῶς ἀμύνει, οἱ τὴν βίαν τὴν περὶ αὐτοὺς ἀπολαύοντες, κακῶς ζῶσι, καὶ οὐκ ἀπολαύουσι τὴν περὶ αὐτοὺς ἀπολαύσαντες. οἱ δὲ λέγουσι τὸν σπῆναι τὴν Ἀκροατίαν, καὶ τὴν κατὰ τὴν ἡλικίαν, εἰς τὴν κατὰ τὴν ἡλικίαν, τὸ γὰρ ὁφθαλμοὺς βροχιάσθαι τρεῖς, ἀπολαύσαντες μεγάλων ἀγαθῶν ἡρώωνται αἱ αὐταῖς.

αἱ δὲ ἔπραγ γυναικες αἱ ἐκεί-
 ϑην παραγινόμεναι, ἰλαραὶ τε ἔ-
 γελῶσαι, πίνες καλοῦνται; Δό-
 ξαι, ἔφη. καὶ ἀναγρῶσαι παρὲς
 τὴν Παιδείαν τὰς εἰσληθόντας
 παρὲς τοὺς Ἀρεῖους, ἀναγκάμπι-
 σιν, ὅπως ἐτέρως ἀγάγῃσι καὶ
 ἀναγρῶσαι, ὅτι οὐδ' αἰμῶνες
 πῶς γινώσκουσιν, ἕως ἔτι ἀπὴρα-
 ροῖ. ποτερὸν ἔν, ἐφ' ἡμῶν, αὐταὶ
 εἰσὼ παρὲς τοὺς Ἀρεῖους εἰσο-
 ρεῖσονται, ἔφη, ἔ. καὶ γὰρ ἡμεῖς Δό-
 ξαν εἰσορῶμεθα παρὲς τὴν Ε-
 πιστήμην, ἀλλὰ τῇ Παιδείᾳ πα-
 ραδιδόντες αὐτὰς. εἶπε ὅταν ἡ
 Παιδεία παραλάβῃ, ἀναγκάμ-
 πισιν αὐταὶ πάλιν ἀλλὰς ἀξί-
 σαι. ὡς περ αἱ νῆες τὰ φορτία ἐ-
 ξελόμεναι πάλιν ἀναγκάμπι-
 σιν, καὶ ἀλλὰν ἵνων γαμίζονται.
 ταῦτα μὲν δὲ καλῶς μοι δοκεῖς,
 ἔφη, ἐξηγήσῃ. ἀλλ' ἐκείνο ὃ δὲ
 πᾶν ἡμῖν δεδήλωκας, τί παρ-
 σέ τίς τὸ Δαιμόνιον τοῖς εἰσο-
 ρουμένοις εἰς τὸ βίον ποιεῖν;
 ἡμῖν ἔφη. διὸ καὶ ὑμεῖς ἡμῖν
 ῥεῖτε· πάντες γὰρ ἐξηγήσομαι,
 καὶ ὃ δὲν παραλείψω. καλῶς λέ-
 γας. ἐφ' ἡμῶν. ἐκτείνεις ἔν τῇ
 χεῖρᾳ πάλιν, ὁρᾷς, ἔφη, τὴν
 γυναικα ἐκείνην, ἡ δοκεῖ τυ-
 φλῇ τις εἶναι, καὶ ἐπὶ λίθῳ στρο-
 γύλῃ ἐστάναι, καὶ καὶ ἀρὶ ὑμῖν εἰ-
 ποῖ ὅτι Τύχη καλεῖται ὁρῶμεν.
 ταῦτα καλῶς, ἔφη. μὴ πιστεύειν,
 καὶ βέβαιον μηδὲν πιστεύειν,
 μηδὲ ἀσφαλὲς εἶναι ὃ, ἡ αὖ παρ
 αὐτῆς λαβὴ τις, μηδὲ ὡς ἰδιω-
 τᾷ, tutius possideri, aut pro suo teneri, quod illi acce-

Alteræ vero mulieres illinc
 profectæ hilares, & ridentes,
 quibus nominibus appel-
 lantur? 17 Opiniones, inquit.
 & perductis ad Eruditionē
 iis qui ad Virtutes sunt in-
 gressi, redeunt, ut alios ad-
 ducant: atque renuncient,
 eos quos illo adduxerint,
 iam beatos esse factos. Vtrū
 igitur, inquam, istæ ad vir-
 tutes ingrediuntur? Non,
 inquit: neque enim fas est
 Opinionem intrare ad Sci-
 entiam: sed Eruditioni tra-
 dunt illos. Quos cum eru-
 ditio susceperit, redeunt istæ,
 rursus alios adducturæ: ve-
 luti naues, expositis sarcinis
 reductæ, aliis rebus oneran-
 tur. Ista quidem mihi recte
 explicare videris. 18 Sed illud
 nondum declarasti, quid
 Genius in vitam introcun-
 tibus præcipiat? Ut bonis
 animis sint, inquit. Quare
 bonis animis este & vos. En-
 narrabo enim omnia, neq;
 quicquam prætermittam.
 Recte dicis inquā. 19 Rursus
 igitur extenta manu: Vide-
 tis, inquit, mulierem istam,
 quæ cæca esse videtur, & ro-
 tundo saxo insistere, quam
 vobis modo dixi Fortunam
 appellari? Videmus. Huic,
 inquit, Fidem haberi vetat,
 aut quicquam firmum pu-
 ptum

ptum referatur. Nihil enim ob stare, quo minus ea eripiat, & alteri tradat. Sæpe enim eam hoc facere solere. Ob eam igitur causam monet, ne vincantur illius muneribus: neue gaudeant, cum largiatur: neue doleant, cum eripiat: utque eam neque laudent, neque vituperent. Neque enim quicquam consulto facere, sed temere atq; inconsiderate, sicut ante vobis dixi. Quare Genius monet, ne mirentur, quicquid illa faciat: neue malos mensarios imitentur, qui accepta ab aliis pecunia gaudeant tanquā sua, eademq; repetita indignentur, atque iniuriam sibi factam putent: oblitī nimirū, ea conditione apud se fuisse depositam, ut absque vlllo impedimento a creditore reciperetur. Eodem ergo modo iubet Genius, erga eius munera esse affectos: & id Fortunæ esse ingenium meminisse, ut & quæ dederit, eripiat, & subito longe plura largiatur, rursusque auferat ea quæ dederat: nec ea solum, sed ea etiā quæ illi ante habuerint. 20 Quæ igitur dei, accipi iubet ab ea: neque acceptis quamprimum accedi ad cōstantem & tutam

ἡγεσίᾳ. εἰδὲν γὰρ καλὴν ταῦτα πάλιν ἀφελίᾳ, καὶ ἰτίειν δέναι· πολλαὶς γὰρ τούτοις εἰρη πειρῶν. καὶ Διὶ θεῶν τῶν εἰ τῶν ἀφελίᾳ καλὴν ἀφελίᾳ [αὐτῆς.] ἑαυτῆς δέσσης [ἡγε.] ἡγεῖται γὰρ γνῆσθαι, καὶ μὴ τι χαίρειν ὅταν διδοῖ, μὴ τι ἀφαιρῶν ὅταν ἀφαιρῶται, καὶ μὴ τι ψεύδειν αὐτῶν, μὴ τι ἰπταίνεσθαι. εἰδὲν γὰρ περὶ μετὰ λογισμῶν, ἀλλ' εἰκῇ, καὶ ὡς ἔτυχεν πάντα, ὥσπερ ἀφαιρῶν ὑμῖν ἔλεξα. Διὶ τούτοις εἰ τὸ Δαιμόνιον καλὴν μὴ θάυμαζον, ἀλλ' αὐτῶν πρὸς αὐτὴν μετὰ γίγνεται ὁμοίους τοῖς κακοῖς πταίνουσιν. καὶ γὰρ ἐκεῖνοι, ὅταν μὲν λάβωσι τὸ δέμας παρὰ τοῦ ἀνθρώπου, χαίρουσι, καὶ ἰδοὺ νομίζουσιν εἰρηπῶν ὅταν δὲ ἀπαιτῶνται, ἀγανακτῶσι, καὶ δεινὰ οἰοῦνται πεπρωμένα, καὶ μνημονεύοντες ὅτι ἐπὶ τούτοις ἔλαβον τὰ θύματα, ἐφ' ᾧ εἰδὲν καλὴν τὸν θύματος πάλιν καλὴν ἀφελίᾳ. ὥσπερ τῶν θεῶν καλὴν ἀφελίᾳ τὸ Δαιμόνιον, καὶ ἀφελίᾳ τῶν παρ' αὐτῆς δέσσης. καὶ μνημονεύειν, ὅτι τοιαῦτα ἔχουσιν ἡ Τύχη, ὥστε ἂν διδοῖ καὶ ἀφελίᾳ, καὶ παχέως πάλιν δέναι πολλὰ πλάσια. αὐτῆς δὲ ἀφελίᾳ, ἢ δέδωκεν. ἢ μέντοι δέ, ὡς καὶ καὶ τὰ πρὸς ἀπαιρῶνται. ἀλλ' οὐκ οἶδ' αὖ, καλὴν λαμβάνειν παρ' αὐτῆς, καὶ συντίμως ἀπαιρῶν ἔχοντα ἀφελίᾳ τῶν βεβαίως καὶ ἀσφαλῶς δέσσης. ποῖαν ταύτην largitionē. Quæ nam illa est?

τῶν, ἔφην ἐγὼ; καὶ ἀπήνουνται
 παρὰ τῆς Παιδείας, καὶ ἀφαι-
 ρῶσιν ἐκεῖ. αὐτῇ οὐκ ἔστιν; ἡ
 ἀληθὴς Ἐπιστήμη, ἔφη, τῶν συμ-
 φερῶντων, καὶ ἀσφαλὲς δόξης, καὶ
 βεβαιὰ, καὶ ἀμετάκλητος. φού-
 ρῃ οὐκ κελεύει συνέμῳς παρὲν
 ταύτῳ. καὶ ὅταν ἔλθωσι παρὲς
 τοῦ γυναικὸς ἐκείνας αἱ καὶ
 παρὰ πρὸν εἶπον, ὅτι Ἀκροατὰ καὶ
 Ἡδυπάθειαν καλεῖσθαι, καὶ ἐντύ-
 χην κελεύει συνέμῳς ἀπαλ-
 λαττέαθαι, καὶ μὴ πιστεύειν μηδὲ
 ζῶνταις μηδὲν, εὖς αὐτὰ παρὲς τῶν
 ὕψυδο παρὰ δέειν ἀφίκωνται κε-
 λεύει οὐκ αὐτοῖς χρῶνται ἰνὰ ἐν-
 ἀφαιρῆσαι, καὶ λαβεῖν ὅ, ἡ αὐ-
 τὰ λῶνται παρὲς αὐτῆς, ὥστε
 ἐφύδιον· εἴτε ἐντύχην ἀπέναι
 παρὲς τῶν ἀληθινῶν Παιδείαν
 συντόμως. ταῦτ' ἐστίν, ἀπο-
 ρύσσει τὸ Δαιμόνιον. ὅστις ποί-
 νω παρὲς αὐτὰ τί ποιεῖ ἢ παρὰ
 καὶ, ἀπὸ λῶνται κακῶς κακῶς. ὁ
 μὲν δὲ μῦθος, ὡς ξένοι, ὁ δὲ τῶν
 πῖνακι, τοῖς τοῖς ἡμῖν ἐστίν. εἰ δὲ
 εἴτε παρὰ πρὸν εἶδαι παρὲς ἐκεί-
 νου τῆς, εἰς εἰς φῶντος· ἐγὼ
 ἡδὲ καὶ φῶνται. καλεῖσθαι λέγεις,
 ἔφην ἐγὼ, ἀλλὰ τί κελεύει αὐ-
 τὰς τὸ Δαιμόνιον λαβεῖν παρὰ
 ἡ ὕψυδο παρὰ δέειν, ταῦτ' ἀδελφεῖ
 εὐχρησται εἶναι. ταῦτ' ἐν πῖνα-
 κῇ; χρῶνται, ἔφη, καὶ τῶν
 ἡδὲ καὶ φῶνται, εἰς καὶ παρὰ
 πρὸν φῶνται ὥστε καλεῖσθαι ἰνὰ
 ὁ δὲ καὶ ἔχον τοῖς νῖοις, ἵνα μὴ
 παρὰ illa sunt? Literæ, in
 εἰας & Plato adolescentibus

inquam. Quam ab eruditione sunt accepturi, si eo peruenerint incolumes. Ea vero quæ est? Vera scientia, inquit, rerum vtilium, largitioq; constans, tuta & immutabilis. Quare celeriter ad hanc iubet confugire: cumque ad mulieres illas, quas ante dixi Incontinentiam & Luxuriam 21 appellari, peruenerint, etiam ab iis statim discedi, ac ne his quidem fidem haberi ullam: 22 donec ad falsi nominis Eruditionem progressi fuerint. Apud hanc vero ad tempus eos commorari iubet: & quicquid voluerint, ab ea pro viatico accipere. Post celeriter inde ad Veram Eruditionem contendere. Hæc sunt mandata Genij: quæ qui aut non obseruat, aut non recte accipit, malus male perit. Ac fabula quidem, hospites, quam tabula continet, huiusmodi est. Si quid vero amplius de horum vnoquoque percontari placet, licebit. Ego enim vobis dicam. Recte, inquam, dicis. Quid ergo eos Genius a Falsi nominis Eruditione iubet accipere? Ea quæ vsui esse videntur. Quæquit, & cæteræ discipulæ: sibi frangi esse instar ait, ne alijs

aliis rebus distrahantur.
 23 Num vero necesse est istas accipere cū, qui ad Veram eruditionem peruenire velit, an non? Nulla id quidē necessitas cogit. Nam commodæ illæ quidē sunt, sed ad incrementa virtutis nihil cōferūt. Itane eas nihil cōferre ad id dicis, vt viri meliores euadamus? Licet enim vel sine his fieri meliores, inquit. Neq; tamen inutiles sunt etiam istæ. Vt enim aliquādo per interpretem ea quæ dicuntur cognoscimus, & tamen non incommodū fuerit, nos ipsos illius linguæ accuratiore habere cognitionē, quamuis aliquid per interpretem perceperimus: sic disciplinis istis carere, nihil est quod vetet. Non ergo meliore cōditione sunt cæteris istis Mathematici, nec facilius possūt fieri meliores? Quo pacto, inquit, præstarēt cæteris, cum eos de reb. bonis & malis non minus sentire perperā constet, quam cæteros mortales, & omni adhuc vitiorū genere cōstrictos teneri? Nihil enim vetat nosse literas, & tenere disciplinas omnes: & æq; tamē esse ebriosum, intēperatē, auarū, iniuriū, proditorē, deniq; amentē. Multos certe quidē tales videre licet. Quæ ergo, inquit, istorum quasi prærogatiua est ob istas disciplinas, vt in viros euadāt meliores?

εις ἑτέρα ἀεισώωνται. πότρου
 ὃ ἀνάγκη ταῦτα λαβεῖν, εἰ
 μέλλοι τις ἤξειν πρὸς τὴν ἀλη-
 θινὴν Παιδείαν, ἢ ὅ; ἀνάγκη
 μὲν ὑδαμῖα, ἔφη. χρεῖσθαι μὲν
 τοῖς ἐσθ. πρὸς δὲ τὸ βελτίους γε-
 νέσθαι ὕδιν συμβάλλεται ταῦ-
 τα. ὕδιν ἄρα λέγεις ταῦτα χρεῖ-
 σθαι εἶναι, πρὸς τὸ βελτίους γε-
 νέσθαι ἀνδρας; ἐστὶ γὰρ καὶ αὐτοὶ
 τῶν βελτίους γινώσκ. ὅμως
 δὲ σὺν ἀχρηστῇ καὶ κακῇ αἰσῇ ὡς
 γὰρ δὲ ἐρμηνεύει συμβάλλεται
 τὰ λεγόμενά περὶ, ὅμως μὲν τοι-
 γε σὺν ἀχρηστῇ καὶ ἡμῶς αὐ-
 τὸς τὴν φωνὴν ἀκροῦσθαι
 ἔχον, αὐτὴν σωήσθαι. ὕδιν ἄ-
 να τῶντα ὅ μαθηματικῶν ὕδιν
 καλῶσι [καλὸς καὶ κακός.] γε-
 νέσθαι. πότρου ὕδιν πρὸς ἑχου-
 σιν οἱ μαθηματικοί, πρὸς τὸ
 βελτίους γινώσκ. ὅτι ἄλλων αἰσθη-
 τῶν; πῶς μέλλοι πρὸς ἑχου-
 σιν φαίνονται ἡ παιτημένοι πι-
 ερῇ ἀρετῶν καὶ κακῶν, ὡς περὶ οἱ
 ἄλλοι, καὶ ἔτι κατηχόμενοι ὑποπί-
 σθαι κακίας. ὕδιν γὰρ καλὴ εἰ-
 δέναι μὲν ἀρετὰς, καὶ κατέ-
 χιν τὰ μαθηματικὰ πάντα, ὅμως
 ὃ μὲν σοὶ καὶ ἀρετῇ εἶναι,
 καὶ φυλάττειν, καὶ ἀδίκειν, καὶ
 πρὸς δὲ τὴν, καὶ τὸ πῦρ ἀφρο-
 νία. ἐμῖλει πολλὰς τιὰς ἐ-
 σθ. ἰδὲ εἶν. πῶς ἐν ὅτοι πρὸς ἑχου-
 σιν, ἔφη, εἰς τὸ βελτίους ἀν-
 δρας γινώσθαι, ἔπειτα τῶν
 τῶν μαθηματικῶν ὕδαμῶς
 φαίνεται ἐκ τῶν τῶ λόγων.

(nam sæpius eadem reuoluenda sunt, nec intermit- tenda, sed cætera præ his superuacanea putanda) nulus vobis eorum vsus erit, quæ auditis. Faciemus. Sed hoc declara, cur 24 bona nō sint, ea quæ homines a fortuna accipiunt? vt vita, vt sanitas, diuitiæ, gloria, liberi, victoria, cæteraque his similia? contraq; ea quæ his aduerfantur, cur mala nō sint? Omnino enim admirabilis & incredibilis ista nobis videtur oratio. Age ergo da, inquit, operam, vt ad ea quæ rogaro, id respondeas, quod tibi videtur. Ita faciam, inquam. Vtrum igitur etiam ei qui male viuit, bonum est viuere? 25 Nō videtur mihi, sed malum. Quo pacto ergo, inquit, bonū est viuere, si illi malū est? Quia vt male viuentibus, malum mihi videtur viuere: ita bene, bonū. Et malū igitur esse dicis viuere, & bonū? Ego vero. Cæue absurde loquaris. Neque enim fieri potest, vt res eadē & mala & bona sit. Sic enim & utilis erit, & noxia, simulque semper & expetenda & fugienda. Absurdum id quidem. Sed si is qui male viuit, malum habet: quo pacto ipsa vita mala erit? Atqui non idem est, inquit, viuere, & male viuere.

ἀλλὰ πῶς τῶν αὐτῶν ποικίλεις
δεῖ ἐπισκοπεῖν, καὶ μὴ ἀγλαί-
πειν, τὰ δὲ ἄλλα παρερεῖς ἡγή-
σας. εἰ δὲ μὴ, ὅθεν ὀφείλει
ᾧ νυνὶ ἀκρίβει. ποιήσω μὲν. τῷ-
το δὲ ἐξέγρησαι, πῶς οὐκ εἰναι ἀ-
γαθὸν, ὅσοι λαμβάνουσιν οἱ ἀν-
θρώποι παρὰ τὸ Τύχης; οἷον τὸ
ζῆν, τὸ ὑγιαίνειν, τὸ πλεθεῖν, τὸ
εὐδοχεῖν, τὸ τέκνα ἔχειν, τὸ μι-
κρὸν, καὶ τὰ λοιπὰ οὕτω τέττοις
παρὰ πλῆθυσιν, ἢ πάλιν πᾶσι ἐ-
ναντία πῶς οὐκ εἰσι κακὰ; πάν-
τῳ ἡμῖν παρὰ εὐδοξίαν καὶ ἀπὸ
δοκτοῦ τὸ ληγόμενον. ἀγαθόν
πειρῶ, ἔφη, ἀπακρίνασθαι τὸ φα-
νόμενον, πῶς ᾧν αὐτὸς ἐρωτῶ. ἀλ-
λα ποιήσω τῷτο, ἔφην ἐγὼ. πό-
τερον οὐκ ἂν κακῶς περὶ ζῆν, ἀ-
γαθὸν οὐκ εἶναι; ἔμει δόκει, ἀλλὰ
κακὸν, ἔφην ἐγὼ. πῶς ἔτι ἀγα-
θὸν εἶναι τὸ ζῆν, ἔφη, εἴ ποτε τέττοις
εἰσι κακὰ, ὅτε τοῖς μὲν κακῶς ζῶ-
σι κακὰ, μὲν δόκει εἶναι, τοῖς δὲ
καλῶς ἀγαθὸν καὶ κακὸν ἄρα
λέγεις τὸ ζῆν καὶ ἀγαθὸν εἶναι;
ἔγωγε. μὴ ἔτι ἀπιθάνως λέ-
γῃ. ἀδυνάτων γὰρ, τὸ αὐτὸ περὶ
ζῆν καὶ κακὸν καὶ ἀγαθὸν εἶναι.
ἔτι μὲν γὰρ καὶ ὁφέλιμον καὶ
βλαβερόν αὐτοῖς, καὶ αἰρετὸν καὶ
φύσιν αὐτῶν ἀπὸ τῶν ἀπὸ τῶν
ἀλλὰ πῶς, εἰ τὸ κακῶς ζῆν, ὅ αὐ-
τῶν ἀρχὴ, κακὸν πᾶσι ἀρχὴ αὐ-
τῶν, κακὸν αὐτὸ τὸ ζῆν εἶναι; ἀλλὰ
ἔτι τὸ αὐτὸ, ἔφη, ὑπάρχει τὸ ζῆν
τῶν κακῶς ζῆν. ἢ ἔστι φαίνεσθαι;

ἀμίλῃ ἐστὶ μοῖρα δοκεῖ τὸ αὐτὸ
εἶναι. τὸ τοίνυν ζῆν ἢ κακὸν ἴ-
σιν· ἵππε εἰ μὴ κακὸν, τῶς ζῶσι
καλῶς κακὸν δὲ ὑπερῆχον, ἵππε
τὸ ζῆν αὐτῶς ὑπερῆχον, ὅπερ ἴ-
σιν κακὸν· ἀληθῆ μοῖρα δοκεῖς λεί-
πειν. ἵππε τοίνυν ἀμφοτέρως
συμβαίνει τὸ ζῆν, καὶ θεῖς καλῶς
ζῶσιν, καὶ θεῖς καλῶς ἐκ αὐτοῦ εἴη ἔ-
στι ἀγαθὸν [εἶναι] τὸ ζῆν, ἢ πεκα-
κῶς. ὥστε ἐστὶ τὸ τί μιν εἶναι, καὶ
κακὸν, ἐκ θεῖς ἀρρῶς ὅτι εἰς νο-
στήν καὶ ὑγιαίνειν. ἔκ τινος ἔτι καὶ
ἐπὶ τὸ ζῆν εἰς ἑαυτοῦ. σὺ τοίνυν ἔ-
τι θεώρησον, πότερον αὐτὸ βέλιοι
ζῆν κακῶς, ἢ δόξαν εἶναι καλῶς καὶ
ἀσθενῶς; δόξαν εἶναι ἔγωγε κα-
λῶς. ἔκ τινος ἐστὶ τὸ δόξαν εἶναι κα-
κὸν ἴσιν, εἰ ὅπερ αἰρετώτερον ἵπ-
πε κακὸν τὸ δόξαν εἶναι τὸ ζῆν. εἰ
ταῦτα. ὁποῖον ὁ αὐτὸς λόγος καὶ
ὅτι τὸ ὑγιαίνειν, καὶ νοεῖν, πολ-
λάκις γὰρ ἢ συμφέρει ὑγιαίνειν,
ἀλλὰ τὴν αὐτοῦ, ὅταν ἡ ἀρετὴ
σὺν τοιαύτῃ ἀληθῆ λείπῃ. ἀγα-
θὸν δὲ, σκεψάμεθα καὶ ὅτι τὸ πλεον-
εῖν ἔτι εἰς τὴν ἡμετέραν ἴσιν ὥς
πολλάκις ἴσιν ἰδεῖν ὑπερῆχον τὴν
δύναμιν, κακῶς ὅτι ζῶντα τὴν
καὶ ἀθλίως. καὶ οὐ πολλὰ γὰρ.
ἔκ τινος ἐστὶ τῆτοις ὁ πλεονεξίας
βοηθεῖ εἰς τὸ ζῆν καλῶς. ἢ φαί-
νεται, αὐτοὶ γὰρ φαῦλοί εἰσιν.
ὅτι καὶ τὸ ἀσθενῶς εἶναι, ἔκ τινος
πολλὰς ποιεῖ, ἀλλὰ ἡ παιδεία.
εἰς τὸ γὰρ. ἐκ τῆς ἀρετῆς τὸ λογισ-
μὸς ὁ πλεονεξίας ἀγαθὸν ἴσιν, εἰ ὅπερ
ros ergo bonos non diuitiæ, sed Eruditio facit. Probabile

Profecto nec mihi videtur
esse idem. Viuere igitur non
est malum. Malum enim si
esset, etiam bene viuentibus
utriusque esset malum. vitam
enim haberent, quæ malum
esset. Vera mihi videris dice-
re. Quia ergo fit, ut vita v-
triusque suppetat, tam male
quam bene viuentibus: vi-
uere neque malum fuerit, neque
bonum, sicut neque secare & v-
rere. Nam ægrotantibus, quid
ea salubria sunt, sanis vero
noxia. Eodem igitur modo
& vita se habet. Proinde sic
tu rem considera: Mallesne
male viuere, an mortem bene
oppetere, ac fortiter? Ego
vero honeste mori. Ergo ne-
que mori est malum. Siquidem
oppetere mortem sepe magis
est expetendum, quam viue-
re. Sunt ista. Eadem ergo est &
sanitatis ratio, & morborum.
Sepe enim valere non pro-
dest, si casus aliquis ita rule-
rit. Vera dicis. Age vero, &
Diuitias eodem modo conside-
remus: si modo illud conside-
rare est, quod sepe videre li-
cet, eundem & habere diuitias,
& male misereque viuere. Me-
hercule multos. Nihil ergo
eis diuitiarum conferunt ad bene
beateque viuendum? Non vi-
detur, cum ipsi mali sint. Vi-
detur, cum ipsi mali sunt,
cum

cum possessores suos in co-
non adiuuent, vt fiant me-
liores? Ita videtur. Ergo nō-
nullis ne expedit quidem
esse diuites, cum diuitiis v-
ti nesciant. Mea quidem o-
pinione. Quo pacto ergo id
quisquam bonum iudica-
bit, quod sæpe nullo modo
suppetere prodest? Si quis er-
go diuitiis bene & perite vti
scierit, bene viuet: sin minus,
male. Verissima dicere mihi
videris. Ad summam, quia
hæc aut in pretio sunt, vt
bona: aut in contemptu, vt
mala: id ipsum est quod ho-
mines perturbet & lædat,
cum scilicet ea mortales
magnificiunt, seque per ea
sola Felicitatis fore compo-
tes opinantur: eorumque
causa ordine faciunt omnia,
etsi maxime impia esse vi-
deantur. Hæc vero eis ac-
cidunt, quia quid bonum sit ignorant.

ὁ βοηθεῖ τοῖς ἔχουσιν αὐτῷ, εἰς ὅ-
βελτίους εἶναι; φαίνεται. ἕτως
ὡδὲ συμφέρει ἄρα τοῖς πλου-
τοῖν, ὅταν μὴ ἐπίσταιται τῷ
πλούτῳ χρῆσθαι. δοκεῖ μοι. πῶς
ἐν τούτῳ αὐτοὺς κερταῖ ἀγαθὸν
εἶναι, ὃ πλεονέκτως ὁ συμφέρει
ὑπερβαίνει ὑπερβαίνει; δοκεῖν εἰ-
ρηδύ τις ἐπίσταιται πλούτῳ χρῆ-
σθαι καλῶς καὶ ἐμπείρους, ὅ-
βιωσεται· εἰ ὅ μὴ, κακῶς; ἀλη-
θῆστα μοι δοκεῖς τούτῳ λέγειν.
καὶ τὸ σωφρονεῖν ὃ τὸ πρᾶν ταῦτα
ὡς ἀγαθὰ εἶναι, ἢ ἀπαιτεῖν ὡς
κακά, τούτῳ εἶναι τὸ ἀγαθόν τὸ
ἀνθρώπου καὶ βλάβειν, ὅταν ἡ-
μῶσί τε αὐτοὶ, καὶ οἱ ὅτι ἀφ' ἐ-
κείνων μόνων διδάσκειν, καὶ
πάνθ' ἱπομένως πράττειν ἐπι-
κατέων, καὶ τὰ ἀσπίστα δο-
κεῖν εἶναι. ταῦτα δὲ πᾶσι
ἀφ' οὗ πᾶσι ἀγαθὸν ἄγνωστον.

T E L O S.

F I N I S.

PLATONICA FABVLA DE
SORTITIONE ANIMARVM, CVM

*Tabula Cebetis belle conueniens: Libro de Re-
publica decimo.*

SORTITVS ANIMARVM,

EX ERIS PAMPHYLII NARRA-

tione, De fine πολιτειῶν ἰ. Ioachimo Camera-
rio interprete.

*Innuīt hoc commentum, eligendam esse optimam vita ra-
tionem, quam & incundam & facilem redditura sit
consuetudo.*

Σ Φαῖς ἔν' ἐπειδὴ ἀφικιάσθ',
δύτης δ' εἶν' ἵεναι πρὸς τὴν
λαχρίαν. παρ' ἡμέτερον οὐκ ἔστι
σφαῖς παρ' ἡμῶν μὲν ἐν ταῖς ἀλ-
γῆσιν· ἐκείνη λαχρίαν ἐκ τῶν
τῆς λαχρίας γενέσθαι κλήρας
τῆς βίαν παραδείγματι, ἀνα-
βαινῶν ἐπὶ τὴν βῆμα ὑψηλόν,
ἐπ' αὐτῇ.

Ἀνάγκης θυγατρὸς κέρως
λαχρίας λόγῳ.

Ψυχὰς ἐφ' ἡμέτερον, δόχῃ ἄλλης
πρὸς δ' ἐν τῇ γῆρας θανάτη-
φόρος· ἢ ἡ ὑμῶν δ' αἰμῶν λήξε-
ται, ἀλλ' ὑμεῖς δ' αἰμῶνα αἰρή-
σιδι. παρ' ἡμῶν δ' ὁ λαχρίαν, παρ' ἡ-
μῶν αἰρεῖσθαι βίον, ἢ σωεσθαι ἐξ
ἀνάγκης. δρῶν δ' ἐκ δ' αἰμῶν
ἢ πρὸς καὶ ἀπ' αἰμῶν, παρ' ἡμῶν
ἢ ἑλπίδι αὐτῆς ἐπὶ τῶν ἔξ.

dominatu premitur. Quā ut quisq; coluerit, aut spreuerit,
ita illa magis minusve potietur. Cuiusq; autē futura ppria
culpa

CVM ad PARCAS ve-
nissent, statim coactos
aiebat fuisse ad LACHESIM
accedere. Ibi vatem quen-
dam ipsos primum ordine
collocasse: deinde acceptis
de genibus Lachesis sorti-
bus, atq; vitarum exemplis,
consensuq; editiore loco,
hæc locutum esse. ORATIO
LACHESIS, QUAB NECES-
SITATIS FILIA EST. Ani-
mæ caducæ, initiū alterius
ambitus mortalis & mort-
feri generis: nō vos sortitur
GENIVS, sed vos Geniū eli-
getis. Ac cuius primo sors
exierit, is primus sumat vi-
tam, quam deget postea ne-
cessario. VIRTUS autē nullo

culpa est: at Deus culpa carebit. Hæc loquutum, dissipasse sortes inter omnes: cepisse autem eam quenque, quæ ante se decidisset, se excepto. nam capere sibi non cõcessum fuisse. Qui autem cepisset, illi statim apparuisse, quotus esset numero. Postea & vitarum exempla proposuisse humi, multo plura quam ipsi essent. Fuisse autem multiplicia. nam cum omnium animalium vitas in illis, tum vniuersas humanas fuisse. Interq; has, & tyrannidas, alias stabiles, alias vero minus durabiles, inque egestates & exilia & mendicitates desinētes. Interque & probatorum viro- rum vitas, quasdam forma & pulcritudine, & præterea robore atq; certaminum laude: quasdam genere, & maiorum virtute, similique laude probatorum. Eodemque modo & mulierum vitas fuisse. Ordinē autem animæ nullum: propterea quod alienā vitā capeissentē, aliā illam reddi necesse sit. Cæterā vero inter se, diuitiis alia & egestate, alia morbis & sanitate, quædā & medio- critate quadā prædita esse. Hoc, mi Glauco, maximum

αἰτία ἰσορρομίας, ἥτις αἰαίπος. ταῦτα εἰπόντα, ῥίψαι ἐπὶ πάν- τας τὰς κλήρας. ὅς τῃ παρ' αὐτὸν πισόντα, ἐκστειν αὐαῖρεϊσθ' ὅλῳ ὧ, ἢ τῇ σὺν ἑαῖν. τὰ δὲ αὐτο- μῶν δῆλον εἶναι ὅπισθ' εἰλη- φε. καὶ δὲ τὸ αὐτὸς τὰ τῶν βίων παρεδεῖγμα, εἰς τὸ παρ' αὐτὸν σφῶν δεῖναι ἐπὶ τῷ γὰρ πολὺ πλεῖον τῶν παρ' ἑν- των. εἶναι δὲ παντοδαπά. ζῶντι γὰρ πάντων βίης, καὶ δὴ καὶ τῆς ἀνθρωπίνης ἀπαντα. τυ- ραννίδας τε γὰρ ἐν αὐτοῖς εἶναι ὡς καὶ ἀφ' ἀπείρων, καὶ δὲ καὶ με- ταξὺ ἀφ' ἀπειρομῶν, καὶ εἰς πενίας τε καὶ φουρίας, καὶ εἰς πτωχείας τε καὶ πλούτους. εἶναι δὲ καὶ δοκίμων ἀνδρῶν βίους, τὰς μὲν ἐπὶ εἰδέναι, καὶ καὶ καὶ καὶ τῷ ἀλλῷ ἰσχυρῶς καὶ ἀγωνίαν. τὰς δ' ἐπὶ γῆναι, καὶ παρ' αὐτῶν δόξαντας, καὶ δοκίμων καὶ ταῦ- τα. ἀσυνέτως δὲ καὶ γυναικῶν. ψυχῆς δὲ ταῖς ἐν σὺν εἶναι ἀφ' ὅ τὸ ἀναγκάσιος ἔχει, ἄλλον ἰσο- μῶν βίον, ἄλλοιαν γένεσθ'. τὰ δ' ἄλλα, ἀλλήλοις τε καὶ πολλοῖς καὶ πνίαις, τὰ δὲ νόστοις, τὰ δὲ ὑγίαις μεμίσχαι. τὰ δὲ καὶ μίσειν τούτων. ἔστι δὲ, ὡς ἐ- οικειν, ὡς φίλοι γλαυκῶν, ὅπως κίνδυνος ἀνθρώπων. καὶ ἀφ' ὧν ταῖς καὶ ἐπιμελητίον, ὅ- πως ἔχουσιν ἡμῶν τῶν ἄλλων μαθημάτων ἀμελήσας, τὰ- τε ὧς μαθήματος καὶ ζητη-

κροστηκῆα δειδῆς ἕς κρήνηται
 ἐπὶ θρόνῳ ὑψηλῷ, καθοσμημένη
 ἰδούθρως, καὶ ἀπεδείρως, καὶ
 ἐσφανωμένη σιφαῶα δάυθει
 πάνυ χαλῶς; ἰμφαίνει ὥτως ἔ-
 χειν. αὐτὴ τοίνυν ἐστὶν ἡ Εὐ-
 δαιμονία, ἔφη. ὅταν ὦν ὁ δὲ ἕς
 παραβλήηται, τί ποιεῖ; σιφανοῖ
 αὐτὸν, ἔφη, τῇ ἑαυτῆς δυνάμει
 ἡ Εὐδαιμονία, καὶ αἱ ἀκαυ-
 πᾶσαι Ἀρεταί, ὥσπερ τὸς νι-
 κηκῶν τὸς μεγίστους ἀγῶνας.
 καὶ ποῖος ἀγῶνας νενίκηκεν αὐ-
 τὸς, ἔφην ἰσῶ; τὸς μεγίστους, ἔφη.
 καὶ τὰ μέγιστα θηρία, ἀπὸ πε-
 ρσὶ αὐτὸν κατῆσθαι, καὶ ἐκλά-
 ζει, καὶ ἐποίει δῆλον, ταῦτα
 πάντῃ νενίκηκε, καὶ ἀπὶ ῥίψιν
 ἀφ' ἑαυτοῦ, καὶ κεκράτηκεν ἑαυτοῦ,
 ὥστε ἐκείνα ἡμῶν τῶν δαλύσι,
 καὶ ἀπὸ ὧν ὥτως ἐκείνοις πρὸς πε-
 ρσὶ. ποῖα λέγεις ταῦτα τὰ θη-
 ρία; πάντῃ γὰρ ἐπιθυμῶ ἀκούσαι.
 πρὸς τὸν μὲν, ἔφη, τὴν Ἀγνοίαν,
 καὶ τὸν Πλάτον. ἡ δὲ δοκεῖ σοι θη-
 ρία ταῦτα εἶναι, καὶ πόνησά γε,
 ἔφην ἰσῶ. εἶπα τὴν Λύπην, καὶ
 τὴν Οδυρμὴν, καὶ τὴν Φιλαρ-
 γυρίαν, καὶ τὴν Ακροσίαν, καὶ
 τὴν λοιπὴν ἀπάσας κακίας.
 πάντων τούτων κρατεῖ, καὶ ὧν
 κρατεῖται, ὥσπερ τὸ πρὸς περσὶ.
 ὁ χαλῶν ἔργων, ἔφην ἰσῶ, καὶ
 χαλίστης νίκης. ἀλλ' ἐκείνο ἐπὶ
 μοι εἰπὶ, τίς ἡ δυνάμις ἧς σι-
 φαῖν, ἧς ἔφης σιφανῶς αὐτῇ;
 εὐδαιμονική, ὦ ναιὶ σκε. ὁ γὰρ
 σιφανῶς ταύτῃ τῇ δυνάμει,

lius coronæ, qua eum ornari dicebas? Beatifica, ὦ adolescēs.

igitur Matrona constanti æ-
 tate & formosa, in alto folio
 sedet, ornata liberaliter, &
 citra luxum, corona florida
 peregre regie ornata. Ita sane
 videtur. Ea igitur Beatitudo
 est, inquit. Cum autem huc
 aliquis peruenierit, quid illa
 agit? Coronat eum, inquit,
 sua vi, cæteræque virtutes
 omnes, ut eos qui maximis
 sint certaminibus defuncti.
 Quibus autem certamini-
 bus is est defunctus? inquā.
 Tum ille: Maximis, inquit:
 & maximas beluas, 14 quæ
 prius ipsum deuorabant, &
 cruciabant, & seruitute pre-
 mebant, superauit omnes,
 & a se profligauit, ipse sui Ma-
 ris factus: adeo ut illæ iam
 ei ita seruiant, quemadmo-
 dum ipse dudum illis ser-
 uiebat. Quasnam dicis be-
 luas? per quam enim audire
 cupio. Primum, inquit, I-
 gnorantiam & Errorem. An
 vero eas esse beluas non cē-
 ses? Et quidem maleficas,
 inquā. Deinde Dolorem,
 Luctum, Auaritiam, Intem-
 perantiam, & omnia gene-
 ra vitiorum. His omnibus
 imperat, non paret, ut prius.
 O præclara, inquā, facino-
 ra, victoriamque pulcerrimam.
 Verum illud etiam
 mihi dicito: quæ vis est il-

Nam

Nam qui ea vi coronatur, fit beatus, & malorum expers: nec in aliis spem felicitatis habet repositam, sed in semetipso. O præclaram victoriam. Vbi autem coronatus est, quid facit, quoue abiit? 15 Virtutes eū deducunt eo, vnde ante venerat: & ostendunt ei illos qui ibi agunt, vt male & misere viuant, & vt vitæ naufragium faciant, & errent: & quasi victi ab hostibus ducantur, alii ab Incontinentia, alii ab Arrogantia, alii ab Avaricia, alii Vanæ gloriæ studio, alii ab aliis malis. Quibus e difficultatibus, quibus restricti tenentur ipsi eluctari non possunt, vt seruentur, & huc perueniant: sed per omnem ætatem turbantur. Quod eo illis accidit, quod viam hanc inuenire nō possunt: quippe obliiti mandatum quod Genius dederat. Recte mihi dicere videris. Sed rursus illud dubito, cur Virtutes eum locum illi monstrent, vnde prius huc venerat? Non satis norat, neque intelligebat, inquit, quicquam eorum quæ ibi geruntur: sed dubitabat, & ob ignorantiam & Errorē, quem imbiberat, ea quæ bona non sunt, bona esse putabat: & mala, quæ mala non sunt. Quare male vivebat, vt

δύο αἵμων γίνεται, καὶ μακροχρόνος, καὶ σὺν ἴσῃ ἐν ἰσότητι τοῦ ἐλπίδας τῆς δόξαιμνης. ἀλλ' ἐν αὐτῷ. ὡς καλὸν τὸ νίκημα λέγεται. ἔστιν ὅτι φαίνεται, τί πιπεί, ἢ ποῦ βαδίζει; ἀγνοοῦν αὐτὸν ὑπολαβόντα αἱ δόξαιμνες. ὡς τὸν τόπον ἐκείνον ὅστις ἦλθε πρὸς πρῶτον, καὶ εἰκινύσιν αὐτῷ τῆς ἐκείνῃ ἀφ' ἐξουσίας, ὡς κακῶς καὶ ἀλλοίως ζῶσι, καὶ ὡς ναυαγῶσιν ἐν τῷ βίῳ, καὶ τῷ αὐτῷ καὶ ἀγνοοῦν καὶ ἐκκρεμνύσιν, ὡς περὶ τὸν πολέμῳ. οἱ μὲν ὑπὸ Ἀκρασίας, οἱ ὅτι ὑπὸ Ἀλαζονείας, οἱ ὅτι ὑπὸ Φυλαργυρίας, ἑπὶ δὲ ὑπὸ Κινοδοξίας, οἱ δὲ ὑπὸ ἰπέρων κακῶν, ἐξ ὧν ἔδυνάσθησαν ἐκλυῖσθαι αὐτοὺς τῶν δεινῶν, οἷς δέδονται, ὡς περὶ τὸν καὶ ἀφικέσθαι ἔδει. ἀλλὰ παρὰ τὸν αὐτὸν ἀφ' ἐξουσίας τῶν βίῳ. τὸ τοῦ πᾶν, ἄλλοι, ἀλλὰ τὸ μὴ δυνάσθαι τὴν ἐνθάδε οὐδὲν εἶρεν. ἰπλάσθησαν γὰρ τὸ παρὰ τὸ δόξαιμνες ὡς τῶν κακῶν. ὅρῳς μοι δοκεῖς λέγειν. ἀλλὰ καὶ τὸ τοῦ πάλιν ἀπορῶ, ἀλλὰ ἡ δεικινύσιν αὐτῷ τὸν τόπον ἐκείνον αἱ Αρεταί, ὅστις ἦκει τὸ πρῶτον; σὺν ἀκροβῶς ἦδ' ἐκ, ἔδει ἡπίστατο, ἔφη, ἔδει, ὅτι ἐκείν, ἀλλὰ ἐνδοξίαζε, καὶ ἀφ' ἐξουσίας Ἀγνοοῖαν καὶ τὸν Πλαῖον, ὅν δὲ ἰπλάσθη, τὰ μὴ ὄντα ἀγαθὰ ἐνόμιζεν ἀγαθὰ εἶναι, καὶ τὰ μὴ ὄντα κακὰ κακὰ. διὸ καὶ ἔζη κακῶς, ὡς περὶ οἱ ἄλλοι οἱ ἐκείνῃ ἀφ' ἐξουσίας

πος. τινὺ δὲ ἀπειληφὼς τινὲ ἐ-
 πιστήμεν τῶν συμφερόντων, αὐ-
 τὸς τε καλῶς ζῇ, καὶ τέττας θεί-
 ρει ὡς κακῶς πρὸς αὐτοῦσιν. ἐπει-
 δὲν οὐκ θεωρήσῃ πάντας ἡ πε-
 εῖ, ἢ ποῖ βαδίζει; ὅπως αὐτὸς βέλ-
 ηται, ἢ φησὶ περὶ τοῦ ἵδ' ἐστὶ αὐ-
 τὸς ἀσφάλεια, ὡς περὶ τὸ κωρύ-
 κιοι αὐτῶν ἐγγί. καὶ πανταχοῦ
 ἔσ' αὐτὸ ἀφικέται, πάντας καλῶς
 βιάσεται μὲν πίστεως ἀσφαλείας.
 ὑποδείξει) γὰρ αὐτὸν ἀσφάλως
 πάντες, καὶ ἡμεῖς τὸν ἰατρὸν οἱ
 πάροισι. πότερον ἔν' ἀκρί-
 νας ἢ γυναικας, ἃς ἔφησ' ἡ-
 ρεία εἶναι, ὅς' ἐπ' φοβέται, μὴ
 ἢ πύθη τὰ αὐτῶν; ἔδεν, ἢ μὴ
 διοχλήσεται ἔτι ὑπὸ Ὀδύ-
 νης, ἔτι ὑπὸ Λύπης, ἔτι ὑπὸ
 Ακροσίας, ἔτι ὑπὸ Φιλαργυρί-
 ας, ἔτι ὑπὸ Πείρας, ἔτι ὑπὸ ἄλ-
 λας κακῶν ἔδενός. ἀπάντων γὰρ
 κυρσούσ', καὶ ἐπάνω πάντων ἐστὶ
 τῶν πρὸς τὸν αὐτὸν λυκάντων·
 καὶ ἡμεῖς οἱ ἐχέομεθα. πᾶς γὰρ
 ἡρεία δὴ πᾶς πάντας τὰς ἄλλας
 κακὰς ποιεῖν, μίχρη θανάτου, ἐ-
 κείνης ἢ λυπῇ, διὰ τὸ ἐχθρὸν αὐ-
 τὸν φάρμακον αὐτὸς τῆτο. καὶ
 τῆτον ἔδεν λυπῇ, διὰ τὸ ἐχθρὸν
 αὐτὸν φάρμακον. καλῶς ἐμὲ ἰδο-
 κῆς λέγειν. ἀλλ' ἐπὶ τῆτό μοι
 εἰπὲ, τίνας αἰσίν' ἔτοι οἱ δοκῶντες
 ἐκείν' εἰ δὲ τὸ βένθ' παρὰ γί-
 γνηται; καὶ οἱ μὲν αὐτῶν ἐστὶ
 φανωμένοι, ἢ μὲν πρὸς πρῶτον
 quod remedium habet. Recte mihi dicere videris. Sed
 illud etiam mihi explica, quinam ij sint, qui inde
 a tumulo aduentant? quorum alij coronati, speciem

cæteri qui ibi degunt. Nunc
 vero conducibilium rerum
 scientiam consecutus, cum
 ipse bene viuit, tum illorum
 miserias perspicit. Hæc au-
 tem contemplatus quid a-
 git, aut quo vadit? Quo-
 cunque voluerit, inquit. V-
 bique enim in tuto est, non
 secus ac si Corycium an-
 trum teneret. Et quocun-
 que peruenerit, omnino ho-
 neste viuet, ab omni pericu-
 lo remotissimus. Omnes e-
 nim cum libenter suscipi-
 ent, vt ægroti medicum.
 Nunquid ergo illas quoque
 mulieres, quas dicebas esse
 beluas, timere desit, nihil
 ab eis exspectans mali? Ni-
 hil. Neque enim vel affli-
 ctionem, vel Molestiam
 sentiet: neque vel ab Incon-
 tinentia, vel Auaritia, vel a
 Paupertate, vel ab vlllo alio
 malo vexabitur. Omnibus
 enim dominatur, omnibus
 est superior iis a quibus an-
 te exagitabatur, quemad-
 modum morsu a vipera.
 nam serpentes qui omnes
 alios ad necem vsque per-
 sequuntur, illos non læ-
 dunt, eo quod hoc vene-
 ni remedium habent, ita
 & hunc nihil lædit, eo
 hilaritatis

hilaritatis præ se ferunt: qui vero coronis carent, desperabundi, cum cruribus & capitibus attritis esse, tum a mulieribus quibusdam detineri videntur? Qui coronas gestant, inquit, incolumes ad Eruditionem peruenierunt, eaque se potitos esse lætantur. Qui autem coronis carent, partim ab Eruditione repudiati recedunt, male ac misere affecti: partim ignavia debilitati, cum ad Tolerantiam ascendissent, retro redeuntes, nullo certo itinere oberrant. Mulieres vero eos affectantes, quæ sunt? Ærumnæ, inquit, & Molestiæ, & Desperationes, & Ignominia, & Ignorations. Si ita est, ut dicis, mala omnia eos affectantur. Utique profecto mala omnia. Cum vero isti in primum septum ad Luxuriam & Incontinentiam tederunt, non semetipsos accusant: sed statim & Eruditioni, & id iter ingressis maledicunt, ut ærumnosis & miseris atque infelicibus, qui ea vita, quâ ipsi agant, relicta, male viuunt, nec perfruatur ipsorum bonis. Quæ vero bona esse dicunt? Luxum & Incontinentiam, ut summum dicam. Nam pecudum more gula servire, maximorum bonorum esse fructum opinatur.

εὐφροσύνης ἴνους. οἱ δὲ ἀτε-
 φαίνεθι, οἱ μὲρ ἀπιγρασμῶν,
 καὶ τὰς κνήμας καὶ τὰς κεφαλὰς
 δοκῶσι πετρίφθαι, κατίζηται
 ᾧ ὑπὸ γυναικῶν ἴνων; οἱ μὲρ ἑ-
 στεφανωμένοι, οὐρασμῶν εἰς
 ὥς τὴν Παιδείαν, καὶ δό-
 φράνουνται τιτυρχότις αὐτῆς.
 οἱ δὲ ἀτεφάινεθι, οἱ μὲρ ἀπι-
 γρασμῶν ὑπὸ τῇ Παιδείας ἀ-
 νακμήνισι, κακῶς καὶ ἀβλήως
 ἀλγεκέμνιοι. οἱ δὲ ἄπο δειλια-
 χύτις, καὶ ἀναδύεσθ' ὡς
 τὴν χερτεῖαν, πάλιν ἀνα-
 κμήνισι, καὶ πλανῶνται ἀνο-
 δία. αἱ δὲ γυναικες αἱ μετ' αὐ-
 τῶν ἀνδραβῶσσι, ἴνους εἰσὶν αὐ-
 ται; Λύπη, ἔφθ, καὶ Οδυμία, καὶ
 Αἴθυμία, καὶ Αἰδοξία, καὶ Αἴ-
 γυνοια. πάντες καὶ λέγεις αὐτοῖς
 ἀνδραβῶν. ἢ δὲ πάντες, ἔφθ,
 ἀνδραβῶν. ὅταν δὲ αὐτοὶ πε-
 ραγῶνται εἰς τὸν ὡρεῖτον πε-
 ριέωλον ὥς τὴν Ἠοὶ πείθειαν,
 καὶ τὴν Ακρεσίαν, [ἔχ' ἑαυ-
 τὰς.] ἔχ' αὐτὰς ἀπὼνται, ἀλλ'
 αὐτὰς κακῶς λέγεις καὶ τὴν
 Παιδείαν, καὶ τὰς ἐκείσε βαδί-
 ζοῦσαι, ὡς πελαγοῦ καὶ ἀλγίαι
 εἰσι. καὶ κεκοῦσιν, οἱ τὸν βίον
 τὸν περ' αὐτοῖς ἀποποιῶντες,
 κακῶς ζῶσι, καὶ οὐκ ἀλάστοι
 τῶν περ' αὐτοῖς. οὐκ ἀλάστοι
 οἱ λυγροὶ ὡς ἡμεῖς; τὴν
 Λυγρίαν, καὶ τὴν Ακρεσίαν, ὡς
 εἰπείαν. εἰς ἐπὶ κεφαλῆς, τὸ
 γὰρ δὲ χεῖρ' αὐτῶν βροχίμων
 τεταπὸν, ἀπλανοῖται μὲν
 καὶ ἀγῶνι ἡρώτηται ἡμέρα

αἱ δὲ ἵπαρα γνώσεις αἱ ἐκεί-
 ρην παραγινόμεναι, ἰλαρά τε ἔ-
 ρηλῶσται, πίνεις καλοῦνται; Δό-
 ξαι, ἔφη. καὶ ἀναγρῦσαι πρὸς
 τὴν Παιδείαν τὰς εἰσληθόντας
 πρὸς τοὺς Ἀρεταίς, ἀναγκάμπι-
 σιν, ὅπως ἐπίρως ἀγάγῃσι· καὶ
 ἀναγρῦσαι, ὅτι οὐδ' αἱ μὲν
 ἤδη γηγνῶσιν, ὥς ἔτι ἀπήρα-
 ρον. ποτερὸν ἔν, ἐφ' ὃν ἐγὼ, αὐταὶ
 εἶναι πρὸς τοὺς Ἀρεταίς εἰσο-
 ρεῖσθαι, ἔφη, ὅτι γὰρ ἡμεῖς Δό-
 ξαν εἰσορῶμεν πρὸς τὴν Ε-
 πιστήμην, ἀλλὰ τὴν Παιδείαν πα-
 ραδιδόσθαι αὐτὰς. εἶπε ὅτι ἡ
 Παιδεία παραλαβὴν, ἀναγκά-
 μπισιν αὐταὶ πάλιν ἀλλὰς ἀξί-
 σαι. ὡς περ αἱ νῆες τὰ φορτία ἐ-
 ξελόμεναι πάλιν ἀναγκάμπι-
 σιν, καὶ ἀλλὰν ἵνα γαμίζονται.
 ταῦτα μὲν δὲ καλῶς μοι δοκεῖς,
 ἔφη, ἐξηγήσῃς. ἀλλ' ἐκεῖνο ὃ δὲ
 πρὸς ἡμῖν δὲ δὴ ληφθῇ, πᾶσι πρὸς
 ταῖς τῇ Δαίμονι τοῖς εἰσο-
 ροῦσθαι εἰς τὸ βίον ποιεῖν;
 ἡμεῖς; ἔφη. διὸ καὶ ὑμεῖς ἡμέ-
 ρεῖτε· πάντες γὰρ ἐξηγήσεται,
 καὶ ὃ δὲ παραλείψω. καλῶς λέ-
 γεις, ἔφη, ἐγὼ. ἐκτείνεις ἔν τῇ
 καίρῳ πάλιν, ὅρατε, ἔφη, τὴν
 γνώσιν ἐκεῖνον, ἡ δὲ μοι τυ-
 φλὴ ἡς εἶναι, καὶ ἐπὶ λίσσῃ προ-
 γυλὰ ἐστὶν αὐτῇ καὶ ἀρὶ ὑμῖν εἶ-
 πον ὅτι Τύχη καλεῖται; ὁρᾷ μὲν.
 ταῦτα κελεύεις, ἔφη. μὴ πιστεύειν,
 καὶ βίβαιοι μὴδὲν πιστεύειν,
 μὴδὲ ἀσφαλὲς ἔχειν ὃ, ἡ αὖ παρ
 αὐτῆς λαβὴν ἡς, μὴδὲ αἰσθάνε-
 ται, tutius possideri, aut pro suo teneri, quod illi accep-

Alteræ vero mulieres illinc
 profectæ hilares, & ridentes,
 quibus nominibus appel-
 latur? 17 Opiniones, inquit.
 & perductis ad Eruditionē
 iis qui ad Virtutes sunt in-
 gressi, redeunt, ut alios ad-
 ducant: atque renuncient,
 eos quos illo adduxerint,
 iam beatos esse factos. Vtrū
 igitur, inquam, istæ ad vir-
 tutes ingrediuntur? Non,
 inquit: neque enim fas est
 Opinionem intrare ad Sci-
 entiam: sed Eruditioni tra-
 dunt illos. Quos cum eru-
 ditio susceperit, redeunt istæ,
 rursus alios adducturæ: ve-
 luti naues, expositis sarcinis
 reductæ, aliis rebus oneran-
 tur. Ista quidem mihi recte
 explicare videris. 18 Sed illud
 nondum declarasti, quid
 Genius in vitam introeun-
 tibus præcipiat? Ut bonis
 animis sint, inquit. Quare
 bonis animis este & vos. E-
 narrabo enim omnia, neq;
 quicquam prætermittam.
 Recte dicis inquā. 19 Rursus
 igitur extenta manu: Vide-
 tis, inquit, mulierem istam,
 quæ cæca esse videtur, & ro-
 tundo saxo insistere, quam
 vobis modo dixi Fortunam
 appellari? Videmus. Huic,
 inquit, Fidem haberi vetat,
 aut quicquam firmum pu-
 ptum

ptum referatur. Nihil enim ob stare, quo minus ea eripiat, & alteri tradat. Sæpe enim eam hoc facere solere. Ob eam igitur causam monet, ne vincantur illius muneribus: neue gaudeant, cum largiatur: neue doleant, cum eripiat: utque eam neque laudent, neque vituperent. Neque enim quicquam consulto facere, sed temere atq; inconsiderate, sicut ante vobis dixi. Quare Genius monet, ne mirentur, quicquid illa faciat: neue malos mensarios imitentur, qui accepta ab aliis pecunia gaudeant tanquā sua, eademq; repetita indignentur, atque iniuriam sibi factam putent: obliti nimirū, ea conditione apud se fuisse depositam, ut absque ullo impedimento a creditore reciperetur. Eodem ergo modo iubet Genius, erga eius munera esse affectos: & id Fortunæ esse ingenium meminisse, ut & quæ dederit, eripiat, & subito longe plura largiatur, rursusque auferat ea quæ dederat: nec ea solum, sed ea etiā quæ illi ante habuerint. 20 Quæ igitur det, accipi iubet ab ea: usque acceptis quamprimum accedi ad cōstantem & tutam

ἡγεῖσθαι. ὑδὲν γὰρ καλὺν ταῦτα πάλιν ἀφιλιᾶσθαι, καὶ ἰτίεω δὲ δόνα· πολλαὶς γὰρ τῶτο εἴωθε πειεῖν. καὶ ἀλλὰ θάω τῶν ἑνὶ τῶν ἀγίαν κελούει πρὸς τοῖς [αὐτῆς.] ἑαυτῆς δόσας [ἐχ.] ἡτίεω γίγνεται, καὶ μήτε χαίρειν ὅπως διδῶ, μήτε ἀπομύειν ὅταν ἀφίληται, καὶ μήτε ψέχῃ αὐτῶν, μήτε ἰπαινεῖν. ὑδὲν γὰρ πειεῖ μετὰ λογισμῶν, ἀλλὰ εἰκῇ, καὶ ὡς ἔτυχε πάντα, ὥσπερ ὥσπερ ἐγὼ ὑμῖν ἔλεξα. ἀλλὰ τῶτον ἔστι τὸ δαιμόνιον κελούει μὴ θαυμάζειν, ἀλλὰ καὶ πρὸς αὐτῇ μεγάλῃ γίγνεται ὁμοίους τοῖς κακῶς τραπεζίταις καὶ γὰρ ἐκεῖνοι, ὅταν μὲν λάβωσι τὸ δέγναιον παρὰ τοῦ αὐτοῦ, χαίρουσι, καὶ ἰδίως κομίζουσι· ἐν αὐτῷ δὲ ἀπαυτῶνται, ἀρῶντα κτύποι, καὶ δεινὰ οἰοῦνται πειπνῆσαι, ἀμνημονεύοντες ὅτι ἐπὶ τῷ τῶν ἑλαστον τὰ γίγνεται, ἐφ' ᾧ ὑδὲν καλὺν τὸν γίμειον πάλιν κομίσασθαι. ὡσαύτως τοῖς κελούει ἔστιν τὸ δαιμόνιον, καὶ πρὸς τῶν παρ' αὐτῆς δόσιν. καὶ ἀμνημονεύειν, ὅτι τοιαῦτ' ἐχέει φύσιν ἡ τύχη, ὥστε ἀδίδωκεν ἀφιλιᾶσθαι, καὶ παχέως πάλιν δόνα πολλαπλάσια. αὐτῆς δὲ ἀφιλιᾶσθαι, ἀδίδωκεν. ὁ μόνος δὲ, ἀλλὰ καὶ τὰς ἀπαυτῶνται. ὁ γὰρ διδῶ, κελούει λαμβάνειν παρ' αὐτῆς, καὶ σωτόμως ἀπλῶς ἔχοντα πρὸς τῶν βεβαίως καὶ ἀσφαλῶς δόσιν. ποῖαν ταύτην largitionē. Quæ nam illa est?

aliis rebus distrahantur.
 23 Num vero necesse est istas accipere eū, qui ad Veram eruditionem peruenire velit, an non? Nulla id quidē necessitas cogit. Nam commodæ illę quidē sunt, sed ad incrementa virtutis nihil cōferūt. Itane eas nihil cōferre ad id dicis, vt viri meliores euadamus? Licet enim vel sine his fieri meliores, inquit. Neq; tamen inutiles sunt etiam istę. Vt enim aliquādo per interpretem ea quę dicuntur cognoscimus, & tamen non incommodū fuerit, nos ipsos illius linguę accuratiore habere cognitionē, quamuis aliquid per interpretem perceperimus: sic disciplinis istis carere, nihil est quod vetet. Non ergo meliore cōditione sunt cæteris istis Mathematici, nec facilius possūt fieri meliores? Quo pacto, inquit, præstarēt cæteris, cum eos de reb. bonis & malis non minus sentire perperā constet, quam cæteros mortales, & omni adhuc vitiorū genere cōstrictos teneri? Nihil enim vetat nosse literas, & tenere disciplinas omnes: & æq; tamē esse ebriosum, intemperatē, auarū, iniuriū, proditorē, deniq; amentē. Multos certe quidē tales videre licet. Quę ergo, inquit, istorum quasi prærogatiua est ob istas disciplinas, vt in viros euadāt meliores?

εἰς ἑτέρα περὶ αὐτῶνται. πότῃ ὃ ἀνάγκη ταῦτα λαβεῖν, εἰ μὲν οἱ πῶς ἤξεον αὐτοῖς τὴν ἀληθινὴν Παιδείαν, ἢ ὅτι ἀνάγκη μὲν ἔσται, ἔφη. χρῆσθαι μὲν τοῖς ἐκ. αὐτοῖς δὲ τὸ βελτίους γινέσθαι ἔστιν συμβαλλεται ταῦτα. ἔστιν ἄρα λίγος ταῦτα χρῆσθαι εἶναι, αὐτοῖς τὸ βελτίους γινέσθαι αὐτοῖς; εἰ γὰρ καὶ αὐτοῖς τῶν βελτίους γινέσθαι. ὅμως δὲ οὐκ ἄχρηστοι καὶ αὐτοῖς εἰσι ὡς γὰρ δι' ἐρμηνείας συμβαλλεται πρὸς λιγυρότητα πρὸς, ὅμως μὲν τοῖς οὐκ ἄχρηστοι καὶ ὡς ἑμῶν αὐτοῖς τὴν φωνὴν ἀκροῦσθαι ἔχον, αὐτὸ σιωπῆσαι μὲν. ἔστιν ἄρα τῶν τῶν μαθημάτων ἔστιν καλὸς [καλὸς καὶ αὐτοῖς.] γινέσθαι. πότῃ ἔστιν αὐτοῖς αὐτοῖς ἔστιν οἱ μαθημάτων, αὐτοῖς τὸ βελτίους γινέσθαι τῶν ἄλλων αὐτοῖς πρὸς πῶς μὲν οἱ αὐτοῖς ἔστιν, ἔστιν φαίνονται ἡ πρὸς τὸ πρὸς αὐτοῖς, ὡς αὐτοῖς οἱ αὐτοῖς, καὶ ἔστιν καὶ αὐτοῖς πρὸς πρὸς αὐτοῖς. ἔστιν γὰρ καλὸς εἶναι μὲν καὶ ἀμείβεται, καὶ κατέχον τὸ μαθημάτων πρὸς, ὅμως ὃ μὲν οἱ καὶ ἀχρηστὸς εἶναι, καὶ φυλάττειν, καὶ ἀδίκον, καὶ αὐτοῖς τὴν, καὶ τὸ πρὸς αὐτοῖς. ἀμείβεται πολλὰς πρὸς εἶναι ἰδὲ εἶναι. πῶς ἔστιν αὐτοῖς αὐτοῖς, ἔφη, εἰς τὸ βελτίους αὐτοῖς γινέσθαι, ἔστιν τῶν μαθημάτων: ἔστιν αὐτοῖς φαίνεται ὅτι τῶν τῶν λόγων.

ἀλλὰ τί ἐστιν [ἴφη.] ἱφίλιν ἐγὼ, τὸ
αἶπον; ὅτι ἐν τῷ δ' οὐτίρῳ ἀει-
βόλῳ ἀφ' αὐτοῦ ἐστὶν, ὡς αὐτὸ ἐγὼ γί-
ζοντες πρὸς τὴν ἀληθινὴν Παι-
δείαν. καὶ τί τὸ αὐφειλὲ αὐ-
τὸς, ἱφίλιν; ὅταν πολλὰ κίς ἐστὶν
ἰδεῖν παρακλινόμενος ἐν τῷ
ἀφειλῷ ἀφ' αὐτοῦ δὲ τῆς Α
πρασίας, καὶ τῆς ἀλλῆς κακίας
ἐς τὴν τρίτον ἀφ' αὐτοῦ, πρὸς
τὴν Παιδείαν τὴν ἀληθινὴν,
οἱ τούτους τὸς μετρημένους
παρακλινόμενοι. ὥστε πῶς ἐπ'
ἀφειλῷ, ἀρὰ ἢ ἀκίνητότεροι,
ἢ δυσμαθέστεροι εἰσι. πῶς, ἱ-
φίλιν, τὸ ἐγὼ; ὅτι ἐν τῷ δ' οὐ-
τίρῳ ἀφ' αὐτοῦ ἐστὶν μετὰ ἄλλο,
ἀφ' αὐτοῦ ἐστὶν καὶ ἐπὶ τῷ αὐτῷ
οἰδασι. ἐως δ' αὐτὸς ἐχέτω τὴν
τὴν τὴν δὲ ξαντὴν ἀκίνητον αὐτὸς
ἀνάγκη εἶναι, πρὸς τὸ ὁρμᾶν
πρὸς τὴν ἀληθινὴν Παιδείαν.
εἶπε τὸ ἐπὶ τῷ ἐχέτω, ὅτι καὶ αἱ
Δόξαι ἐν τῷ ἀφ' αὐτοῦ ἀφ' αὐτοῦ
ἐκπορεύονται πρὸς αὐτὸς ὁ-
μολογίας. ὥστε ἐπὶ τῷ ἐκείνων
βελτίους εἰσιν, ἢ μὴ καὶ τῷ τῷ
σωτῇ Μετρίμειαν, καὶ πεισθῶ-
σι ὅτι ἡ Παιδείαν ἐχέτω, ἀλλὰ
τὸ δὲ παρὰ τὴν, δὲ τὴν ἀπαπῶ-
ται. ἔπειτα δ' ἀφ' αὐτοῦ, ὅτι αὐτὸς
ποπ' σωτῇ καὶ ὑμῖς τοῖσι, ὡ-
ξένοι, ἴφη [ἐὰν μὴ] ἔτω ποιῇ-
τε, καὶ ἐν τῷ ἀφ' αὐτοῦ τοῖς λειψ-
μοῖς, μέχρις αὐτὸς ἐστὶν λαβῆν.

Nulla omnino esse viderur,
siquidē ita se res habet. Sed
quæ causa est inquam, cur
in secundo versentur septo,
tanquam Veræ eruditioni
vicini? et quem, inquit, inde
capiunt fructum? cum sæpe
videre liceat aliquos e pri-
mo septo ab incontinentia
cæterisque vitiis in tertium
septum peruenire ad veram
Eruditionem, qui istos di-
sciplinarum sectatores præ-
tereunt. Quis ergo iam di-
cat, eos præstare cæteris? Aut
igitur segniores sunt, aut
minus dociles. Quomodo i-
stud? inquam. Quia qui in
secundo septo sunt, ut nihil
aliud, illud certe peccant,
quod ea se scire profitentur,
quæ nesciunt. Qua opinio-
ne dū imbuti sunt, segnio-
res eos esse necesse est ad ve-
ram eruditionem expeten-
dam. Deinde alterum illud
non vides, ut Opiniones et-
iam e primo septo adhuc ad
eos commeent? Quare nihi-
lo cæteris hi meliores sunt,
nisi cum ipsis etiam Pœni-
tentia se coniunxerit: per-
suasumque habuerint, non
Vera, sed Falsi nominis eru-
ditione se esse præditos, a
qua in errores inducantur,

coq; statu rerum salui atq; incolumes esse nequeant. Et vos
igitur hospites, inquit, nisi ita feceritis, & in iis quæ dixi-
mus, diu multūq; versati fueritis, donec habitū acquiratis.
Nam

(nam sæpius eadem reuoluenda sunt, nec intermit-
tenda, sed cætera præ his su-
peruacanea putanda) nul-
lus vobis eorum vsus erit,
quæ auditis. Faciemus. Sed
hoc declara, cur 24 bona nō
sint, ea quæ homines a for-
tuna accipiunt? vt vita, vt sa-
nitas, diuitiæ, gloria, liberi,
victoria, cæteraque his simi-
lia? contraq; ea quæ his ad-
uersantur, cur mala nō sint?
Omnino enim admirabilis
& incredibilis ista nobis vi-
detur oratio. Age ergo da,
inquit, operam, vt ad ea quæ
rogaro, id respondeas, quod
tibi videtur. Ita faciam, in-
quam. Vtrum igitur etiam
ei qui male viuit, bonum est
viuere? 25 Nō videtur mihi,
sed malum. Quo pacto ergo,
inquit, bonū est viuere, si illi
malū est? Quia vt male vi-
uentibus, malum mihi vi-
detur viuere: ita bene, bonū.
Et malū igitur esse dicis vi-
uere, & bonū? Ego vero. Ca-
ue absurde loquaris. Neque
enim fieri potest, vt res eadē
& mala & bona sit. Sic enim
& utilis erit, & noxia, simul-
que semper & expetenda &
fugienda. Absurdum id
quidem. Sed si is qui ma-
le viuit, malum habet: quo
pacto ipsa vita mala erit? Atqui non idem est, in-
quit, viuere, & male viuere. An non & tibi videtur?

ἀλλὰ ἀπὸ τοῦ αὐτοῦ πολλοὶ αἰ-
εὶ ἐπισκοπεῖν, καὶ μὴ ἀφελεί-
πειν, τὰ δὲ ἄλλα περιεργάζεσθαι.
εἰ δὲ μὴ, ἐδίδιν ὅφελος ἐς αὐ-
τὸν ὡς ἀκούει, ποιήσῃ. τὸ
δὲ ἐξ ἐργασίας, πῶς οὐκ ἴσιν ἀ-
γαθὰ, ὅσα λαμβάνουσιν οἱ ἀν-
θρώποι παρὰ τὸ Τύχης; οἷον τὸ
ζῆν, τὸ ὑγιαίνειν, τὸ πλετεῖν, τὸ
ἀδουλεῖν, τὸ τέκνα ἔχειν, τὸ τι-
μᾶν, καὶ τὰ λοιπὰ ὅσα τούτοις
παρὰ τὴν θέσιν; ἢ πάλιν τὰ ἐ-
ναντία πῶς οὐκ ἴσιν κακὰ; πάν-
τῳ ἡμῖν παρὰ φύσιν καὶ ἀπὸ
δοκῆς τὸ λειψόμενον. ἔτι θείων
πειρῶν, ἔφη, ἀποκρίνασθαι τὸ φα-
νόμενον, ποτεῖν ὅταν αὐτὸς ἴσῃ. ἀλ-
λά περὶ τούτου, ἔφη ἐγὼ. πρὶν
οὐδὲ καὶ κακῶς περὶ ζῆν, ἀ-
γαθὸν σκεῖν; ἢ μοι δοκεῖ, ἀλλὰ
κακὸν, ἔφη ἐγὼ. πῶς ἔν ἀγα-
θόν ἐστι τὸ ζῆν, ἔφη, ἢ ποτε τούτω
ἐστὶ κακόν, ὅτι θεὸς μὲν κακῶς ζῶ-
σι κακόν μοι δοκεῖ εἶναι, θεὸς δὲ
καλῶς ἀγαθόν. καὶ κακόν ἀρε-
τήν τὸ ζῆν καὶ ἀγαθόν εἶναι;
ἔγωγε. μὴ ἔν ἀπηνόωνος λέ-
γε. ἀδυνάτεον γὰρ, τὸ αὐτὸ περὶ
μα καὶ κακόν καὶ ἀγαθόν εἶναι.
ἔτι μὲν γὰρ καὶ ὠφέλιμον καὶ
βλαβερόν αὐτοῖς, καὶ αἰρετὸν καὶ
φθονικὸν ἄμφω αἰετῶς. ἀλλὰ πῶς,
εἰ τὸ κακῶς ζῆν, ὃ αὐτὸ
ὑπάρχει, κακόν τι ὑπάρχει αὐ-
τῷ, κακόν αὐτὸ τὸ ζῆν ἐστίν; ἀλλὰ
ὃ τὸ αὐτὸ, ἔφη, ὑπάρχει τὸ ζῆν
τῷ κακῶς ζῆν. ἢ ἔστι φαίνεσθαι;

ἀμίλει ἐστὶ ἐμοὶ δοκεῖ τὸ αὐτὸ
 εἶναι. τὸ τοίνυν ζῆν ἢ κακόν ἐ-
 στιν· ἐπεὶ εἰ μὴ κακόν, τοῖς ζῶσι
 καλῶς κακόν δὴ ὑπερῆρχεν, ἐπεὶ
 τὸ ζῆν αὐτοῖς ὑπερῆρχεν, ὁμοῦ
 κακόν· ἀληθῆ μοι δοκεῖς λέ-
 γειν. ἐπεὶ τοίνυν ἀμφοτέροις
 συμφαίνει τὸ ζῆν, καὶ τοῖς καλῶς
 ζῶσιν, καὶ τοῖς καλῶς ἢ καὶ εἴη ἔ-
 στιν ἀγαθόν [εἶναι] τὸ ζῆν, ἔστι κα-
 κόν. ὥσπερ ἔστι τὸ τίμνειν, καὶ
 κατεῖναι, ἐν τοῖς ἀρρώστους ἐστὶ νο-
 στέον καὶ ὑγιαίνειν. ἔκβιν ἔττω καὶ
 ἐπὶ τῷ ζῆν ἐστὶ βούλα. σὺ τοίνυν ἔ-
 ττω θωρήσον, πόττειν αὐτὸ βέλαιο
 ζῆν κακῶς, ἢ δόπηται ἐν καλῶς καὶ
 ἀνδρείως; δόπηται ἐν ἔργῳ κα-
 λῶς, ἔκβιν ἔστι τὸ δόπηται ἐν κα-
 κόν ἐστιν, εἰ ποτε αἰρετώτερον ἐστὶ
 πολλὰκις τὸ δόπηται ἐν τῷ ζῆν. ἐστὶ
 ταῦτα. σκόου ὁ αὐτὸς λόγος καὶ
 ποτε τὸ ὑγιαίνειν, καὶ νοσεῖν, πολ-
 λάκις γὰρ ἢ συμφερίν ὑγιαίνειν,
 ἀλλὰ τέταντον, ὅταν ἡ ποτετα-
 σις τῷ αὐτῷ. ἀληθῆ λέγεις. ἄρα
 δὴ, σκεψάμεθα καὶ ποτε τὸ πλε-
 τεῖν ἔττω, εἴγε θωρεῖν ἐστιν ὡς
 πολλὰκις ἐστὶν ἰδεῖν ὑπερῆρχοντα
 ἡνιπλοῦτον, κακῶς ὃ ζῶντα τῷ
 καλῶς καὶ ἀβλῶς. καὶ οἷα πολλὰς γὰρ
 ἐκβιν ἔστιν τέτοις ὁ πλοῦτος
 βοηθεῖς τὸ ζῆν καλῶς. ἢ φαί-
 νεται, αὐτοὶ γὰρ φασί τοι εἶσιν.
 σκόου τὸ πλεοναίειν εἶναι, ἔκβιν ὁ
 πλοῦτος ποιεῖ, ἀλλὰ ἡ Παιδεία.
 εἰ γὰρ γὰρ ἐκ τέχνης ἔστιν ὁ λόγος
 πᾶσι πλοῦτος ἀγαθόν ἐστιν, εἰ ποτε

Profecto nec mihi videtur
 esse idem. Vivere igitur non
 est malum. Malum enim si
 esset, etiam bene viventibus
 utique esset malum. vitam
 enim haberent, quæ malum
 esset. Vera mihi videris dice-
 re. Quia ergo fit, ut vita v-
 trisque suppetat, tam male
 quam bene viventibus: vi-
 vere neq; malū fuerit, neq;
 bonū, sicut neq; secare & v-
 rere. Nā ægrotantib. quidē
 ea salubria sunt, sanis vero
 noxia. Eodem igitur modo
 & vita se habet. Proinde sic
 tu rem considera: Mallesne
 male vivere, an mortē bene
 oppetere, ac fortiter? Ego
 vero honeste mori. Ergo ne-
 que mori est malū. Siquidē
 oppetere mortē sæpe magis
 est expetendū, quam viue-
 re. Sunt ista. Eadē ergo est &
 sanitatis ratio, & morboiū.
 Sæpe enim valere non pro-
 dest, si casus aliquis ita tule-
 rit. Vera dicis. Age vero, &
 Diuitias eodē modo cōside-
 remus: si modo illud consi-
 derare est, qd sæpe videre li-
 cet, eūdē & habere diuitias,
 & male misereq; vivere. Me-
 hercule multos. Nihil ergo
 eis diuitiæ cōferunt ad bene
 beateque viuendū. Non vi-
 detur, cum ipsi mali sint. Vi-
 ros ergo bonos non diuitiæ, sed
 Eruditio facit. Probabile
 quidem est. Hac ergo ratione Diuitiæ qui bonum sunt,
 cum

cum possessores suos in eo non adiuvent, ut fiant meliores? Ita videtur. Ergo nonnullis ne expedit quidem esse diuites, cum diuitiis uti nesciant. Mea quidem opinione. Quo pacto ergo id quisquam bonum iudicabit, quod sæpe nullo modo suppetere prodest? Si quis ergo diuitiis bene & perite uti scierit, bene viuet: sin minus, male. Verissima dicere mihi videris. Ad summam, quia hæc aut in pretio sunt, ut bona: aut in contemptu, ut mala: id ipsum est quod homines perturbet & lædat, cum scilicet ea mortales magnificiunt, seque per ea sola Felicitatis fore compotes opinantur: eorumque causa ordine faciunt omnia, etsi maxime impia esse videantur. Hæc vero eis accidunt, quia quid bonum sit ignorant.

ὁ βοηθεῖ τοῖς ἔχουσιν αὐτῷ, οἷς ὁ βελτίους εἶναι; φαίνεται. ἕτως ὡς δὲ συμφέρει ἄρα τοῖς πτωχοῖς, ὅταν μὴ ἐπισκευτῶνται τὰ πλεονέκτα χρῆμα. δοκεῖ μοι. πῶς ὡς τὸ αὐτὸς κερθεῖ ἀγαθὸν εἶναι, ὃ πλεονέκτως ὁ συμφέρει ὑπάρχειν ὑδαμῶς; δοκῶν οἱ μὲν οὖν ἐπισκευτῶνται πλεονέκτα χρῆματα καλῶς καὶ ἐμπείρως, οὗ βιωσεται· εἰ δὲ μὴ, κακῶς; ἀληθῆς τε μοι δοκεῖς τὸ τοιοῦτον λέγειν. καὶ τὸ σωφρονεῖν δὲ τὸ πρῶτον ταῦτα οἷς ἀγαθὰ ὄντα, ἢ ἀπρόσφορα ὡς κακὰ, τὸ τοιοῦτον τὸ φρονεῖν τὸ ἀνθρώπους καὶ βλάπτειν, ὅταν ἡμῶσι περ αὐτὰ, καὶ οἷον δὲ τὰ πλεονέκτα μόνον διδάσκουσιν, καὶ πάνθ' ἐπομένως πρᾶττεσθαι ἐπὶ κακῶν, καὶ τὰ ἀσέβητα δοκῶντα εἶναι. ταῦτα δὲ πάχιστα δὲ πλεονέκτα ἀγαθὰ ἄγνοια.

T E L O S.

F I N I S.

PLATONICA FABVLA DE

SORTITIONE ANIMARVM, CVM

Tabula Cebetis belle conueniens: Libro de Republica decimo.

SORTITVS ANIMARVM,

EX ERIS PAMPHYLII NARRA-

tione, De fine πολιτειῶν ἰ. Ioachimo Camera-
rio interprete.*Innuat hoc commentum, eligendam esse optimam vitam rationem, quam & incundam & facilem redditura sit consuetudo.*

Σ Φαῖς ἔν' ἐπειδὴ ἀφικέσθαι,
 οὗτος δ' εἶν' ἰέναι πρὸς τὴν
 λαχρίαν. πρὸς φητὶν οὐκ ἔστι
 σφᾶς πρὸς τὸν μὲν ἐν ταῖς ἀ-
 γῆσι. ἔπειτα λαχόντων τῶν
 τῆς λαχρίας ἡνείκων κλήρας
 τε καὶ βίων παραδείγματι. αἰα-
 τῶν τε ἐπὶ τῇ βῆμα ὑψηλόν,
 εἰπὲν.

Ἀνάγκης θυγατρὸς κέρως
 λαχρίας λόγῳ.

Ψυχὰς ἐφ' ἡμέρῃ, δὲ καὶ αἰῶνος
 αἰετοῦ δ' ἐν τῇ γῆρας θανάτη-
 φόρῃ, καὶ ὑμᾶς δ' αἰμῶνα λαχρί-
 ας, ἀλλ' ὑμεῖς δ' αἰμῶνα αἰρή-
 σιων. πρὸς τὸν δ' ὁ λαχρὸν, πρὸς
 τὸν αἰρεῖσθαι βίον, καὶ συνίσταται
 ἀνάγκης. δὲ καὶ δὲ καὶ δὲ αἰετοῦ
 καὶ πμῶν καὶ ἀπμῶν, πμῶν
 καὶ ἱλατῶν αὐτῆς ἐπὶ τῆς ἐξεί.

dominatu premitur. Quā ut quisque coluerit, aut spreuerit,
 ita illa magis minusve potietur. Cuiusque autē futura propria
 culpa

CVM ad PARCAS ve-
 nissent, statim coactos
 aiebat fuisse ad LACHESIM
 accedere. Ibi vatem quen-
 dam ipsos primum ordine
 collocasse: deinde acceptis
 de genibus Lachesis sorti-
 bus, atq; vitarum exemplis,
 consensuq; editiore loco,
 hæc locutum esse. ORATIO
 LACHESIS, QUAE NECES-
 SITATIS FILIA EST. Ani-
 mæ caducæ, initiū alterius
 ambitus mortalis & morti-
 feri generis: nō vos sortitur
 GENIUS, sed vos Geniū eli-
 getis. Ac cuius primo sors
 exierit, is primus sumat vi-
 tam, quam deget postea ne-
 cessario. VIRTUS autē nullo

culpa est: at Deus culpa carebit. Hæc loquutum, dissipasse sortes inter omnes: cepisse autem eam quenque, quæ ante se decidisset, se excepto. nam capere sibi non cōcessum fuisse. Qui autem cepisset, illi statim apparuisse, quotus esset numero. Postea & vitarum exempla proposuisse humi, multo plura quam ipsi essent. Fuisse autem multiplicia. nam cum omnium animalium vitas in illis, tum vniuersas humanas fuisse. Interq; has, & tyrannidas, alias stabiles, alias vero minus durabiles, inque egestates & exilia & mendicitates definētes. Interque & probatorum viro- rum vitas, quasdam forma & pulcritudine, & præterea robore atq; certaminum laude: quasdam genere, & maiorum virtute, similique laude probatorum. Eodemque modo & mulierum vitas fuisse. Ordinē autem animæ nullum: propterea quod alienā vitā capeissentē, aliā illam reddi necesse sit. Cæterā vero inter se, diuiniis alia & egestate, alia morbis & sanitate, quædā & mediocritate quadā prædita esse. Hoc, mi Glauco, maximum periculū hominibus obli- citur. Huiusq; causa in primis studēdū, vt aliis omnib; disciplinis neglectis, hæc vnā disciplinā

αἰτία ἰσορρομίας, ἥτις ἀναίτιος. ταῦτα εἰπόντες, ρίψαι ἐπὶ πάντας τὰς κλήρας. ὅν ᾧ παρ' αὐτὸν πισόντες, ἐκείνου ἀναρτίως πᾶσι τὸ εἶναι ὅσον αὐτῶν. τὰ δὲ αἰελο- μῆν' ὁ δὴλον εἶναι ὅτι σὺ εἰλη- φες. μὲν δὲ τὸ αὐτὸς τὰ τῶν βίων παρὰ εἰς μαζαί, εἰς τὸ σθένειν σφῶν δέειν ἐπὶ τῷ γὰρ πολὺ πλεῖον τῶν παρ' ἡμῶν. εἶναι δὲ παντοδραπῆ. ζῶων τε γὰρ πάντων βίους, καὶ δὴ καὶ τῆς ἀνθρώπων ἀπαντας. τυ- ραννίδος τε γὰρ ὅν αὐτοῖς εἶναι ὡς μὲν ἀφ' ἀπείρων, ὡς δὲ καὶ με- ταξὺ ἀφ' ἀπειρορρομίας, καὶ εἰς πενίας τε καὶ φουγίας, καὶ εἰς πτωχείας τελευτῶσας. εἶναι δὲ καὶ δοκίμων ἀνδρῶν βίους, τὰς μὲν ἐπὶ εὐδαιμονίᾳ, καὶ κατὰ τὸ πλεονέκτημα καὶ ἀνδραγαθίᾳ, καὶ ἀνδραγαθίᾳ καὶ ἀνδραγαθίᾳ τὰς δ' ἐπὶ ὀλίγοις, καὶ σθένειν δρετῆς, καὶ δοκίμων καὶ ταῦ- τα. ὡσαύτως δὲ καὶ γυναικῶν. ψυχῆς δὲ ταῖς ὅσον εἶναι ἀφ' ὅσον ἀναγκάως ἔχειν, ἄλλοι ἰσο- ρρομῶν βίον, ἄλλοιαν γίνεσθαι. τὰ δ' ἄλλα, ἄλληλοῖς τε καὶ πλού- τοις καὶ πενίαις, τὰ δὲ νόστοις, τὰ δὲ ὑπέρβαις μεμίσχαι, τὰ δὲ καὶ μέσοι τούτων. ἔνθα δὴ, ὡς ἔ- οικειν, ὃ φίλε γλαυκῶν, ὅπως κίνδυνος ἀνθρώπων, καὶ ἀφ' ὧν ταῖς μέγισταις ἐπιμελησίαις, ὅ- πως ἐκείνων ἡμῶν τῶν ἄλλων μαθημάτων ἀμελήσας, τὰς τε τῶν μαθημάτων καὶ ζητη-

τῆς καὶ μεταστῆς ἔταμ, ἐὰν ποθῇ
οἷός τ' ἢ μεταεῖν καὶ ἐξορῆν, τίς
αὐτὸν ποιήσῃ δ' ὡσαύτῃ καὶ ἐπιστή-
μῳνα, βίον καὶ χρῆσθ' ὅσον καὶ ποιη-
ρὸν ἀφ' ἑαυτοῦ ποιεῖν, ὅν βελτίω
ἐκ τ' ὡσαύτῃ ἀεὶ πανταχῶς ἀγ-
ρεῖσθ', ἀναλογισθὲν ὅμοιον πάντῃ ἔα
νῦν δὴ ῥηθῆναι, καὶ ξυμπέφυκα
ἀλλήλοις, καὶ ἀφ' ἑαυτοῦ ποιεῖν
δὲ τὴν βίον πῶς ἐχθ', καὶ εἰδέναι
τὴν καὶ πᾶν πᾶν ἢ πᾶν τῶν [κρα-
θῆν, ἢ κερδοῦν.] κερδοῦν, καὶ μὴ
ποιᾶς πῶς ψυχῆς ἐξ ἑαυτοῦ κακὸν
ἢ ἀγαθὸν ἐργάζεσθ'. καὶ ἡ δὲ σύμ-
νειμ καὶ δυσθῆναι, καὶ ἰδιωτεῖαι,
ἐ δὲ χρῆσθ', καὶ ἰχθῆναι, ἐ ἀδένειαι,
καὶ σύμμετρίαι, ἐ δυσμετρίαι, καὶ
πάντῃ τὰ θεῶν τὰ τ' φύσιν ὡς
ψυχῶν ὄντων ἐ τ' ἐπιπλήτων, ἡ
ἐν κερδοῦν ποιεῖν ὡς ἀλλήλας
ἐργάζεσθ'. ὥστε ἐξ ἀπάντων αὐτῶν
ὡσαύτῃ εἶται συλλογισθὲν ὅμοιον
ἀγρεῖσθ', ὡς τὴν τῆς ψυχῆς
φύσιν ἀποβλέποντα, τὸν πᾶν χεῖρω
καὶ τὸν ἀμείνω βίον. χεῖρω μὲν
καθ' ἑαυτὸν, ὅς αὐτὸν ἐκείσε ἀξεί-
εις τὸ ἀδικατέραν γίγναι. ἀ-
μείνω δὲ, ὅς εἰς τὸ δικαιοτέ-
ραν. τὰ δὲ ἄλλα πάντῃ χαίρειν
ἴσθ'. ἰωρὰ καμῶν γ', ὅτι ζῶντι τε
καὶ περὶ τῆσαν ἡ αὐτῇ κατὰ τὴν
ἀγρεῖσθ'. Ἀδελφὸν ἴσθ' ὅτι δὴ
ταῦτ' ἅπαντα δὲ ξαν ἴσθ' ἑαυτῶν, εἰς ἀ-
δου ἴσθ' ὡς αὐτῶν ἡ καὶ ἐκείσε ἀξεί-
εις τὸ δικαίον ὡς τὸ δικαίον τε καὶ
τῶν τοιούτων κακῶν, καὶ μὴ

exquiramus atq; discamus,
vt liceat aliquādo discere at-
que inuenire, quīsnam vnū-
quenq; ad hoc instruere va-
leat, quo possimus vitā bo-
nam a prauā distinguentes,
meliorē semper, quoad fieri
poterit, eligere: repetentes
animo, omnia quę dudum
disputata sunt, eaq; conferē-
tes & diuidentes in cōside-
ratione perfectę virtute vi-
tę. Ne ignoremus, ecquid
forma, egestate diuitiisve
tēperata, cumq; quali quo-
dā animę habitu, mali bo-
nive causa existat. Item, no-
bilitates & ignobilitates, tū
priuata vita & honorata, vi-
resq; & debilitas, ingeniosit-
as itē & tarditas animi, o-
mniaq; hęc quę natura ipsa
animę attribuit: nec nō asciti-
ticia quoq; cōmixta inter se,
quidnam efficiant. Vt de o-
mnibus cōparatione facta,
respectu naturę animę pos-
simus meliorem a deteriore
vita discernere: eam quidem
appellātes deteriore, quę
hanc illo abductura sit, vbi
improbior fiat: melior, quę
vbi reddatur p̄bior. Cętera
vniuersa valere iubebimus.
Vidimus enim hanc esse c-
lectionem optimam & vi-
uenti & morienti. Quare in hac adamantina quadam per-
suasione ad inferos descendendū est, vt anima illic etiā neq;
a diuitiis, neq; ab aliis huiusmodi malis percellatur. Neve
delapsa

delapsa in tyrannides, & actiones similes, cū designet multa & indigna facinora, tum vero maiora ipsa perfe-
rat. Verum ut noſit eā ſem-
per vitam eligere, quæ me-
dia ſit quædam: & in vtram-
que partem excedentia fu-
gere, non in hac modo vita,
quoad licebit, ſed & in tota
illa ſecutura. In hoc enim
ſumma hominis eſt felici-
tas. Ac tum quidem illarum
rerum nūtiſ narrabat, va-
tem & hæc dixiſſe: Etiā qui
ultimo loco forte eligeſ, ei,
ſi prudenter elegerit, & at-
tente vixerit, propoſita vita
eſt non recuſanda, neq; ma-
la. Nec princeps in electione
negligens, neq; ultimus tri-
ſtis eſſe debet. Hæc illo lo-
cuto, aiebat, cum cui prima
ſors obtigiffet, ſtatim acce-
dentē, maximā omnī ty-
rannidē elegiſſe: atq; ita qui-
dē elegiſſe, ut per amētiā &
guloſitatē nequaquā ſatis o-
mnia contēplaretur: neq; a-
nimaduertēret, includi fatū
vorandorū liberum, & mala
quoq; alia. Poſtea vero quā
otioſe perſpexerit, tū ſeipſū
plāxiſſe, & deploraſſe electio-
nē, oblitū eorum quæ vates
prædixiſſet: neq; ſe, ut mali
auctore accuſauiſſe, ſed fortunā & deos, ac quēvis poti⁹ quā
ſeipſū. fuiſſe autē vnū de cœleſtib. hūc aduenis, qui ante in
bene cōſtituta Republica vixiſſet, virtutis particeps, more
quidem, non philoſophia.

ἐμπῶν εἰς τυραννίδας ἐάλ-
λας θιγαύρας πρὸς ἀξίους, πολλὰ μὲν
ἐργάσθη, καὶ ἀνῆκεται κακὰ, ἔτι δὲ
αὐτὸς μείζων πάντη. ἀλλὰ γὰρ ὅτι
μείσιν αἰεὶ [τῶν θιγάντων βίον.] τῷ
θιγάντῳ βίον αἰρεῖσθαι, ἐφ' ὅσον
ὑπερβαλλόντα ἐκατέρωσιν, καὶ ἐν
ταῖς ταῖς βίαις καὶ τῷ δυνάτῳ, καὶ
ἐν παντὶ τῷ ἰσχυρῷ ἢ τῷ γένει.
δαίμονις γὰρ ἡ γέννησις αὐτοῦ.
ἔτι δὲ ὅτι ἐπεὶ οὐκ αἰετὶ ἀνελθεῖ
ἡ γέννησις, τὸν μὲν πεφύκειν ἔτι
εἰπὼν· καὶ πλοῦταί γε ἐπὶ οὐκ
οὐδ' ἔτι ἐλομύνη, σωματῶν ζῶν-
τα, καὶ ταῖς βίαις ἀπατητὸς ὡς κα-
κός. μή τι ὁ ἀρχὴν ἀρίστους ἀνελ-
λειται, μή τι ὁ πλοῦτος ἀθυμεί-
ται· εἰπόντος δὲ αὐτοῦ, τὸν πεφύ-
κειν λαχόντα ἔφη οὕτως ἐπὶ οὐκ
πλοῦτος μὲν τυραννίδα ἐλάσθαι,
καὶ ὑπὸ ἀφροσύνης τι καὶ λα-
μαρτίας, ὡς πάντες ἐκείνους ἀνελ-
κεν ψάμφοι ἐλάσθαι· ἀλλ' αὐτὸν
λαβόντα ἐνέειπεν εἰς μαρτυρίαν παύ-
δων αὐτὸν βρώσης, ἐπεὶ ἀλλὰ κακός.
ἐπειδὴ δὲ καὶ χολῶν σκεψάμενος,
κρίνεισθαι τι καὶ ὁδύρεσθαι τὸν αἰ-
ρεσιν, ἐκ ἐκείνων τῶν πεφύκειν
θεῶν ὑπὸ τῷ πεφύκειν. ὅτι ἰαυ-
τὸν ἀνελκεν τῷ κακῷ, ἀλλὰ τύχῃ
τι ἐπὶ [δαίμονα] δαίμονας, καὶ
πάντες μῦθοι αὐτὸν ἰαυτὸν. εἰταὶ δὲ
αὐτὸν τῷ ἐκ τῶν ἐργῶν ἡγήσων, ἐν
ταῖς γὰρ πολιτείαις ἐν ταῖς πε-
τέραις βίαις βιωκῶντα, ἔθελον αὐτὸν
φιλοσοφίας, δεῖν τῶν μετὰ τὴν φύσιν.

ὡς δὲ καὶ εἰπεῖν, ὅσα ἐλάττω εἶ-
 ναι ἐν τοῖς τοῖς αἰσθητοῖς
 τὰς ἐν τῷ ὕδατι ἡγεῖται, ἅτε
 ποῖον ἀγυμνάσεις. τῶν δὲ ἐν
 τῇ γῇ τὰς πελάγας, ἅτε αὐτὰς
 τε πεπνηγέτας, ἄλλας τε ἰσχυ-
 ρέας, ὅσα ἐξ ἐπιδρομῆς τοῖς αἰ-
 ρέσι ποιέονται; διὸ δὴ καὶ με-
 ταβολὴ τῶν κακῶν καὶ τῶν ἀ-
 γαστῶν, τῶν πελάγας τῶν ψυχῶν
 γίγνεται, καὶ ἀπὸ τῶν κληρο-
 νύμων. ἵππει, εἰ πρὸς αἰεὶ ὅποτε
 εἰς τὸ ἐνθάδε βίον ἀφικνοῖτο,
 ὕμῳ φιλοσοφῶν, καὶ ὁ κληρῶν
 αὐτῶν τῇ ἀρετῇ μὴ πελὶ
 ταῦτα πίπτοι. κινδυνεύει ἐν τῷ
 ὁκέειν ἀπαρχομένων, ὅ μὲν
 οὐκ ἐνθάδε διδασκόμενοι αὐ-
 τὰ καὶ καὶ τῶν ἐνθάδε ἐκείνοι,
 καὶ ὁ δὲ πάλιν πορεύειν, ὅσα
 αὐτῶν χροῖαν καὶ τεκμήριον πο-
 ρεύεται, ἀλλὰ λείαν τε καὶ ἔρ-
 ναν. ταῦτα γὰρ δὴ ἔφη τῶν
 θεῶν ἀξίαν εἶναι ἰδεῖν, ὡς ἐκ-
 ταῖς αἰψυχῇ ἡρωῶν τὰς βίους.
 ἐλκεῖν τε γὰρ ἰδεῖν εἶναι, καὶ
 γλοῖαν καὶ θαυμασίαν καὶ σπου-
 δαίαν γὰρ τοῦ πατρὸς βίου
 τὰ πολλὰ ἀρετῶν. ἰδεῖν γὰρ
 ψυχῶν, ἔφη, τῶν ποτε ὀφείας
 ἡρωῶν. κύκλῳ βίον ἀρετῆς
 γλῶσσαι, μίση δὲ γυναικείου γένους,
 ἀπὸ τῶν ἰσχυρῶν ἐκείνων θάνα-
 τον ὅσα ἐθέλουσιν ἐν γυναικί
 ἡγηθεῖσαν γλῶσσαι. ἰδεῖν δὲ
 τῶν θαμύρου, ἀνδρῶν ἐλομέ-
 νων. ἰδεῖν δὲ καὶ κύκλον μετα-
 bus, mulieris partu in lucem edi. Vidisse & Thamy-

Ac ferme plures esse qui de-
 cipiantur in his, illos coele-
 stes aduenas, quippe in exer-
 citatos laboribus. Plerisque
 autem terrenos, quippe qui
 & ipsi in laboribus versari
 sint, & versari alios vide-
 rint, impetu quodam non
 eligere. Itaque multas ani-
 mas & malorum & bono-
 rum mutationem reperire,
 in hac etiam sortis fortuna.
 Nam si quis in hanc vitam
 ingressus, rite philosophet-
 ur, & postea fors electio-
 nis non postrema illi obue-
 nerit: is plane videtur, se-
 cundum hanc narratio-
 nem, non hic modo felix
 futurus, sed etiam hinc illo,
 & rursus huc, iter non ter-
 restre, neque asperum, sed
 laeve & coeleste facturus es-
 se. Atque illud dignum visu
 fuisse memorabat spectacu-
 lum, quo quæque animæ
 modo vitas eligerent, cum
 esset & miserabile, & ridicu-
 lum, & admirandum. Ele-
 ctionem enim plerasque fe-
 cisse de prioris vitæ consue-
 tudine. Vidisse enim se a-
 nimam quæ Orphei olim
 esset, oloris eligentem vi-
 tam, odio muliebris se-
 xus: quod nollet, interfe-
 ctus quondam a mulieri-

tata voluntate, humanā elegantem vitam. Itemq; alia similiter animalia, Musica nimirum. Quandam etiam forte oblata animā, Leonis elegisse vitā: eamq; fuisse Aiacis Telamonii, qui in memoria iudicii armorum homo fieri nollet. Post hanc proximam Agamemnonis, quæ & ipsa humanū ob miseras suas odisset genus, cōmutasse priorem vitam cū aquilina. Inter medios autē illos fortē obtrigisse Atalanta: eamq; conspicatam magnos honores viri, qui athleta esse deberet, præterire nō potuisse, sed arripuisse. Post hæc vidisse Epei F. Panopei animā, abeuntē in sexū mulieris artificiosę. Lōge vero in vltimis vidisse ridiculi illius Therisitæ animā, quæ simiū indueret. Forte autem Vlyssis animę obuenisse omnium postremā fortē, eam que abiisse ad electionē: ac memoria laborū veterū ambitione liberatā, quæ fuisse diu oberrantē hominis priuati & incuriosi vitā: vixq; inuenisse iacentē alicubi, & ab aliis neglectā: dixisseque hac visa, idē facturā se fuisse, etiāsi primā fortē esset nata: & libēter illā accepisse: Sed & de aliis bestiis similiter in homines, & in se abuisse im̃pbas in feroces, p̃bas in mites, fuisseq; missiones mul-

ταῖς ἀλλοῖς εἰς ἀνθρωπίνου βίαν ἐλ-
 ρουσι, καὶ ἄλλα ζῶα μεταστῆναι ὁ-
 σωμένως, ὡς περὶ εἰκός. τὴν δὲ λα-
 χῶσαν ψυχὴν ἐπέλαβεν ὁ
 βίον· εἰσαγὰς δὲ τὴν αἰατὸν τὴν
 πλαμωνίου φόνου καὶ ἀφ' ἧς
 ποιεῖται γένος. μεμνημένη τῆς
 τῶν οὐρανῶν κρείσσεως τὴν δὲ ἐπὶ
 τούτῳ ἀγαμέμνων· ἐχθρὰ
 δὲ καὶ ταύτῃ τὴν ἀνθρωπίνου γέ-
 νους, ἀφ' ἧς τὰ παλαιὰ, αἰετὶ ἀφ' ἧς ἀ-
 ξαμβίον. ἐν μετὰ δὲ λαχῶσαν
 τὴν ἀτελεύτητος ψυχὴν, καὶ ἐ-
 δῶσαν μεγάλας τιμὰς ἀθλητῶν
 ἀνδρῶν, ὅς θύοιτο παρλθεῖν,
 ἀλλὰ λαθεῖν. καὶ εἰς ταύτῃν ἰ-
 δὲ τὴν ἰππεύειν τὴν πανοπίαν,
 εἰς περὶ κῆρας γυναικὸς ἰδούσας
 φύσιν, πῶς δὲ ἐν ὑστάτις ἰ-
 δὲ τὴν τὴν ὁδὸν τοποθεῖται θέρου,
 πῶς καὶ ἐνδομύθου. καὶ τυχὼν
 δὲ τὴν ὁδοστίαν λαχῶσαν, πα-
 σῶν ὑστέρῃ ἀνθρωπίνου εἰσαγὰς,
 μετὰ δὲ τῶν περὶ τὴν πόλιν
 φιλοπρίαν ἐλεωφικεῖαν, ζητῶν
 περὶ τὴν πόλιν πολλῶν, βίον
 ἀνδρῶν ἰδιώτης ἀπεργάζου, καὶ
 μετὰ δὲ εἰς κείμους περὶ καὶ
 περὶ μετὰ τὴν πόλιν τῶν ἄλλων,
 καὶ εἰπεῖν ἰδῶσαν, ὅτι τὰ αὐτὰ
 αὐτὸς ἀξέειπε περὶ τὴν λαχῶσαν, καὶ
 ἀσμένῃ ἐπέλαβεν, καὶ ἐν τῶν ἄλλων
 δὲ θέρου ἀσμένως εἰς ἀνθρω-
 πους εἰσαγὰς, καὶ εἰς ἀθλητὰς· περὶ μὲν
 ἀθλητὰς, εἰς τὰ ἀρχαῖα· τὰ δὲ διηγε-
 ῖται, εἰς τὰ ἡμέτερα μεταβάλλοντα,
 καὶ πάντας μίξας μίγνυντα.

ἐπεὶ δὲ ὁ ἐν πάτρῃ τῇ ψυχῇ
 τῶν βίους ἡρώδης, ὡς περ ἔλαχον,
 ἐν τῇδε πατρὶνῃ πατρὶ τῷ λά-
 χῳ ἐκείνῳ, ὁ ἐκείνῳ ἐν ἐλε-
 ῖθ δαίμονα, τῷ φύλακα ξυμ-
 πιμπειν τῷ βίῳ, ἔλποτο ληρω-
 τῷ τῷ αἰρεθέντι. ὁ παρῶτον
 μὲν ἄρτι [αὐτῷ] αὐτῷ πατρὶ
 τῷ κλωθῷ, ὑπὸ τῷ ἐκείνῳ
 χεῖρὸς τῇ ἐπιστροφῇ τῇ τῷ ἄ-
 τρῶν δένης, κυρτῇ ἢ λαχῶν
 ἐλεῖθ μοῖραν. τῷ τῇ ἐφα-
 ψάμενοι, αὐτῇ ἐπὶ τῷ τῇ ἄ-
 τρῶν ἄρτι τῇ, αἰρεθέντι
 ἐπὶ κλωθῷ ποιῶν. ἐν τῷ
 τῇ αἰρεθέντι τοῖς ὑπὸ τῷ τῇ
 αὐτῇ τῇ τῇ τῇ τῇ τῇ τῇ
 διελθόντι, ἐπεὶ δὲ καὶ οἱ ἄλλοι
 διελθόν, πορεύσασθαι ἀπαντας εἰς
 τὸ τῇ λήθης πῶλον, ἀλλὰ καὶ
 μῆδὲς τῇ τῇ τῇ τῇ τῇ τῇ τῇ
 εἶναι αὐτὸ κενὸν δένδρον τι, καὶ
 ὅλα τῇ φύδι. σκηναῖς ἐν σφαι-
 ρῇ ἰστέρας γενομένης παρὰ
 τὸν αἰετῶν παρὰ, ὅ τὸ ὑ-
 δὴρ ἄρτις ἐδὲν τῇ. μίτρον
 μὲν ἐν τῷ ὑδατὶ πῶλον ἀνα-
 γαγῶν εἶναι πῶλον. τῇ τῇ φθ-
 νήσῃ μὴ σωζομένης, πῶλον πῶ-
 λειν τῷ μίτρον. τὸν δὲ αἰετῶν,
 πάντων ἐπὶ ληθῆναι. ἐπεὶ δὲ
 δὲ κομῆσθαι, καὶ μίτρον ὑπὸ
 τῇ τῇ, βροτῶν τι καὶ σφῆν
 τῇ τῇ, καὶ ἐν τῷ τῇ ἐξ ἀπίνης
 ἄλλοι ἄλλῃ φέρονται. αὐτῇ εἰς τῷ
 γίνονται ἄπιναι, ὡς περ ἄστῆρας.
 dormiissent, & noctis medix tempus esset, tonitru exti-

tiplices. Iam vero vitis ca-
 ptis, cum legissent singulæ
 sortito, accessisse animas or-
 dine ad LACHESIM: eam-
 que singulis electum Ge-
 NIVM addidisse, vitæ custo-
 dem, & electionis consum-
 matorem. Quem duxisse
 quanq; primum ad CLO-
 THO, subter illius manum &
 turbinis fusi conuersionem,
 electū post sortē fatum cō-
 firmantem. Deq; huius cō-
 tactu deinde animā ad A-
 TROPI duxisse filum, vt fie-
 rent irrecōuersa ea quæ Clo-
 tho sanxisset. Hinc abiisse
 recta sub NECESSITATIS
 SOLIVM: perq; illud tranf-
 gresso hoc, itemq; aliis, vni-
 uersos per feruorem & æstū
 horribilē deuenisse in Ob-
 liuionis campum, plane nu-
 dum ab arboribus, atq; aliis
 quæ de terra nascūtur. Tē-
 toria igitur posuisse, cum
 iam vesp̄ra esset, ad fluui-
 um INCVRIVM: cuius nullū
 vas aquam continet. certam
 autem illius mensuram e-
 bibere, necesse omnibus es-
 se. at eos, quos prudentia nō
 conseruarit, bibere etiam
 amplius. Sed vt quisque
 biberit, obliuisci mox o-
 mnium. Cum vero iam ob-

Se autem bibere illā aquam fuisse prohibitum. verum qua ratione, quove modo in corpus redierit, plane nescire : sed repente oculis apertis, vidisse mane in ro- gum se impositum. Hæc fa- bula, ô Glauco, conseruata est, & non periit. Nosque fa- cile conseruarit, si illi parere voluerimus: sique & Obli- uionis fluuium rite transie- rimus, neque animam pol- luerimus. Quare mihi quæ- so, credamus : & in persua- sione non modo immorta- lem esse animam, sed nihil etiam esse neque mali ne- que boni, quod illa non su- stinere possit, sursum ducen- tem viam semper tenea- mus : iustitiæque vna cum prudentia omnibus modis studeamus, vt & ipsi, & di- adeo nos ament: vtque cum hic in hac vita remanentes,

tum vbi iam quasi victores præmia illius consecuti eri- mus, perfecto & huius & illius millenum annorum spatii cursu, bea- ti simus.

αὐτὸς δὲ, ὅ μὲν ὕδατος κωλυ-
θῆναι πείν. ὅπῃ μὲντοι καὶ ὅπως
εἰς τὸ σῶμα ἀφίκοιτο, εἰδέναι
οὐκ ἔμελλεν. ἔξαίφνης αὐτὸν ἐπέ-
ιδεν ἰώθην αὐτὸν ἤδη κείμενον
ἐπὶ τῇ πυρᾷ. καὶ ἔτατο, ὡς γλαύ-
κων, μὲν δὲ ἰσώθη, καὶ οὐκ ἐπώ-
λετο καὶ ἡμέρας αὐτὸν σῶσθαι, αὐτὸν πε-
θάνεσθαι αὐτῷ. καὶ τὸν τῆς λήθης
πεταμένον διὰ λήθης ὁμιλίαν, καὶ
τὴν ψυχὴν καὶ μεταστροφὴν.
ἀλλ' αὐτὸν ἐμὲ πεθάνεσθαι, νομί-
ζοντες ἀγνοῦντες τὴν ψυχὴν καὶ
διωκτὴν, πείνῃ μὲν καὶ αὐτὸν
χεῖρ, πείνῃ δὲ ἀγαθὰ τῆς αἰῶ-
νός. ὅδ' ἔστι ἐξομῆσαι, & δικαιοσύνην
μὲν φρονήσας πάντῃ τρέπω ἐ-
πιτεδύσσομαι. ἵνα καὶ ἡμῖν αὐ-
τοῖς φίλοι ὦμεν, καὶ τοῖς θεοῖς.
αὐτῶν τε μέντοι τις ἐνθάδε, καὶ ἐπει-
δὲν τὰ ἀθλα αὐτῆς κομιζόμεθα
ὡς ποιοῦντες νικηφόροι, πρὸς ἀγαθῶ-
ν, καὶ ἐνθάδε καὶ ἐν τῇ χλιεστῇ
πρὸς αἰῶνα [ἡμῶν] διελθούμεθα δι-
πράττωμεν.

X E N O P H O N

Δορυμένης δ' ὁμιλίας, Lib. 2.

HÆC G. BVDÆVS AD HVNC

MODVM INTERPRETATVS

est, in libello De studio instituendo.

Φησὶ Προδικός, ἡρακλεία, ἵππει ἐκ παίδων εἰς ἡλικίαν ἄρματό, ἐν ᾗ οἱ νέοι ἤδη αὐτοκράτορες γιγνόμενοι δηλοῦσιν, εἴτε τινὶ δι' ἀρετῆς ὁδὸν τρεῖσιν ἐπὶ τὸν βίον, εἴτε τινὶ διὰ κακίας, ἐξελθόντες εἰς ἡσυχίαν, καὶ ἡδῶ, δότορ ἔνται ὁποτέρῃ τῶν ὁδῶν τρεῖσιν ἔσται. καὶ φανήσεται αὐτῷ δύο γυναῖκες παρῆναι μεζάλας· τινὶ μὲν ἐτέρῃ ὁπρὶν πᾶσι τε ἰδὲν καὶ ἐλθεῖν φύσει, καὶ κοσμηθῆναι τὸ μὲν σώμα καὶ κοσμηθῆναι τὴν ὁμολογίαν αἰδοῦν, τὸ δὲ καὶ σαρκοφάγῃ, ἰδὲν ἢ λίσσῃ. τινὶ δὲ ἐτέρῃ τετραμνηθῆναι μὲν εἰς πολυσαρκίαν τε καὶ ἀπαλοτῆτα, ἀπαλοτῆτα, καὶ καλὴν πεισθῆναι τὸ μὲν σώμα, ὥστε λούσασθαι τε καὶ ἐκρυπτῆσαι ὅντ' ὁδοῦ φαίνεται. τὸ δὲ καὶ ὥστε δοκεῖν ὀρθότεραν τῆς φύσεως εἶναι· τὰ δὲ ὁμοκαλῶν ἔχει ἀναπικταμένα· ἰδὲν ἢ, ἐξ ἧς αὐτὴ μέγισται ὥρα διὰ λαμπροῦ. κατὰ σαρκοφάγῃ δὲ αἶμα ἰσχυρῶν, ἱπποκοπῆν ἢ, καὶ εἰς ἄλλος αὐτὴν ἵσταται πολ-

Herculem Prodicus ille doctus scripsit, cū primum pubesceret (quod tēpus a natura, ad eligendum quam quisque viam viuendi sit ingressurus, datū est) exiisse in solitudinē, atq; ibi sedentē, diu multūq; dubitasse. cū duas cerneret vias, vnā Voluptatis, alterā Virtutis, utrā ingredi melius esset? Interim autē ipsi scēminas duas apparuisse statura grandes: alteram aspectu decenti, liberalique ingenio, ornatu corporis nitido, pudorem in aspectu præferentem, & modestiam in gestu, veste candida indutam: alteram corpulentioris habitudinis, & simpliciter educatam, ornatu exquisito cultam: sic arte coloratam, vt & cando-rē cutis & ruborem maiores veris ementiretur: in motu corporis atq; habitu ita affectā, vt p̄erior appareret, quā ferebāt natia magnitudo: oculis etiā expallis: tum ea veste indutam, quæ maximum corporis decorem efficeret: interim seipsam oculis circumactis perlustrantem, identidemque aspectantē, ecquis in se oculos conuerteret, atque

atq; vmbra suā obseruantē.
 Quē cū iā ppius Herculem
 accessisset, illā alterā supra
 dictā pariter pgradi instituisse:
 verū hāc anteuertere illi
 volentē, cursu ad Herculem
 venisse, atq; his verbis loqui
 coepisse: Video te Hercules
 addubitantē, q̄ viā tandē in-
 eas vitę, qui si me amica at-
 que auctore vti tibi persua-
 seris, ego te in viā iucundis-
 simā simul & faciliā ducā,
 & oblectabiliū quidē rerum
 omniū imperitiā tibi gustū:
 grauiū autē rerū omniū ad
 extremū vsq; faciā re exper-
 tē. Iam primū bellorū nego-
 tiorūq; cura vacabis, in eaq;
 demū cogitatione tute ver-
 sabere, considerandū in pri-
 mis vt habeas, quid cibi, qd
 potus inuenias q̄ tibi gra-
 tissimū sit, quid oculos tuos
 oblectet, quid tactū, quid ol-
 factū, tibi sit iucūdiissimum:
 quib. amorib. genio tuo in-
 dulgere, quonā modo mol-
 lissime dormire, qua ratione
 omnib. persui voluptatib.
 nulloq; negotio possis. Caue
 vero in mentē tibi veniat,
 periculū esse ac metuēdum
 tibi, ne quando in desideriū
 incidas eaiū reiuni, vnde hęc
 quę dixi suppeditari solēt. Veto
 te hęc vereri. Nequaquam
 enim ad vitā te ducā laboris ac
 ætumnę tolerantē aut ani-
 mo aut corpore, vt inde suauitates
 huiuscemodi suppetere
 tibi possint. Et quidē cū alienis
 fructe laborib. tū ab re nulla
 temperabis, vnde capturę quippiā
 accedere posse videatur.

λόκῳ ὃ καὶ εἰς τὴν ἑαυτοῦ σκαμ-
 νὴν ἀποκλίπειν. ὡς οἱ ἐχρύντο πη-
 σίτες, ὅτε ἡρακλῆες, τὴν μὲν
 ἀφ' ὧν ῥηθεύσαν ἐνεαί, τὴν αὐτὴν
 τρέπον. τὴν δ' ἐπὶ τῆσαν φηύσαι,
 βελομήδην εὖ σφραμῆναι τῷ ἡ-
 ρακλεῖ, καὶ εἰπεῖν. ὦ ἡρα-
 κλῆες, ἀπορῶναι ποίαν ὁδοῖν ἐπὶ
 τῷ βίον τρέσῃ. ἰὰ δ' ὅτι ἐμὲ φι-
 λῶν πεισθεὶς μὲν, ἐπὶ τῷ ἡ-
 δίστῳ περὶ ῥαυτῶν ὁδὸν ἀξίως,
 καὶ τῷ μὲν περὶ πῶν ἐδένος ἀν-
 τίστη, τῷ δ' ἡρακλῆϊ ἀκέρως
 ἀφ' ὧν τῶν ἀφ' ὧν μὲν γὰρ πε-
 λεῖων, καὶ ὃ περὶ ῥαυτῶν φρεν-
 τῆς, ἀλλὰ σκοπεύμενος διίστη. τί
 αὖ κεραυτῶν, ἢ σῖτον ἢ πο-
 τὸν ὄρεος, ἢ τί αὖ ἰσὼν περὶ θεί-
 ης, ἢ πῶν ἰσφραυτῶν, ἢ ἀ-
 πὸ μὲν ἡδονῆς. τίσι δ' περὶ
 καὶ οὐκ ὦν, μάλιστα αὖ ὄφρα
 θείης; καὶ πῶς αὖ μελακώτατα
 καὶ ὄφρα, καὶ πῶς αὖ ἀπορῶναι
 ταῦτα πάντα τῷ ῥαυτῶν;
 ἰὰ δ' ὅτι ποτὶ ῥαυτῶν περὶ ῥαυτῶν
 [σπῆντος. σπῆντος αὖ ὦν ἰσὼν
 πῶν, καὶ ὄφρα, μὴ σὶ ἀγῶν
 ἐπὶ τὸν πῶν καὶ περὶ ῥαυτῶν
 ῥῶναι τῷ σῆματι καὶ τῷ ῥαυτῶν
 ταῦτα περὶ ῥαυτῶν, ἀλλ' οἷς αὖ οἱ
 ἄλλοι ἐρραύονται, ταῦτοις σὺ
 χεῖρῃ, ἐδένος ἀκέρως,
 οἷον αὖ δυνάτον ἢ περὶ ῥαυτῶν.

παυταχόθεν γὰρ ὠφελείᾳ τοῖς ἐμ-
 γρίξιν ἔσονται ἴσως παρ-
 ἔχω. καὶ ὁ ἡρακλῆς ἀκύνει
 ἔωπα, ὦ γυνὴ, ἔφη, ὄνομα δὲ
 σοι τί ἐστὶν; ἡ δὲ, οἱ μὲρ ἐμὲ φίλοι,
 ἔφη, καλεῖσθαι Εὐδαιμονίαν. οἱ
 δὲ μισοῦντές με ὑπερκολίζονται,
 ὄνομαζουσίν με Κακίαν. καὶ ἐν
 τούτῳ ἡ ἑτέρα γυνὴ παρσιλοῦ-
 ρα εἶπεν· καὶ ἐγὼ ἤκω παρὲς σέ,
 ὦ ἡρακλῆς, [ἡ δὲ ὠπατὺς τῆς] [ἡ δὲ ὠπατὺς τῆς]
 εἰ δὲ ὠπατὺς γλυνήσανταί σε, καὶ
 τὴν φύσιν τὴν σὴν ἐν τῇ [πα-
 ρίδει] [παρὶ δει] παρδείᾳ καταμαθεῖν, εἰ
 ἂν ἰλπίζω, εἰ τὴν παρὲς ἐμὲ οδὸν
 τεύξομαι, σφόδρ' αὖτε τῶν κα-
 λῶν περὶ σιμῶν ἐργάτῳ ἀρα-
 γθὸν γανείω. καὶ ἐμὲ ἴτε πολὺ ἐν-
 τιμωτέρων καὶ ἐκ' ἀραγθῶν δι-
 πρὸς πιστέων φανήσεται. ὅσα ἐξα-
 πατήσω δὲ σε παρσιμοίσις ἡδ-
 οῦς, ἀλλ' ἡ παρὲς οἱ θεοὶ διέθεσαν,
 καὶ οἷα διηγήσομαι μετ' ἀλη-
 θείας. τὸ γὰρ ὄντων ἀραγθῶν καὶ κα-
 λῶν, ὅθεν ἄνδρ' ὀνύχου καὶ ἐπιμε-
 λείας θεοὶ διδύκασιν ἀνθρώποις.
 ἀλλ' εἴτε τὰς θεὰς ἰλίως εἶναι
 συμβέλη, θεοπασιλίου τὰς θεὰς;
 εἴτε ὑπὸ φίλων ἐθέλης ἀπαπαῶν,
 τὰς φίλους δὲ ἐρῶντες; εἴτε ὑπὸ
 ἡνὸς πόλεως ἐπιθυμῆς ἡμεῶν,
 τὴν πόλιν ὠφελήσιον, εἴτε ὑπὸ
 τῆς ἐλπίδος πείσης ἀξιώσιν ἐπ'

Quippe huiusmodi licentiā
 sectatoribus meis largior, ut
 cōmoda sua comparent vn-
 diq;, & augeant. Quæ cum
 Hercules audisset: Quodnā
 autem mulier, inquit, nomē
 tibi est? Tum illa: Amici (in-
 quit) mei, Felicitatē: at qui
 me oderunt, vim huius vo-
 cabuli volētes imminuere,
 me appellant Inertiam. In-
 terea mulier illa altera acce-
 dēs: Ego quoq; ipsa (inquit)
 ad te Hercules venio, ut quæ
 & parētes tuos nōuerim, &
 tuum ingenium ad percipi-
 endam institutionē meam:
 speroq;, si viā ad me ferentē
 tute ingrediare, futurum te
 sane strenuū actorē honesta-
 rum rerū atq; grauiū, indeq;
 honoratiōrē me ipsā visum
 iri, atq; bonā in partem insi-
 gniorē. Cæterum nequa-
 quam exspectes, ut fucum
 tibi faciam exordiorum
 concinnitate voluptuaria.
 nam ut dii statuerunt, ita
 rerum veritatem simplici-
 ter commemorabo. At-
 qui eorum quæ bona &
 honesta sunt, nihil dii ci-
 tra laborem ipsi, & curam,
 hominibus dare solent:

quos quidem ipsos si tibi propitios esse cupis, dii
 tibi colendi sunt ipsi. Si ab amicis amari, amici
 quoque beneficiis emerendi sunt. Sin in ciuitate ali-
 qua honorem tibi haberi, vtilem te præbere ciuitati illi
 oportet. Quod si per vniuersam Græciam animus ferē
 admirationem

admirationem tuiciere, ipsa tibi Græcia quodam est afficienda beneficio. Porro autem, si terram abunde tibi fruges fundere vis, ipsa tibi terra excolēda est. Et si a negotiatione pecuaria facere rem atq; augere instituisti, ipsa tibi pecora diligenter accuranda sunt. Sin impetum cœpisti bellicis ex rebus fastigium tuum attollendi amicis tuis in libertatem asserendis, inimicis servituti mancipandis, cum ita tibi visum fuerit: utique faciendum tibi est ut artes milites ediscas ab iis, qui eas docere idonei sunt, & apti: earumque vsum cum didiceris, ut exercitatione confirmes: Postremo si in animo tibi est athleticam corporis firmitatem comparare, corpus est tibi servituti animi assuescendū, laboribusq; & sudore exercendū. Cuius sermonē Inertia excipiens, apud Prodicū: Animaduertis (inquit) ὁ Hercules, quā molestā tibi viā, & quā longā ad gaudia, mulier ista tibi expoluerit? At ego vero & prona te via, & breui ad felicitatē perductura sum. Tū Virtus: O misera tu (inquit) quid boni tandē habes? imo vero ecquid omnino ipsa suauitatis nosti? num tu harum parandarum eigo agere quicquam sustines, quæ ne iucundorum quidem desiderium cupiditatemq; expectes? desiderio vero anteuerrēs, expleri omnib. iis solita sis? antequā esuris, cibū sumēs: priusquā sitis, bibens: & ut suauiter epuleris, eduliorum artifices

δοῖτῃ θωμάζουσιν, τὴν ἰαχάδα περὶ τοῦτον ἀποιοῖν; εἰπε τὴν γλῶττα πρὸς τοῦτον; εἰπε δὲ βοσκημάτων οἷοι δὲ τὴν ἀντιζέουσαν, τῶν βοσκημάτων ἐπιμελητέον; εἰπε δὲ περὶ τοῦτον ὁρμῶς αὐξάνουσαν, καὶ βέλαι δυνάσασθαι τὰς πεφίλκας ἐλὼν τὴν, καὶ τὰς ἐχθρὰς χειρὸς τοῦ πολέμου καὶ τέχνας παρὰ τῶν ἐπιστημόνων μαθητέον, καὶ ὅπως αὐτῶν δὲ ἡγεῖσθαι ἀσκητέον. εἰ δὲ καὶ τὴν σωματικὴν βέλαι δυνάσασθαι εἶναι, τὴν γνῶμην ὑπεκρετέειν ἐδιδόναι τὸ πᾶν, ἔνθα γυμναστέον σὺν πόνοις καὶ ἰδρῶτι. καὶ ἡ Κακία ὑπελαβὼσα εἶπεν, ὡς φησὶ περὶ τοῦτον ἐνοεῖς ὡς ἡρόκλητος, ὡς χαλεπὴ καὶ μακρὰν ὁδὸν ἐπὶ τῇ δόξῃ σὺν ὁδῷ καὶ ὡς ἡ γυνή σι αὐτῇ διηγεῖται; ἐγὼ δὲ βραδύαν καὶ βραχεύαν ὁδὸν ἐπὶ τὴν δόξαν ἡγήσασθαι ἄξω σε. καὶ ἡ Ἀρετὴ εἶπεν· ὡς τὴν ἡμέραν, πρὸς τὴν ἀρετὴν ἔχης, ἢ πὶ ἡδὺ οἶδα, μηδὲν τέτων ἐνέγκω σπράττειν ἐξέλουσα; ἢ περὶ οὐδὲ τὴν τῶν ἡδίων ἐπιθυμίαν ἀναμένοντα, ἀλλὰ πρὶν ἐπιθυμῆσαι, πάντων ἐμπύλωσσαι. πρὶν μὲν περὶ τὴν ἐδιδόνουσα, πρὶν δὲ διψῶν πίνουσα· ἵνα μὲν ἡδὺς φάρις, ὁφθαλμοῦς

μηχανωμένη. ἵνα δὲ ἡδέως πί-
νης, οἶνους τε πολυτελεῖς πα-
ρασκευάζῃ, καὶ τοῦ θέρους χρο-
να πλείους (αζήτεις. ἵνα δὲ
καθυσπιάσης ἡδέως, οὐ μόνον
ταῖς προμεναῖς μελακαῖς, ἀλλὰ καὶ
ταῖς κλίνας, καὶ τὰ ὑπόδημα
ταῖς κλίνας παρασκευάζεις;
οὐ γὰρ ἀλλὰ τὸ ποτεῖν, ἀλλὰ ἀλλὰ
τὸ μετ' ἐν ἔχῃ ὅ, τι ποιεῖς, ὕπνῃ
ἐπιθυμεῖς. τίς δ' ἀφροδίσια,
ὡς τῷ δέεσθαι ἀναγκαῖς,
πάντα μηχανωμένη, καὶ γυ-
ναῖς καὶ ἀνδράσι χρωμένη· ἔ-
γω γὰρ παρούσης τῆς ἑαυτῆς
φίλης, τῆς μὲν νυκτὸς ὑβρίζου-
σα, τῆς δ' ἡμέρας τὸ χρονομά-
τατον καταχρημίζουσα. ἀθά-
νατος δὲ ἔστι ἐν θεῶν μὲν ἀ-
πείρητος, ὑπὸ δὲ ἀνθρώπων ἀ-
γαθῶν ἀπμαῖζῃ. ὅς δὲ πάντων
ἡδίστη ἀκυσματός ἐπαίνῃς ἑαυ-
τῆς ἀθήνη· εἰ, καὶ ὅς πάν-
των ἡδίστη θάματος ἀθέα-
τος. ἐδὲν γὰρ πώποτε σωτῆς
ἔργον καλὸν τὸ θάσσαι. τίς δ' αὖ
λοι λιγύσει ἢ περὶ σφί; τίς δ'
αὖ διομένη ἱνὸς ἐπαυχεσθῆν; ἢ
τίς αὖ δὲ φρογῶν ὅς σ' ἀνάσσει
τολμήσῃ εἶπαι; οἱ νέοι μὲν ὄντες,
τοῖς σώματιν ἀδυνάτοι εἰσι.
περὶ σφί; ἢ ἡροδοτοί, ταῖς
ψυχαῖς ἀσέβητοι. δότινας μὲν
honestum. [Hæcenus Budaus. Reliqua Bessario conuer-
tit, hoc modo.] Quis igitur, cum aliquid dicas, cre-
deret tibi? aut cum indigeas, quicquam tibi præsta-
ret? Aut quis suæ compos mentis voluerit inter tuos
connumerari, qui in iuuentute quidem corpori-
bus debiles, in senio vero amentes efficiuntur? cum

exquiris: vt bibas item
suaniter, vina pretiosa coe-
mens: æstate (si diis pla-
cet) vndique niuem expe-
tens: iam vero iucunde vt
sopiere, non molles modo
lectos sternendos tibi locas,
sed lecticas etiam ipsas mol-
liculas, earumque scamna
facienda tibi mollia curas:
nimirum quæ non somni
laborisque vicissitudine in-
stitueris vt, sed idcirco dor-
mire, quia nihil aliud ha-
beas potius quod facias:
tum venerem ignauam ex-
quisitis machinamentis ci-
cas, suapte vi immotam.
En quæ tui discere ex te a-
mici cupiant, vt per lasci-
uiam noctes, dici opti-
mam partem per soporem
exigant. Quocirca immor-
talis cum ellēs, ex deorum
curia eieccta es: a mortali-
bus quoque despecta, qui
probitate censentur, deni-
que orbata simul acroama-
te iucundissimo, laudari te
vt nunquam audieris: simul
spectaculo sane visendo, nū-
quam vt opus aliquod tuū
spectaris aut pulcrum, aut
adoleſcentium

adoleſcentiam cum pigritia in delitiis peragant, in ſenio autem multis laboribus & inſ firmitatibus confringantur: quique verecundati ſuper his quæ egerunt, non tamen minus ſuper his quæ agunt gravantur: tanquam qui in iuventute omnibus voluptatibus affecti, in ſenectutem ſibi omnia moleſta ſervarunt. Ego vero ſum quidem cum diis, adſum vero bonis hominibus: nihilque operis boni, neque divini, neq; humani, ſine me fieri poteſt: magiſque aliis omnibus, & apud deos, & apud homines optimos, honoribus fruor. Etenim deſiderata cooperatrix artificibus ſum, fida domorū dominis cuſtos, beneuola famulis patrona, operum quæ pacis ſunt bona conadiutrix, bellicorum vero firmiſſima ſocia, amicitix optima conſors. Ad hæc autem, meis neceſſariis ſuavis atque præſta cibi potuſq; fruitio eſt: exſpectant enim, quouſq; alia deſideret. Somnus autem voluptuoſior illis, quam otioſis euenit: & neque excitati moleſte ſervunt, neque ab illo deſtenti, quæ agenda ſunt, negligunt. Iuniores autem gaudet ſeniorū laudibus: ſeniores vero lætantur iuniorū honoribus. Res quoq; geſtas a priſcis iu- cundiffime memoria repeten-

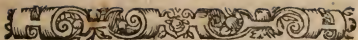
λιπαροὶ δὲ νεότητι τοὺς τε-
φοῖμοι. ἐπιπόνοις δὲ ἡλικίᾳ
ἐργὸν δὲ γήρας παρῶντες,
τοῖς μὲν πεπραγμένοις αἰχύν-
οῖμοι. τοῖς δὲ πεπραγμένοις
βαρυμένοι. τὰ μὲν ἡδὲ αὖτε
τῇ νεότητι δὲ δραμόντες,
τὰ δὲ χαλεπὰ εἰς τὸ γῆρας
ἀποτέμνομεν. ἐγὼ δὲ συνειμι
μὲν θεοῖς, συνειμι δὲ ἀνθρώ-
ποις πῖς ἀγαθοῖς. ἔργον δὲ
καλὸν ἔτι θεῶν, ἔτι ἀνθρώ-
πων χωρεῖ ἐμὲ γίγνεται.
ἡμῶνται δὲ μάλιστ' πάντων
καὶ παρὰ θεοῖς καὶ παρὰ ἀν-
θρώποις οἷς προσήκει ἀγα-
πητὴ μὲν γὰρ συνιερὴς τι-
χνύταις, πῆ δὲ φύλαξ οἰ-
κῶν διαπότεις. δὲ μὲν δὲ
προσέτις οἰκίταις, ἀγα-
θὴ δὲ συνιερὴς τῶν ἐν εἰ-
ρενίᾳ πόων, βεβαία δὲ τῶν
ἐν πολέμῳ σύμμαχος ἔρ-
γων, δόσις δὲ φιλίας κρινω-
τός. ἐγὼ δὲ τοῖς μὲν ἐμῶς φί-
λοις, ἡδὲ αὖτε καὶ ἀπρά-
γμων σίτων καὶ ποτῶν ἀπό-
λαυσις. ἀείχεται γὰρ εἰς αὐ-
τὸν ἐπιθυμῶσι αὐτῶν. ὕπνος
δὲ αὐτοῖς παρέστιν ἡδίων, ὅ-
τις ἀμέχθοις καὶ ἔτι ἀπολι-
πόντες αὐτὸν ἀχθόνται, ἔτι
δὲ τῶν μεθ' αὐτῶν τὰ δέον-
τα πράττειν. ὁ δὲ μὲν τοῖς
τῶν πρὸς οὐτίων ἐπαύοις
χαίρουσι οἱ δὲ γὰρ αὖτε ἐργὸν, ταῖς
τῶν νῶν ἡμῶς ἀγάπουνται,
καὶ ἡδὲ αὖτε μὲν τῶν παλαιῶν
πράξεων μίμνεται. οὗ δὲ

εἰς πᾶρας ἡδοναίς πρᾶτ-
 τεντες, δι' ἐμὲ φίλοι μὲν θεοῖς
 ὄντες, ἀγαπητοὶ δὲ φίλοις, ἔ-
 μοι ᾗ πατρίσιν. ὅτ' αὖ δὲ
 ἔλθῃ τὸ πεπορωμένον τέλος,
 ὃ μὲν λήθης ἀπμοι κεῖνται,
 ἀλλὰ μὲν μνήμης τὸν αἰὲν
 χρόνον ὑμνέμενοι θάσσουσιν.
 Βισαυπείροι ὡς πατρικίαν ἀ-
 γαστῶν ἡρώκεις, ἔξισι δ' ἀφ-
 ποιησαμένῳ, τίω μα-
 κροτάτῳ δὲ
 δαμνίαν κι-
 ατῶσιν.

do, non minori cum iucundi-
 tate res eis præsentes pera-
 gunt: quas ob res diis amati,
 desiderati amicis, honorabi-
 les patriis efficiuntur. Cum
 vero fatis datus finis peruen-
 rit, non obliuioni traditi sine
 honoribus iacent: sed memo-
 ria hominum commendati,
 in æternum florent. Hæc, ὦ
 Hercules, inquit, bonorum
 parentum fili, sudoribus licet
 exercendo beatissimam
 felicitatem habere.

• F I N I S.

HIERO-



HIERONYMI WOLFII

ANNOTATIONES IN ENCHIRIDION EPICTETI.

ANNOTATIO

In Caput I.

PRÆTER Angeli Politiani, & Thomæ Naogeorgi, doctissimorum virorum conuersiones, in Opusculi huius interpretatione quinque codicibus Græcis sum vsus: duobus Basileæ, totidemque Venetiis, sed nec eodem tempore, nec in eadem officina editis: & vno Argentinenfi. quorum neque distinctio capitum est eadem, & lectio nonnullis in locis variat. quæ (si quid momenti habere visa fuerint) annotare visum est, ut quid in conuertendo sum secutus, non ignoretur. Declarabimus etiam paulo accuratius ea vocabula, quæ ut in hoc Opusculo subinde recurrunt, ita totius doctrinæ Stoicæ fundamenta continent. Sumus autem ea distinctione capitum vsi, quæ lectoris & meditationi & memoriæ commodatura videbatur.

ἐφ' ἡμῖν ἐστὶν ὑπὸ ληψί. In nostra potestate est opinio.] Negat hoc Homerus, quum, Cicerone interprete, scribit:

*Tales sunt hominum mentes,
qualis pater ipse
Iuppiter auctiferas lustraris
lampade terras.*

Homeri versus sic habent:

Τοιὸς γὰρ νόος ἐστὶν ἐπιχθονίων
ἀνθρώπων,

Οἷον ἐπ' ἡμᾶρ ἄγῃσι πατὴρ ἑὸν
δρῶν τε θεῶν τε.

Sed hunc scrupulum Simplicius eixmit.

ὅτι ἐφ' ἡμῖν δὲ, τὸ σῶμα, ἡ κτῆσις, δόξα, δέχα. In nostra potestate non sunt, corpus, possessio.] Nemo negabit opinor, non esse nostri arbitrij, ut perpetuo valeat, nec vlllo incommodo afficiatur corpus. Nam alioqui ægrotaret, mutilaretur, moreretur nemo. Etsi enim quidam apud Plinium sponsonem cum Fortuna fecisse legitur, si vnquam ægrotasset: nihilominus tamen lapsu scalarum interiit.

Masiniſſam & Cyrum, ro-
buſtiſſimos reges, longa æ-
tas exſtinxit. Iam ſi diuitiæ,
gloria, imperia, cæteraque
nobis in manu eſſent: quis
egeret, male audiret, ſerui-
ret? Quis cara vxore, liberis,
amicis orbaretur? Hoc igitur
extra contronēſiam eſt, non
eſſe iſta noſtri iuris. Illud
vero cui perſuaderi poteſt,
cum noſtra non ſint, ne ia-
cturam illorum moleſtiſſi-
me feramus? Ne iis ereptis,
vim & iniuriam nobis eſſe
factam opinemur? Tanta eſt
inconſtantia & peruerſitas.
Occurritur autem Epiſteto,
Natura nobis eſſe inſitum
talium rerum amorem: nec
poſſe fieri, quin iis amiſſis
doſeamus. At viciffim ro-
gabit Epiſtetus: Annon il-
ludetiam natura ferat, vt ſe-
pe illa amittamus? an repu-
gnare in eo naturæ, ſit viri
boni & ſapientis? Fruſtra
preſertim, & vltro augere ſi-
bi moleſtias, quæ animi æ-
quitate minuendæ erant?
Opponimus ſcilicet philo-
ſophis non firmiores ratio-
nes, ſed affectus noſtros &
prauam cōſuetudinem: pro
quibus tanquam pro aris &
focis, & monumentis ma-
iorum pugnamus: maiore-
ne ſtultitia dicam, an cala-
mitate? Quod ſi dies adimit

hominibus egritudinem: re-
cta ratio cur non adimat?
Cur exempla vulgi, quàm
virorum ſortium & ſapien-
tium ſequi malimus? At id
quoque Natura fert, vt ipſa
aſſuetudo moleſtiam leniat.
vnde poeta:

χρόνος μάλαζει, νῦν δ' εἰς ἡ-
βήσκει κακόν.

*Malum viget iam, lenietur
tempore.*

Esto: ſed cur non, vt ſeruulo
Cōmico, ita & nobis medi-
tata omnia mala noſtra
ſint, vt ne quid animo ſit
nouum? Nam & hoc docet
Epiſtetus, & docuerunt o-
lim multi, nec obtemperaſ-
ſe quenquam pœnituit. An-
non & diuus Paulus monet,
ita eſſe vtendum mundo,
quaſi non vtamur? Nec ha-
bitandi, ſed commorādi lo-
cum hic nobis eſſe datum?
Sed hæc alibi commodius.
Illud non alienum fuerit,
verba quæ obſcuriora vi-
dentur, quæque ſubinde re-
currunt in hoc Opuſculo,
declarare.

ἡ δ' ἡμῖν μὲν ὑπόληψις, ὁρ-
μὴ, ὁρεξις, ἐκκλισις. In noſtra
potestate ſunt, opinio, appeti-
tio, deſiderium, declinatio.]
ὑπόληψις eſt opinio, ſenten-
tia, perſuaſio, iudicium, id
quod de quaq; re ſentimus:
vt, mortem & morbum eſſe
malum,

malum, diuitias & voluptates expetendas esse, fugiendum esse flagitium & dedecus, philosophiam, moderari animis. ὁρμὴ Cicero alias appetitionem, alias appetitum seu appetitionem animi, alias motum animi interpretatur. Polirianus conatum vertit. ὁρεῖν appetitum. ἀφορμή huius contrarium est, auersatio, cum animus abhorret a re aliqua. Hinc ὁρμῇ καὶ ἐφορμῇ, appetere, inclinare animo ad aliquid: ἀφορμῇ, auersari, abhorreire. Peculiarem enim hæc verba usum habent apud Stoicos. Est & ὁρεῖς appetitus: sed Cicero βέλῃσιν, ὁλοσιν ὁρεῖν exponit, voluntatem quæ quid cum ratione desideret. Quare ὁρεῖν (ne vocabulorum numeris immisueretur) desiderium verti. ἔκκλινειν idem, declinationē a malis, declinationē laboris & periculi, dixit. Simplicius hunc ordinē tradit: Cū quid bonum aut malū iudicemus, omnino commoueri declinationē aut appetitionē: subsequi vero ὁρμὴ, quā animi concitationē, approbantis aut improbatīs, prosequētis aut auersantis aliquid, definit. αἵρεσις est optio vel appetitio, cum Cicero πᾶσι τοῖς ὁρεῖν optabile & rem expe-

tendā vertat πορεύεσθαι Simplicius αἰσθάνεσθαι esse dicit, cum alia aliis præferuntur. Quod uno verbo cōmode queat exprimi,

Grammatici certant, ὅτι adhuc sub iudice lis est.

Barbari prælectionē, alij delectū, alij, ppositum, alij institutum, alij voluntariē, alij consiliū interpretantur. Nos, ut quimus, quando ut volumus licet. Omnino difficile est cum Græcis, præsertim Stoicis, certare verborū copia & proprietate. Quare veniā ab æquis lectoribus impetratam velim sicubi Epicteto & acerrimis eorum iudiciis nō satisfecerimus. Sæpe enim, eruditis scriptoribus facile est varia vocabula congerere: sed eadem distinguere, grammatico aut interpreti non perinde promtum. Imo (si, quod sentio, dicendum est) ipsi auctores sæpe rident & grammaticos & interpretes, qui earum rerum distinguendarum sollicita cura tenerentur, quas ipsi aut ostentandæ copię, aut rei inculcandæ gratia congerissent.

ὅσα ἡμῖν προέρχονται. Quæcumque nostra actiones. ἵερων Cicero est alias opus, alias res, alias opera, alias difficultas. Ego hic ἵερων intelligo,

non munus officij, τὸ καὶ ἡ-
 κστ, in qua significatione sæ-
 pe capitur: sed ἐνέργεια, a-
 ctionem, id quod aut ani-
 mis agimus, aut ministe-
 rio corporis agimus, siue bo-
 num siue malum: vt cum a-
 gimus prudenter, iuste, for-
 titer, temperate: contra uel li-
 bidinose, effœminate, iniu-
 ste, temere: cum philosopha-
 mur, irascimur, cupimus,
 decambulamur, lauamus,
 scribimus, legimus, & id ge-
 nus alia, quæ homo suapte
 natura, suoq; arbitrato face-
 re potest aut non facere, nisi
 morbo aut externa vi impe-
 diatur. Quod cū fit, actiones
 illæ in potestate nostra esse
 desinunt, opinor: & opinio
 tantū, appetitio & desiderii-
 um, horumque contraria
 declinatio & auersatio, no-
 bis relinquuntur. Cum au-
 tem morbi sint, qui ani-
 mum etiam tentēt, vt phre-
 nitis, melancholia, veter-
 nus, apoplexia, epilepsia, vul-
 nera capitis, cerebri læsio-
 nes, similesque pestes: etiam
 illa, nisi fallor, euanescent,
 quæ sola in nostra potestate
 esse affirmat Epictetus. Sed
 loqui Stoicos de natura in-
 tegra, & non impedita, pro-
 babile est, quæ tamen quan-
 diu talis permansua sit, cō-
 stare nemini profectio po-

test. Consideret ergo quis-
 que secum, veriusne ista di-
 cantur, an magnificentius? Animi tamen bona dotibus
 corporis, & fortunæ mune-
 ribus præstare, ac diuturnio-
 ra esse, extra controuersiam
 esse arbitror. Quicquid ta-
 men egeris, nunquam id
 consequeris, vt a Fortunæ
 tyrannide sis immunis: hoc
 est, vt Deus ea tibi non au-
 ferre possit, quæ largitus est.
 Valeat ergo Thraonica illa
 vox, & inter Stoicas hyper-
 bolas numeretur, ὡς καὶ ἐί-
 λημεναι σὶ, ὃ τὴν τύχην, καὶ πᾶσαν ἀ-
 φήρημαί σε τὴν παρείδουσαν: hoc est, Anteuerti tibi For-
 tuna, & quasi vallo firmissi-
 mo opposito, omnes tibi a-
 ditus, omnes cuniculos in-
 terclusi. Prudentius ille, qui
 distichon illud per se inso-
 lens, picturæ hominis mor-
 tui ascripsit: cui, si in CHRIS-
 T O seruatore obdormierit,
 vere conuenit:

ἐλπίς καὶ τύχη μέγα χαίρουσι.
 τὴν λιμέν' ὄρου.
 ὅδ' ἐν ἡμέρῃ χ' ὑμῖν· παύζετ'·
 τὴν μετ' ἡμέ-

Inueni portum, Spes & For-
 tuna valete:

Nil mihi vobiscum: ludite
 nunc alios.

Neque enim spe sua frustra-
 bitur, neque timebit quic-
 quam, mortuus in Domi-
 no, ad

no, ab omnib. fortunæ injuriis & ludibriis immunis, atque in portu tutissimo securus & beatus conquiescet.

In Caput 4.

Τηλικούτου οὐδ' ἐφίεργος, μέμνη (οὐ πού δ' εἰ οὐδ' ἐμίσχως κικινημένον, ἀπ' ἰσθμίου αὐτῶν : In tantarum igitur appetitione rerum, sic eas suscipiendas esse memento, ut prorsus omni vaces animi perturbatione.) Rectius Simplicii Commentarius: τηλικούτων οὐδ' ἐφίεργος, μέμνη (οὐ πού δ' εἰ οὐδ' ἐμίσχως κικινημένον ἀπ' ἰσθμίου αὐτῶν : Quum igitur tātas res appetas, sic eas suscipiendas esse memento, ut sis non mediocriter incitatus. Quam lectionem & Politianus est sequutus. De pluribus locutus est : ergo τηλικούτων. Serio suscipiendū monet philosophiæ studium. ergo ὑδὲ redundat, quod quatuor reliqui codices habent : a quibus deceptus, verterā : Vt prorsus omni vaces animi perturbatione. quæ sententia etsi cum ἀπαθεία Stoicorum cōvenit, philosophiæ tyroni tamen haudquaquam convenit, quem incredibili cupiditate sapientiæ inflammatum esse vult, adeo ut illud ex Evangelio desumptum ei dici possit:

ἐν μαργαρίταις ἡμῶν, ἀπὸ δ' ὧς ἀπαίτα, λάμβανει. Vnam margaritam pretiosam omnibus opibus tuis emito.

ἰαὺν ὃ καὶ ἔστ' ἰδέλῃς : Sin- ὅς has vulneris,] Scilicet, τὸ ἐν φιλοσοφίᾳ περικύματα : Ea quæ Philosophia præstat.

καὶ ἄρχει καὶ πάλαι : Et imperare ὅς esse dives.] Politianus addit, Domesticos dirigere. Legit fortasse, τὰς οἰκείας δίδωμι. quod perperam scriptum fuisse reor, pro δίδωμι, necessarios tuos florere. Volumus autem in primis nobis bene esse, mox etiam nostris & aliis. Discrimen δ' δίδωμι καὶ δίδωμι, vel pueris notum est.

τοὺν ὑδὲ αὐτῶν τέτυκται δόξα : Fortassis nec hac ipsa assequeris.] τῶν δὲ καὶ καὶ δ' ὡς πάλαι : Nec magistratus nec opes assequeris.

Ἀλλὰ τὸ καὶ τῶν πεπρωμένων ἐφίεργος : Eo quod priora quoque desideras.] Ea scilicet, quæ philosophia confert, libertatem, tranquillitatem animi, securitatem. Significat, animum in duas partes distractum, nec fortunæ mu-

neribus, nec philosophiæ bonis potiri: quod altera cura impediatur alteram, nec tantam esse patiatur, quanta sit opus. Sed hoc intelligatur de philosophiæ tyrocinio. Nam præcepta rebus gerendis prælucent, & illustriantur usu vitæ & crebris virtutis actionibus, si probe intellecta & animis infixæ fuerint. Philosophandum est igitur ab ineunte ætate, animo aliis curis libero, ut quæ tum cognita perceptaq; fuerint, ad parandas & tuendas opes, ad magistratus adipiscendos & gerendos, ad omnes denique vitæ casus ferendos accommodentur. πᾶσι πρῶτα, priora dicit: vel πᾶσι πρῶτον εἰρημνύει ea quæ ante exposuit, quæque rectum iudicium sequuntur: non autem πᾶσι πρῶτον φιλοσοφῆσαι, ea quæ desideraris ante philosophiā, ut voluptates, honores, diuitias: vel πᾶσι πρῶτον δαιμόνια, præstantiora. Nam tranquillitas animi, verumque iudicium, utrique diuitiis & honoribus præstant.

ἐκείνων ἀποτόμην: Illis ex cides.] τῶν πρῶτων, prioribus & potioribus: Carebis animi tranquillitate, si avarus & ambitiosus fueris.

In Caput 5.

Πᾶσι φαντασίαι τραχίαι:

Cuius viso aspero.] τὰ τραχέα nonnulli codices non habent, & meo iudicio rectius omittitur: et si φαντασίαι. Cōφῶν adhibet Simplicius. Sūt enim φαντασίαι non tantum τραχίαι, asperæ: sed etiam λεῖαι, hoc est, leues & blandæ. Sed quia verba hæc minus exercitatis obscura videntur, exemplo declaranda sunt. φαντασίαν (quod visum, aut visionem Latini dicūt) appellat eas cogitationes, quæ ex rebus obiectis oriuntur: ut si adolescenti studioso & pauperi formosa & diues mulier despondeatur, phantasia hæc statim in eo excitatur, rem esse præclaram, paucis sui loci atque ordinis talem offerri occasionem: non igitur esse negligendam. species præclara est, incautumque facile decipit. Sed si idē paulo cordatior, secum reputet, Mulieres formosas atq; diuites, lasciuas, superbas, fastidiosas, impetuosas esse: opes non sine magna solitudine conseruari: se despectui & derisui fore affinis, aut certe iniurum: si morem gerere velit vxori, aut læsurum valetudinem, aut alia grauiora toleraturum: neglecturum esse studia literarum: mulierculæ denique non tam amantis, quam

quam prætextū libidinum
suarum quærentis, fore mā-
cipium: fortassis intelliget,
id quod Epictetus dicit, do-
tatā & formosam mulierem
non summū esse bonum, sed
plane φαντασίαν & falsam
speciem: Hesiodiæ Pandorę
instar, pyxidem malis omni-
bus refertam, secum afferen-
tem. Idem esto iudicium de
phantasiis imperij, honoris,
aliarumq; rerū, quæ sapius
inani specie blandiri, quam
reuera beare solent. Eadem
fere ratio est rerum tristemū
& aduersarum, vt putantur,
quæ sæpe in recessu mulrum
boni habent, quod prima
fronte nequaquam pollicē-
tur: vt paupertas sobrios,
modestos, industrios plerū
que facit: opulentia luxurio-
sos, arrogantes, ignauios.

In Caput 6.

ἐπι ἐρεξίως μὴ ἐπαγγελία:
Appetitionis pollicitationem
esse.] Est proloporœia que-
dam Cupiditatis cum ho-
mine colloquentis. Rudibus
apertior esset oratio, si ita lo-
cutus esset: Cum aliquid ap-
petis, fore speras vt id conse-
quaris, & voti compos fias,
& reliqua.

παρεπίπλων.] παρεπίπλων
legendū videtur, idem quod
ἐμπίπλων. vnde παρείπλωσις, &
παρείπλωσις τύχη.

τὴ παρὰ φύσιν τῶν ἐν τοῖς
Qua natura eorū qua in tua
potestate sunt, auersantur.]
His aduersantur vtique, sal-
sa opinio, prauus & corru-
ptus appetitus, omnes ani-
mi perturbationes, quas in
hominis esse potestate vo-
lunt Stoici: non ita fortassis,
vt nō existant (id enim Dei
cuiusdam potius quam ho-
minis fuerit) sed vt rationi
obediant.

In Caput 7.

Μετέστι ἐπὶ τὰ παρὰ φύσιν
τῶν οὐκ ἐφ' ἡμῖν: Transfer ea
qua natura illorū repugnant,
qua in nostra potestate sunt.]
Videntur & hæc rudioribus
obscura quæ dilucidiora es-
sēt, si scripsisset: Auersare
falsas opiniones, stultas &
prauas cupiditates, turpitu-
dinem & dedecus. Hæc enim
vt fugere, ita etiam effugere
poteris.

Καὶ μὲν ὑπεξαίρεισις.]
Politianus, cum supputatio-
ne: Naogeorgus, cum excep-
tione. Sed quia Simplicius
interpretatur, μὲν ὑπερδίδουσι
τὸ ὀλίγον, καὶ μὴ εἰς ἀκρότητα
ταῖς, cedendo & laxando
paululum, nō ad summum
intendendo: ego verti, cum
imminutione. Et si hæc tria,
καὶ μὲν leuiter, ἀναιμῶς re-
misit, μὲν ὑπεξαίρεισις cum
imminutione, synonyma

fortasse sunt. *ὑπερβαίνει* certe significare id potest, cum paulatim aliquid affectui subtrahitur. Si quis autem intelligere mauult, cum exceptione vel conditione sensus erit, vt opinor. Ea conditione res vel appetere vel auertere, si experendæ fugiendæue sint Vult enim Epictetus, tirones philosophiæ interdum Academico more *ἐπιχειρῆσαι ἀποκρίναι*, cohibere assensum, & amplius deliberare: & in ea *ἐπιχειρῆσαι* λέγειν *μῦθον ἢ πῶτος αἰεῖν*: hoc est, potius circa resistere, quam ultra progredi, vt monet Isocrates.

In Caput 8.

ἄν χότραν σείης: Si ollam diligis.] Et si Epictetus, vt contemptor diuitiarum, vitium rerum exempla profert, vt balnei, vt lactucarum, & aliorum id genus: tamen Simplicius aptius, vt opinor, verbum habet, *ἄν χότραν σείης*, ὅτι *χότραν σείεις*: Si ollam tractas, aut agitas, te ollam tractare: hoc est, rem fragilem, & agitationis atque allisionis impatientem, vt & vitrum. Vnde Mimographus: Fortuna vitrea est: quæ cum splendet, frangitur. Fortassis allusio ad doliū Diogenis.

In Caput 9.

τὰς ἀπαρραίνοντας] destillantes. Alij *ἀπαρραίνοντας*, sese perfundentes, eodem sensu. *ἐκπερομύνας*] id est, ἐνοχλησμένους, quibus negotium facessitur. Alij *ἐκπερομύνας*, id est, ὠδυμύνας, eos qui premuntur, aut loco pelluntur.

In Caput 10.

Τὰ πρὸς τῶν πραγμάτων δόγματα, decreta de rebus.] Et huic paradoxo medetur, vt potest, Simplicius. Consistere certe nullo modo potest, nisi aut grauiora mala nos vitare, aut maiora bona cōsequi putauerimus. Nam alioqui ista vnica, misera illa quidem, & nescio quanta efficax in casibus acerbissimis consolatio relinquitur, *ὡς* apud Homerum exstat:

*ὡς γὰρ ἐπικλώσας θεοὶ δ' ἄλλοις
βροτοῖς,*

*ζῶειν ἀχινυμένους καὶ ἀτέρπια
θυμὸν ἔχοντες.*

Sic voluere dii, miseris mortalibus annum

*Esset ut & maestum, & dura
illatibile cura.*

οἷον θάνατος ὑδὲν ὀνείδιον: In morte nihil est mali.] Si aut anima cum corpore exstinguitur, aut in locum meliorem transfertur. Sed si peccata scelerum dandæ sunt: periculosæ

riculosæ plenum opus alex,
ni veræ pietatis clypeo sis
munitus.

ἀπαιδύτης ἴσιν. *Ineruditi
est.*] id est, eius qui non con-
sideret, quæ sui, quæ alieni
iuris sint: qui omnia suo ar-
bitratu fieri postulat. id
quod fieri neque potest, ne-
que fortasse debet.

τὸ αὐτῷ, *Seipsum.*] Agno-
scit enim culpam suam: si-
mulque in id intentus est, ne
denuo ad eundem lapidem
impingat: hoc est, ne alienarum
rerum ius sibi arroget. Nā id
quod antecedit, ἐφ' οἷς
αὐτὸς πράσσει κακῶς: verba
(ἀλλοις & αὐτῷ) suam ha-
bent emphasin. Dilucidius
alio loco dicit, Per alium te
non magis in calamitate es-
se posse, quam in vitio: hoc
est, eum solum esse calami-
tosum, qui male sentiat &
viuat: nō cū qui negligatur,
aut male tractetur ab aliis.

In Caput 11.

ἡ χρεῖσις τῷ φαυλοσιῶν: *V-
sus visorum.*] Obscuriora vi-
dentur hæc, minus assuetis.
Sed perinde est ac si diceret:
In omnibus rebus non ap-
petitum aut popularem o-
pinionem, sed rationis iudi-
cium sequi nos oportere. Vi-
sis enim recte vti, quid est al-
liud, quam de rebus omni-
bus recte iudicare, & rationi

parere, non affectui?

In Cap. 12.

Μήποτε καλοῦντες ἐδέειπες,
[*Ne forte eo vocante deficias.*]
Politianus attexit, Inque id
vinctus coniiciaris. Qui enim
volens non sequitur,
necessitate hoc patietur.
Quæ appendix nec in excu-
sis codicibus habetur, & est
superuacanea. Loquitur enim
non externa vi, sed
de imbecillitate virium: quæ
quo maior sit ingrauescen-
te ætate, eo paucioribus re-
bus animum esse occupan-
dum: quod & iis vacare, &
parere philosophiæ sit diffi-
cilimum. Homo cœlebs (si
cætera paria sint) & in vita
paucioribus esse contentus,
& æquiore animo discedere
e vita potest. Maritum & pa-
trem, tam viuentem quam
morientem, magis solici-
tant vxor, liberi, familia,
quam ipsius salus. In hanc
sententiam scribit Cicero,
trāquilatē animi atq; se-
curitatē eo faciliore esse phi-
losophis, quo minus pateant
multa in corū vita, quæ For-
tuna feriat, & quo minus
multis rebus egeant: & quia,
si quid aduersi eueniat, tam
grauiter cadere non possint.
Nauem, siue philosophiam,
siue vitæ institutum intelli-
go: gubernatorē vero, Deū:

cui qui vocanti non pareat,
aut pro mancipio tractetur,
aut plane deferatur.

In Caput 13.

Μὰ ζήτῃ τὸ γινόμενα γίνε-
σθαι, ὡς θέλεις· ἀλλὰ θέλει τὸ
γινόμενα, ὡς γίνεται, καὶ οὐ
ποιήσῃς.] Argentinenſis co-
dex paulo aliter, ἀλλὰ θέλειν,
ὡς τὸ γινόμενα γίνεται. vt ſit,
ζήτῃ θέλειν, id ſtude vt velis:
quali dicat, Voluntatem tuā
facilius mutabis, quam na-
turam rerum. καὶ οὐ ποιήσῃς,
verti, Si ſapis. quod ſi diſpli-
cet, reponē, & recte facies Eſt
enim idē in quod καλῶς ποι-
εῖν, approbandi formula hoc
loco. οὐ ποῶ σὲ, bene de te
mereor: & οὐ πράττω, facile
agito, bene inecum agitur:
non ſunt huius loci.

Χαλῶντις ποδὸς ἐστὶν ἰμπό-
διον, καθ' αὐτὴν οὖν δὲ. *Claudi-
catio pedis eſt impedimen-
tum, non inſtituti.*] At dicēs,
inſtituto conficiendi itine-
ris (præſertim ſi inimentum
aut vehiculum deſit) obſtat
claudicatio. Reſpondebit E-
piſtetus: Si præceptis meis
parueris, non inſtitues iter,
quod conficere non poſſis.
Sic quo plura & maiora fue-
rint impedimenta corporis,
eo magis appetitum con-
trahēs, paucioraque ſuſcipi-
eſ. At iſtud ipſum, inquis,
eſt inſtituti impedimen-

tum, eoque moleſtiſſimum.
Negat Epiſtetus eſſe impe-
dimentum, nihil temere &
fruſtra appetere: ſed id phi-
loſophi proprium eſſe mu-
nus affirmat. Illud certe vel
ſtultus intelligit, præſtare
appetitum rationi obediē-
tem præbere, quam irritis
cupiditatibus æſtuare. At
eſt factū difficile. Sic Deo vi-
ſum, cui, niſi vltro feceris,
parebis inuitus. Illud tamen
Epiſtetus, vt ea quę ſequun-
tur, docent) non vetat, quo-
minus commodis tuis, qua-
tenus & natura poſtulet, &
honneſte poſſis, conſulas.

ἀλλὰ ὁ ἄνθρωπος ἰμπόδιον οὐδὲν ἔχει:
*Id alterius cuiuſpiam rei, non
tui eſſe impedimentum.*] Si
concederet, pedem eſſe par-
tem corporis (neque vero
negat) corpus vero hominis
partem eſſe (quod nega-
te videtur) impedito pe-
de, corpus: corpore impe-
dito, homo ipſe, ex parte
ſaltem, impediretur. Quod
ſi corpus inſtrumentum eſt
hominis (qua de re plura ex
Simplicio afferemus) nega-
ri certe non poterit, quin
mutilato inſtrumento, im-
perfectior & incommodior
futura ſit actio. Male pugna-
bis gladio, cui vel capulus
vel mucro deſuerit. Sed hæc
differantur.

In Caput 14.

ὅ στωαρπίουσι αὐ φαντα-
σίαι, *Visis non obtemperabis.*] Hoc est, neque voluptati,
neque dolori succumbes: sed
prauas cupiditates atque af-
fectiones, sapientiæ virtu-
tumque præsidio superabis.

In Caput 16.

Κρείσσον γὰρ λιμῶ δειπνῆν,
ἄλυπον καὶ ὑποβῶν θυρόμνον:
*Praestat enim emori fame, u-
bi doloris & timoris expers
euaferis.*] Quartj non iniu-
ria possit, tantane constan-
tia cadat in fragilitatem hu-
manam, vt Saguntina (quod
aiunt) fame non afficiatur?
Deinde quod de puero dicit,
nisi ita intelligatur, vt tum
demum eius cura abiiciatur,
cum neque verbis neque
verberibus quicquam pro-
feceris: videbitur plena in-
humanitatis oratio, & Ti-
mone μισανθρώπων, quam ho-
mine philolopho dignior,
qui & ipse aliquid studij at-
que operæ ad consociatio-
nem civilem afferre debet.
Equidem existimo ὑπερβῶν
λαῖς esse, nimix solitudinis
reprimendæ causa usurpa-
tas. Quod si cauillari libeat,
hypotheticam esse dices
propositionem, ἄλυπον καὶ
ὑποβῶν θυρόμνον, vbi & do-
lorem & metum propulsa-

ris. tum enim nec fame do-
lebis. nec mouem metues.
sed quando id fiet? Paucis-
sima certe in omnibus hi-
storis exstant exempla: &
quæ exstant, vt Socratis,
Anaxarchi, Diogenis, De-
monactis, Lælij, Catonis, &
aliorum, dubitari potest au-
sint Græcorum ingenijs or-
nata vehementius, & supra
veri fidem amplificata.

In Caput 17.

ἀλλ' ἔχ ὥτως ἐστὶν αὐτοῦ κα-
λῶς, *Non adeo ei bene est.*] Malim ἴσθαι, vel εἶναι, Sic Sen-
tentia est, contemni potius
puerum oportere, quam e-
ius siue contumacia siue in-
scitia commoueri. Absit ve-
tu commouearis, cum stul-
tus & improbus puer, siue
ex inscitia, siue de industria
peccauerit.

In Caput 18.

εἰ ἀποδέψαι θέλεις, *Si profi-
cere vis.*] Scilicet, in philo-
sophia, & animi cultura.
Eam enim ἀποδεψίῳ intelli-
git, qua tranquillitas animi
& libertas augeatur.

ὑπομείνον ἐκκα πῶν ἐκτὸς
αὐτοῦ δόξαι: *Ne recusa, pro-
pter externa videri amens.*] Qui
enim voluptates,
opes, honores minus cu-
rat, præsertim si illa con-

ſequi liceat : vulgo ſtultus habetur.

καὶ δόξης ἡνὸς εἶναι ἡσι.] Deesse videtur ἄξιος, dignus aliquo: sed non est opus, si, vt cæteri codices habent, pro ἡνὸς, πὲς legatur.

In Caput 19.

θέλεις γὰρ τὴν κακίαν μὴ εἶναι κακίαν : Id enim postulas, vt vitium non sit vitium.] Innuit opinor, pueros & omnes mortales natura esse vitiosos: nec vitia propulsari, nisi per philosophiam, cuius non satis capax sit tenera & rudis ætas: quæ vt castiganda sit, non tamen sit abiicienda.

In Caput 20.

κύριος ἐγὼ εἰς τὸ πᾶν ἐμὸν : Cuiusque dominus est is, qui cupiditatum eius.] Quam multos ergo Fortuna dominos nobis imposuit? Quanto plures ipsi nobis imponimus, insatiabili caducarum rerum cupiditate?

In Caput 21.

Παραθήτων σοί, Vbi tibi apposuerint.] Simplicius, παραπθέντων, appositis, Sed & alterum ἐκείνων ferri potest, si intelligas, τῶν μαγειρῶν τὰ σίτια, si coqui vel ministri fercula tibi apposuerint.

ἄξιος τῶν θεῶν συμπότης,

Diis dignus compotor.] Significat, Externarum rerum despicientiam diuinum esse quiddam, & reddere Deo similem.

Θεοὶ περὶ ἡμῶν καὶ ἐλέγχοντο: Diuini vt erant, ita & dicebantur.] Insolenter vtique & imperite. Quam enim infinito interuallo vel præstantissimus homo ab extrema vmbra diuinitatis abest?

In Caput 22.

ἄλλοι γὰρ ἐθλίβουσιν.] ὅτι ἄλλοι ἐχέουσιν. Alium non angit: quia non tangit. Facile omnes, cum valemus, recta consilia ægrotis damus. Tu si hic sis, aliter sentias. Alterius vulnera & cædem spectare sine dolore corporis possumus, sed ipsi non sine acerbissimo doloris sensu vulneramur & cædimur. Byzantinum incendium, pestis, terræmotus, seditio, bellum, te Romæ degentem non angit, quia non tangit. At vero,

Et tua res agitur, paries cum proximus ardet.

Sed hæc eorum querela est scilicet, quibus persuaderi non potest, corpus, opes, vxores, liberos, non esse ipsorum, sed iuris alieni. Secus Hiob, qui opibus & liberis amissis

amissis laudauit Deum, qui ea quæ dedisset, abstulisset.

*μήχει μὲν τοι λόγος, μὴ ὅκει
συμμεριφείτω αὐτῷ. Verbo-
tenus illi te accommodare ne
dubita.]* Sententia est, ne
dubites illius affectui & ver-
bis & suspitiis subseruire, ac
dolorem præ te ferre. Re-
mittit hic aliquid Epictetus
de Stoica seueritate καὶ ἀπα-
θείᾳ, vel potius ἀσυμμεριφείᾳ,
qua vehementer offendun-
tur ij qui in malis sibi esse
videntur: nec simulationem
improbat.

In Caput 23.

*οἷα αὖ γέλῃ ὁ διδάσκαλος,
Qualem voluerit magister.]*
Hoc est, ὁ ποιητής, ὅτε κωμω-
δοποιός, ὅτε τραγικός: poeta,
siue Comicus, siue Tragi-
cus. Sic in vita Sophoclis,
ἔδιδωκε ἢ δράμα τετρακ, Edi-
dit fabulas centum & vigin-
ti tres. Quod ad rem ipsam
attinet, idem Epigramma
græcum docet:

*πολλὴν πᾶς ὁ βίος, καὶ παίγνιον
ἢ μάτε παίζειν,
πῶς ἀδιδῶ μετὰ δαίης, ἢ φι-
ρεῖς ὁδὸν αἶας.*

*Vita quid est? iocus & ludus.
Vel ludere disce,*

*Curis sepositis: vel cruciari
miser.*

Nazianzenus idem fere si-
gnificat, sed maiore grauitate

te & pietate, his versibus, di-
gnis qui memorie man-
dentur:

*Θυμὲ βλῆψον αἶψα, χθονίων δ'
ἐπιλήθιο πείμπαν,*

*Μηδὲ σε νικήσῃ σὺτος κακότη-
τα δέμας.*

*Τυτθὸς μὲν βίος ἔστος. ὁ δ' ὄλβι-
ος, ὡς εἰς ὀνειρῶν*

*Τίρεται· ἀλλοίη δ' ἄλλος
ἔκουροι τύχη.*

*Μένης ἢ ζωῆς κατάρτης βίος ἔμ-
δος αἰεὶ,*

*Καὶ πολὺς, ὃν ζῶειν ἐστὶν αἰ-
ρεῖστέον.*

*Mens age suspice, terrenas age
despice sordes:*

*Corporis a vitiis neu subio-
gare caue.*

*Quam brevis est hac vita?
beatos somnia ludunt:*

*Sors vaga sic alios, sic alio-
squerotat.*

*Vita diu durat, nullo peritu-
ra sub aeo,*

*Sancta: labor fructu non
caret ille suo.*

In Caput 24.

*Κόραξ ὅταν μὴ αἶσιον κι-
κράγῃ, Si coruus inauspicio-
rum crocitarit.]*

Augurio-
rum & auspiciorum loco
nos Astrologiam habemus:

quæ si ex annuis reuolutio-
nibus & siderum progres-
sionibus incommoda & pe-
ricula minitabitur, Epicteti
consilio, sed piis precibus ad-
iunctis, vtamur.

ἡ φιλία τῶν ἀπ' αὐτοῦ,
Fructum ex eo ut capiam.]

Quia.

*Omnis commoditas sua fert
incommoda secum:*

& contra Extrema vero mala, & omni consolatione maiora, ut ferenda sint, Arrianus docet.

In Caput 25.

ἀνέκτερος εἶναι δυνάσκει, *In
nietus esse potes.*] Pendet & hoc dictum e diuisione rerum initio facta. Vincuntur, qui res alienas expetunt: hoc est, eas quæ ad corpus pertinent, & fortunæ in manu sunt. Vincunt, qui prauas opiniones & cupiditates oppugnant, modo legitime centent.

In Caput 26.

ὑπὸ τῆς φαντασίας συνεπαρθεῖς, *Imaginatione concitatus.*] Ἀλλοιωταρπαθεῖς, correptus, impulsus: eodem sensu.

ἰάν γδ ἐν ταῖς ἰφ' ἡμῶν ἡ ἐστία τῆ ἀπαθείας ἦ: Nam si in rebus nostræ potestati subiectis, vis tranquillitatis constiterit.] ἡ ἐστία τῆ ἀπαθείας, idem quod αὐτὴ ἡ ἀπάθεια, quam (Ciceronem secuti) vel indolentiam (et si ea potius ἀναλγησία est) vel vacuitatem ægritudinis, in qua vita beata posita sit, vel va-

cuitatem ab angoribus & perturbationibus, appellemus licet. Sententia est, et si verbis obscurioribus more Stoico prolata: Eum qui bona omnia a seipso petat, animo esse tranquillor: qui tranquillo animo sit, cum nec inuidere, nec æmulari. Cum enim ἀπάθεια perturbationes omnes excludat: inuidiam utique & æmulationem etiam excludere. Sin huius affectus in aliquo dominentur: ex eo plane colligi, procul eum ab animi tranquillitate abesse, nec philosophiæ præceptis obtemperare. Sed cum apud Arrianum huius quoque libelli, Simplicio si credimus, auctorem, nunquam τὴν ἐστίαν τῆ ἀπαθείας me legisse meminerim: rectius id arbitror, quod ibi crebro habetur, ἡ ἐστία τῆ ἀπαθείας.

In Caput 27.

Οὐκ εἶχαν ἐπιθυμήσειν τοῦ θανάτου, *Neque quicquam vehementer appeteres.*] Syracides, cogitationem mortis & diuini iudicii a peccando detertere affirmat. Quod si facit: multo magis æquo animo res aduersas ferre, secundasque contemnere docet, ob breuem scilicet earum & dolorem & fructum. Sic Cicero: Omnis (inquit) voluptas pro

pro nihilo putāda est quod quum præterierit, perinde sit ac si nulla fuisset. Sed in magnis corporis cruciatibus & angoribus animi, vna hora toto anno videtur longior & vna dies multis seculis.

In Capite 29.

οὐ γὰρ ὀφρῦν μὴν μὴ ἄρῃς, *Tu vero superciliosus ne esto.*] Vultum cogitabundū, tristem seueritatem ac fastum per supercilium intellige & hunc fuisse philosophorum habitum, e Menandri dictorio apparet: *ὄριπκλῶ*, inquit, *εἰναί φασι τῶν ἐξημίαν*, οἱ γὰρ ὀφρῦς αἰθρῆς: Meditationi aptam esse aiunt solitudinem, ij qui supercilia erigunt.

In Capite 30.

εἰὰν ποτὶ σιγῇ τοῖς ἐξ ἡραφῶναι: *Si quando tibi acciderit foras verti.*] Glorior cupiditatē & ostentationis studium, qui affectus tardissime in bonis & doctis etiam viris senescit, vetat. Vult, philosophum sese intra conscientie suæ limites, tanquam cochleam intra testam continere, tamque amplissimum virtuti suæ theatrum proponere, statuere ac iudicare.

εἰ δὲ καὶ δεκτὸς ὁ βίος, τῷ εἶναι, σωτῆρ φάινε: *Sin etiam videri vis, quia es, ipsi tibi videre.*] Politianus τῷ εἶναι omisit: nec est sane necessarium, ni quis interpretari velit, Quia es, vel, essendo (si dicere liceat) tibi ipse videre philosophus.

τῶν ἐνστασι ἀπώλειαις, *Te de statione tua deiectionem asces.*] ἐνστασις apud Dialecticos quid sit, notum est. Hic a pugilibus translatio sumpta est, qui de gradu deiectionis, vincuntur. Licet ἐνστασις, institutum vertere: id scilicet, in quo homo animo, voluntate ac studio sic insistit, vt pugil aut miles in suo gradu, non cessurus aduersario, ἐνστασις philosophi est, alte spectantem, & ad illam sedem & eternam domum contuentem, neque sermonibus vulgi dare sese, nec in præmiis humanis spem ponere rerum suarum. Suis illum illecebris oportet ipsa virtus trahat ad verum decus, vt ait Cicero. In hanc sententiam D. quoque Basilii præclare monet: *ὅταν εἶται ὁ μῦθος φουκτεῖν εἴη τῷ Λαφρογινῶτι, τοῦ αὐτοῦ δὲ ξανζῶν, καὶ τοῖς πολλοῖς δεκτῶν περὶ σκοπῆν, καὶ μὴ τοῦ ὁρῶν λόγον ἡγεμόνα ποιῶναι τοῦ βίου. ὅστις ἔστι*

πῶς αὐτοῖς αὐτὸν λέγειν, καὶ ἀδοξεῖν καὶ κινδυνεύειν ὑπὲρ τοῦ καλοῦ δέη, μηδὲν αἰρεῖσθαι πῶς ὅπως ἐγνωσμένων παροικεῖν. Hoc est, Nihil æque cauendum esse cordato viro, atque illud, ne vitæ sue rationem ad popularem opinionem accommodet, & quid vulgus sentiat, circumspiciat. Rectam enim rationem vitæ ducem esse statuendam: & ita sequendam, vt et si omnibus mortalibus refragandum, si existimatio, si vita, in discrimen adducenda sit pro honestatis defensione: tamen de recta sententia nulla modo depellatur. Verum hic vigilandum, ne falsis opinionibus decepti, & rei cuiusque natura non satis expensa, pro constantibus rigidi, pertinares, præfracti euadamus, & in nugis tragædias agamus, & nobis & aliis graues ac molesti.

In Caput 31.

ὃ δὲ δύνασθαι ἐν κακῷ εἶναι δι' ἄλλον: Non potes in malo esse propter alium.] Pendet hæc sententia ex dogmate Stoico: Solum honestum esse bonum, solum vitium esse malum. Contemptus & neglectus mei, si ego officio fungor, non meum vitium, ergo neque meum malum

est: sed eorum & vitium & malum, qui ex peruerso iudicio & voluntate praua me immerentem contemnant, negligunt, male tractant, afficiunt.

δεικνύτε τι τὸ ὄν, *Viam ostendite.*] Significat, non nisi malis artibus parari opes & dignitates: eaque de causa viro bono illas aspernandas esse. neque enim de iis loquitur, qui se honore indignos præbent, ipsique in causa sunt vt contemnantur.

δεῖξέ μου, ἢ φίλον πικρὸν: *Pecuniam an amicum fidelium.* Hoc tempore pecuniā plerique malunt. neque enim pauperis amici vllum esse vsum censent. Sic dotata puellæ pudicis & bene educatis præferuntur, sic quæ forte sunt tales, talesque permanent. Quare procis ignoscendum fortassis est, qui tam incerta pudicitiae & probitatis alea, diuitum vxorum quam pauperum intemperias ferre ac tolerare malunt.

καὶ ἡ ἔσθ'· ἔδ' ἔδ' ὑποδήματα· καὶ ἡ δ' ἔσθ' τὸν σκεῦος, ἔδ' ὅπλα δ' ἔσθ' τὸν χαλκίαι: *Neque enim calceos habet per sutorum, neque arma per fabrum.*] Sic in omnibus editionibus legitur. Naogeorgus sensum

sum secutus, vertit: Nonne habet calceos per sutorem? nonne & arma per fabrum? quasi legisset, ἐχὶ γὰρ, quod mihi sane haud displicet. Verū e Simplicio apparet inuersum esse verborum ordinem, & sic legendum: ἐδὲ γὰρ ὑποδήματα ἔχοντες ἀπὸ τοῦ χαλκείου, ἐδὲ ὑποδήματα ἀπὸ τοῦ σκυτεῖα: Neque enim calceos habet a fabro ærario, neque arma a sutore. Sensus est: Non magis a philosopho porticus & balnea, & ciuitatem Romanam postulandam, quam arma a sutore, aut a fabro ferratio calceos: cum philosophi munus sit, ciues ad virtutem instituere: vt sutoris, conficere calceos: & fabri, arma.

ἐδὲν αὐτὸν αὐτὸν ὠφείλεις, *Nihilne ei prodesse.*] Malim, vt Simplicius, ὠφείλεις, vel potius ὠφελῆς.

In Caput 32.

εἰ μὴ ἀγαθὰ ταῦτα, *Si quidem bona ista sunt.*] Plerique complexionem istam inuertūt, ἀντιστρέφοντες: Quia bona sunt, ea sibi negata esse dolent: quia mala, ea euenisse aliis gaudent.

εἰ μὴ παρὶ μὲν τοῦ ταῦτα, *Si non numeratis his.*] Id est,

ἀναλώσεις ἢ καὶ ἀπολαύσεις, vnde οἱ ἐλδοῦντες οὐκ ἐπιθυνοῦν, dicuntur apud Aullos telein.

τὸ μὴ ἀναχίδαται αὐτῷ ἐπὶ τῆς εἰσόδου, *Quod non sustinuerit vel tolerarit cum in atrio.*] Videntur fastus diuitum & ambiciosæ salutatioes intelligi, homini simplici & literato molestissimæ: item τὸ φοιτᾶν, παραπίμπειν, ἱππεύειν, salutatioes, deductiones, laudationes. Fortassis autem delicati diuites in medio incedentes, parasitis suis vtrunque inniti soliti fuerunt. Nam & hunc sensum verbum ἀναχίδαται omnino admittit.

In Caput 33.

ὅταν τὸ γένος ἄλλο παραδέρειον. *Malim, ἢ ἄλλο παραδέρειον: vel, κατεπείχῃ τὸ πότηριον, ἢ ἄλλο πῖ: Si vicini, vel alterius: aut, frugerit poculum, vel quid aliud.*

ὅτι καὶ τὸ ἄλλο, *Cum alterius.*] ἄλλο τὸ μὴ οἰκεῖον πίζει, ἄλλοτριον δὲ ἔμειλει: Sua quemque premunt, aliena non curantur. Naturæ humanæ siue prauitas siue imbecillitas non fert, quicquid Epictetus de naturæ voluntate dicat, quicquid sacræ literæ de impietate

rio Dei prædicent, vt alieni boni aut mali æque excitatus in nobis sensus sit, atque nostri proprii. Illud quidem natura nos docet, cum omnes eadem conditione simus: neque communem fortunam (vt ait Cicero) recusandam, neque peculiarem optandam, & modice ferenda esse omnia: nisi indignando atque afflicto nos conduplicare mala atque exasperare libeat.

In Caput 34.

ὅτι οὐκ ἔστι κακὸν φύσις ἐν τῷ κόσμῳ γινώσκει, Sic neque mali natura in mundo existit.] Obscurus & dubius locus, de quo plura ex simpl. adducemus, qui hæc verba sic accipit, vt quicquid esse mali in mundo, aut si sit, a Deo esse, negare videatur. Ego simpliciter ἀπὸ κακοῦ repetiissem, sic neque mali natura existit in mundo aberrandi causa: hoc est, necesse est homines in mala incidere. Proinde præparandus ad ea prudenter & fortiter ferenda est animus. Nangeorgus (quem honoris causa nomino) cum Simplicio cōsentit, nosque nostrapte culpā & malos & in malis esse affirmat. Accipiunt illi ἐν τῷ κόσμῳ, quasi esset τὸ ἐν τῷ κόσμῳ, quasi esset τὸ ἐν τῷ κόσμῳ.

& bonum scopo, malum aberrationi a scopo comparant. Recte omnino τὸ καλὸν καὶ τὸ πονηρὸν ἐφ' ἑαυτῶν: Bonum enim ab omnibus appetitur: & Deus optimus mala non facit: & mala fortasse non sunt quæ nos in malis numeramus. Sed an hoc senserit Epictetus, ipse viderit. Prorsus enim hic ex eius verbis elici sensus nō potest.

εἰ μὴ τὸ σῶμα οὐκ ἔστι ἐν τῇ πόλει ἀπαυτῆσθαι, Si quis corpus suum obuius cuique permisset.] A minori ad maius argumentatur, hoc modo: Cum iis irascereris, qui corporis tui violandi cuius potestatem darent (cuiusmodi est proscriptorum cōditio) quanto magis tibi irasci debes, qui cuius animi tui lædendi potestatem dare soleas: cum tui arbitrij sit, lædi prorsus a nemine?

ἰκέτω ἕκαστος σκέπῃ τῆ κακῆ γνώμης, Rei cuiusque antecessiones considera.] Vult nos (vt monet Homerus) ποιεῖν ἅμῃ παρὸς αὐτῶν καὶ ὀπίσθιν, nec ea quæ ante pedes modo sunt videre, sed etiam illa quæ futura sunt prospicere. Cuiusmodi sit: Si quis docere adolescentiam instituat, & id tantum consideret, quam pium, quam tranquillum & utile

utile Reipub. munus sit, nō abhorrebit ab eo vitæ genere. Sed priusquam id munus susceperit, antecessisse oportet magno studio partam eruditionem, & aptam ingenii rudibus docendi rationem: oportet paucis esse cōtentum, non recusare molestias & labores, non moueri labore irritō, contemnere ingratos & superbos. Sine tali præparatione ad docendum qui accesserit, vbi negligentiam magistratus, incuriam parentum, hypodidascalorum inscitiam & pigritiam, discipulorum stuporem & cessationem, plurimorum obrectationes, & eorum, a quibus adiuuandus erat, aduersationes expertus fuerit, si se frustra fatigando nihil nisi odium quærere intellexerit, quod optima quæque ingenia immatura ætate alio transferantur, caudicibus & stipitibus tantum relictis: & pudebit & poenitebit temeritatis, qui quid ipse vellet & posset, tantum cōsiderarit: non iis etiam cogitatis impedimentis, quæ aliorum stultitia & improbitate possent obici.

*ἀναφανύντων ἡνῶν αἰσχρῶν,
Turpibus aliquibus exortis.]*
Turpis est plerumque & ri-

diculus temeritatis exitus: ut & ipsa turpis est per se. Possit fortassis pro αἰσχρῶν legi δυσχερῶν, molestius subortis. etli verbum αἰσχρωήση, τῷ αἰσχρῶν bene cōuenit. Saluo tamen aliorum iudicio.

In Caput 35.

ἀναγκασθῆναι, Vescendum vel inuito.] Plinius libro decimo octauo: Athletarum (inquit) capacitas, iumentorū similis. Et Galenus in exhortatione ad artes discendas οἱ ἀθληταὶ (inquit) τροφὰς ποσφίρον] σὺν ἀνάγκῃ ποταίαις. ἄχρει μὲν σὺν νυκτῶν ἐνταίοντες τὴν ἐδωδὴν: Pugiles sæpe coacti edunt, cœna in medias vsque noctes producta.

γυμνάσιον, ὡς ἀνάγκην.] Id est, ἀκρίτως καὶ ἀναγκῆς, inuitos & necessario: sicut dicimus ὡς δῖον, de iis quæ coacti facimus.

μὴ οἶναι, ὡς ἔτυχεν, Non vinitum, ut contigit.] non suo arbitrato, sed præfinito, & ex præscripto.

τῷ ἐπιστάτῃ. Imagistro, laniatæ: quæ παιδοτρίτων alias appellant, ab exercēdis pueris, & γυμνασίῳ ἄρχῳ.

χεῖρα βαλεῖν.] Argētinensis codex habet βαλεῖν: sed βαλεῖναι rectius legi videtur, quam δῖο βαλεῖν, aut λα-

ἔσιν. Quod si χεῖρας βαλεῖν proiniicere manus aduersario, & χεῖρας λαβεῖν prehendere intelligas (est enim quinquercionum, & impellere & attrahere aduersariū) vt sententia per se absurda non sit: huic tamen loco nō conueniet, in quo de infelici luctæ euentu agitur.

πολλὴν ἀφ' ἧς καὶ πειν, *Multam haphen deglutire.*] Hoc quid sit, declarat Ouidius libro nono Metamorphoseon:

*Ille cauis hausto spargit me
pulvere palmis,
Inque vicem fulua tactu flauescit arena.*

ἀφ' ἧς tactus, πικρὸν τὸ ἀπ' ἧς a tangendo, hic arenam seu puluerem significat. puluis enim a pugnantis iactari solet, qui Græce ἀφ' ἧς dicitur Budæ ad l. athletas. ff. de iis, qui notantur infamia. Hinc Prouerb. citra puluerem.

In Caput 36.

ἄνθρωπος πρῶτον ἐπίσκειψαι, *Homo primum considera.*] Vt palæstræ & luctæ, sic philosophiæ non quemlibet esse idoneum significat. vtri-que opus esse patientia & corporis & animi. Quibus bonis qui destituatur, vmbilicilis potius & pugil & philosophus futurus sit,

quam verus. Deterret igitur, vt apparet, homines molles & delicatos a philosophiā: aut potius ad eiicendam ex animo istam molitiem adhortatur, & excitat. Vt enim scopum istum a philosophia propositum non attingamus:

*Est aliquo prodire tenus, si nō
datur ultra*

Præstat partem aliquam stultitiæ & vitiositatis abiiicere, quam integram vtramque retinere. Proponitur ἀπειθεῖα, boni consulamus μετριοπαθεῖαν. Præstat moderate irasci, quam furere, si iræ plane resistere non possis. Hoc idem de aliis quoque affectibus intelligatur.

ὁμοίως δυσπρεπείν, *Æque fastidire.*] Refero ad fastidium morosorum hominum, in cibo & potu præsertim δις δρῖς αἶν, bis prandere, videtur ineptum: nisi per alterum prandium, ientaculum intelligatur, κατ' ἀκνολογίαν. Plato certe epistola septima, negat quenquam posse fieri sapientem, virtutisque compotem, δις τε τῆς ἡμέρας ἐμπιπλάρον ζῶντα, καὶ μηδὲ ποτε κοιμώμενον μένον νύκτι, qui more Italico & Siculo, bis eodem die impleatur, & noctu nunquam solus dormiat. Quod autem antece-

anteceedit, δοκεῖς ὅτι ζῶντα πρὶν
 ὦν: pronomen ζῶντα, sensum
 ambiguum facit. Sed refe-
 rendum est ad philosophi-
 am, non ad quinquercio-
 nes, quorum exempli gra-
 tia mentio incidit. Igitur
 ζῶντα πρὶν, ζῶντων φιλοσόφων,
 ἢ τοι φιλοσόφων: ea quæ philo-
 sophorum sunt, siue, si phi-
 losopheris.

ὁ μὲν γὰρ. [ὡς περὶ νῦν, æque vt
 nunc: Philosophia (inquit)
 aliam vitā affert, alios mo-
 res postulat.

ὡς περὶ ἀρετῆς καὶ φρονήσεως.
 νῦν, A puero contemni.] Phi-
 losophi vtrique contemni
 vulgo solent, pugiles vero
 sunt admirationi.

ἀντὶ τῆς ἀρετῆς καὶ τοῦ πρὶν
 ἀντὶ τῆς, Redimere animi
 tranquillitatem.] Qui tur-
 bulentis affectibus, vt ira,
 metu, cupiditate vehemen-
 ti, sæpe agitated, tranquilli
 animi qualemcunque gu-
 stum semel duntaxat cepe-
 rit: eum haud dubie quouis
 pretio redimendum puta-
 bit. Sed subinde oggannit
 praua consuetudo, animi
 tranquillitatem negatam
 esse homini: neque frustra
 affectandum, quod contin-
 gere nequeat, in nullis præ-
 fertim, aut rarissimis exem-
 plis: iisque imperfectis, &
 idæ philosophicæ nequa-

quam respondentibus. Pro-
 ficeremus tamen aliquid, si
 conaremur, & neruos inten-
 deremus. Id quod in us cer-
 nimus, quos non philoso-
 phia, sed fortuna durius &
 diutius exercuit, quā mul-
 ta illi ferunt æquis & con-
 stantibus animis, quæ ali-
 nullo modo posse ferri exi-
 stimant? Sed sit illud consue-
 tudine & stupore quodam:
 philosophica vero æquani-
 mitas ratione moderatrice
 gloriatur.

εἰς αὐτὸν οἷσι ἀνθρώπων, ἵνα ἴτε
 oportet esse hominem.] Ve-
 rissimum præceptū, ac poti⁹
 oraculum: cui me ab incun-
 te ætate non paruissē quan-
 toperē pœniteat, dici non
 potest. Fui modo scholasti-
 cus, modo scriba, modo au-
 licus, modo pædagogus, mo-
 do Bibliothecæ præfectus,
 modo scholæ gubernator:
 idque eo vique, vt nunc
 quid sim, pene ipse igno-
 rem. Mirabiliter distrahit
 varietas, & crebræ muta-
 tiones, ingenium. Quod
 si mihi in vno Philoso-
 phiæ studio ab incunte æ-
 tate elaborare licuisset, eni-
 me fuisse natū arbitror: for-
 tasse profecissemus aliquid.
 Verum ita cum iis agitur,
 qui nec ipsi sapiunt, & bo-
 norum doctorumque cou-

siliis in adolescentia d. stituantur. Magis tamen reprehendendi sunt, qui recte monentibus non obtemperant: & discendi occasione vel non utuntur per socordiam, vel abutuntur ad luxum, nequitiam & omnis generis malitiam.

In Capite 37.

ταῖς χρίσις παραμύρεται.] Affectiones adhibentur tanquam norma quædam ad officia metienda. Alias *Dei πατρί*, reperiuntur. *χρίσις* appellat τὸ πρὸς ἡ, ea quæ cum aliquo conferuntur. quare affectiones, quam habitus, vertere malui.

φειώης, ἀλλὰ πρὸς πατέρα.] Videtur interrogative legendum φειώης, cōiunctus es? & addenda negatio, οὐκ ἀλλὰ πρὸς πατέρα: Non, sed cum patre. Sed & hic statim occurrit: Si pater pro hoste se gerit, cur ego me pro filio geram? In promptu est responsio: Aliena improbitas non est imitanda. At difficile est amare hostem? Difficilia, quæ pulchra. At ista laude carere malo. Tuo utique malo. Quem vero fructum ex alienæ improbitatis imitatione capis? Nul- lum, opinior: atque utinam non impietatis etiam, aut

certe neglecti officij cōdemneris. Animi tranquillitate omnino carebis, morsu cōscientiæ non carebis.

In capite 38.

ὅπερ τὸ συμφέρον, ἐκείνη τ' ὀσιότης, *Vbi utilitas, ibi pietas.*] O admirabilem sententiam, atque adeo in speciem impiam: sed ita tractatam, ut & humani animi simulationem retegat, & religioni vix quicquam possit magis esse consentaneum.

καὶ τὸ πάτρια, *Ritu patrio.*] Cum pietas in animo posita sit, de ceremoniis non magnopere putat esse laborandum. Quod si nostro seculo persuaderi posset, tranquillius viveretur. Persuaderi autem posset, si potius e religione vivere, quam de religione disputare studeremus: si veritatis cupidiore essemus quam vanitatis, hoc est, ambitionis, æmulationis, avaritiæ, vltionis, & si quæ sunt aliæ pestes animorum.

ἐκείνη, *Vnicuique.*] Alias ἐκείνητι, quouis tempore.

καθαρῶς, καὶ μὴ ἐπισυνεμύτως.] Intelligere pro εὐλικρίνως, καὶ μὴ ὑποκακουργῶς, ex animo, & non simulate: nisi Simplicius scriberet, τὸ ἐπισυνεμύτως μετακακουργῶς πρὸς εὐμύτως.

ἐν τῷ ἰδίῳ ἀκαθαρσίᾳ, Id
quod attrahitur, sordibus a
solo contaminatur. Eo igitur
auctore, hoc loco fruga-
litas luxui, aut mundities
sordibus opponitur.

In Caput 39.

Ὅτι πᾶν τὸ ἀποφθεγμένον ἀ-
διάφορον, *Quicquid euentu-
rum sit, id esse indifferens.*] hoc est, neque bonum ne-
que malum per se, sed pro
vrentis animo vel bonum
vel malū. Veteres Stoici res
corporeas & externas, non
bona & mala, ut ceteri mor-
tales, sed ἀποφθεγμένα produ-
cta, praelata: & ἀποφθεγμένα
reiccta, improbata nomina-
runt, ἀδιαφορίαν Aristoni,
Pyrrhoni & Heryllo tribuit
Cicero, quos rerum aliquē
delectum reliquisse negat.
In horum igitur sententiā
inclinasse videtur hic Epi-
ctetus.

μνησθῆναι συμβούλους πα-
ρίλαβας, *Memento quales in
consilium adhibueris.*] Ne-
cesse est vatum, augurum, a-
ruspicum magnam fuisse in
diuinando solertiam. Alio-
qui enim prædictiones eo-
rum, vir tanta grauitate, pro
diuinis responsis non ha-
buisset.

ἱστορίαν τῆς κατὰ.] Historia
est apud Simplicium.

In Caput 40.

ἐπὶ τι σὺ ὦν] Id est, μό-
νος καὶ κατ' ἰδίαν: cum solus,
& ipse tecum es, hoc est, cū
nullis distringeris alienis
cogitationibus.

In Caput 41.

καὶ ἐν πρεσβυτέρῳ, *Tempore comitante.*] Re-
ctius πρεσβυτέρως, aduo-
cante, hortante.

In Caput 42.

ἐν ἀποφύλοις ἀπληθεῖς
τύχαις, *A peregriniis circum-
uentis.*] τὴν ἀποφύλιν τῆς
οἰκείας opponit: & eos in-
telligit homines, quos pro
auctoritate monere non li-
cet.

In Caput 43.

ὡς ἐξ ἰδωπικῆς.] ὡς ἐξ ὧ,
scilicet τῷ ἰδίῳ οἴκῳ, foris ex-
tra tuas aedes. ὡς ἰδωπικῆς,
ὡς ἀφιλοσίφους, conuiuia
plebeiiorum hominum in-
erudita, quæ nihil cum
philosophia commune ha-
bent, nec commercij quic-
quam.

In Caput 47.

μὴδὲ ἐλιγχνῆς, *Ne
sis obiurgator.*] Christiana
caritas, & peccantes ar-
gui, & contumaces vitari
iubet.

In Caput 49.

ἵπ' ἰθαῦμας τὴν θίαν, Te
spectaculum esse admiratū.]
hoc est animo esse leni, &
futilium rerum studioso.

Horatius:

Nihil admirari, prope res est
una Numici,
Solag, qua possit facere &
servare beatum.

In Caput 51.

ἢ αὐ' ἰπρίησις ἐν τῷ Σω-
κράτει, Quid in eo fecisset So-
crates?] Id ex utriusque di-
ctis & factis colligere licet,
quoniam scripta neutrius
habemus. Sed nisi eruditio-
ne & constantia utriusque
præditus fueris, male tibi
vertet inepta imitatio: &
fortassis ac illi quidem ubi-
que decorum cōservarunt.

In Caput 52.

Ὁπ' ἐκλειναχθήσονται τοὶ αἰ-
γύγαι] Sententia satis aper-
ta est. Quid vero si ἐκλεινα-
χθήσονται τοὶ legatur? occlu-
dentur tibi fores cum im-
petu, per contemptum scili-
cet & indignationē. Aut est
hypallage, pro, οὐ ἐκλειναχθή-
σονται τῶν θυγῶν, eiucieris fori-
bus. Argentinensis codex
habet, ὅτι οὐκ ἐκλειναχθήσονται
τοὶ τοὶ, pro αἰσυχθήσονται. Et
paulo post, pro ἀφ' ἑσθλη-
μῶν πρὸς τὴν ἐκτὸς, habet

ἀφ' ἑσθλημῶν alterū per-
celli, alterum criminari si-
gnificat Ego mallem κ' ἑ-
σθλημῶν, eius qui proicetus
sit ad res externas, qui humi
sit abiectus, & rerum exter-
narum mancipium: qui hu-
iusmodi frustrationes equo
ferre animo non didicerit,
& contemnere.

In Caput 54.

ὁ λιδοκρὸς γὰρ ὁ τρέπῳ,
Lubricus enim modus] Ma-
lim τρέπῳ, locus.

In Caput 55.

Ἐπίπληξιν τῶν ἀποσελγόνων.]
ἀποσελγόνων, scilicet eis αἰσυχ-
λογίαν.

In Caput 56.

ἀλλ' ἐνδεξάσθω σι τὸ πρᾶ-
γμα, Exspectet te negotium.]
Argentinensis rectius opi-
nor, ἀλλ' ἐξητάσθω σι τὸ πρᾶ-
γμα, examinetur, expendat-
ur.

In Caput 57.

οἱ μὴ οὕτως ποιῆς, Nam
sinon recte feceris.] Cynica
impudentia, in propatulo
facienda ea quæ naturæ fert
necessitas, Epicteto nō pro-
batur. Vult tamen philoso-
phum austriorem esse, quā
Cicero: qui monet, aliorum
iudicio permulta nobis &
facienda

facienda & non facienda &
mutanda & corrigenda esse.
qui rectius parebit, qui
toicam animi constantiam
condum est assequutus.

In Caput 58.

ὡς τὸ ἡμέτερον ἐστὶ, καὶ οὐκ ἐστὶ.
hic locus per se mutabilis, in
traque Basiliensi editione
appletus est. Sed haud abs-
mireris, cur pronuntia-
am dialecticum ad conui-
ij rationem accommoda-
t? Monere fortassis ado-
scentes voluit, elaboran-
um esse potius, ut boni sint
atiocinantes officiorum,
uam ut arguti dialectici
adant: & quæ dialecticis
tionibus probata fuerint,
in cibo & potu omnique
ta vsurpanda esse: & natu-
lem appetitum ita mode-
ndum, ne cæco nostri a-
ore impulsus, vel ciuilem
nfociationem violemus,
el intemperantia nostra
edecus aliquod suscipia-
us. Cum autem supra vi-
am conuiuio compararit,
oc præceptum ad omnes
tæ nostræ actiones accō-
odetur: & ubique non
iuatæ cupiditatis & utili-
tis, sed æquitatis & socie-
tis ratio habeatur, & vo-
ntas conuiuatoris, hoc est
ei spectetur.

In Caput 61.

κίνητον.] Siue artificiosa
dissectos, siue pictos, siue
gemmis aut imaginibus in-
terpunctos calceos signifi-
care videtur. Byzātinis, ru-
bri calcei signum Imperij
fuerunt: virides, insigne Cæ-
sarum: quibus aliquando
aurea aquila intertexeba-
tur. Politianus, Punctabun-
dum vertit Vetera lexica
vertunt, τὸ κίνητος punctus,
punctis distinctus. Hinc αὖ
κίνητος stimulo seu aculeo
non ictus. Pind. Olymp. de
equo δὲ μάς ἀκίνητον ἐν ὁρό-
μοις παρίζων, id est, αἶδον κίν-
ησις θένων, ut Homerus lo-
quitur.

In Caput 64.

καὶ ἵκεν αὐτῷ οἰόμενος ποιεῖν
ἢ λίσσῃ, Eum opinatum esse i.
ex officio sibi fuisse.] Iden
& Pletho monet, & accu-
sandos nos ipsos esse, qui a-
liud persuadere, atque ali-
os in nostram sententiam
perducere non possumus. At
dices, sæpe sciunt injuriæ &
maledici homines, impro-
ba & se indigna esse quæ fa-
ciant. Respondet Epictetus:
Tanto igitur peiores & mi-
seriores sunt ipsi: tu vero ne-
que peior, neque miserior.

Imo eorum improbitas mihi fraudi est, quod existimationem meam lædūt, quod fortunas imminuunt, quod corpus vi aut veneficio affligunt, quod obitant commodis? Respondebit Epictetus, ista non tua esse, sed aliena, & nihil ad te attinere. Qua de re & supra plura dicta sunt: & e Simplicio, Tomo huius operis secundo proferentur.

πᾶσι τοῖς συμπλεκῶσι μέρσι,
Veritatem complexam, siue inuolutam, intricatam, perplexam.) Vt apud Sophoclem in Electra, non ideo mortuus erat Orestes, quod se illius ossa vasculo inclusa afferre Ægyptho & aliis persuaferat. Simplicius aliam affert expositionem, quam suo loco videbimus. Nolumus enim huc omnia congerere.

In Caput 66.

οὐ γὰρ ἡ πικρὴς εἰς ὑπὲρ-
ξίς: Tu vero neque pecunia es, neque dictio.) Dices Esto: sed propter opes, eloquentiam, potentiam, magnifico. Istud ipsum reprehendit Epictetus, qui solam sapientiam & virtutem magnificiendam censet. Quis vero, nisi homo pessimus & abiectissimus adulator,

magnificet Neronem Cæsarem, quamuis præter opes & imperium, disertum, poetam, musicum? Sani hominis animus abhorret ab iis probandis, quorum nota est vel stultitia, vel improbitas: ut ut propter fortunæ munera & pravam consuetudinem honos iis in speciem sit habendus ac deferendus.

In caput 67.

ἀλλὰ εἰ μὴ φαίνεται καὶ ἀληπτικαὶ καὶ λαμβάνειν Ἀ-
lia visa cerse comprehensa habere, aliis assentiari.) Fortasse καὶ λαμπρῶς: et Atticis mi species aliqua esse potest. Sed quid illi interest inter καὶ λαμπρῶς & συγκαταθεῖν? Nec enim assentiendum temere est iis, quæ non certo comprehenderis. Fortassis ergo addēda negatio, ἢ συγκαταθεῖν non assentiari, visis scilicet non certo comprehensis & perceptis. Simplicius & hunc locum aliter interpreta-
 tur.

In Caput 71.

πάντων ὠφελίαν ἐβλάψαι
ἐξ ἰαυτοῦ αὐτοδικοῦ, Omnem utilitatem & damnum a seipso expectare.) Utilitatem, si recte sentiat, & natu-

et congruenter viuat: damnum, si contra.

Nos vero & ponimus & suum inimus secures

Arbitrio popularis aura: ut canit Horatius Poeta inter Lyricos optimus.

In Caput 72.

ἄδ' ἵνα ψιγῇ. Neminem vituperat.] Scilicet curiositate aliqua rerum alienarum, aut cæco sui amore impulsus. Agrippinum laudat ipse Epictetus: sed cur? ut eius exemplum alij imitentur. Alios reprehendit: quamobrem? ut emendentur. Videtur igitur hæc sententia μετὰ τοῦ διολεῖν μὲν ἡντινῶν intelligenda.

τῶν καὶ δεσφύτων, Eorum quæ recepta sunt, quæ iam ad sunt.] Malim, ut alii codices habent, τῶν καὶ δεσφύτων, pro δεσφύτων, eorum quæ incipiunt restitui in integrum: ut significetur initium, καὶ τὸ κατὰ τοῦτο recuperandæ valetudinis.

ὅραξιν ἀπὸ τοῦ ἔργου ἀφ' ἑαυτοῦ. Desiderium omne a se remouit.] Alii ἄρχειν, vel ἄρχειν, utique perperam. Sed quia sequitur, Appetitione remissa utitur: pro ἄρχειν legendum videtur ἄρχειν, ab ἄρχειν: Omne desiderium ex se aptum habet, ut apud

Platonem in Epitaphio, ὅτι αὐτὸν ἐξ ἑαυτοῦ πάντα ἔρτηται. Cic. in Paradoxis: Nemo nõ beatissimus esse potest, qui est totus aptus ex sese, quique in se vno ponit omnia. In Catone interpretatur, bona omnia a se ipso petere. Sententia Epicteti esse videtur: Eum qui proficiat, nihil desiderare, quod frustrari possit. Sed si quis Simplicianam ἐρίξιν & ἑρμῆς distinctionem hic sequi mauult, non impedio.

In Caput 73.

καταμεθεῖν τὴν φύσιν, Naturam cognoscere.] Eam scilicet, quæ homini diuinitus tributa est: studeo cognoscere, qua conditione me Deus in terris esse ac viuere velit.

In Caput 75.

τὴν διαλεγώμεν λόγον, Rationem diuidentem: seu, distinctionem rationis: aut, si magis placet, orationem distributricem.] Eam partitionis rationem intelligo, qua initio dixit, quædam in potestate nostra esse, quædam non esse. Quid vero [si τὸν δὲ αἰετοῦ λόγον legas? Frequens Stoicis formula, ὅτι αὐτὸς ὁ λόγος αἰρεῖται.

In Caput 79.

Mirum est, symbolum E-
picteti ἀνέχεσθαι καὶ ἀπίχεσθαι, Su-
stine & abstine, esse præter-
missum. Et Euripideum il-
lud, οἷς τίς τοι ἐλπίσιν, Tole-
randum & sperandum. Mi-
hi vero precatio illi Euripi-
dea valde probatur:

ὦ Ζεῦ πάτερ τι καὶ Ζεφὸς κλή-
ξῃ θιός

βλέψον πρὸς ἡμᾶς, καὶ μετὰ
σπονδαῖς.

Quam eleganter conuer-
sit vir doctus: Vincentius O-
sopceus:

*Iuppiter almæ parens, sapiens
iustissimus idem.*

*Respice nos miseros, atque
modere malis.*

HIERO



IN TABVLAM CEBETIS

Annotationes.

CEBETIS Thebani mentio fit in Phædone Platonis: Sed an hæc tabula sit illius, nonnihil dubito: quod præter alia, & Peripatetici hic arguuntur, quorum nomen (nisi lōgissima ætate fuerit vsus Cebes) tum nondum celebre fuisse, probabile est: & Platonis citatur auctoritas, & in Stoicorum sententiam auctor inclinare videtur. Suidas quidē, vt & Diogenes Laertius, Cebetis in hanc sententiam meminit: Cebes (inquit) Thebanus philosophus, Socratis discipulus, cuius Dialogi tres circumferuntur, Septima, Phrynicius, Tabula, atque etiam rerum inferarū narratio, & alia quædam. Græca verba, *πρίν ἂν ἐν δὲ τῶν ἐν ἄδου διήγησας*, corrupta videntur: & pro *ἐν δὲ*, legendum, *ἐν δὲ*: id quod a Iusto Velsio, viro doctissimo, est annotatum. Nam tabula hæc, humanæ vitæ, non rerum quæ geruntur apud inferos, descriptionem continet. Legi tamen *ἐν δὲ* po-

test: cum hæc expositio sit
non dissimilis ei quæ est de
fortitione vitarum, in extre-
mo Platonis lib. 10. de Re-
publica, quæ apud inferos
fieri perhibetur. & cum Py-
thagorea pictura sit: ad με-
τιμύχου, ac potius (vt re-
cte Clemens) μετισταμάντων
refertur.

ἐνέκειτο δὲ καὶ πίναξ, Inerat
etiam tabula.] Quid verò si
ἐνέκειτο legas? dedicata erat.
Ab αἰδέμεθα fit αἰδέθημεν, sic
cut a ἀλέκεμεν ἀλέγεις: non
originis, sed significationis
habita ratione.

ἔμπροσθεν τῆς τοῦ.] Ὁ ἱερὸν est
totum templum: ὁ ναὸς, &
Attice ναὸς, videtur hic esse
pars templi interior. Suidas,
ἱερὸν λέγουσι πᾶν τὸ αὐαὶ λήγει
ἐν τοῖς θεοῖς, Pollux ναὸν καὶ
ἱερὸν pro eodem capit, & ad-
δίκεν θὰ ἡ κασιόβρυον, σιηθὲς,
τίμιον, ut sit ἱερὸν ὁ ναὸς, lo-
cus in quo deos colimus: σι-
ηθὲς, & τίμιον, in quo simu-
lacula collocamus. Videtur
tamē ναὸς παρὰ τὸ ναίειν dici,
ut sit edicula in qua ipse De-
us habitet. Si cui vero hæc

distinctio Ἰέρει καὶ νῶν, ut Grammaticorum auctoritate non munita, displicet: Cebes primum ἱερὸν, deinde νῶν, varietatis causa dixit.

ἵνες καὶ τότε ἦσαν, Quæ & quando essent.] Quid si πόθην, unde: præsertim cum sequatur, & γὰρ πολικὴν ἀνάγκην.

ἄσπερ ἀσπιδότιον ἦ.] πὶ, cū graui.

πυθαρύρον καὶ παρμυρίδων ἐζηλωκὼς βίον.] Cum Thebanus fuerit Cebes, probabile est, Thebis hæc quæ narrantur, gesta fingi, aut describi: & per hunc Pythagoreum Lysidem Epaminondæ & Philippi Macedonis præceptorem intelligi. Sed hæc nihil ad rem.

εἰ μὴ ἀποσέξειτε καὶ σωθήσεται.] Non ἀποσέξειτε, nisi etiam σωθήσεται, per η legatur.

πὶ ἀγρόν.] πὶ cum acuto, etiam in iis quæ sequuntur, scribendum.

ὡς αὖ εἰσέλθουσιν.] ὡς pro ἐπειδὴ, postquam.

οἱ σῶζοντες μέλλουσιν.] μέλλουσιν, pro βέλονται.

ταῖς εἰδέσιν.] εἶδει, ab εἶδος: non εἶθος, aut ἥθος.

ποτήριόν π.] Non ἦ.

οἱ μὲν πλεῖστον, οἱ δὲ ἥττον.] Ianus Pannonius ad animum suum:

Necte, cum porta Cancri aggrederere calentis,

Lethea nimium proluit humor aqua.

πῇ δὲ ἀπαύγουσιν αὐτὴς,] Non αὐτὴς. nam ἐγκλισις & ἐρώτησις acutum in fine postulante, non grauem.

αἱ μὲν εἰς τὸ σῶζοντες, αἱ δὲ εἰς τὸ ἀποκτείνοντες ἀφ' ὧν τινὲς ἀπαύτλων.] Intelligi potest, falsas opiniones, prauas cupiditates. & turpes voluptates deducere ad interitum: contra, veras, rectas & honestas, ad salutem. Sunt enim δόξαι, ἐπιθυμίας, ἡδοναί, τῶν μινων: hoc est, eiusmodi voces, quæ alias in bonam, alias in malam partem capiuntur, atque adiectiuis nominibus distinguuntur: sicut.

τύχη { ἀγαθή, κακή.

Sed quia sequitur ἀφ' ὧν ἀπαύτλων: significare videtur, eos qui errore se ingurgitarint, perire: qui vero eū leuiter degustarint, seruari posse.

ὡς ἀειάγοντες.] Fortassis ἀειάγονται, vides circūduci: vel, ut circumducantur. et si ἀειάγοντες pro ἀειόνοτες capere licet.

ὁρῶ ἔτι.] Non ἔτι.

ἡ παρ' αὐτῆς δόσις.] Fortuna leuis est: cito reposcit quæ dedit. Eademque vitrea est:

& cum

& cum splendet, frangitur:
auctore Mimographo. Sic
ille, momento est breuior,
auraque leuior.

ἐκπύσσεις γ' οὐ μὲν ἀλλὰ] ἐκ-
πίπτειν, excidere aliqua re,
frustrari spe sua, voti non
fieri compotem.

ὅταν πρὸς αὐτῇ περισύσῃ.] Νό-
αὐτῇ

ἀρίπτοι.] scilicet ἡ τύχη, Ea
quæ Fortuna temere pro-
iicit.

ὥς ἵσθι.] Non ἵσθι vt pau-
lo post, ἀραγὰς.

ὡς μὲν τῶν καὶ αὐτῶν.]

Quæ bona, quæ mala sint,
in fine libelli docet. Sed &
Satyricus hunc errorem tax-
at his versibus:

*Omnibus in terris, quæ sunt a
Gadibus usque*

*Auroram & Gangem, pauci
dignoscere possunt*

*Quæ sint vera bona, atque
illis diuersa: remota*

Erroris nebula.

παρ' αὐτῶν μὲν.] Fortaf-
sis αὐτῶν aut est αὐτῶν πῶς.

ἔρας ἔν, ὡς ὅταν παρ' ἑλθοῖς
πῶς πύλῳ ταύτῳ αὐτῶν
ἀλλὰ ὡς ἑλθοῖς;] Tria septa
maiora facit, quorum pri-
mi & tertii οἰκηματα, hoc est
exstructa intra septa domi-
cilia etiam ὡς ἑλθοῖς vocat.
Hæc neque sine pictura fa-
cile intelliguntur, & in ipsa
pictura facillime aberratur:

*Præsertim si sis spatiis exclu-
sus iniquis.*

ἀστυπία.] Non ἀστυπία. Pro-
digalitas.

παρ' αὐτῶν μὲν.] Fortassis
αὐτῶν, aut est αὐτῶν πῶς.

ἔρας ἔν, ὡς ὅταν παρ' ἑλθοῖς
μὲν ὡς ἑλθοῖς, vt concursus voca-
lium vitetur.

Πεισθῇ (non πείθῃ) ἔω
αὐτῶν εἰς τῶν ἑλθοῖς.]
Nisi verbum aliquod defue-
xit, rarior constructio vide-
bitur.

ὅταν ἔν, ὡς ὅταν αὐτῶν δὲ
λείπῃ.] Malim αὐτῶν ἐπιλεί-
πῃ, vt Isocrates in Patænesi:
ἐπιλείπει δ' αὐτῶν ἡ μὲν ὡς ὡς ἑλθοῖς
ἔρας, &c.

αὐτῶν μὲν παρ' αὐτῶν αὐτῶν δὲ
τῶν τύχης σιωπῶν.] Fortaf-
sis δὲ τῶν τύχης, idem quod καὶ
τύχῳ, forte fortuna. δὲ τῶν
τύχης videtur significare, po-
nitentiam a Fortuna inter-
dum obuiam mitti afflictis.
Sed sensus eodem recidit v-
troque modo.

παρ' αὐτῶν παρ' αὐτῶν ἔω τῶν
ψυδεδείας.] ψυδεδείας le-
gendum (vt Clemens, Νικῆ
μὲν ἀλλήθῃ. ψυδεδείας δὲ καὶ
ἑλθοῖς) καὶ potius ψυδο-
πειδείας. nam de ea tantum
hic agitur. Cum Cebete Plā-
to consentit Epistola ad A-
ristodorum, cuius verba a-
scribere visum est τὸ βέβαιον,
καὶ πρὸν καὶ ὡς ἑλθοῖς τὸ ἑλθοῖς φησὶ

rio Dei prædicent, vt alieni boni aut mali æque excitatus in nobis sensus sit, atque nostri proprii. Illud quidem natura nos docet, cum omnes eadem conditione simus: neque communem fortunam (vt ait Cicero) recusandam, neque peculiarem optandam, & modice ferenda esse omnia: nisi indignando atque afflicto nos conduplicare mala atque exasperare libeat.

In Caput 34.

ἔτις ἐδὲ καὶ φύσις ἐν τῷ κόσμῳ γίγνεται, Sic neque mali natura in mundo existit.] Obscurus & dubius locus, de quo plura ex Simpl. adducemus, qui hæc verba sic accipit, vt quicquā esse mali in mundo, aut si sit, a Deo esse, negare videatur. Ego simpliciter ἀπὸ καὶ repetiissem, sic neque mali natura existit in mundo aberrandi causa: hoc est, necesse est homines in mala incidere. Proinde præparandus ad ea prudenter & fortiter ferenda est animus. Naogeorgus (quem honoris causa nomino) cum Simplicio cōsentit, nosque nostrapte culpā & malos & in malis esse affirmat. Accipiunt illi ἐν τῷ κόσμῳ, quasi esset τὸ ἐν τῷ:

& bonum scopo, malum aberrationi a scopo comparant. Recte omnino πῶς γὰρ πάντα ἐφίεται: Bonum enim ab omnibus appetitur: & Deus optimus mala non facit: & mala fortasse non sunt quæ nos in malis numeramus. Sed an hoc senserit Epictetus, ipse viderit. Prorsus enim hic ex eius verbis elici sensus nō potest.

εἰ μὴ τὸ σὺ μὲν οὐκ ἐπὶ τῷ ἀπαντήσῃ, Si quis corporis tui obuius cuique permisisset.] A minori ad maius argumentatur, hoc modo: Cum iis irascere, qui corporis tui violandi cuius potestatem darent (cuiusmodi est proscriptorum cōditio) quanto magis tibi irasci debes, qui cuius animi tui lædendi potestatem dare soleas: cum tui arbitrij sit, lædi prorsus a nemine?

ἰκέτω ἕργα σκόπη τὰ κατὰ γούρμα, Rei cuiusque antecessionem considera.] Vult nos (vt monet Homerus) τοῖσι ἄμφοι πόσῳ καὶ ὀπίσσω, nec ea quæ ante pedes modo sunt videre, sed etiam illa quæ futura sunt prospicere. Cuiusmodi sit: Si quis docere adolescentiam instituat, & id tantum consideret, quam pium, quam tranquillum & utile

utile Reipub. munus sit, nō abhorrebit ab eo vitæ genere. Sed priusquam id munus susceperit, antecessisse oportet magno studio partam eruditionem, & aptam ingenii rudibus docendi rationem: oportet paucis esse cōtentum, non recusare molestias & labores, non moueri labore irritō, contemnere ingratos & superbos. Sine tali præparatione ad docendum qui accesserit, vbi negligentiam magistratus, incuriam parentum, hypodidascalorum incitiam & pigritiam, discipulorum stuporem & cessationem, plurimorum obtrectationes, & eorum, a quibus adiuuandus erat, aduersationes expertus fuerit, si se frustra fatigando nihil nisi odium quærere intellexerit, quod optima quæque ingenia immatura ætate alio transferantur, caudicibus & stipitibus tantum relictis: & pudebit & pœnitebit temeritatis, qui quid ipse vellet & posset, tantum cōsiderarit: non iis etiam cogitatis impedimentis, quæ aliorum stultitia & improbitate possent obici.

ἀναφανύντων ἑνῶν αἰχρῶν,
Turpibus aliquibus exortis.]
Turpis est plerumque & ri-

diculus temeritatis exitus: vt & ipsa turpis est per se. Possit fortassis pro αἰχρῶν legi δυσχερῶν, molestus labor: etli verbum αἰχρῶν, τῶν αἰχρῶν bene cōuenit. Saluo tamen aliorum iudicio.

In Caput 35.

ἀναγκαστοῦσθαι, *Vescendum vel inuito.*] Plinius libro decimo octauo: Athletarum (inquit) capacitas, iumentorum similis. Et Galenus in exhortatione ad artes discendas οἱ ἀθλητικῇ (inquit) προφασί περὶ φέρον] σὺν ἀνάγκῃ πολλαίς ἄξει μίσανι νυκτῶν ἐκταίνοντες τὴν ἰδωδὼν: Pugiles sæpe coacti edunt, cœna in medias vsque noctes producta.

γυμνάζειν, ὡς ἀνάγκη] Id est, ἀκρίβως καὶ ἀναγκασίως, inuitos & necessario: sicut dicimus ὡς δῖον, de iis quæ coacti facimus.

μὴ οἶνοι, ὡς ἔτυχαι, *Non vinum, vt contigit.*] non suo arbitrato, sed præfinito, & ex præscripto.

τῶν ἐπισιτή. Imagistro, laniis: quæ παιδοτρίβων alias appellant, ab exercendis pueris, & γυμνασάρχων.

χαῖρα βαλεῖν.] Argētinensis codex habet βλαβεῖν: sed βλαβεῖν rectius legi videtur, quam λπβαλεῖν, aut λα-

ἔιν. Quod si χεῖρας ἐκλείν
proiniicere manus aduerfa-
rio, & χεῖρας λαβεῖν prehen-
dere intelligas (est enim
quinq̄uercionum, & impel-
lere & attrahere aduersariū)
vt sententia per se absurda
non sit: huic tamen loco nō
conueniet, in quo de infeli-
ci luctæ euentu agitur.

πολλὴν ἀφ' ἧς καὶ πέειν,
Multam haphen deglutire.]
Hoc quid sit, declarat Oui-
dius libro nono Metamor-
phoseων:

Ille canis hausto spargit me
pulvere palmis,
Inque vicem fulua tactu fla-
uescit arena.

ἀφ' ἧς tactus, πρὸς τὸ ἀπ' ἧς
a tangendo, hic arenam seu
puluerem significat. puluis
enim a pugnantibus tactari
solet, qui Græce ἀφ' ἧς dicitur
Budæ ad l. athletas. ff. de iis,
qui notantur infamia. Hinc
Prouerb. citra puluerem.

In Caput 36.

ἄνθρωπος πρῶτον ἐπισκεψαί,
Homo primum considera.]
Vt palæstræ & luctæ, sic phi-
losophiæ non quemlibet es-
se idoneum significat: vtri-
que opus esse patientia &
corporis & animi. Quibus
bonis qui destituatur, ym-
biatilis potius & pugil &
philosophus futurus sit,

quam verus. Deterret igitur,
vt apparet, homines
molles & delicatos a philo-
sophiā: aut potius ad eiici-
endam ex animo istam mol-
litiam adhortatur, & exci-
tat. Vt enim scopum istum
a philosophia propositum
non attingamus:

Est aliquo prodire tenus, si nō
datur ultra

Præstat partem aliquam
stultitiæ & vitiositatis abi-
icere, quam integram vtram-
que retinere. Proponitur
ἀπ' ἧς δειν, boni consulamus
μετρίως ἀπ' ἧς δειν. Præstat mo-
derate irasci, quam furere, si
iræ plane resistere non pos-
sis. Hoc idem de aliis quo-
que affectibus intelligatur.

ὁμοίως δυσχερὲς εἶναι, AEque
fastidire.] Refero ad fasti-
dium morosorum homi-
num, in cibo & potu præfer-
tim δις δὲ δειν, bis prandere,
videtur ineptum: nisi per al-
terum prandium, ientacu-
lum intelligatur, κατ' ἀκυρ-
λογίαν. Plato certe epistola
septima, negat quenquam
posse fieri sapientem, virtu-
tisque compotem, δις τε τῆς
ἡμέρας ἐμπιπλάμενον ζῶντα,
καὶ μηδέποτε κοιμώμενον μένον
νύκτωρ, qui more Italico &
Siculo, bis eodem die im-
pleatur, & noctu nunquam
solus dormiat. Quod autem
antece-

anteceedit, δοκεῖς ὅτι ζωῇ. πρὶν
 ὦν: pronomen ζωῇ, sensum
 ambiguum facit. Sed refe-
 rendum est ad philosophi-
 am, non ad quinquercio-
 nes, quorum exempli gra-
 tia mentio incidit. Igitur
 ζωῇ πρὶν, ἢ τῶν φιλοσόφων,
 ἢ τῶν φιλοσόφων: ea quæ philo-
 sophorum sunt, siue, si phi-
 losopheris.

ὁμοίως. [ὡς περὶ νῦν, æque ve
 nunc: Philosophia (inquit)
 aliam vitā affert, alios mo-
 res postulat.

ὑπὸ παιδείᾳ καὶ φρονήσει.
 ια. A puero contemni.] Phi-
 losophi utique contemni
 vulgo solent, pugiles vero
 sunt admirationi.

ἀντὶ τοῦ ἀντιθέσθαι τούτων
 ἀπάθειαν, Redimere animi
 tranquillitatem.] Qui tur-
 bulentis affectibus, ut ira,
 metu, cupiditate vehemen-
 ti, sæpe agitated, tranquilli
 animi qualemcunque gu-
 stum semel duntaxat cepe-
 rit: eum haud dubie quouis
 pretio redimendum puta-
 bit. Sed subinde oggannit
 praua consuetudo, animi
 tranquillitatem negatam
 esse homini: neque frustra
 affectandum, quod contin-
 gere nequeat, in nullis præ-
 fertim, aut rarissimis exem-
 plis: iisque imperfectis, &
 ideæ philosophicæ nequa-

quam respondentibus. Pro-
 ficceremus tamen aliquid, si
 conaremur, & netuos inten-
 deremus. Id quod in iis cer-
 nimus, quos non philoso-
 phia, sed fortuna durius &
 diutius exercuit, quā mul-
 ta illi ferunt æquis & con-
 stantibus animis, quæ ali-
 nullo modo posse ferri exi-
 stimant? Sed sit illud consue-
 tudine & stupore quodam:
 philosophica vero æquani-
 mitas ratione moderatissime
 gloriatur.

ἵνα δὲ εἴς τε ἀνθρώπων, Ὡς δὲ
 oportet esse hominem.] Ve-
 rissimum præceptū, ac poti-
 oraculum: cui me ab incun-
 te ætate non paruissē quan-
 toperē pœniteat, dici non
 potest. Fui modo scholasti-
 cus, modo scriba, modo au-
 licus, modo pædagogus, mo-
 do Bibliothecæ præfectus,
 modo scholæ gubernator:
 idque eo vsque, ut nunc
 quid sim, pene ipse igno-
 rem. Mirabiliter distrahit
 varietas, & crebræ muta-
 tiones, ingenium. Quod
 si mihi in vno Philoso-
 phiæ studio ab ineunte æ-
 tate elaborare licuisset, cui
 me fuisse natū arbitror: for-
 tasse profecissemus aliquid.
 Verum ita cum iis agitur,
 qui nec ipsi sapiunt, & bo-
 norum doctorumque cou-

filiis in adolescentia dīstituantur. Magis tamen reprehendendi sunt, qui recte monentibus non obtemperant: & discendi occasione vel non utuntur per socordiam, vel abutuntur ad luxum, nequitiam & omnis generis malitiam.

In Capite 37.

ταῖς χρίσις παραμυθεῖται.] Afflictiones adhibentur tanquam norma quædam ad officia metienda. Alias *δυσκολίας*, reperiuntur. *χρίσις* appellat *τὴν πρὸς θεόν*, ea quæ cum aliquo conferuntur. quare afflictiones, quam habitus, vertere malui.

ἡκειώτης, ἀλλὰ πρὸς πατέρα.] Videtur interrogatiue legendum *ἡκειώτης*, cōiunctus es? & addenda negatio, *ὅτι ἀλλὰ πρὸς πατέρα*: Non, sed cum patre. Sed & hic statim occurrit: Si pater pro hoste se gerit, cur ego me pro filio geram? In promptu est responsio: Aliena improbitas non est imitanda. At difficile est amare hostē? Difficilia, quæ pulchra. At ista laude carere malo. Tuo utique malo. Quem vero fructum ex alienæ improbitatis imitatione capis? Nul- lum, opinor: atque utinam non impietatis etiam, aut

certe neglecti officij cōdemneris. Animi tranquillitate omnino carebis, morsu cōscientiæ non carebis.

In capite 38.

ὅτι τὸ συμφέρον, ἐν αὐτῇ καὶ τῇ δόξῃ, Vbi utilitas, ibi pietas.] O admirabilem sententiam, atque adeo in speciem impiam: sed ita tractatam, ut & humani animi simulationem retegat, & religioni vix quicquam possit magis esse consentaneum.

καὶ τὴν πίστιν, Ritu patrio.] Cum pietas in animo posita sit, de ceremoniis non magnopere putat esse laborandum. Quod si nostro seculo persuaderi posset, tranquillius viveretur. Persuaderi autem posset, si potius e religione vivere, quam de religione disputare studeremus: si veritatis cupidiores essemus quam vanitatis, hoc est, ambitionis, æmulationis, avaritiæ, vltionis, & si quæ sunt aliæ pestes animorum.

ἐν ὅτῳ, Vnicuique.] Alias *ἐν ὅτῳ*, quouis tempore.

καὶ τὴν πίστιν, καὶ μὴ ἐπιστομῆς, καὶ μὴ ἐπιστομῆς, ex animo, & non simulate: nī Simplicius scriberet, τὸ ἐπιστομῆς, καὶ μὴ ἐπιστομῆς, ἐν ὅτῳ]

ἐν τῷ ἰδίῳ αἰσθησίᾳ, Id quod attrahitur, sordibus a solo contaminatur. Eo igitur auctore, hoc loco frugalitas luxui, aut mundities sordibus opponitur.

In Caput 39.

Ὅτι πᾶν τὸ ἀπονησόμενον ἀδιάφορον, *Quicquid eveniturum sit, id esse indifferens.*] hoc est, neque bonum neque malum per se, sed pro ventis animo vel bonum vel malū. Veteres Stoici res corporeas & externas, non bona & mala, ut ceteri mortales, sed ἀπονησόμενα producunt, πρᾶτα: & ἀπονησόμενα reiecta, improbata nominant, ἀδιαφορία Aristoni, Pyrrhoni & Heryllo tribuit Cicero, quos rerum aliquē delectum reliquisse negat. In horum igitur sententiam inclinasse videtur hic Epicetus.

μὴ μνησθῆναι συμβούλους παρίλαβας, *Memento quales in consilium adhibueris.*] Necessē est vatum, augurum, aruspicum magnam fuisse in diuinando solertiam. Alioqui enim prædictiones eorum, vir tanta grauitate, pro diuinis responsis non habuisset.

ἱστορία τῶν παλαιῶν.] Historia est apud Simplicium.

In Caput 40.

ἐπὶ πινυμένῳ.] Id est, μετὰ καὶ κατ' ἰδίαν: cum solus, & ipse tecum es, hoc est, cum nullis distringeris alienis cogitationibus.

In Caput 41.

καρῶν παρεκκλησίου, *Tempore comitante.*] Rectius παρεκκλησίως, aduocante, hortante.

In Caput 42.

ἐν ἀποφύλοις ἀποληφθεὶς πόλεις, *A peregriniis circumuentus.*] τὸς ἀποφύλους τῶς οἰκίαις opponit: & eos intelligit homines, quos pro auctoritate monere non licet.

In Caput 43.

ὡς ἐξω ἰδιωτικῶς.] ὡς ἐξω, scilicet τῷ ἰδίῳ οἴκῳ, foris extra tuas aedes. ὡς ἰδιωτικῶς, ὡς ἀφιλιστίως, conuiuia plebeiiorum hominum inerudita, quæ nihil cum philosophia commune habent, nec commercij quicquam.

In caput 47.

μηδὲ ἐλιγνυμένης, *Ne sis obiurgator.*] Christiana caritas, & peccantes argui, & contumaces vitari iubet.

In Caput 49.

ἢ ἰσχυρότερος τῷ θίαν, Te
spectaculum esse admiratū.]
hoc est animo esse leni, &
futilium rerum studio.

Horatius:

Nihil admirari, prope res est
una Numici,
Solaq; qua possit facere &
servare beatum.

In Caput 51.

ἢ αὐτὸς ἰπολίσει ἐν τέτῳ Σω-
κράτης, Quid in eo fecisset So-
crates?] Id ex utriusque di-
ctis & factis colligere licet,
quoniam scripta neutrius
habemus. Sed nisi eruditio-
ne & constantia utriusque
præditus fueris, male ubi
vertet inepta imitatio: &
fortassis ac illi quidem ubi-
que decorum cōservarunt.

In Caput 52.

Ὁ πένταρχος τῶν Κοι αἱ
ῥέαι] Sententia satis aper-
ta est. Quid vero si ἰπὺν κα-
χρήσονται Κοι legatur? occlu-
dentur tibi fores cum im-
petu, per contemtum scili-
cet & indignationē. Aut est
hypallage, pro, οὐ πένταρχος
τῶν ῥέων, eiucieris tori-
bus. Argentinenſis codex
habet, ὅτι οὐκ ἐπὶ πένταρχος
ταῖς Κοι, pro αἰσχρολογήσονται. Et
paulo post, pro ἀφ' ἐξουσίας
ἀφ' αὐτοῦ τῷ ἐκτός, habet

ἀφ' ἐξουσίας ἀφ' αὐτοῦ, alterū per-
celli, alterum criminari si-
gnificat. Ego malleμ καὶ
ἐξουσίας, eius qui proicetus
sit ad res externas, qui humi
sit abiectus, & rerum exter-
narum mancipium: qui hu-
iusmodi frustrationes equo
ferre animo non didicerit,
& contemnere.

In Caput 54.

ὁ λιδοπρὸς γὰρ ὁ τρεῖς,]
Lubricus enim modus] Ma-
lim τρεῖς, locus.

In Caput 55.

Ἐπὶ πλεονεξίᾳ τῷ ἀποσιγῆναι.]
ἀποσιγῆναι, scilicet εἰς αἰχρῶ-
λογίαν.

In Caput 56.

ἀλλ' ἐνδεξάσθω σε τὸ περὶ
γμῶ, Exspectet te negotium.]
Argentinenſis rectius opi-
nor, ἀλλ' ἐξηπάσθω σε τὸ περὶ
γμῶ, examinetur, expendat-
ur.

In Caput 57.

εἰ μὴ οὐκ ὁρθῶς ποιῆς, Nam
si non recte feceris.] Cynica
impudentia, in propatulo
facienda ea quæ natura fert
necessitas, Epicteto nō pro-
batur. Vult tamen philoso-
phum austeriorem esse, quā
Cicero: qui monet, aliorum
iudicio permulta nobis &
facienda

facienda & non facienda & mutanda & corrigenda esse. Cui rectius parebit, qui Stoicam animi constantiam nondum est assequutus.

In Caput 58.

ὡς τὸ ἡμέτερον ἐστὶ, καὶ νύ ἐστι. Hic locus per se mutilus, in utraque Basilienſi editione suppletus est. Sed haud abs re mireris, cur pronuntiatum dialecticum ad conuiuij rationem accommodarit? Monere fortassis adoleſcentes voluit, elaborandum esse potius, ut boni sint ratiocinatores officiorum, quam ut arguti dialectici euadant: & quæ dialecticis rationibus probata fuerint, ea in cibo & potu omnique vita vsurpanda esse: & naturalem appetitum ita moderandum, ne cæco nostri amore impulsī, vel ciuilem consociationem violemus, vel intemperantia nostra dedecus aliquod suscipiamus. Cum autem supra vitam conuiuii compararit, hoc præceptum ad omnes vitæ nostræ actiones accommodetur: & ubique non priuatæ cupiditatis & utilitatis, sed æquitatis & societatis ratio habeatur, & voluntas conuiuatoris, hoc est Dei spectetur.

In Caput 61.

κίνητον.] Siue artificiosa dissectos, siue pictos, siue gemmis aut imaginibus interpunctos calceos significare videtur. Byzātinis, rubri calcei signum Imperij fuerunt: virides, insigne Cæsarium: quibus aliquando aurea aquila intertexebatur. Politianus, Punctabundum vertit Vetera lexica vertunt, τὸ κίνητος punctus, punctis distinctus. Hinc αὖ κίνητος stimulus seu aculeo non ictus. Pind. Olymp. de equo δὲ μᾶς ἀκίνητον ἐν δρόμοις παρίχων, id est, αἰὲς κίνητος ἦεν, ut Homerus loquitur.

In Caput 64.

καθήκειν αὐτῷ οἰκίμῳ ποιεῖν ἢ λίσσῃ, *Eum opinatum esse i. ex officio sibi fuisse.*] Idem & Pletho monet, & accusandos nos ipsos esse, qui aliud persuadere, atque alios in nostram sententiam perducere non possumus. At dices, sæpe sciunt iniurij & maledici homines, improba & se indigna esse quæ faciant. Respondet Epictetus: Tanto igitur peiores & inferiores sunt ipsi: tu vero neque peior, neque miserior.

Imo eorum improbitas mihi fraudi est, quod existimationem meam lædūt, quod fortunas imminuunt, quod corpus vi aut beneficio affligunt, quod obstant commodis? Respondebit Epictetus, ista non tua esse, sed aliena, & nihil ad te attinere. Qua de re & supra plura dicta sunt: & e Simplicio, Tomo huius operis secundo proferentur.

ἡ ἀληθὴς συμπλεγμένη, *Veritatem complexam, siue inuolutam, intricatam, perplexam.*) Vt apud Sophoclem in Electra, non ideo mortuus erat Orestes, quod se illius ossa vasculo inclusa afferre Ægypto & aliis persuaserat. Simplicius aliam affert expositionem, quam suo loco videbimus. Nolumus enim huc omnia congerere.

In Caput 66.

οὐ γὰρ ὑπὸ κτήσιν εἰ, ὑπὸ λέξιν: *Tu vero neque pecunia es, neque dictio.*) Dices Esto: sed propter opes, eloquentiam, potentiam, magnificentiam. Istud ipsum reprehendit Epictetus, qui solam sapientiam & virtutem magnificandam censet. Quis vero, nisi homo pessimus & abiectissimus adulator,

magnificet Neronem Cæsarem, quamvis præter opes & imperium, disertum, poetam, musicum? Sani hominis animus abhorret ab iis probandis, quorum nota est vel stultitia, vel improbitas: utut propter fortunæ munera & prauam consuetudinem honoriis in speciem sit habendus ac deferendus.

In caput 67.

ἀλλὰς μὲν φαιδρίας καὶ ἀληπτικὰς καὶ καταλαμβαίνειν. *Alia visa cerse comprehensa habens, aliis assentiatis.*) Fortasse καὶ ἀληπτικὰς: et si Atticis species aliqua esse potest. Sed quid illi interest inter καὶ ἀληψιν & συγκατάθεσιν? Nec enim assentiendum temere est iis, quæ non certo comprehenderis. Fortassis ergo addēda negatio, ἢ συγκατάθεσιν non assentiatis, visis scilicet non certo comprehensis & perceptis. Simplicius & hunc locum aliter interpretatur.

In Caput 71.

πάντων ὀφείλειαν εἶναι βλαβερὰ καὶ ἰσχυρὰ πονηρὰ, *Omniem utilitatem & damnum a seipso expectare.*) Utilitatem, si recte sentiat, & natu-

re congruenter viuat: damnum, si contra.

Nos vero & ponimus & sumimus secures

Arbitrio popularis aures: ut canit Horatius Poeta inter Lyricos optimus.

In Caput 72.

ἐδὲ να ψίχα. Neminem vituperat.] Scilicet curiositate aliqua rerum alienarum, aut cæco sui amore impulsus. Agrippinum laudat ipse Epictetus: sed cur? ut eius exemplum alij imitentur. Alios reprehendit: quamobrem? ut emendentur. Videtur igitur hæc sententia μετ' οὐδοιορμῆς ἡνικαῖα intelligenda.

τῶν καὶ τῶν, Eorum quæ recepta sunt, quæ iam adfuerunt.] Malim, ut alii codices habent, τῶν καὶ τῶν καὶ τῶν, pro δὲ τῶν καὶ τῶν καὶ τῶν, eorum quæ incipiunt restitui in integrum: ut significetur initium, καὶ τὴν περὶ τὴν recuperandæ valetudinis.

ὅτι ἐν ἅπασιν ἔρεται ἀφ' ὧν. Desiderium omne a se remouit.] Alii ἔρεται, vel ἔρεται, utique perperam. Sed quia sequitur, Appetitione remissa vitur: pro ἔρεται legendum videtur ἔρεται, ab ἔρεται: Omne desiderium ex se aptum habet, ut apud

Platonem in Epitaphio, ὅτι ἀφ' ὧν ἐξ ἑαυτοῦ ἔρεται. Cic. in Paradoxis: Nemo nō beatissimus esse potest, qui est totus aptus ex se, quæque in se vno ponit omnia. In Catone interpretatur, bona omnia a se ipso petere. Sententia Epicteti esse videtur: Eum qui proficiat, nihil desiderare, quo frustrari possit. Sed si quis Simplicianam ὁρίζεσθαι & ὁρμῆς distinctionem hic sequi mauult, non impedio.

In Caput 73.

καταμεθεῖν τὴν φύσιν, Naturam cognoscere.] Eam scilicet, quæ homini diuinitus tributa est: studeo cognoscere, quæ conditione me Deus in terris esse ac viuere velit.

In Caput 75.

τὴν διαμεμενῆ λόγον, Rationem diuidentem: seu, distinctionem rationis: aut, si magis placet, erationem distributricem.] Eam partitionis rationem intelligo, quæ initio dixit, quædam in potestate nostra esse, quædam non esse. Quid vero si τὴν δὲ διαμεμενῆ λόγον legas? Frequens Stoicis formula, ὅτι ἀφ' ὧν λόγος αἰρεῖται.

In Capite 79.

Mirum est, symbolum E-
picteti ἀνίχου καὶ ἀπίχου, Su-
stine & abstine, esse præter-
missum. Et Euripideum il-
lud, οἰσέον καὶ ἰλπισέον, Tole-
randum & sperandum. Mi-
hi vero precatio illi Euripi-
dea valde probatur:

ὦ Ζεὺ πάτερ τι καὶ Ζεφὸς κλή-
ζει θιὰς

βλείψον ὡτὸς ἡμεῖς, καὶ μετέπ-
σαντα καὶ ἄν.

Quam eleganter conuertit
vir doctiss. Vincentius Ob-
soræus:

Iuppiter alme parens, sapiens,
iustissimus idem.

Respice nos miseros, atque
modere malis.

HIERO-



HIERONYMI WOLFI^I

IN TABVLAM CEBETIS

Annotationes.

CEBETIS Thebani mentio fit in Phædone Platonis: Sed an hæc tabula sit illius, non nihil dubito: quod præter alia, & Peripatetici hic arguuntur, quorum nomen (nisi lōgissima ætate fuerit vñsus Cebes) tum nondum celebre fuisse, probabile est: & Platonis citatur auctoritas, & in Stoicorum sententiam auctor inclinare videtur. Suidas quidē, vt & Diogenes Laertius, Cebetis in hanc sententiam meminit: Cebes (inquit) Thebanus philosophus, Socratis discipulus, cuius Dialogi tres circumferuntur, Septima, Phrynicus, Tabula, atque etiam rerum inferarū narratio, & alia quædam. Græca verba, πίναξ ἐν δὲ τῶν ἐν ἄδου διήγησις, corrupta videntur: & pro ἐν δὲ, legendum, ἐν δὲ: id quod a Iusto Velfio, viro doctissimo, est annotatum. Nam tabula hæc, humanæ vitæ, non rerum quæ geruntur apud inferos, descriptionem continet. Legi tamen ἐν δὲ po-

test: cum hæc expositio sit non dissimilis ei quæ est de fortitione vitarum, in extremo Platonis lib. 10. de Republica, quæ apud inferos fieri perhibetur. & cum Pythagorea pictura sit: ad μετμψύχων, ac potius (vt recte Clemens) μεταμύσεων refertur.

ὡς ἐκ τῆς δὲ καὶ πίναξ, Inerat etiam tabula.] Quid verò si αὐτὴ καὶ legas? dedicata erat. Ab αὐτῷ ἀπειμῶν fit αὐτῷ ἡμῶν, sicut a ἀλέγειμῶν ἀλέγεισις: non originis, sed significationis habita ratione.

ἡμῶν ἐστὶ τὸ ναὸς.] τὸ ἱερὸν est totum templum: ὁ ναὸς, & Attice ναὸς, videtur hic esse pars templi interior. Suidas, ἱερὸν λέγουσι πάντες τὸ αὐτὸ αὐτῶν τῶν θεῶν. Pollux ναὸν καὶ ἱερὸν pro eodem capit, & addit: ἐν τῷ ἱερῷ καὶ θεοῦ ὁμοῖον, σηκός, τέρμα, vt sit ἱερὸν ὁ ναὸς, locus in quo deos colimus: σηκός, & τέρμα, in quo simulacra collocamus. Videtur tamē ναὸς παρὰ τὸ ναίειν dici, vt sit edicula in qua ipse Deus habitet. Si cui vero hæc

distinctio *Ἰσπερ καὶ νῶν*, ut Grammaticorum auctoritate non munita, displicet: Cebes primum *ἰσπερ*, deinde *νῶν*, varietatis causa dixit.

ἡνὶς καὶ τότε ἦσαν. Quæ & quando essent.] Quid si ποθεν, unde: præsertim cum sequatur, *καὶ γὰρ ἐστὶ πολιτικὸν ἀνθρώπου*.

ἡνὶς καὶ τότε ἦσαν.] πὶ, cū graui.

πυθαγόρεον καὶ παρμηνίδειον ἐξηλεκώς βίον.] Cum Thebanus fuerit Cebes, probabile est, Thebis hæc quæ narrantur, gesta fingi, aut describi: & per hunc Pythagoreum Lysidem Epaminondæ & Philippi Macedonis præceptorem intelligi. Sed hæc nihil ad rem.

εἰ μὴ περὶ σέξῃσι καὶ σωήσῃσι.] Non περὶ σέξῃσι, nisi etiam σωήσῃσι, per η legatur.

πὶ ἀγρῶν.] πὶ cum acuto, etiam in iis quæ sequuntur, scribendum.

ὡς αὖ εἰσέλθωσιν.] ὡς pro ἐπειδὴ, postquam.

εἰ σὺξῖν μίλυσσι.] μίλ-λυσι, pro βύλωνται.

τῷ εἶθε.] εἶθε, ab εἶθεος: non εἶθεος, aut ἥθεος.

ποτήριόν π.] Non ἦ.

οἱ μὲν πλεῖστοι, οἱ δὲ ἥττοτες.] Ianus Pannonius ad animum suum:

Necte, cum porta Cancrigrederere calentis,

Lethea nimium proluit humor aqua.

πῇ δὲ ἀπὸ γυμνῶν αὐτῶν,] Non αὐτῶν. nam ἐγκλισις & ἐξώτησις acutum in fine postulante, non grauem.

αἱ μὲν εἰς τὸ σωζέσθαι, αἱ δὲ εἰς τὸ λυπεῖσθαι ἀφ' ὧν τὸν ἀνθρώπου] Intelligi potest, falsas opiniones, prauas cupiditates & turpes voluptates deducere ad interitum: contra, veras, rectas & honestas, ad salutem. Sunt enim δόξαι, ἱπποκρίαι, ἡδοναί, τῶν μείνων: hoc est, eiusmodi voces, quæ alias in bonam, alias in malam partem capiuntur, atque adiectiuis nominibus distinguuntur: sicut.

τύχη { *ἀγαθή*,
 κακή.

Sed quia sequitur *ἀφ' ὧν ἀπὸ τῶν*: significare videtur, eos qui errore se ingurgitarint, perire: qui vero eū leuiter degustarint, seruari posse.

ὡς περιέσθῃσι.] Fortassis περιέσθῃσι, vides circūduci: vel, ut circumducantur. et si περιέσθῃσι pro περιέσθῃσι capere licet.

ὁρᾷ ὅτι.] Non ὅτι.

ἡ παρ' αὐτῆς δόσις.] Fortuna leuis est: cito reposcit quæ dedit. Eademque vitrea est:

& cum

& cum splendet, frangitur: auctore Mimographo. Sic ille, momento est breuior, auraque leuior.

ἐκπίπτεις γδ' μεγάλας] ἐκπίπτειν, excidere aliqua re, frustrari spe sua, voti non fieri compotem.

ὅταν πὺς αὐτῇ πιδύσῃ.] Nō αὐτῇ

ἀρίπτει.] scilicet ἡ τύχη, Ea quæ Fortuna temere proicit.

ἵνα ἐσὶ.] Non ἐσὶ vt paulo post, ἀραγὰ.

ὡς γὰρ τύπων καὶ αὔθις.] Quæ bona, quæ mala sint, in fine libelli docet. Sed & Satyricus hunc errorem taxat his versibus:

Omnibus in terris, quæ sunt a Gadibus usque

Auroram & Gangem, pauci dignoscere possunt

Quæ sint vera bona, atque illis diuersa: remota

Erroris nebula.

παρ' αὐτῆς ῥέειν.] Fortassis αὐταῖς aut est αὐτῇ πιδύσῃ.

ἐρᾶς ἔν, ὡς ὅταν παρ' ἐλθοῖς πλὴν πύλλω ταύτῃ αὐτῇ πρὸν ἄλλον ἀείδωλον;] Tria septa maiora facit, quorum primi & tertii δικήματα, hoc est exstructa intra septa domicilia etiam ἀείδωλος vocat. Hæc neque sine pictura facile intelliguntur, & in ipsa pictura facillime aberratur:

Praesertim si sis spatii exclusus iniquis.

ἀσπεία.] Non ἀσπεία. Prodigalitas.

παρ' αὐτῆς ῥέειν.] Fortassis αὐταῖς, aut est αὐτῇ πιδύσῃ.

ἔχοντα ἐδεμίαν.] Malim μηδεμίαν, vt concursus vocabulum vitetur.

Πειδῇ (non πείῃ) ὑπὸ αὐτῶν εἰς πλὴν ἔδουπάθειαν.] Nisi verbum aliquod defuerit, rarior constructio videbitur.

ὅταν ἔν πᾶντα αὐτοῖς ἀπαλείπη.] Malim αὐτῆς ἐπιλείπη, vt Iocrates in Pαισνεσί: ἐπιλίποι δ' αὐτῇ μῶς ὁ πᾶς ῥέειν, &c.

αὐτῇ μὴ μετένοια αὐτῇ δὲ πὸ τῆς τύχης σωματωτήσῃ.] Fortassis δὲ πὸ τύχης, idem quod καὶ τύχῃ, forte fortuna. δὲ πὸ τῆς τύχης videtur significare, poenitentiam a Fortuna interdum obuiam mitti afflictis. Sed sensus eodem recidit vtroque modo.

πάλιν πλαιῶται ὑπὸ τῆς ψυδοδεξίας.] ψυδοδεξίας legendum (vt Clemens, Νικᾶ ῥὰ ἀλήθεια. ψυδοδεξία δὲ καὶ πλάττειται) ne potius ψυδοπιδείας. nam de ea tantum hic agitur. Cum Cebete Plato consentit Epistola ad Aristodorum, cuius verba ascribere visum est τὸ βείδαιον, καὶ πρὸν καὶ ὑγίης. Ἔτο ἰγὼ φησὶ

μειναι τὴν ἀληθινὴν φιλοσο-
φίαν. ὅς ἂν ἀλλὰς τι, καὶ εἰς ἀλλὰ
τεινώσας σοφίας τι καὶ διανοή-
τας, καμψότητας οἰμωποῦσας γ-
ρόων, ὁρθῶς ὀνομάζειν Hoc
est: Constantiam, fidem, in-
tegritatem, veram philoso-
phiam esse iudico. Cæteras
autem & alio spectantes sci-
entias & artes, elegantiam
quandam & venustatem si
dixero, recte me dicere arbi-
trabor. Et alibi: πᾶσα ἐπιστή-
μη χειρὶ ζομένη δικαιουμένη καὶ
τῆς ἀλλῆς δόξεως, πανουργία, ὁ
σοφία φαίνεται. Hoc est: Om-
nis scientia quæ remota est
a Iustitia, cæterisque virtu-
tibus, calliditas potius quàm
sapientia est appellanda.

πότερον ἔν καὶ ὧδε] Non ἔν.

ἀπογνώστις τῆς ψευδοπο-
θείας.] Desperata ope falsæ
doctrinæ: vel ea reiecta: vel
aversati eam.

τὴν τέττω καθαρηκλῶ.) a
καθαίρω. non τέττω κατάρ-
κηκλῶ.

ὡς τῆς θύρας.] Non ὡς
nisi dativo iungatur, ὡς τῇ
θύρᾳ: vel, ὡς ταῖς θύραις, eo-
dem fere sensu.

ἀποδ' ἐλπίαν, & παρεγείναν.]

εἶναι, ἐφ' ᾧ ἐγὼ, ὡς καλὸν τὸν
τόπον εἶναι.] Videtur aliquid
deesse, aut ponitur pro συ-
χωρῶ, ὅτι καλὸς ὁ τόπος ἐστὶ.
Assentior amœnum esse lo-
cum.

μίσση δὲ καὶ κεκλιμένη ἦδη
τῇ ἡλικίᾳ.] κεκλιμένη ἡλικί-
αν intelligo, τὴν ἐπὶ τὸ γῆρας
μᾶλλον ὁρῶσαν. & si fortasse
legendum κεκλιμένη, ut allu-
dat ad Platonicum illud:
Beatum esse, cui vel in sene-
ctute contigerit veras habe-
re de rebus opiniones. Tri-
buit autem Cebes veræ eru-
ditioni iudiciū de rebus bo-
nis, malis, & mediis: præ quo
omnem aliam cognitionem
contemnit. Genuense Le-
xicon κεκλιμένη ἡλικίαν in-
terpretatur ætatem, quæ sit
firmo iudicio prædita.

θυρατέρης πνῆς.] scilicet
ἐκείνης. & τὸ πνῆς, πλεονάζειν
δοκεῖ.

καλῶ ἔχουσι ἀπὸ τῶν ἐκαλ-
λωπισμῶν. [Aut ἀπαλῶ, Ve-
ste tenera & ornata: aut,
ἀπὸ τῶν καὶ ἀκαλλώπιστον. nam
vestis simplex & inornata
magis decere videtur Eru-
ditionem. Nisi forte καλλω-
πισμὸς hic intelligatur τὸ
καθαρόν, mundities & ele-
gantia.

ἀλλὰ πίνῃ ἕνεκεν, ἕξω τοῦ
ᾤοντο ἕνεκεν ἕτως;] ἡ παμ-
δεία scilicet, quæ τὸ καθαρη-
κὸν ποτήριον propinat. Verum
enim iudicium, quo Eru-
ditio confert, aditus est ad vir-
tutem, & voluntatem ex-
citat.

φιλοπῆμως κείμενον.] Durum
pro

Pro χαλιπῶς : aut φιλοπόνως,
sedulo. Et paulo post pro
γινόμην, videtur legendum
γρήγορην : & pro κατέστηκεν;
lego vel κατέστακεν per α, vel
κατίστησιν per τ. Nam κατέ-
στηκεν, & κατέστη, passivè seu
absolute : κατέστακεν vero, &
κατίστησεν, absolute significat.
εἰ δὲ μὴ ἐπέστητο : & mox,
ἀπωθιὲς ἐξώλιστο.

ကျွန်ုပ်တို့၏ အခြေအနေအထားကို မိမိ
ကျွန်ုပ်တို့၏

ἐχ' αὐτῆς, pro ἐχ' αὐτῶς
legendum videtur: & si hæc
librariorum, vt opinor, vitio
subinde commutantur.

ἡλαραί τε, ποη ἡλαραί τε.

ἡ παιδεία παραλάβῃ ἀνα-
κρίμπθουσιν αὐτά.

Vel, ἀντιήτους.

αὐτῆς δὲ ἀφιλίας αὐτὴ δίδωκεν
τὸ μένον redundat.

κελεύει ἡν αὐτῇ χρόνον πινὰ
ἐν 24 τριψα.

καὶ αὐτὴ τι ποιεῖ.

ॐ श्रीगुरुभ्यो नमः ॥

ὁμοῦς μὴ τοῖσι σοὶ ἀχρηστοῖσι
 ἢ καὶ ἡμαῖς αὐτοῖς τὴν φωνὴν
 ἀκροαῖσθαι.

ἔχῃ αὐτῶν πτωχῶν καρμῶν.] For-
tasse καί π. & paulo post, ὡ-
ς αὐτοὶ τῶν τῶν μαθημάτων
ἐδὲν καλῶς θροῖαζ : videtur
καὶ ἐκ αὐτῶν, vel δὲ αὐτῶν
addendum. nisi forte γι-
νῶσθαι αὐτῶν τῶν, capiat pro
μη ἔχῃ τῶν, καὶ ἀγνοεῖν. Si-

militudo autem illa de interprete videtur obscurior. sed hanc tamen eius sententiam esse reor, vt falsi nominis cruditionem interpreti virtutis: eos vero qui citra illam ad virtutem perueniant, orationem virtutis per se intelligentibus & conferat, & præferat alteris

καὶ π. τῆς' ἀφιλεῖ αὐτὸς;
ἔφη, ὅταν.

ἡ δὲ συμφορὰ ἔσθ' ἐστὶν. διὰ τοίνυν,
ὅτι οἱ ἐν ταύτῃ θύλῃ περιέχονται
ἐν μὴδὲν ἄλλῳ ἢ ἐν τοῖς ἀποστόλοις.

મુજાલિયા, 'તાં ડં પાલકેલં.

οὐκ ἔστι ἀπατῶνται καὶ οὕτως
ἀλακείδους.

ἀλλὰ ἐποίησεν ἔτι, ἵφλω ἐχού.

ἀδύνατον γὰρ τὸ αὐτὸ πρᾶξι-
μῶς. Neque enim fieri potest,
ut re eadē & mala & bona
sint.] Scilicet eodem tempo-
re, eodemque respectu. Di-
uersis autem temporibus &
respectibus potest: ut vini
moderatus vsus bonus est
homini recte valenti, feбри-
tanti vero & immodice
ingurgitanti nocet vinum.
Stoicis cōcedi facile potest,
opinor, eas res quæ hic re-
censentur, suapte natura &
per sese medias atque in-
differentes esse: sed pro earū
vsu atq; abusu fieri easdem
bonas aut malas, nec ipsi
negabunt opinor, nisi con-

tentionis & nouitatis cupi-
diores fuerint quā veritatis
& concordiae. Neque vero
causam habent a communi
omnium mortaliū loquen-
di ratione discedendi, & pro
bonis vitam & sanitatem
indifferentia vocandi: nisi
vt moueant, iis & recte v-
tendum, & non nimium
tribuendum esse. Quanto
simplicius, ciuilius & verius
de rebus disserit Terentius:
Miserum? inquit. Quem mi-
nus credere est? Quid reli-
qui est quin habeat, quæ
quidem in homine dicuntur
bona? parentes, patriam in-
columem, amicos, genus,
cognatos, diuitias. Atq; hæc
perinde sunt, vt illius ani-
mus qui ea possidet. Qui vti
scit; ei bona: illi qui non vti-
tur recte, mala. Voces αἰμα
αἰ, simul semper, a nemine
sano concedentur: nec esse
quēquam existimo, qui sic
loquatur. sed ἐνίοτε, καὶ κατὰ
ἀφ' ὁρῶντος χρόνου, interdum,
& diuersis tēporibus alias
esse bona, alias mala, conce-
dent opinor omnes.

ὅσα αὐτὸ εἶναι ἔτε ἀγαθὸν εἶναι
τὸ ζῆν.] ὅ εἶναι redundare
videtur; nisi peculiaris lo-
quendi modus sit: vt apud
Aristotelem, κατηγορεῖσθαι ἐν
τῷ πῶ εἶναι.

καὶ ἀρετὴν καὶ φιλανθρωπίαν ἀγαθὰ

αἰ. Et expetendum & fu-
giendū simul semper.] Neq;
simul, neque semper; sed se-
orsim, & aliquādo. Vita bo-
no & sapienti viro expetēda
est, stulto & malo non item:
vt sectio ægrotanti, valenti
nequaquam.

καλῶς καὶ ἀνδρείως legen-
dum.

ὅσα ἐν ἑδὲ τὸ ἀποθνήσκειν.]
Mors non per se expetitur,
sed vt aut maius malum vi-
tetur, turpitudine & miseria:
aut maius acquiratur bo-
nū, immortalitas. His autē
sublatis, vita morti semper
anteponetur.

ὅταν ἡ ἀεὶσσις τοιαύτη. Si
talis casus inciderit.] Vt si
quis abutatur valetudine
ad libidinem & iniuriam.

πῶς ἔν τῷ αὐτῷ πρὸς κρινεῖ ἀ-
γαθὸν εἶναι, ὅ πολλαίσις ἐ συμ-
φέρει ὑπ' ἀρχῇ καὶ ἀμαρτίᾳ, Quo
pacto quisquam id bonū
esse iudicet, quod sæpe ne-
quaquam suppetere expē-
diat? Imo quis malum iu-
dicet id, quo semper vti re-
cte liceat, quoq; carere nun-
quam bono & prudenti vi-
ro sit commodum? Iā quod
ante dixit, diuitias non esse
bonas, propterea quod bo-
num non reddant: nonne
eodem argumento conclu-
di possit, aurum non esse
aurum, quod possessorem
aureum

aureum nō faciat? quo quid ineptius, & magis pūerile?

καὶ οἷονται διὰ τῶν μόνων
δουδαμνοεῖν, Seque putāt per
hæc sola beatos fore.] Hic
quidem error iure merito-
que reprehenditur. Sed si sa-
pientia & virtus maxima
bona sunt, non sequitur, sa-
nitatem & diuitias non esse
bona, sed imperfectiora &
minora bona, & cum illis
non comparanda: bona ta-
men suo loco, & recte uten-
ti. Bonum enim cōlensuto-
tius humani generis non id
tātum dicitur, quod posses-
sorem bonum facit: sed il-
lud etiam, quod ad natu-
ram tum corporis, tum ani-

mi conseruandam & instau-
randam facit. Cum igitur
diuitiæ cibum, potum, ve-
stitum, domicilium, medici-
nam, præceptores, otium,
libros suppedient? quæ cau-
sa est, cur aut vituperentur,
aut negentur esse bonæ?
Verum ὑπερβολαί τε καὶ μειώ-
σις. Stoicorum en pertinent,
vt admirationem virtutis
augeant, rerum externarum
minuant. Vt enim plerique
virtuti parum, fortunæ mu-
neribus nimium tribuunt:
sic hi contrariam ingressi
viam, iniquum petere vi-
dentur, vt æquum ferant,
more mercatorio atque et-
iam oratorio.

HESIODVS, A QVO CEBE nonnulla mutuatus esse videtur.

Τὴν μὲντοι κακότητα καὶ ἰλαδὸν ἐστὶν ἰλέαδ,
ρήϊδιως, ὀλίγη μὲν ὁδὸς, μέγα δ' ἐνθύθιαιαι.
τῆς δ' ὄρετῆς ἰδρῶτα θεοὶ παρὰ τοῖς ἱερῶν
ἀθάνατοι, μακρὸς δ' ἔ' ὄρεθι οἶμ' ἐπ' αὐτῇ,
καὶ τρηχὺς τὸ παρῶτον. ἐπὶ δ' εἰς ἄκρον ἰκνῆ,
ρήϊδι' ἠπειτα πῖλει, χαλεπή περ ἔσσα.
ἄτ' μὲν παύεται, ὅς αὐτῶν πάντα νοήσας
φρασσαμένο, τὰ κ' ἔπειτα καὶ εἰς τέλος ἥσιν ἀμείνω.
ἰοχλὸς δ' αὖ κακῆι, ὅς δ' εἰπόντι πίθη.
ὅς δ' ἐκε μὲν αὐτῶν νοέη, μὲν τ' ἄλλα ἀκύνων
ὦν θυμῶ βαλῆν, ὅ δ' αὖτ' ἀχρηστὸν αὐτῇ.

NICOLAI VALLÆ interpretatio.

Quam facile innumeras vitiorum amplectimur artes?
Haud procul illa habitant, brevis est via qua sit eundem
Est via virtutis contraria: sudor anhelus
Hanc sequitur, quæ se scopulosis ardua cliuis
In longum prorumpit iter: riget aspera primo
Ingressu levis est, postquam alta cacumina tanges.
Optimus hic, sese qui nouit cuncta magistro,
Prospiciens rerum fines, meliora sequutus.
Dignum laude virum, parentem recta monenti,
Credimus: ille tamen sibi qui non consulit, aut qui
Alterius præcepta fugit, vir inutilis exstat.

PYTHAGORAS, SIVE Philolaus.

Πρῆσσι δὲ ταῦτ' ἂν σε μὴ βλάψῃ, λόγισται δὲ πρὸς ἔργα.
μήθ' ὕπνοι μαλακῶσιν ἐπ' ὅμμασι πρὸς δ' ἐξ αὐτοῦ,
Πρὶν τῶν ἡμερινῶν ἔργων τρεῖς ἴκασιν ἐπιλθεῖν.
πῇ παρίσταν, τί δ' ἐρέξαι, τί μοι δεῖν δοκ' ἐπλέσθῃ;
ἀρξάμενος δ' ἀπὸ πρώτου ἐπίξιναι καὶ μετέπειτα.
οἷον αὖ μὲν ἐκ πενήτας ἐπιπλήσσει, χρυσὰ δὲ τέρας.
ταῦτα πόνει, ταῦτ' ἐκμιλέται, τῶν τῶν χρὴ ἐρεῖαι σέ,
ταῦτά σε τῆς θείης δόξης εἰς ἵχνα θήσει.

VIRGILIANA, VEL ALTERIVS cuiuspiam Paraphrasis.

Vir bonus & sapiens (qualem vix repperit vllum
Millibus e cunctis hominum consultus Apollo)
Index ipse sui, totum se explorat ad vnguem.
Quid proceres, vanique ferat quid opinio vulgi,
Securus, mundi instar habet, teres atque rotundus,
Externæ ne quid labis per læuia fidat.
Ille, dies quam longus erit sub fidere Cancrī,
Quantaque nox tropico se porrigit in Capricorno,
Cogitat, & iusto trutinæ se examine pensat,